

Aktuella utländska egennamn ("Snabblistan") (16.10.2023)

Nedanstående förteckning tar upp namn som kan förekomma i aktuella politiska texter och i fråga om vilka stavningen varierar, varvid detta i första hand beror på att namnen är translittererade från andra skriftsystem än det latinska alfabetet.

Translittereringsgruppen vid Svenska avdelningen inom Översättningstjänsten vid Generalsekretariatet vid Europeiska unionens råd ansvarar för innehållet i detta dokument och tar gärna emot förslag till tillägg och ändringar, som kan skickas per e-post till sv.translit@consilium.europa.eu.

Former inom parentes på engelska eller andra utländska språk i denna text anges bara i upplysningssyfte och är inte nödvändigtvis officiella eller korrekta.

I den här upplagan har angivelser av typen 'f.d.' eller 'tidigare' i titlar efter personnamn strukits. Att en persons namn kompletteras med en upplysning om en titel innebär inte att personen innehavar ämbetet/befattningen i dag (det kan alltså t.ex. finnas flera personer med titeln 'premiärminister' i avsnittet om ett visst land).

En mer uttömmande förteckning och utredning (*Utländska namn på svenska: Handbok om translitterering och alternativa geografiska namnformer*) återfinns på EU:s publikationsbyrås webbplats

(<https://publications.europa.eu/sv/publication-detail/-/publication/5aa51666-ebb0-11e8-b690-01aa75ed71a1>), Europeiska rådets och Europeiska unionens råds gemensamma webbplats (<https://www.consilium.europa.eu/media/37178/utl%C3%A4ndska-namn-p%C3%A5-svenska.pdf>) samt på hemsidan för Svenska avdelningen inom Översättningstjänsten vid Generalsekretariatet vid Europeiska unionens råd. En fullständig förteckning över regioner/Nuts-områden inom EU återfinns dessutom i bilaga A10 till Interinstitutionella publikationshandboken (<http://publications.europa.eu/code/sv/sv-000500.htm>).

Regioner som omfattar flera länder

Levanten (*en. the Levant; inte al-Sham, Storsyrien*) – Syrien, Libanon, Israel/Palestina och Jordanien

Sydkaukasien (*en. South Caucasus, Transcaucasia; inte Sydkaukasus, Södra Kaukasien*) – storregion omfattande Georgien, Armenien och Azerbajdzjan

Den internationella arenan

Personer

Abdullatif (bin Rashid) al-Zayyani (*inte Al Zayani*) – bahrainare, generalsekreterare för Gulfstaternas samarbetsråd (GCC)

Ahmad Abul Gheyt (*inte Ahmed Aboul-Gheit*) – libanes, generalsekreterare i Arabförbundet
Ayman al-Zawahiri – egyptier, ledare för al-Qaida

Ban Ki-moon – sydkorean, FN:s generalsekreterare

Dalai lama (*titel, inte namn; en. Dalai Lama el. ibl. the Dalai Lama, fr. le Dalaï-lama*) – tibetansk religiös ledare i exil

Iyad Madani – saudier, generalsekreterare i OIC

Khalid Sheikh Mohammed – kuwaitier, aktivist inom al-Qaida

Nabil al-Arabi (*inte El Araby*) – egyptier, generalsekreterare i Arabförbundet

Sayf al-Adil (*inte Saif al-Adel*; ar. eg. *Muhammad Ibrahim Makkawi*) – egyptier, en av al-Qaidas ledare
 Usama bin Ladin – saudier, ledare för al-Qaida
 Yousef bin Ahmad Al-Othaimeen (ar. eg. *Yusuf bin Ahmad al-Othaymin*) - saudier, generalsekreterare i Islamiska samarbetsorganisationen (OIC)
 Zeid bin Ra'ad al-Hussein – jordanier, FN:s högkommissarie för mänskliga rättigheter

Organisationer m.m.

al-Arabiyya – Dubaibaserad tv-kanal
 al-Jazira (*inte Al Jazeera*) – Qatarbaserad tv-kanal
 al-Muhajirun (*inte Muhajiroun*) – salafistisk terrororganisation (jfr dock al-Muhajiroun, en brittisk extremistorganisation, IATE-post 276657)
 al-Qaida (*inte Al Qaeda*) – ett nätverk av terrorister
 al-Sahab – al-Qaidas mediegren
 al-Takfir wa-l-Hijra – ett samlingsnamn för flera olika extremistiska grupperingar
 Islamiska staten el. IS el. Isil* el. Daish* (*alltefter källtextens namnval*) (*inte Daesh, Da'esh, Isis; ar. al-Dawla al-islamiyya; en. Islamic State m.fl. benämningar, se IATE*) – väpnad islamistisk grupp
 Sacharovpriset (*en. Sakharov Prize*) för tankefrihet – pris uppkallat efter Andrej Sacharov

* eg. sv. resp. ar. förkortning av det tidigare namnet Islamiska staten i Irak och Levanten (*al-Dawla al-islamiyya fi Iraq wa-l-Sham*).

Allmänna begrepp (rörande islam och arabisk kultur)

al-	–	arabiskans bestämda artikel, litet a även först i ny mening
El-	–	variant av al- (se ovan) i Egypten och Maghreb
hajj	–	vallfarten till Mekka
haji (arabiska) (som hederstitel: al-Haj Xx)	–	person som gjort vallfarten till Mekka
haji (persiska) (som hederstitel: Haj Xx)	–	person som gjort vallfarten till Mekka
hidaya (ar. "vägledning")	–	bl.a. religiös term inom islam
hudud	–	sammanfattande benämning på fem olika brott (synder) enl. Koranen
kadi (<i>inte qadi eller cadi</i>)	–	domare som avgör civilrättsliga och relig. frågor
Id al-fitr (<i>inte Eid al-fitr</i>)	–	islamisk högtid vid fastans upphörande
madrasa (<i>inte madrassa</i>)	–	koranskola; vanlig grundskola (pl. <u>madraser</u>)
majlis	–	rådet (olika sammanhang) (jfr även majles under Iran: Övrigt nedan)
Maghreb	–	de västliga arabländerna
Mashriq (<i>inte Mashrek</i>)	–	de östliga arabländerna
Mawlavi/Maulavi	–	hederstitel för religiösa ledare inom islam (sunna)
Mawlana/Maulana	–	hederstitel för religiösa ledare inom islam (ung. "mäster")
mohareb (persiska)	–	person som begår "moharebeh" (ung. "gudsfiende")
moharebeh (persiska) (<i>inte muharebeh</i>)	–	"krig mot Gud" – ett hädelsebrott enligt islamisk lag
mojahed (persiska, pl. mojahedin)	–	den som deltar i "heligt krig", jfr "mujahid"

muharib (<i>arabiska</i>)	–	person som begår ”muharaba” (ung. ”gudsfiende”)
muharaba (<i>arabiska</i>)	–	”krig mot Gud” – ett hädelsebrott enligt islamisk lag
mujahid (<i>arabiska, pl.</i>)	–	
<i>mujahider el. mujahidin</i>	–	den som deltar i ”heligt krig”
mulla	–	teolog inom islam (särskilt inom shia)
qari	–	högre skriftlärd inom islam
qisas	–	vedergällning (inom islamisk lag)
Sayyid Xx (<i>arabiska</i>)	–	en titel
Seyed Xx (<i>persiska</i>)	–	en titel
Shaykh XX	–	en titel (somaliska Sheekh; svenska ibl. schejk)
sunniter	–	personer som tillhör sunni (en riktning inom islam)
shiiter	–	personer som tillhör shia (en riktning inom islam)
tazirat	–	brott riktade mot samhället, enl. islamisk lag
waqf	–	donation som innebär att avkastningen (ofta förvaltad av en islamisk religiös stiftelse) av en egendom eller fastighet tillfaller välgörande ändamål
zaydiyya, zaydism	–	en riktning inom shia

Diverse länder

AFGHANISTAN

Folkgrupper

Alizai – en klan

balucher (*en. Baloch, Baluch*) – ett folk i gränsområdet Iran–Afghanistan–Pakistan

hazarer (*en. Hazara, Hazaras*)

nuristaner (*en. Nuristani, Nuristanis*) – den största folkgruppen i Nuristan

Hutak (*inte Hotak, Hottak*) – en klan

Nurzai (*inte Noorzai*) – en klan

pashai (*en. Pashai, Pashayi*) – ett bergsfolk i Hindukush

pashtuner (*en. Pashtuns, Pukhtuns*)

tadzjiker (*en. Tajiks*)

Tukhi (*inte Tokhi*) – en klan

uzbeker (*en. Uzbeks*)

Personer

Abdul Baqi Haqqani – minister för högre utbildning

Abdul Ghani Baradar – förste vice premiärminister

tillsammans med mulla Omar och Abdul Hakim Haqqani grundare av talibanrörelsen

Abdul Hakim Haqqani – chefsförhandlare vid talibanernas politiska kontor i Doha sedan 2020; chef för talibanernas råd av ”religious scholars”

Abdul Hakim Sharai (*inte Sharia, Sharie*) – justitieminister

Abdul Haq Wasiq – underrättelsechef

Abdul Latif Mansur (*inte Mansoor*) – minister för vatten och energi

Abdul Manan Omari – minister för offentliga arbeten

Abdul Salam Hanafi – andre vice premiärminister

Abdul Haq Akhund (*inte Abdulhaq Akhand*) – biträdande inrikesminister med ansvar för narkotikabekämpning

Abdullah Abdullah – premiärminister

Ahmad Massoud – ledare av Afghanistans nationella motståndsfront, son till Ahmad Shah Massoud

Ahmad Shah Massoud – krigsherre

Ahmad Moqbel Zarar – utrikesminister

Akhtar Mohamad Mansur – ledare för talibanerna
Ali Maisam Nazary – talesperson för Afghanistans nationella motståndsfront
Amir Khan Muttaqi (*inte Motaqi*) – utrikesminister
Amrullah Saleh – gör anspråk på att vara Afghanistans tillförordnade president efter talibanernas maktövertagande
Anas Haqqani – yngre bror till Sirajuddin Haqqani, medlem av Haqqani-nätverket
Ashraf Ghani – president
Bilal Karimi – talesperson för talibanerna
Ehsan Nero – talesperson för Abdul Rashid Dostum
Fahim Dashti (*en. Mohammad Fahim Dashty*) – talesperson för Afghanistans nationella motståndsfront (dödad)
Gulbuddin Hekmatyar – ledare för Hezb-e Islami(-Gulbuddin)
Hamid Karzai – president
Hamidullah Akhundzadah (*inte Akhundzada*) – minister för civil luftfart och transporter
Hibatullah Akhundzadah (*inte Akhundzada Haibatullah*) – talibanernas högsta ledare
Hidayatullah Badri (*inte Hidayatullah*) – finansminister
Jalaluddin (*inte Jallalouline*) Haqqani – ledare för Haqqani-nätverket
Khairullah Sayyid Wali Khairkhwa (*inte Khairkhah Said*) – informations- och kulturminister
Mohamad Omar (mulla Omar) – ledare för talibanerna
Muhammad Fazil (*inte Fazl Mohammad*) – biträdande försvarsminister
Muhammad Hasan Akhund (*inte Hassan Mohammad*) – premiärminister
Muhammad Isa Akhund (*inte Mohammed*) – minister för gruvor och petroleum
Muhammad Ismail Khan (*inte Mohammad*) – krigsherre
Muhammad Suhel Shahin (*inte Suhail Shaheen*) – talesman för talibanerna
Muhammad Yaqub (*inte Mohammad Yaqoob*) – försvarsminister
Muhammad Yunis Akhundzadah (*inte Akhundzada Mohammad Younus*) – minister för rehabilitering och utveckling av landsbygden
Nur Jalal (*inte Noor*) – biträdande inrikesminister
Nur Muhammad Saqib (*inte Mohammad Noor*) – minister för vallfärds- och religionsfrågor
Nurullah Munir (*inte Noorullah*) – utrikesminister
Nurullah Nuri (*inte Noorullah Nori*) – minister för gräns- och stamfrågor
Qari Din Muhammad Hanif (*inte Mohammad*) – ekonomiminister
Qari Fasihuddin – chef för armén
Qari Muhammad Yusef Ahmadi (*inte Mohammad Yousef*) – talesman för talibanerna
Rahmatullah Najib (*inte Najeeb*) – vice underrättelsechef
Salahuddin Rabbani – utrikesminister
Schejk Muhammad Khalid (*inte Mohammad Sheikh*) – minister för främjande av dygd och förebyggande av synd (*en. Minister for the propagation of virtue and the prevention of vice*)
Shir Muhammad Abbas Stanikzai (*inte Mohammad Sher Stanezkai*) – biträdande utrikesminister
Sirajuddin Haqqani (*inte Sarajuddin Siraj*) – inrikesminister, ledare för Haqqani-nätverket
Taj Mir Jawad (*inte Javad Tajmir*) – vice underrättelsechef
Wahid Majruh (*inte Majrooh*) – folkhälsominister
Zabihullah Mujahid (*inte Dhabih Allah, Zabiullah*) – biträdande informations- och kulturminister
Zalmay Rasul (*inte Zalmay Rassoul*) – utrikesminister

Städer och andra geografiska namn

Andarab – distrikt (i provinsen Baghlan)
Badakhshan – provins
Badghis – provins
Baghlan – provins
Bagram – distrikt och militärbas utanför Kabul
Balkh – provins

Band-e Timur (*inte Band-e-Temur*) – område i distriktet Maywand
Chaghcharan (*inte Firush Koh, Feruz Koh (alternativt namn på dari)*) – provinshuvudstad
Dasht-e Barchi (*en. Dashte Barchi*) – stadsdel i Kabul
Dasht-e Khash – öken
Farah – provins
Ghazni – provins
Ghor (*en. =*) – provins
Helmand (*en. =*) – provins
Herat – provins
Hindukush (*en. Hindu Kush*) – bergskedja
Jalalabad – stad (distrikts huvudstad i Nangarhar)
Jowzjan (*en. =*) – provins
Kabul (*en. =*) – huvudstad och provins
Kahmard – distrikt (i provinsen Bamian)
Kapisa – provins
Khawakpasset (*en. Khawak Pass*) – bergspass
Khyberpasset (*en. Khyber Pass*) – bergspass
Kunar (*en. =*) – provins
Kunduz (*en. =*) – stad och provins
Laghman – provins
Logar – provins
Maywand (*inte Maiwand*) – distrikt
Mazar-e Sharif (*inte Mazar-i-Sharif*) – stad
Nangarhar – provins
Omid-e Sabz – stadsdel i Kabul
Nuristan (*en. =*) – provins
Paktia – provins
Paktika – provins
Panjshir – provins
Panjshirdalen (*en. Panjshir Valley*) – dalgång
Parwan – provins
Samangan – provins
Sayghan (*en. =, Saighan*) – distrikt (i provinsen Bamian)
Takhar – provins
Uruzgan (*en. Urozgan*) – provins
Wardak (*en. =, Maidan Wardak, Wardag*) – provins
Yakawlang – distrikt (i provinsen Bamian)

Övrigt

Badri 313 (*en. Badri 313 Battalion*) – talibansk elitstyrka
Haqqaninätverket (*en. Haqqani network*) – rörelse med koppling till al-Qaida
Hezb-e Islami(-Gulbuddin) (*en. Hezb-e-Islami [Gulbuddin], Hezbi Islami, HIG; inte Hezb-e Islami, Hezb-i-Islami, Hezbi-Islami, Hezbi Islami Party*) – islamistiskt parti
Hezb-e Islami(-Khalis) (*en. Hezb-e Islami Khalis, Khalis faction; inte Hezbi Islami Party*) – islamistiskt parti
IS-K (= IS-Khorasan) (*en. Islamic State of Iraq and the Levant – Khorasan Province*) – rörelse med koppling till IS
Jamiat-e Islami – politiskt parti, grundat av Ahmad Shah Massoud
Kardan University – privat universitet i Kabul, grundat 2002
Afghanistans nationella motståndsfront (NRF) (*en. NRF = National Resistance Front*) – militär motståndsgrupp mot talibaneerna
pashtunwali – pashtunernas kulturella kod

rahbari shura – talibanernas ledarskapsråd

ALBANIEN

Städer och andra geografiska namn

Gjirokastér (*en. =; inte Gjirokastra, Gjiroskastra*) – stad

Korçë (*en. =; inte Korça, Korutsa*) – stad

Tirana (*en. =*) – huvudstad

Vlorë (*en. =; inte Valona, Vlora*) – hamnstad

Övrigt

Albaniens demokratiska parti (*sq. Partia Demokratike e Shqipërisë (PD)*)

Albaniens socialistparti (*sq. Partia Socialiste e Shqipërisë (PS)*)

ANGOLA

Städer och andra geografiska namn

Lunda Norte (*en. =; inte North Lunda*) – provins

Lunda Sul (*en. = ; inte South Lunda*) – provins

ARMENIEN

Personer

Armen Sargsian (*en. Armen Sargsyan; inte Sarkissian*) – president

Edvard Nalbandjan (*en. Eduard Nalbandyan*) – säkerhets- och utrikesminister

Hovik Abrahamjan (*en. Hovik Abrahamyan*) – premiärminister

Karen Karapetian (*en. Karen Karapetyan*) – premiärminister

Levon Ter-Petrosian (*en. Levon Ter-Petrosyan; inte Ter-Petrossian*) – president

Nikol Pasjinjan (*en. Pashinyan; inte P'asjinjan*) – premiärminister

Serzj Sargsian (*en. Serzh Sargsyan; inte Serge, Serj; inte Sarkissian, Sarkissyan, Sarkisyan*) – politiker

Tigran Sargsian (*en. Tigran Sargsyan; inte Sarkissian, Sarkissyan, Sarkisyan*) – premiärminister

AZERBAJDZJAN

Folkgrupper

azerbajdzjaner *el. azerier* (*en. Azerbaijanis, Azeris*)

talysjer (*en. Taleshis, Talishis, Talyshi, Talyshis*)

tatarer (*en. Tatars*)

tater (*en. Tats*)

Personer

Artur Rasizadä (*en. Artur Rasizade*) – premiärminister

Elmar Mämmädyarov (*en. Elmar Mammadyarov*) – utrikesminister

Hilal Mämmädov (*en. Hilal Mammadov*) – människorättsaktivist

Ilqar Mämmädov (*en. Ilgar Mammadov*) – politiker

Ilham Aliyev (*en. =*) – president

Städer och andra geografiska namn

Baku (*en. =*) – huvudstad

Ganja (*en. =; inte Ganjak, Gandzha; az. Gəncə*)

Mingäçevir (*en. Mingachevir*)

Nachitjevan (*en. Nakhchivan; inte Nakhichevan*) – autonom republik

Nachitjevanska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Nachitjevanska ASSR) (*en. Nakhichevan Autonomous Soviet Socialist Republic (Nakhichevan ASSR), az. Naxçıvan Muxtar Sovet Sosialist Respublikası (Naxçıvan MSSR), ry. Nachitjevanskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Nachitjevanskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Azerbajdzjanska SSR

Nagorno-Karabach (*officiellt Republiken Artsach*) (*en. Artsakh, Nagorno-Karabakh*) – utbrytarstat

Nagorno-Karabach, autonoma länet (*en. Nagorno-Karabakh Autonomous Oblast (Nagorno-Karabakh AO), az. Dağlıq Qarabağ Muxtar Vilayəti (DQMV), hy. Lernajin Gharabaghi Inknavar Marz (LGIM), ry. Nagorno-Karabachskaja avtonomnaja oblast (Nagorno-Karabachskaja AO, NKAO)*) – f.d. autonomt län i Azerbajdzjanska SSR

Stepanakert (*en. =; az. Xankändi*) – huvudstad i Nagorno-Karabach

BAHRAIN

Personer

Hamad (bin Isa) (al-Khalifa) – kung

Khalifa (bin Salman) al-Khalifa – premiärminister

Nabil (*inte Nabeel*) Rajab – människorättsaktivist

Rashid (bin Abdullah) al-Khalifa – inrikesminister

Salman (bin Hamad bin Isa) (al-Khalifa) – kronprins

Städer och andra geografiska namn

Jaww (*en. =*) – ort med fängelse

Övrigt

al-Wifaq (*inte Al-Wefaq*) – ett politiskt parti

BELARUS*

Personer

Ales Bjaljatski (*ry. Ales Beljatskij, inte Beliatski, Beliatskii, Beliatskiy, Beliatsky, Beliatskyi, Beliatskyy, Belyatski, Belyatskii, Belyatskiy, Belyatsky, Belyatskyi, Belyatskyy, Bialiatski, Bialyatski, Byaliatski, Byalyatski*) – politisk aktivist, ledare för *Vjasna* (se nedan)

Aljaksandr Lukasjenka (*ry. Aleksandr Lukasjenko, inte Alexander, Aliaksandr, Alyaksandr, Lukashenka, Lukashenko*) – president (*de facto*)

Aljaksandr Kazulin (*ry. Aleksandr Kozulin, inte Alexander, Aliaksandr, Alyaksandr*) – oppositionspolitiker

Aljaksandr Milinkevitj (*ry. Aleksandr Milinkevitj, inte Alexander, Aliaksandr, Alyaksandr, Milinkevich*) – oppositionspolitiker

* I EU-texter började landsnamnet ”Belarus” att användas i stället för ”Vitryssland” med verkan den 10 januari 2020 (även om Sverige officiellt inledde det nya namnbruket i november 2019). Namnet ”Vitryssland” används dock fortfarande vid hänvisningar till titlar på avtal och andra officiella EU-dokument ingångna/undertecknade/antagna före 10.1.2020. Invånarnamnet är ”belarusier” och adjektivet ”belarusisk”.

Aljaksej Alekxin (*ry. Aleksej Oleksin, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Aliaksei, Aliaksey, Alyaksei, Alyaksey*) – affärsman

Aljaksej Auramenka (*ry. Aleksej Avramenko, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Aliaksei, Aliaksey, Alyaksei, Alyaksey*) – transport- och kommunikationsminister

Anatol Krasouski (= *by.*, *ry. Anatolij Krasovskij, inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatoliy, Anatolyy, Krasovski, Krasovskii, Krasovskiy, Krasovsky, Krasovskyi, Krasovskyy*) – ”sponsor av oppositionen” (försunnen)

Andrej Hajdukau (*ry. Andrej Gajdukov, inte Andrei, Andrey, Gaidukov, Gaydukov, Haidukau, Haydukov*) – politisk aktivist

Andrej Kim (*ry. =, inte Andrei, Andrey*) – regimkritiker

Andrej Sannikau (*ry. Andrej Sannikov, inte Andrei, Andrey*) – presidentkandidat 2010, dömd till fängelse

Andrej Sjved (*ry. =, inte Andrei, Andrey Shved*) – riksåklagare

Dzmitryj (*inte Zmitser*) Dasjkevitj (*ry. Dmitrij Dasjkevitj, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryi, Dzmitryy, Dashkevich*) – oppositionspolitiker

Dzmitryj Bandarenka (*ry. Dmitrij Bondarenko, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryi, Dzmitryy*) – oppositionspolitiker

Dzmitryj Kruk (*ry. Dmitrij Kruk, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryy*) – oppositionspolitiker

Dzmitryj Lukasjenka (*ry. Dmitrij Lukasjenko, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryi, Dzmitryy, Lukashenka, Lukashenko*) – Aljaksandr Lukasjenkas son, affärsman

Dzmitryj Vus (*ry. Dmitrij Uss, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryi, Dzmitryy*) – presidentkandidat 2010, dömd till fängelse

Dzmitryj Zavadski (= *by.*, *ry. Dmitrij Zavadskij, inte Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Dzmitri, Dzmitrii, Dzmitriy, Dzmitry, Dzmitryi, Dzmitryy, Zavadski, Zavadskii, Zavadskiy, Zavadsky, Zavadskyi, Zavadskyy*) – journalist (försunnen)

Frantsisjak (”Franak”) Vjatjorka (*ry. Frantishek Vetjorko; inte Frantishek, Frantsishak, Vechorko, Viačorka, Viachorka, Vyachorka*) – aktivist, journalist

Ihar Karpenka (*ry. Igor Karpenko*) – ordförande för den centrala valkommissionen

Ihar Losik (*ry. Igor Losik*) – bloggare, fängslad 2020

Ivan Tertel (*by. = ry. =*) – chef för belarusiska KGB

Jahor Martsinovitj (*ry. Jegor Martinovitj, inte Egor, Iahor, Yahor, Yegor, Martinovich, Martsinovich*) – chefredaktör, Nasja Niva

Juryj Padabed (*ry. Jurij Podobed, inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – befäl inom polisens specialstyrkor

Juryj Rubtsov (*by. = ry., Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – oppositionspolitiker

Juryj Tjyzj (*ry. Jurij Tjizj, inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Chizh, Chyzh*) – affärsman

Juryj Zacharanka (= *by., ry. Jurij Zacharenko, inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Zacharenka, Zakharanka, Zakharenko*) – inrikesminister (försunnen)

Kiryl Valosjyn (*ry. Kirill Volosjin, inte Valoshyn, Voloshin*) – en av grundarna av Tut.by

Krystsina Tsimanouskaja (*ry. Kristina Timanovskaja, inte Timanovskaia, Timanovskaya, Tsimanouskaia, Tsimanouskaya, Tsimanovskaia, Tsimanouskaya*) – friidrottare

Lidzija Jarmosjyna (*ry. Lidija Jermosjina, inte Lidia, Lidiya, Ermoshina, Iarmoshyna, Yarmoshyna, Yermoshina*) – ordförande för den centrala valkommissionen

Lilija Ulasava (*ry. Lilija Vlasova, inte Lilia, Liliya*) – oppositionspolitiker

Maksim Znak (*ry. =, inte Maxim*) – advokat och oppositionspolitiker

Maryja Kalesnikava (*ry. Marija Kolesnikova, inte Maria, Mariya*) – oppositionspolitiker

Michail Marynitj (*ry. Michail Marinitj, inte Mikhail, Marinich, Marynich*) – oppositionspolitiker

Michail Mjasnikovitj (*ry. =, inte Mikhail, Miasnikovich, Myasnikovich*) – premiärminister

Mikail (Michail) Gutserijev[®] (= *ry.*, *inte* *Mikhail, Gutseriev, Gutseriiev, Gutseriyev*) – rysk affärsman med betydande intressen i Belarus

Mikalaj Autuchovitj (*ry. Nikolaj Avtuchovitj; inte Mikalai, Mikalay, Nikolai, Nikolay, Antukhovich, Autukhovich, Avtukhovich, Awtukhovich*) – frihetsberövad affärsman

Mikalaj Karpjankou (*ry. Nikolaj Karpenkov, inte Mikalai, Mikalay, Nikolai, Nikolay, Karpiankau, Karpiankou, Karpyankau, Karpyankou*) – biträdande inrikesminister

Mikalaj (Mikola) Statkevitj (*ry. Nikolaj Statkevitj, inte Mikalai, Mikalay, Nikolai, Nikolay, Statkevich*) – presidentkandidat 2010, dömd till fängelse

Nina Bahinskaja (*ry. Nina Baginskaja; inte Baginskaia, Baginskaya, Bahinskaia, Bahinskaya*) – mänskrorättsaktivist

Pavel Latusjka (*ry. Pavel Latusjko, inte Latushka, Latushko*) – oppositionspolitiker

Pavel Sevjarynets (*ry. Pavel Severinets, inte Paval, Seviarynets, Sevyarynets, Sieviaryniec*) – dissident

Raman Haloutjenka (*ry. Roman Golovtjenko, inte Golovchenko, Halouchenka*) – premiärminister

Raman Pratasevitj (*ry. Roman Protasevitj, inte Pratasevich, Protasevich*) – journalist och dissident, frihetsberövad i samband med tvångslandningen av ett Ryanair-flyg i Minsk den 23 maj 2021

Siarhej Dyleuski (*ry. Sergej Dylevskij, inte Sergei, Sergey, Siarhei, Siarhey, Sjarhej, Syarhei, Syarhey, Dylevski, Dylevskii, Dylevskiy, Dylevsky, Dylevskyi, Dylevskyy*) – oppositionspolitiker

Siarhej Kavalenka (*ry. Sergej Kovalenko, inte Sergei, Sergey, Siarhei, Siarhey, Sjarhej, Syarhei, Syarhey*) – oppositionspolitiker

Siarhej Parsiukevitj (*ry. Sergej Parsiukevitj, inte Sergei, Sergey, Siarhei, Siarhey, Sjarhej, Syarhei, Syarhey, Parsiukevich, Parsyukevich*) – regimkritiker

Siarhej Tsiatseryn (*ry. Sergej Teterin, inte Sergei, Sergey, Siarhei, Siarhey, Sjarhej, Syarhei, Syarhey, Tsiatseryn, Tsyatseryn*) – affärsman

Siarhej Tsichanouski (*ry. Sergej Tichanovskij, inte Sergei, Sergey, Siarhei, Sjarhej, Syarhei, Syarhei, Syarhey, Tikhonovski, Tikhonovskii, Tikhonovskiy, Tikhonovsky, Tikhonovskiy, Tikhonovskyy, Tsikhanouski*) – politisk bloggare och presidentkandidat

Sofja Sapega[®] (*inte Safija, Safiya, Sofia, Sapeha*) – Raman Pratasevitjs flickvän, frihetsberövad vid samma tillfälle (ryska medborgare)

Stsiapan Latypau (*ry. Stepan Latypov; inte Steffan, Stsjapan, Stsyapan*) – aktivist, fängslad

Stsiapan Putsila/Svjatlou (*ry. Stepan Putilo/Svetlov; inte Stsjapan, Stsyapan, Sbiatlou, Sviatlou, Svyatlou*) – grundare, Nexta

Svetlana Aleksijevitj[†] (*en. Svetlana Alexievich, by.: Svjatlana Aleksijevitj, inte Sviatlana, Svyatlana*) – nobelpristagare och oppositionsprofil

Svjatlana Tsichanouskaja (*ry. Svetlana Tichanovskaja, inte Sviatlana, Svyatlana, Tikhonovskaia, Tikhonovskaya, Tsikhanouskaia, Tsikhanouskaya*) – presidentkandidat

Uladzimir Makej (*ry. Vladimir Makej, inte Makei, Makey*) – utrikesminister

Uladzimir Njakljajeu (*ry. Vladimir Neklajev, inte Neklaiev, Neklayev, Niakliaieu, Niakliayeu, Niaklyayeu, Nyakliaieu, Nyakliayeu, Nyaklyayeu*) – poet, presidentkandidat 2010, dömd till fängelse

Uladzimir Peftsiyeu (*ry. Vladimir Peftijev, inte Peftiev, Peftiyev, Peftsieu, Peftsiyeu*) – affärsman

Valeryj Tsapkala (*ry. Valerij Tsepkalo, inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy*) – politiker, presidentkandidat

Veranika Tsapkala (*ry. Veronika Tsepkalo*) – oppositionspolitiker

Viktar Babaryka (*ry. Viktor Babariko, inte Victor, Babarika*) – bankchef och presidentkandidat

Viktar Chrenin (*ry. Viktor Chrenin, inte Victor, Khrenin*) – försvarsminister

Viktar Hantjar (= *by.*, *ry. Viktor Gontjar, inte Victor, Gonchar, Hanchar*) – politiker (försunnen)

[®] Rysk medborgare som primärt omnämns i sammanhang som rör Belarus och som därför förtecknas här i stället för under avsnittet ”Ryssland”. Den ryska namnformen ska användas i detta fall.

[†] Med avvikelse från principen om användning av belarusiska namnformer använder vi här i stället den ryska namnformen, eftersom denna är starkt etablerad i svenska språkiga texter.

Vital Rymasjeuski (*ry. Vitalij Rymasjevskij, inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Rymasheuski, Rymashevski, Rymashevskii, Rymashevskiy, Rymashevsky, Rymashevskyi, Rymashevskyy*) – presidentkandidat 2010, dömd till fängelse

Vital Sjysjou (*ry. Vitalij Sjisjov; inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Shishou, Shyshov*), aktivist, mördad 2021

Volha Kavalkova (*ry. Olga Kovalkova*) – oppositionspolitiker

Städer och andra geografiska namn

Akrestsina (= *by., ry. Okrestina, fullständigt namn: centrum för isolering av lagbrytare vid huvuddirektoratet för inrikes frågor vid Minsks stadsstyrelse, en. Okrestina/Akrestsina Detention Centre, fullständigt namn: the Criminal Detention Centre of the Minsk Executive Committee's Main Internal Affairs Directorate, by. Tsentr izjalatsyi pravaparusjalnikau HUUS Minharvykankama, ry. Tsentr isoljatsii pravonarusjitelej GUVD Mingorispolkoma, inte Akrestina, Okrestsina*) – förvarsenhet i Minsk

Aktsiabrski (= *by., ry. Oktiabrskij, pl. Okiabrski, inte Oktiabrskii, Oktiabrskiy, Oktiabrsky, Oktiabrskyi, Oktiabrskyy, Oktjabrskij, Oktyabrski, Oktyabrskii, Oktyabrskiy, Oktyabrsky, Oktyabrskyi, Oktyabrskyy, Akciabrski*) – samhälle och distrikt (*en. Aktsiabrski District, by. Aktsiabrski rajon, ry. Oktiabrskij rajon*) i länet Homel

Asipovitjy (= *by., ry. Osipovitji, pl. Osipowicze, inte Asipovichy, Osipovichi*) – stad och distrikt (*en. Asipovichy District, by. Asipovitski rajon, ry. Osipovitjskij rajon*) i länet Mahiljou

Asjmjany (= *by., ry. Osjmjany, pl. Oszmiana, inte Ashmiany, Ashmyany, Oshmiany, Oshmyany*) – stad och distrikt (*en. Ashmyany District, by. Asjmjanski rajon, ry. Osjmjanskij rajon*) i länet Hrodna

Astravets (= *by., ry. Ostrovets, pl. Ostrowiec, inte Astravjets, Astraviets*) – stad och distrikt (*en. Astravets District, by. Astravetski rajon, ry. Ostrovetskij rajon*) i länet Hrodna; kärnkraftverk

Babrujsk (= *by., ry. = pl. Bobrujsk, inte Babruisk, Babruysk, Bobruisk, Bobruysk*) – stad och distrikt (*en. Babruysk District, by. Babrujski rajon, ry. Bobrujskij rajon*) i länet Mahiljou

Baranavitjy (= *by., ry. Baranovitji, pl. Baranowicze, inte Baranavichy, Baranovichy*) – stad och distrikt (*en. Baranavichy District, by. Baranavitski rajon, ry. Baranovitjskij rajon*) i länet Brest

Barysau (= *by., ry. Borisov, pl. Borysów, inte Barysaw*) – stad och distrikt (*en. Barysau District, by. Barysauski rajon, ry. Borisovskij rajon*) i länet Minsk

Berastavitsa, distriktenet (*en. Berastavitsa District, by. Berastavitski rajon, ry. Berestovitskij rajon, pl. rejon Brzostowicki*) – distrikt i länet Hrodna

Berazino (= *by., ry. Berezino, pl. Berezyna, inte Byerazino*) – stad och distrikt (*en. Berazino District, by. Bjarezinski rajon, ry. Berezinskij rajon*) i länet Minsk

Besjankovitjy (= *by., ry. Besjenkovitji, pl. Bieszenkowicze, inte Beshankovichy, Beshenkovichy*) – samhälle och distrikt (*en. Beshankovichy District, by. Besjankovitski rajon, ry. Besjenkovitjskij rajon*) i länet Vitsebsk

Bjalynitjy (= *by., ry. Belynitji, pl. Białynicze, inte Belynichi, Bialynichy, Byalynichy*) – stad och distrikt (*en. Byalynichy District, by. Bjalynitski rajon, ry. Belynitkjik rajon*) i länet Mahiljou

Bjaroza (= *by., ry. Berjoza, pl. Bereza, inte Bjarzoza, Byaroza*) – stad och distrikt (*en. Byaroza District, by. Bjarzoauski rajon, ry. Berjozovskij rajon*) i länet Brest

Brahin (= *by., ry. Bragin, pl. Brahiń*) – samhälle och distrikt (*en. Brahin District, by. Brahinski rajon, ry. Braginskij rajon*) i länet Homel

Braslau (= *by., ry. Braslov, pl. Brasław, inte Braslaw*) – stad och distrikt (*en. Braslau District, by. Braslauski rajon, ry. Braslovskij rajon*) i länet Vitsebsk

Brest (= *by. = ry., pl. Brześć*) – stad, distrikt (*en. Brest District, by. Brestski rajon, ry. Brestskij rajon*) och län (*en. Brest Oblast, by. Brestskaja voblast, ry. Brestskaja oblast*)

Bruzhi (= *by., ry. = pl. Bruzgi*) – by och gränsövergång mellan Polen och Belarus (gränsövergången Kužnica–Bruzhi)

Buda-Kasjaljova (= by., ry. *Buda-Kosjeljovo*, pl. *Buda Koszelewska*, inte *Buda-Kashaliova*, *Buda-Kashalyova*) – stad och distrikt (en. *Buda-Kashalyova District*, by. *Buda-Kasjaljouski rajon*, ry. *Buda-Kosjelovskij rajon*) i länet Homel

Bukina (= by., ry. *Bukino*) – by i länet Mahiljou

Burdzevitjy (= by., ry. *Burdevitji*, inte *Burdevichi*, *Burdzevichy*) – by i länet Hrodna

Bychau (= by., ry. *Bychov*, pl. *Bychów*, inte *Bykhau*, *Bykhaw*, *Bykhov*) – stad och distrikt (en. *Bykhau District*, by. *Bychauski rajon*, ry. *Bychovskij rajon*) i länet Mahiljou

Chojniki (= by. = ry. = pl., inte *Khoiniki*, *Khoyniki*) – stad och distrikt (en. *Khoiniki District*, by. *Chojnitskiki rajon*, ry. *Chojnikskij rajon*) i länet Homel

Chotamel (= by., ry. *Chotomel*, inte *Khotamel*, *Khotomel*) – by i länet Brest

Chotsimsk (= by., ry. *Chotimsk*, pl. *Chocimsk*, inte *Khotimsk*, *Khotsimsk*) – samhälle och distrikt (en. *Khotsimsk District*, by. *Chotsimski rajon*, ry. *Chotimskij rajon*) i länet Mahiljou

Dobrusj (= by. = ry., pl. *Dobrusz*, inte *Dobrush*) – stad och distrikt (en. *Dobrush District*, by. *Dobrusjski rajon*, ry. *Dobrusjskij rajon*) i länet Homel

Doksjytsy (= by., ry. *Doksjytsy*, pl. *Dokszycy*, inte *Dokshitsy*, *Dokshytsy*) – stad och distrikt (en. *Dokshytsy District*, by. *Doksjytski rajon*, ry. *Doksjitskij rajon*) i länet Vitsebsk

Drahitjyn (= by., ry. *Drogitjin*, pl. *Drohiczyn*, inte *Drahichyn*, *Drogichin*) – stad och distrikt (en. *Drahichyn District*, by. *Drahitjynski rajon*, ry. *Drogitjinskij rajon*) i länet Brest

Drazdy (= by., ry. *Drozdy*) – nomenklaturadistrikt i Minsk

Drybin (= by. = pl., ry. *Dribin*) – samhälle och distrikt (en. *Drybin District*, by. *Drybinski rajon*, ry. *Dribinskij rajon*) i länet Mahiljou

Dubrouna (= by., ry. *Dubrovno*, pl. *Dubrowna*) – stad och distrikt (en. *Dubrouna District*, by. *Dubrovenski rajon*, ry. *Dubrovenskij rajon*) i länet Vitsebsk

Dziarzjynsk (= by., ry. *Dzerzjinsk*, pl. *Dzierżyńsk*, inte *Dziarzhynsk*, *Dzyarzhynsk*, *Dzerzhinsk*) – stad och distrikt (en. *Dzyarzhynsk District*, by. *Dziarzjynski rajon*, ry. *Dzerzjinskij rajon*) i länet Minsk

Dziatlava (= by., ry. *Dyatlovo*, pl. *Zdzięcioł*, inte *Diatlovo*, *Dyatlovo*, *Dzjatlava*, *Dzyatlava*) – stad och distrikt (en. *Dzyatlava District*, by. *Dziatlauski rajon*, ry. *Dyatlovskij rajon*) i länet Hrodna

Frunzenski, distriktet (by. *Frunzenski rajon*, ry. *Frunzenskij rajon*, inte *Frunzenski*, *Frunzenskii*, *Frunzenskiy*, *Frunzensky*, *Frunzenskyy*, *Frunzienski*, *Frunzyenski*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Hantsavitjy (= by., ry. *Gantsevitji*, pl. *Hancewicze*, inte *Gantsevichi*, *Hantsavichy*) – stad och distrikt (en. *Hantsavichy District*, by. *Hantsavitski rajon*, ry. *Gantsevitskij rajon*) i länet Brest

Haradok (= by., ry. *Gorodok*, pl. *Horodek*) – stad och distrikt (en. *Haradok District*, by. *Haradotski rajon*, ry. *Gorodokskij rajon*) i länet Vitsebsk

Haradzilava (= by., ry. *Gorodilovo*, pl. *Horodziłowo*) – flera byar

Hlusjkavityjy (= by., ry. *Glusjkovitji*, inte *Glushkovichi*, *Hluskavichy*) – samhälle i länet Homel

Hlusk (= by., ry. *Glusk*, pl. *Hlusk*) – samhälle och distrikt (en. *Hlusk District*, by. *Hluski rajon*, ry. *Glusskij rajon*) i länet Mahiljou

Hlybokaje (= by., ry. *Glubokoje*, pl. *Głębokie*, inte *Glubokoie*, *Glubokoye*, *Hlybokaie*, *Hlybokaye*) – stad och distrikt (en. *Hlybokaye District*, by. *Hlybotski rajon*, ry. *Glubokskij rajon*) i länet Vitsebsk

Homel (= by. = pl., ry. *Gomel*, inte *Homiel*, *Homyel*, *Homyel'*) – stad, distrikt (en. *Homel District*, by. *Homelski rajon*, ry. *Gomelskij rajon*) och län (en. *Gomel Oblast*, by. *Homelska voblasts*, ry. *Gomelskaja oblast*)

Horki (= by., ry. *Gorki*, pl. *Horki*) – stad och distrikt (en. *Horki District*, by. *Horatski rajon*, ry. *Goretskij rajon*) i länet Mahiljou

Hrodna (= by., ry. = pl. *Grodno*) – stad, distrikt (en. *Hrodna District*, by. *Hrodzenski rajon*, ry. *Grodnenskij rajon*) och län (en. *Grodno Oblast*, by. *Hrodzenskaja voblast*, ry. *Grodnenskaja oblast*)

Iuje (= by., ry. *Ivje*, pl. *Iwie*, inte *Iuie*, *Iuye*, *Ivie*, *Ivye*, *Iwie*, *Iwje*, *Iwye*) – stad och distrikt (en. *Iwye District*, by. *Iujeuski rajon*, ry. *Ivjevskij rajon*) i länet Hrodna

Ivanava (= by., ry. *Ivanovo*, pl. *Janów*) – stad och distrikt (*en. Ivanava District, by. Ivanauski rajon, ry. Ivanovskij rajon*) i länet Brest

Ivatsevitjy (= by., ry. *Ivatsevitji*, pl. *Iwacewicze, inte Ivatsevichi, Ivatsevichy*) – stad och distrikt (*en. Ivatsevichy District, by. Ivatsevitski rajon, ry. Ivatsevitjskij rajon*) i länet Brest

Jelsk (= by. = ry. = pl., *inte Elsk, Ielsk, Yelsk*) – stad och distrikt (*en. Yelsk District, by. Jelski rajon, ry. Jelskij rajon*) i länet Homel

Kalinkavitjy (= by., ry. *Kalinkovitji*, pl. *Kalinkowicze, inte Kalinkavichy, Kalinkovich*) – stad och distrikt (*en. Kalinkavichy District, by. Kalinkavitski rajon, ry. Kalinkovitjskij rajon*) i länet Homel

Kalivaryja (= by., ry. *Kalivarija, inte Kalivaria, Kalivariia, Kalivariya, Kalivaryya, Kalivaryia, Kalivaryya*) – by i länet Minsk

Kamjanets (= by., ry. *Kamenets*, pl. *Kamieniec, inte Kamenetski, Kamenetskii, Kamenetskiy, Kamenetsky, Kamenetskyi, Kamenetskyy, Kamianets, Kamianetski, Kamienets, Kamyanets, Kamyanetski, Kamyenets, Kamiyenets*) – stad och distrikt (*en. Kamenets District, Kamyanets District, by. Kamjanetski rajon, ry. Kamenetskij rajon*) i länet Brest

Kamjanjuki (= by., ry. *Kamenjuki*, pl. *Kamieniuki, inte Kamenyuki, Kamianiuki, Kamianyuki, Kamyaniuki, Kamyanyuki*) – by i länet Brest

Kamsamolskaja (= by., ry. *Komsomolskaja, inte Kamsamolskaia, Kamsamolskaya, Komsomolskaia, Komsomolskaya*) – by i länet Minsk

Kapyl (= by., ry. *Kopyl, pl. Kopyl*) – by och distrikt (*en. Kapyl District, by. Kapylski rajon, ry. Kopylskij rajon*) i länet Minsk

Karelitjy (= by., ry. *Korelitji, pl. Korelicze, inte Karelchy, Koreliche*) – samhälle och distrikt (*en. Karelchy District, by. Karelitski rajon, ry. Korelitjskij rajon*) i länet Hrodna

Karma (= by., ry. = pl. *Korma*) – samhälle och distrikt (*en. Karma District, by. Karmjanski rajon, ry. Kormjanskij rajon*) i länet Homel

Kasjaljova (= by., ry. *Kosjeljovo, pl. Koszelowo, inte Kashaliova, Kashalyova, Kasjaleva, Koshelevo, Koshelovo, Koshelyovo*) – by i länet Homel

Kastrytjnitski, distriktenet (by. *Kastrytjnitski rajon, ry. Oktiabrskij rajon, inte Kastrychnitski, Oktiabrski, Oktiabrskii, Oktiabrskiy, Oktiabrsky, Oktiabrskyi, Oktjabrskij, Oktyabrski, Oktyabrskii, Oktyabrskiy, Oktyabrsky, Oktyabrskyi, Oktyabrskyy*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Kastsiukovitjy (= by., ry. *Kostiukovitji, pl. Kościukowicze, inte Kastsjukovichy, Kastsjukovityj, Kastsyukovichy, Kostjukovichi, Kostjukovitji, Kostyukovichy*) – stad och distrikt (*en. Kastsyukovichy District, by. Kastsiukovitski rajon, ry. Kostiukovitjskij rajon*) i länet Mahiljou

Kazlousjtjyna (= by., ry. *Kozlovsjtjina, pl. Kozłowszczyzna, inte Kazloushchyna, Kozlovshchina*) – flera byar

Kirausk (= by., ry. *Kirovsk, pl. Kirowsk, inte Kirawsk*) – stad och distrikt (*en. Kirausk District, by. Kirauski rajon, ry. Kirovskij rajon*) i länet Mahiljou

Kletsk (= by. = ry., pl. *Kleck*) – stad och distrikt (*en. Kletsk District, by. Kletski rajon, ry. Kletskij rajon*) i länet Minsk

Klimavitjy (= by., ry. *Klimovitji, pl. Klimowicze, inte Klimavichy, Klimovich*) – stad och distrikt (*en. Klimavichy District, by. Klimavitski rajon, ry. Klimovitjskij rajon*) i länet Mahiljou

Klitjau (= by., ry. *Klitjev, pl. Kliczew, inte Klichau, Klichaw, Klichev*) – stad och distrikt (*en. Klichau District, by. Klitjauski rajon, ry. Klitjevkij rajon*) i länet Mahiljou

Kobryn (= by., ry. *Kobrin, pl. Kobryń*) – stad och distrikt (*en. Kobryn District, by. Kobrynski rajon, ry. Kобринскij rajon*) i länet Brest

Kopys (= by. = ry., pl. *Kopyś*) – by i länet Vitsebsk (Aljaksandr Lukasjenkas födelseort)

Krasnapolle (= by., ry. *Krasnopolje, pl. Krasnopole, inte Krasnapollie, Krasnopolie, Krasnopolye*) – samhälle och distrikt (*en. Krasnapolle District, by. Krasnapski rajon, ry. Krasnopoliskij rajon*) i länet Mahiljou

Kruhlaje (= by., ry. *Krugloje, pl. Kruhle, inte Krugloie, Krugloye, Kruhlaie, Kruhlaye, Kruglianski, Kruglianskii, Kruglianskiy, Krugliansky, Kruglianskyi, Kruglianskyy, Krugloe, Krugloie, Krugloye, Kruglyanski, Kruglyanskii, Kruglyanskiy, Kruglyanskyy, Kruglyanskii, Kruglyanskij, Kruglyanskyy*)

Krugljanski Kruhljanski, Kruhljanski, Kruhlyanski) – by och distrikt (*en. Kruhlaye District, by. Kruhljanski rajon, ry. Krugljanskij rajon*) i länet Mahiljou

Krupki (= *by.* = *ry.* = *pl.*) – stad och distrikt (*en. Krupki District, by. Krupski rajon, ry. Krupskij rajon*) i länet Minsk

Krytjau (= *by.*, *ry.* *Kritjew, pl. Krzyczew, inte Krichev, Krychau, Krychaw*) – stad och distrikt (*en. Krychau District, by. Krytjauski rajon, ry. Kritjevskij rajon*) i länet Mahiljou

Kulakouka (= *by.*, *ry.* *Kulakovka*) – by i länet Mahiljou

Lahojsk (= *by.*, *ry.* *Logojsk, pl. Łohojsk, inte Lahoisk, Lahoysk, Logoisk, Logoysk*) – stad och distrikt (*en. Lahoysk District, by. Lahojski rajon, ry. Logojskij rajon*) i länet Minsk

Leltjytsy (= *by.*, *ry.* *Leltjytsy, pl. Lelczyce, inte Lelchitsy, Lelchytsy*) – samhälle och distrikt (*en. Lelchytsy District, by. Leltjytski rajon, ry. Leltjitskij rajon*) i länet Homel

Leninski, distrikttet (*by. Leninski rajon, ry. Leninskij rajon; inte Leninskii, Leninskiy, Leninsky, Leninskyi, Leninskyyy, Lieninski, Lyeninski*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Lepel (= *by.* = *ry.* = *pl.*, *inte Lyepyel*) – stad och distrikt (*en. Lepel District, by. Lepelski rajon, ry. Lepelskij rajon*) i länet Vitsebsk

Lida (= *by.* = *ry.* = *pl.*) – stad och distrikt (*en. Lida District, by. Lidski rajon, ry. Lidskij rajon*) i länet Hrodna

Ljachavityj (= *by.*, *ry.* *Ljachovitji, pl. Lachowicze, inte Liakhavichy, Liakhovichi, Lyakhavichy, Lyakhovichy*) – stad och distrikt (*en. Lyakhavichy District, by. Ljachavitski rajon, ry. Ljachovitjskij rajon*) i länet Brest

Ljozna (= *by.*, *ry.* *Liozno, pl. Łoźna, inte Liozna, Lyozna*) – samhälle och distrikt (*en. Liozna District, by. Ljoznenski rajon, ry. Liozneneskij rajon*) i länet Vitsebsk

Ljuban (= *by.* = *ry.*, *pl. Lubań, inte Liuban, Lyuban*) – stad och distrikt (*en. Lyuban District, by. Ljubanski rajon, ry. Ljubanskij rajon*) i länet Minsk

Lojeu (= *by.*, *ry.* *Lojev, pl. Łojów, inte Loieu, Loiev, Loyeu, Loyev, Loyew*) – samhälle och distrikt (*en. Loyeu District, by. Lojeuski rajon, ry. Lojevskij rajon*) i länet Homel

Luninets (= *by.* = *ry.*, *pl. Luniniec*) – stad och distrikt (*en. Luninets District, by. Luninetski rajon, ry. Luninetskij rajon*) i länet Brest

Mahiljou (= *by.*, *ry.* *Mogiliov, pl. Mohylew, inte Mahiliou, Mahilyou, Mahiliow, Mahilyow, Mogilev, Mogiliov, Mogilyov*) – stad, distrikt (*en. Mahilyou District, by. Mahiljouski rajon, ry. Mogiljovskij rajon*) och län (*en. Mogilev Oblast, by. Mahiljouskaja voblast, ry. Mogiljovskaja oblast*)

Maladzetjna (= *by.*, *ry.* *Molodetjno, pl. Molodeczno, inte Maladzechna, Maladziechna, Maladzyechna, Molodechno*) – stad och distrikt (*en. Maladzechna District, by. Maladzetjanski rajon, ry. Molodetjnenskij rajon*) i länet Minsk

Malaryta (= *by.*, *ry.* *Malorita, pl. Małoryta*) – stad och distrikt (*en. Malaryta District, by. Malarytski rajon, ry. Maloritskij rajon*) i länet Brest

Malinauka (= *by.*, *ry.* *Malinovka, pl. Malinówka*) – flera byar

Marijna Horka (= *by.*, *ry.* *Marjina Gorka, pl. Marina Horka, inte Mariina, Maryina*) – stad och huvudort i distrikttet Puchavitjy

Maskouski, distrikttet (*by. Maskouski rajon, ry. Moskovskij rajon; inte Maskowski, Moskovski, Moskovskii, Moskovskiy, Moskovsky, Moskovskiyi, Moskovskyy*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Masty (= *by.*, *ry.* = *pl.* *Mosty*) – stad och distrikt (*en. Masty District, by. Mastouski rajon, ry. Mostovskij rajon*) i länet Hrodna

Matjulisjtjy (= *by.*, *ry.* *Matjulisjtji, pl. Maczuliszcz, inte Machulischi, Machulishchi, Machulishchy*) – by i länet Minsk

Mazyr (= *by.*, *ry.* *Mozyr, pl. Mozyrz, inte Mazur, Mozur*) – stad och distrikt (*en. Mazyr District, by. Mazyrski rajon, ry. Mozyrskij rajon*) i länet Homel

Minsk (= *by.* = *ry.*, *pl. Mińsk*) – Belarus huvudstad, stad, distrikt (*en. Minsk District, by. Minski rajon, ry. Minskij rajon*) och län (*en. Minsk Oblast, by. Minskaja voblast, ry. Minskaja oblast*)
(Obs! Länet och distrikttet omfattar inte staden)

Mjadzel (= by., ry. *Mjadel*, pl. *Miadziol*, *inte Miadel*, *Miadzel*, *Myadel*, *Myadzel*, *Myadzyel*) – stad och distrikt (en. *Myadzel District*, by. *Mjadzelski rajon*, ry. *Mjadelskij rajon*) i länet Minsk

Mjory (= by., ry. = pl. *Miory*, *inte Myory*) – stad och distrikt (en. *Miory District*, by. *Mijorski rajon*, ry. *Miorskij rajon*) i länet Vitsebsk

Mstislau (= by., ry. *Mstislavl*, pl. *Mścisław*, *inte Mstislaw*) – stad och distrikt (en. *Mstislau District*, by. *Mstislauski rajon*, ry. *Mstislavskij rajon*) i länet Mahiljou

Naroulja (= by., ry. *Narowlja*, pl. *Narowla*, *inte Naroulia*, *Naroulya*, *Narovlia*, *Narovlya*) – stad och distrikt (en. *Naroulia District*, by. *Narauljanski rajon*, ry. *Narovaljanskij rajon*) i länet Homel

Navahrudak (= by., ry. *Novogrudok*, pl. *Nowogródek*) – stad och distrikt (en. *Navahrudak District*, by. *Navahrudskiki rajon*, ry. *Novogrudskij rajon*) i länet Hrodna

Njasvizj (= by., ry. *Nesvizj*, pl. *Nieśwież*, *inte Nesvih*, *Niasvih*, *Nyasvih*) – stad och distrikt (en. *Nyasvih District*, by. *Njasvizjski rajon*, ry. *Nesvizjskij rajon*) i länet Minsk

Orsja (= by. = ry., pl. *Orsza*, *inte Orsha*) – stad och distrikt (en. *Orsha District*, by. *Arsjanski rajon*, ry. *Orsjanskij rajon*) i länet Vitsebsk

Pahost (= by., ry. *Pogost*) – flera byar

Partyzanski, distriktet (by. *Partyzanski rajon*, ry. *Partizanskij rajon*, *inte Partizanski*, *Partizanskii*, *Partizanskiy*, *Partizansky*, *Partizanskyi*, *Partizanskyy*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Pastavy (= by., ry. *Postavy*, pl. *Postawy*) – stad och distrikt (en. *Pastavy District*, by. *Pastauski rajon*, ry. *Postavskij rajon*) i länet Vitsebsk

Patasjnja (= by., ry. *Potasjnja*, *inte Patashnia*, *Patashnya*, *Potashnia*, *Potashnya*) – flera byar

Persjamajski, distriktet (by. *Persjamajski rajon*, ry. *Pervomajskij rajon*, *inte Pervomaiski*, *Pervomaiskii*, *Pervomaiskiy*, *Pervomaisky*, *Pervomaiskyi*, *Pervomaiskyy*, *Pervomayski*, *Pervomayskii*, *Pervomayskiy*, *Pervomaysky*, *Pervomayskyi*, *Pervomayskyy*, *Piershamaiski*, *Piershamayski*, *Pyershamaiski*, *Pyershamayski*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Petrykau (= by., ry. *Petrikov*, pl. *Petryków*, *inte Pietrykaw*) – stad och distrikt (en. *Petrykau District*, by. *Petrykauski rajon*, ry. *Petrikovskij rajon*) i länet Homel

Pinsk (= by. = ry., pl. *Pińsk*) – stad och distrikt (en. *Pinsk District*, by. *Pinski rajon*, ry. *Pinskij rajon*) i länet Brest

Plesjtjanitsy (= by., ry. *Plesjtjenitsy*, pl. *Pleszczenice*, *inte Pleshchanitsy*, *Pleshchenitsy*) – by i länet Minsk

Polatsk (= by., ry. *Polatsk*, pl. *Połock*) – stad och distrikt (en. *Polatsk District*, by. *Polatski rajon*, ry. *Polotskij rajon*) i länet Vitsebsk

Pruzjany (= by. = ry., pl. *Pružana*, *inte Pruzhany*) – stad och distrikt (en. *Pruzhany District*, by. *Pružanski rajon*, ry. *Pruzjanskij rajon*) i länet Brest

Pryvalka/Pryvalki (= by., ry. *Privalka/Privalki*, pl. *Przewalka*) – by i länet Hrodna

Puchavitjy (= by., ry. *Puchovitji*, pl. *Puchowicze*, *inte Pukhavichy*, *Pukhovichi*, *Pukhavitski*, *Pukhovitski*, *Pukhovitskii*, *Pukhovitskiy*, *Pukhovitsky*, *Pukhovitskyi*, *Pukhovitskyy*) – flera byar samt distrikt (en. *Pukhavichy District*, by. *Puchavitski rajon*, ry. *Puchovitjskij rajon*) i länet Minsk

Radastava (= by., ry. *Radostovo*) – samhälle i länet Brest

Rahatjou (= by., ry. *Rogatjov*, pl. *Rohaczów*, *inte Rahachou*, *Rahachow*, *Rogachev*, *Rogachov*) – stad och distrikt (en. *Rahachou District*, by. *Rahatjouski rajon*, ry. *Rogatjovskij rajon*) i länet Homel

Rasony (= by., ry. *Rossony*, pl. *Rossony*) – samhälle och distrikt (en. *Rasony District*, by. *Rasonki rajon*, ry. *Rossonskij rajon*) i länet Vitsebsk

Ravjaki (= by., ry. *Revjaki*, *inte Raviaki*, *Ravyaki*, *Reviaki*, *Revyaki*) – by i länet Vitsebsk

Retjytsa (= by., ry. *Retjitsa*, pl. *Rzeczyca*, *inte Rechitsa*, *Rechytsa*) – stad och distrikt (en. *Rechytsa District*, by. *Retjytski rajon*, ry. *Retjitskij rajon*) i länet Homel

Rubljousk (= by., ry. *Rubļovsk*, *inte Rublevsk*, *Rubliousk*, *Rublyousk*, *Rubliovsk*, *Rublyovsk*) – by i länet Mahiljou

Salihorsk (= by., ry. = pl. *Soligorsk*, *inte Salihorski*, *Soligorski*, *Soligorskii*, *Soligorskiy*, *Soligorsky*, *Soligorskii*, *Soligorskyy*) – stad och distrikt (en. *Salihorsk District*, by. *Salihorski rajon*, ry. *Soligorskij rajon*) i länet Minsk

Saltanisjki (= by., ry. *Soltanisjki, inte Saltanishki, Soltanishki*) – by i länet Hrodna
Savetski, distriktet (by. *Savetski rajon, ry. Sovetskij rajon; inte Saviecki, Savyetski, Sovietski, Sovietskii, Sovietskiy, Sovietsky, Sovietskyi, Sovietskyy, Sovjetskij, Sovyetski, Sovyetskii, Sovyetskiy, Sovyetsky, Sovyetskyi, Sovyetskyy*) – administrativt distrikt i staden Minsk
Sianno (= by., ry. *Senno, pl. Sienno, inte Sjanno, Syanno*) – stad och distrikt (en. *Syanno District, by. Sennenski rajon, ry. Sennenskij rajon*) i länet Vitsebsk
Sjarkausjtjyna (= by., ry. *Sjarkovsjtjina, pl. Szarkowszczyzna, inte Sharkaušchyna, Sharkawščyna, Sharkovščina*) – samhälle och distrikt (en. *Sharkaušchyna District, by. Sjarkausjtjynski rajon, ry. Sjarkovsjtjinskij rajon*) i länet Vitsebsk
Sjklou (= by., ry. *Sjklov, pl. Szklów, inte Shklou, Shklov, Shklow, Shkolv*) – stad och distrikt (en. *Shklou District, by. Sjklouski rajon, ry. Sjklovkij rajon*) i länet Mahiljou
Sjtjutjyn (= by., ry. *Sjtjutjin, pl. Szczuczyn, inte Shchuchin, Shchuchyn*) – stad och distrikt (en. *Shchuchyn District, by. Sjtjutjynski rajon, ry. Sjtjutjinskij rajon*) i länet Hrodna
Sjumilina (= by., ry. *Sjumilino, pl. Szumilino, inte Shumilina, Shumilino*) – samhälle och distrikt (en. *Shumilina District, by. Sjumilinski rajon, ry. Sjumilinskij rajon*) i länet Vitsebsk
Slauharad (= by., ry. *Slavgorod, pl. Sławograd, inte Slawharad*) – stad och distrikt (en. *Slauharad District, by. Slauharadski rajon, ry. Slavgorodskij rajon*) i länet Mahiljou
Slonim (= by. = ry., pl. *Slonim*) – stad och distrikt (en. *Slonim District, by. Slonimski rajon, ry. Slonimskij rajon*) i länet Hrodna
Slutsk (= by. = ry., pl. *Sluck*) – stad och distrikt (en. *Slutsk District, by. Slutski rajon, ry. Slutskij rajon*) i länet Minsk
Smaljavitjy (= by., ry. *Smolevitji, pl. Smolewicze, inte Smaliavichy, Smalyavichy, Smolevichi*) – stad och distrikt (en. *Smalyavichy District, by. Smaljavitski rajon, ry. Smolevitjskij rajon*) i länet Minsk
Smarhon (= by., ry. *Smorgon, pl. Smorgonie*) – stad och distrikt (en. *Smarhon District, by. Smarhonski rajon, ry. Smorgonskij rajon*) i länet Hrodna
Stalitsa (= by., ry. *Stolitsa*) – by i länet Vitsebsk
Staryja Darohi (= by., ry. *Staryje Dorogi, pl. Stare Dorohi, inte Starye Staryia, Staryie, Staryya, Staryye*) – stad och distrikt (en. *Staryya Darohi District, by. Staradarozjski rajon, ry. Starodorozjskij rajon*) i länet Minsk
Stolin (= by. = ry., pl. *Stolin*) – stad och distrikt (en. *Stolin District, by. Stolinski rajon, ry. Stolinskij rajon*) i länet Brest
Stoubtsy (= by., ry. *Stolbtsy, pl. Stołpce, inte Stowbtsy*) – stad och distrikt (en. *Stoubtsy District, by. Staubtsouski rajon, ry. Stolbtsovskij rajon*) i länet Minsk
Svetlahorsk (= by., ry. *Svetlogorsk, pl. Świetłohorsk*) – stad och distrikt (en. *Svetlahorsk District, by. Svetlahorski rajon, ry. Svetlogorskij rajon*) i länet Homel
Svislatj (= by., ry. *Svislotj, pl. Świsłocz, inte Svislach, Svisloch*) – stad och distrikt (en. *Svislach District, by. Svislatski rajon, ry. Svislotjskij rajon*) i länet Hrodna
Talatjyn (= by., ry. *Tolotjin, pl. Toloczyn, inte Talachyn, Tolochin*) – stad och distrikt (en. *Talachyn District, by. Talatjynski rajon, ry. Tolotjinskij rajon*) i länet Vitsebsk
Talka (= by. = ry., inte *Talkov*) – by i länet Minsk
Tjasjniki (= by. = ry. pl. *Czaśniki*) – stad och distrikt (en. *Chashniki District, by. Tjasjnitski rajon, ry. Tjasjnitskij rajon*) i länet Vitsebsk
Tjatjersk (= by., ry. *Tjetjersk, pl. Czeczersk, inte Chachersk, Chechersk*) – stad och distrikt (en. *Chachersk District, by. Tjatjerski rajon, ry. Tjetjerskij rajon*) i länet Homel
Tjavusy (= by., ry. *Tjausy, pl. Czausy, inte Chausy, Chavusy*) – stad och distrikt (en. *Chavusy District, by. Tjavuski rajon, ry. Tjausskij rajon*) i länet Mahiljou
Tjerven (= by. = ry., pl. *Czerwień, inte Cherven*) – stad och distrikt (en. *Cherven District, by. Tjervenski rajon, ry. Tjervenskij rajon*) i länet Minsk
Tjerykau (= by., ry. *Tjerikov, pl. Czeryków, inte Cherykau, Cherykaw, Cherikov*) – stad och distrikt (en. *Cherykau District, by. Tjerykauski rajon, ry. Tjerikovskij rajon*) i länet Mahiljou

Tsentralny, distriktet (*en. Central district, by. Tsentralny rajon, ry. Tsentralnyj rajon, inte Tsentralni, Tsentralnii, Tsentralniy, Tsentralny, Tsentralnyi, Tsentralnny*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Tserablitjy (= *by., ry. Tereblitji, inte Cierabličy, Tereblich, Tserablich*) – by i länet Brest

Usjatjy (= *by., ry. Usjatji, pl. Uszacz, inte Ushachi, Ushachy*) – samhälle och distrikt (*en. Ushachy District, by. Usjatski rajon, ry. Usjatskij rajon*) i länet Vitsebsk

Uzda (= *by. = ry. = pl.*) – stad och distrikt (*en. Uzda District, by. Uzdenski rajon, ry. Uzdenskij rajon*) i länet Minsk

Valozjyn (= *by., ry. Volozjin, pl. Wołżyn, inte Valozhyn, Volozhin*) – stad och distrikt (*en. Valozhyn District, by. Valozjynski rajon, ry. Volozjinskij rajon*) i länet Minsk

Vaukavysk (= *by., ry. Volkovysk, pl. Wolkowysk, inte Vawkavysk*) – stad och distrikt (*en. Vaukavysk District, by. Vaukavyski rajon, ry. Volkovyskij rajon*) i länet Hrodna

Verchnjadzvinsk (= *by., ry. Verchnedvinsk, pl. Wierchniedźwińsk, inte Verkhnedvinsk, Verkhniadzvinsk, Verkhnyadzvinsk*) – stad och distrikt (*en. Verkhnyadzvinsk District, by. Verchnjadzvinski rajon, ry. Verchnedvinskij rajon*) i länet Vitsebsk

Vetka (= *by. = ry., pl. Wietka, inte Vetkovski, Vetkovskii, Vetkovskiy, Vietkovsky, Vietkovskyi, Vietkovskyy, Vietka, Vietkovski, Vietkovskii, Vietkovskiy, Vietkovsky, Vietkovskyi, Vietkovskyy, Vyekta, Vyekovski, Vyekovskii, Vyekovskiy, Vyekovsky, Vyekovskyi, Vyekovskyy*) – stad och distrikt (*en. Vetka District, by. Vetkauski rajon, ry. Vetkovskij rajon*) i länet Homel

Vilejka (= *by. = ry., pl. Wilejka, inte Vileika, Vileyka*) – stad och distrikt (*en. Vileyka District, by. Vilejski rajon, ry. Vilejskij rajon*) i länet Minsk

Vitsebsk (= *by., en. =, ry. Vitebsk, pl. Witebsk, inte Viciebsk*) – stad och distrikt (*en. Vitsebsk District, by. Vitsebski rajon, ry. Vitebskij rajon*) i länet Vitsebsk (*en. Vitebsk Oblast, by. Vitsebskaja voblast, ry. Vitebskaja oblast*)

Vjalikaja Berastavitsa (= *by., ry. Bolsjaja Berestovitsa, pl. Brzostowica Wielka, inte Vialikaia, Vialikaya, Vyalikaia, Vyalikaya, Bierastavitsa, Byerastavitsa, Bolshaia, Bolshaya*) – samhälle/huvudort i distrikten Berastavitsa

Vjalikaja Padzer (= *by., ry. Velikaja Pader, inte Velika, Velikaia, Velikaya, Velyka, Vialikaia, Vialikaya, Vyalikaia, Vyalikaya*) – by i länet Minsk

Vjalikaje Babina (= *by., ry. Bolsjoje Babino, inte Bolshoe, Bolshoie, Bolshoye, Vialikae, Vialikaie, Vialikaye, Vyalikae, Vyalikiae, Vyalikaye*) – by i länet Vitsebsk

Voranava (= *by., ry. Voronova, pl. Werenowo*) – samhälle och distrikt (*en. Voranava District, by. Voranauski rajon, ry. Voronovskij rajon*) i länet Hrodna

Zabalatstse (= *by., ry. Zabolotie, pl. Zablocie, inte Zabolotje, Zabolotye*) – by i länet Minsk

Zavajts (= *by., ry. Zavojt, inte Zavaits, Zavaiats, Zavayts, Zavoit, Zavoyt*) – by i länet Homel

Zavodski, distriktet (*by. Zavodski rajon, ry. Zavodskoj rajon, inte Zavodskoi, Zavodskoy*) – administrativt distrikt i staden Minsk

Zelva (= *by. = ry., pl. Zelwa*) – samhälle och distrikt (*en. Zelva District, by. Zelvenski rajon, ry. Zelvenskij rajon*) i länet Hrodna

Zjabinka (= *by. = ry., pl. Žabinka, inte Zhabinka*) – stad och distrikt (*en. Zhabinka District, by. Zjabinkauski rajon, ry. Zjabinkovskij rajon*) i länet Brest

Zjlobin (= *by. = ry., pl. Žlobin, inte Zhlobin*) – stad och distrikt (*en. Zhlobin District, by. Zjlobinski rajon, ry. Zjlobinskij rajon*) i länet Homel

Zjytkavitjy (= *by., ry. Zjutkovitji, pl. Żytkowicze, inte Zhitkovich, Zhytkavichy*) – stad och distrikt (*en. Zhytkavichy District, by. Zjytkavitski rajon, ry. Zjutkovitskij rajon*) i länet Homel

Typer av samhällen

stadssamhälle (by. *horadski naseleny punkt*, ry. *gorodskoj naseljonyj punkt*)

stad (*by. horad, ry. gorod*)

stad som ingår i ett län (men inte i ett distrikt) (*by. horad ablasnoha padparadkavannja, ry. gorod oblastnogo podtjinjenija*)

stad som ingår i ett distrikt (*by. horad rajonnaha padparadkavannja, ry. gorod rajonnogo podtjinenija*)
samhälle (*by. haradski pasiolak = pasiolak haradskoha typu, ry. gorodskoj posiolok = posiolok gorodskogo tipa (pgt)*)

landsbygdssamhälle (by. selski naseleny punkt, ry. selskij naseljennyj punkt)
by (*by. vjoska, ry. derevnja*)

Typer av bolag

bolag med begränsat ansvar – en. LLC (*limited liability company*) = by. TAA (*tavarystva z abmezjanaj adkaznastsiu*) = ry. OOO (*obsjtjestvo s ograničennoj otvetstvennostju*)
nationell samhällsorganisation – en. ? = by. RHA (*respublikanskaje hramadskaje abjadnanne*) = ry.
ROO (*respublikanskaja obsjtjestvennaja organizatsija*)
nationell statlig samhällsorganisation – en. ? (*state-public association*) = by. RDHA
(*respublikanskaje dziarzjauna-hramadskaje abjadnanne*) = ry. RGOO (*respublikanskoje gosudarstvenno-obsjtjestvennoje objedinenije*)
nationellt enhetsföretag som är dotterföretag – en. *Republican subsidiary unitary enterprise* = ry.
Respublikanskoje dotjerneje unitarnoje predpriatije
öppet aktiebolag – en. OJSC (*open joint-stock company*) = by. AAT (*adkrytaje aktsyjanernaje tavarystva*) = ry. OAO (*otkrytoje aktsionernoje obsjtjestvo*)
slutet aktiebolag – en. CJSC (*closed joint-stock company*) = by. ZAT (*zakrytaje aktsyjanernaje tavarystva*) = ry. ZAO (*zakrytoje aktsionernoje obsjtjestvo*)
statlig produktionssammanslutning – en. *State Production Association* = by. *Dziarzjaunaje vytvortjaje abjadnanne* = ry. *Gosudarstvennoje proizvodstvennoje objedinenije*
utländskt bolag med. begränsat ansvar – en. ? = by. *zameznaje tavarystva z abmezjanaj adkaznastsiu (ZTAA)* = ry. *inostrannoje obsjtjestvo s ograničennoj otvetstvennostju (IOOO)*)

Övrigt

allmänna ordningspolisen, den (*en. Public Security Police, Public Safety Police, by. miliitsija hramadskaj bjaspeki (MHB), ry. militsija obsjtjestvennoj bezopasnosti (MOB)*) – den ”vanliga” polisen

Alfa-gruppen (*en. ALFA Unit, Alfa Group, Group A, by. Grupa «A», ry. Gruppa «A», Gruppa «Alfa»*) – specialförband underställt KGB

Almaz, specialförbandet för terrorismbekämpning (*en. Almaz Special Anti-Terrorism Unit (SPBT Almaz), by. Spetsyjalnaje padrazzialenne pa baratsbe z teraryzmam (SPBT) «Almaz», ry. Spetsialnoje podrazdelenije po borbe s terrorizmom (SPBT) «Almaz»*) – specialförband vid inrikesministeriet

Belaja Rus, den nationella samhällsföreningen (*en. public association Belaya Rus/Belaia Rus, by. Respublikanskaje hramadskaje abjadnanne «Belaja Rus», ry. Respublikanskoje obsjtjestvennoje objedinenije «Belaja Rus»*)

Belarus nationella historiska arkiv (*en. National Historical Archives of Belarus, ry. Natsionalnyj istoritjeskij archiv Belarusi*)

Belarus PEN Centre (= *en., by. RHA "Belaruski PEN-tsentr", ry. ROO "Belorusskij PEN-tsentr"*) belarusiska föreningen för veteraner från inrikesministeriets specialförband (”Honour”) (*en. Belarusian Association of Veterans of Special Forces of the Ministry of Internal Affairs/Association of the veterans from special forces from the Ministry of Interior, 'Honour', the MoIA's Association of veterans from the special forces of the MoIA, Belarusian Association of Veterans of Special Forces of the Ministry of Internal Affairs, by. Belaruskaja asatsyjatsyja veteranau padrazzialennjau spetsyjalnaha pryznatjennja vojskau MUS «Honar», ry.*

Belorusskaja assotsiatsija veteranov podrazdelenij spetsialnogo naznatjenija vojsk MVD «Tjest», Belorusskaja assotsiatsija veteranov spetspodrazdelenij vojsk MVD «Tjest»)

Belarusiska Helsingforskommittén (BHC) (en. Belarus Helsinki Committee (BHC), by. Belaruski Chelsinkschi Kamitet (BChK), ry. Belorusskij Chelsinskij Komitet (BChK))

Belarusiska statliga ekonomiska universitetet (en. Belarusian State Economic University (BSEU), by. Belaruski dziarzjauny ekanamitjny universitet (BDEU), ry. Belorusskij gosudarstvennyj meditsinskij universitet (BGMU))

Belarusiska statliga konstakademien (en. Belarusian State Academy of Arts (BSAA), by. Belaruskaja dziarzjaunaja akademija mastatstvau (BDAM), ry. Belorusskaja gosudarstvennaja akademija iskusstv (BGAI))

Belarusiska statliga medicinska universitetet (en. Belarusian State Medical University, by. Belaruski dziarzjauny medytsynski universitet (BDMU), ry. Belorusskij gosudarstvennyj ekonomitjeskij universitet (BGEU))

Belarusiska statliga universitetet (en. Belarusian State University, Belarusian State University (BSU), by. Belaruski dziarzjauny universitet (BDU), ry. Belorusskij gosudarstvennyj universitet (BGU))

Belteleradio Company, det belarusiska statliga tv- och radiobilaget (en. Belarusian State Television and Radio Company (Belteleradio Company), by. Natsyjanalnaja dziarzjaunaja teleradyjokampanija Respublik Belarus (Belteleradyjokampanija), ry. Natsionalnaja gosudarstvennaja teleradiokompanija Respublik Belarus (Belteleradiokompanija))

biträdande chef med ansvar för försvarsmateriel (en. Deputy Commander for Armaments, ry. zamestitel komandujusjtjego po vooruzjeniju) – befattning på flera platser i den militära organisationen

biträdande chef med ansvar för ideologiskt arbete (en. Deputy Commander for ideological work, Deputy Commander for Ideology, ry. zamestitel komandujusjtjego po ideologitjeskoj rabote) – befattning på flera platser i den militära organisationen

biträdande chef med ansvar för logistik (en. Deputy Commander for Logistics, ry. zamestitel komandujusjtjego po tylu) – befattning på flera platser i den militära organisationen

Brests statliga tekniska universitet (en. Brest State Technical University, by. Brestski dziarzjauny technitjny universitet (BrDTU), ry. Brestskij gosudarstvennyj technitjeskij universitet (BrGTU))

centrum för operativ analys (en. Operational-Analytical Center, ry. Operativno-analititjeskij tsentr pri Prezidente Respublik Belarus) – centrum underordnat presidenten

Charter 97 (en. =, by. Chartija 97, ry. Chartija 97) – uppdrag om demokrati och mänskliga rättigheter samt den människorättsorganisation som ställt sig bakom detta

chef för luftfarten (en. Chief of Aviation, ry. natjalnik aviatsii)

direktoratet för ideologiskt arbete (ry. Upravlenije ideologitjeskoj raboty, otdel ideologitjeskoj raboty) – direktorat vid luftstridskrafterna och luftvärnstrupperna

direktoratet för inrikes frågor vid administrationen i distrikten X i (”polismyndigheten i distrikten X”) (en. Department of Internal Affairs of the X District, X District Police Department, X District Police, Police Department in X District, District Police Department in X, District Department of Internal Affairs in X District, Department of the X District (of Minsk) by. Rajonnaje upravlenne unutranych sprau (RUUS) X rajona, ry. Rajonnoje upravlenije vnutrennich del (RUVD) X rajona, Upravlenije vnutrennich del (UVD) X rajona) – polismyndigheten i ett distrikt

direktoratet för inrikes frågor vid regionstyrelsen i länet X (”polisen i länet X”) (en. Department of Internal Affairs of the X Region, Department of Internal Affairs of X Region/Oblast Executive Committee, X Regional Police Department, by. Upravlenne unutranych sprau (UUS) X ablasnoha vykanautjaha kamiteta (ablvykankama), ry. Upravlenije vnutrennich del (UVD) X oblastnogo ispolnitelnogo komiteta (oblispolkoma)) – polismyndigheten i ett län

distrikt (by. och ry.: rajon; en: district)

distriktsdomstolen i X (i staden Y)/domstolen i distrikten X (i staden Y) (en. X District Court (in [stad]), Court of the X District (in Y), X District of the City of Y Court, Y X District Court, X Rayon Court of the City of Y, by. Sud X rajona (horada Y), ry. Sud X rajona (goroda Y))

distriktsfullmäktige (en. *District Council (of Deputies)*, by. *rajonny Savet deputatau*, ry. *rajonnyj Sovet deputatov*)

distriktsstyrelse (en. *District Executive Committee*, by. *rajonny vykanautjy kamitet ("rajvykankam")*, ry. *rajonnyj ispolnitelnyj komitet ("rajispolkom")*)

Fäderneslandets orden (en. *Order of the Fatherland* by. *Orden Ajtjyny*, ry. *Orden Otetjestva*) – belarusisk orden

För frihet (en., by. *Za svabodu*) – regimkritisk rörelse/politiskt parti

gardesattackflygbas nr 116, som uppkallats efter Radom och tilldelats Röda fanans orden

(“attackflygbas nr 116”) (en. *116th Guards Assault Aviation Radomskaya Red Banner Base*, by. *116-ja hvardzejskaja Radamskaja Tjyrvonastsiazjnaja sjтурмавая avijatsyjnaja baza*, ry. *116-ja gварdejskaja Radomskaja Krasnoznamonnaja sjтурmovaja aviatsionnaja baza*) – militärflygplats i Lida

generalinspektoratet för Republiken Belarus väpnade styrkor (en. *Chief Military Inspectorate of the Armed Forces of the Republic of Belarus*, ry. *Glavnaja vojennaja inspeksija vooruzjonych sil Respubliki Belarus (GVI VS RB)*)

gränsförband (en. *border detachment*, by. *pahranitjny atrad*, ry. *pogranitjnyj otrjad*)

gränsgrupp (en. *border group*, *border guard group*, by. *pahranitjnaja grupa*, ry. *pogranitjnaja gruppa*)

guvernör (en. *governor*, by. *starsjynja ablasnoha vykanautjaha kamiteta*, ry. *predsedatel oblastnogo ispolnitelnogo komiteta (oblispolkoma)*, “*glava oblasti*”, “*gubernator*”) – ordföranden för regionstyrelsen i ett län

huvuddirektoratet för inrikes frågor vid Minsks stadsstyrelse = polismyndigheten i staden Minsk

(en. *Main Internal Affairs Directorate of the Minsk City Executive Committee*, *Main Directorate of Internal Affairs of the Minsk City Executive Committee*, *Main Department of Internal Affairs of the Minsk City Executive Committee* = *Minsk City Police Department*, by. *Halounaje upravlenne unutranych sprau (HUUS) Minskaha Harvykankama (Minharvykankama)*, ry. *Glavnoje upravlenije vnutrennich del (GUVD) Minskogo Gorispolkoma (Mingorispolkoma)*) – polismyndigheten i staden Minsk

huvuddirektoratet för stridsträning vid Republiken Belarus väpnade styrkor (de väpnade styrkornas huvuddirektorat för stridsträning) (en. *Main Directorate of Combat Training of the Armed Forces of the Republic of Belarus*, ry. *Glavnoje upravlenije bojevoj podgotovki vooruzjonych sil Respubliki Belarus*)

inrikesministeriets inrikestrupper (“inrikestrupperna”) (en. *Internal Troops*, *MoIA Internal Troops*, *Internal Troops of the Ministry of Internal Affairs (MoIA)*, by. *unutranyja vojski Ministerstva unutranych sprau (MUS)*, ry. *vnutrennije vojska Ministerstva vnutrennich del (MVD)*)

inspektör för länet X (en. *inspector for the X region*, ry. *inspektor po X oblasti*)

Internationella humanitära och ekonomiska institutet (en. *International Humanitarian and Economics Institute (IHEI)*, by. *Miznarodny humanitarna-ekanamitjny instytut (MHEI)*, ry. *Mezdnarodnyj gumanitarno-ekonomitjeskij institut (MGEI)*) – högskola

jaktflygbas nr 61 (en. *61st Fighter Air Base*, by. *61-ja znisjtjalnaja avijabaza*, ry. *61-ja istrebitelnaja aviabaza*) – militärflygplats i Baranavityj

kommandot för Republiken Belarus väpnade styrkors luftstridskrafter och luftvärnstrupper (ry. *komandovanije Vojenno-vozdusjnych sil i vojsk Protivovozdusjnoj oborony vooruzjonych sil Respubliki Belarus*)

kriminalpolisen (en. *Criminal Militia*, ry. *kriminalnaja militsija*)

luftstridskrafterna och luftvärnstrupperna vid Republiken Belarus väpnade styrkor (“de belarusiska luftstridskrafterna och luftvärnstrupperna”) (en. *Air Force and Air Defence Forces of the Armed Forces of the Republic of Belarus*, ry. *Vojenno-vozdusjnye sily i vojska Protivovozdusjnoj oborony vooruzjonych sil Respubliki Belarus (VVS PVO RB)*)

län (en. *oblast*, *voblast*; by. *voblats*) (t.ex. länet Hrodna)

milisförband för särskilda ändamål (Omon) (*en. Special Purpose Police Detachment (OMON), by. Atrad militsyi asobaha pryznatjennja (AMAP), ry. Otrjad militsii osobogo naznatjenija (OMON)*) – specialförband underordnade inrikesministeriet

Minks stadsstyrelse (*en. Minsk City Executive Committee, Minsk City Administration, by. Minski haradzki vykanauty kamitet, Minski harvykankam (Minharvykankam), ry. Minskij gorodskoj ispolnitelnyj komitet, Minskij gorispolkom, Minskij gorispolkom (Mingorispolkom)*)

Nasja Niva (= *by.* = *ry.* ("vårt fält"), *en. Nasha Niva*) – tidning

nationell säkerhetsrådgivare till presidenten (*en. National Security Advisor to the President, Assistant/Aid to the President in National Security Affairs, by. pamotjnik Prezidenta Respubliki Belarus pa natsyjanalnaj bjaspetsy, ry. Pomosjtjnik Prezidenta po natsionalnoj bezopasnosti*)

nationella övervakningssystemet för den allmänna säkerheten (*en. Republican Safety Monitoring System, by. Respublikanskaja sistema manitorynh hramadskaj bjaspeki, ry. Respublikanskaja sistema monitoringa obsjtjestvennoj bezopasnosti*)

Nexta (= *by.* ("någon"), *by.* och *ry.*: NEXTA [nechta], *en. Nexta*) – mediekanal

Nezjynski-anläggningen för brytning och bearbetning av kaliumklorid (*en. Nezhinsky potassium chloride mining and processing plant, by. Nezjynski horna-abahatjalny kambinat (pa vytvortjastsi chlorystaha kaliju, ry. Nezjinskij gorno-obogatitelnyj kombinat choristogo kalija)*)

operativt kommando (*en. Operational Command, by. aperatyunaje kamandavanne, ry. operativnoje komandovanije*) – militärområde. Belarus har två operativa kommandon: Nordvästra operativa kommandot (*en. North Western Operational Command, by. Paunotjna-zachodnjaje aperatyunaje kamandavanne, ry. Severo-Zapadnoje operativnoje komandovanije (SZOK)*) och Västra operativa kommandot (*en. Western Operational Command, by. Zachodnjaje aperatyunaje kamandavanne, ry. Zapadnoje operativnoje komandovanije*). I ett operativt kommando ingår bl.a. ett försvarsmaterieldirektorat (*en. Armament Department, Armaments Directorate, ry. upravlenije po vooruzjeniju, upravlenije vooruzjenija* – chef: Head of Armaments – försvarsmaterielchef) och ett logistikdirektorat (*en. Logistics Department, ry. upravlenije tyla*, – chef: Head of Logistics – logistikchef)

Orden "För fosterlandets tjänst" (*en. Order "For Service to the Homeland", by. Orden «Za Sluzjbu Radzime», ry. Orden «Za Sluzjbu Rodine»*) – belarusisk orden

Orden "För personligt mod" (*en. Order "For Personal Courage", by. Orden «Za Asabistuju Muzjnasts », ry. Orden «Za Litjnoje Muzjestvo»*) – belarusisk orden

presidentens assistent (*en. presidential aide, ry. pomosjtjnik Prezidenta*)

Presidential Sport's Club, den statlig-offentliga (*en. State-Public Association "Presidential Sport's Club", by. RDHA «Prezidentski spartyuny klub», ry. RGOO «Prezentskij sportivnyj klub»*)

regiondomstolen i länet Minsk (*en. Minsk Regional Court, by. Minski ablasny sud, ry. Minskij oblastnoj sud*)

regionfullmäktige i länet Minsk (*en. Minsk Regional Council (of Deputies), by. Minski ablasny Savet deputatau, ry. Minskij oblastnoj Sovet deputatov*)

regionstyrelsen i länet Minsk (*inte länsstyrelsen, en. Minsk Regional Executive Committee, by. Minski ablasny vykanauty kamitet ("ablvykankam"), ry. Minskij oblastnoj ispolnitelnyj komitet ("oblispolkom")*)

Republiken Belarus centrala kommission för val och genomförande av nationella folkomröstningar ("den centrala valkommissionen") (*en. Central Electoral Commission (CEC), by. Tsentralnaja kamisija Respubliki Belarus pa vybarach i pravjadzenni respublikanskich referendumau ("Tsentralnaja vybartjaja kamisija"), ry. Tsentralnaja komissija Respublika Belarus po vyboram i provedeniju respublikanskich referendumov ("Tsentralnaja izbiratelnaja komissija")*)

Republiken Belarus försvarsministerium (*en. Ministry of Defence of Belarus (MoD), by. Ministerstva abarony Respubliki Belarus, ry. Ministerstvo oborony Respubliki Belarus, Minabarony RB, Monoborony RB, MO RB*). I ledningen för försvarsministeriet ingår: 1) försvarsministern (*en. Minister of Defence, by. Ministr abarony, ry. Ministr oborony*), 2) chefen för generalstabens för Republiken Belarus väpnade styrkor – Republiken Belarus förste biträdande försvarsminister (*en. Chief of the General Staff of the Armed Forces of Belarus, by. natjalnik*

Heneralnaha sjtaba Uzbrojnych Sil Respubliki Belarus – pershyj namesnik Ministra abarony Respubliki Belarus, ry. natjalnik Generalnogo sjtaba Vooruzjonnych Sil – pervyj zamestitel Ministra oborony Respubliki Belarus), 3) biträdande försvarsministern (en. Deputy Minister of Defence, by. namesnik Ministra abarony, ry. zamestitel Ministra oborony), 4) biträdande försvarsministern med ansvar för försvarsmateriel – försvarsmaterielchefen vid Republiken Belarus väpnade styrkor (en. Deputy Minister of Defence for Armament – Chief of Armament of the Armed Forces of the Republic of Belarus, by. namesnik Ministra abarony pa uzbrajenni – natjalnik uzbrajennja Uzbrojnych Sil Respubliki Belarus, ry. zamestitel Ministra oborony po vooruzjeniju – natjalnik vooruzjenija Vooruzjonnych Sil Respubliki Belarus) och 5) biträdande försvarsministern med ansvar för logistik – logistikchefen vid Republiken Belarus väpnade styrkor (en. Deputy Minister of Defence for Logistics – Chief of Logistics of the Armed Forces of the Republic of Belarus, by. namesnik Ministra abarony pa tyle – natjalnik tyla Uzbrojnych Sil Respubliki Belarus, ry. zamestitel Ministra oborony po tylu – natjalnik tyla Vooruzjonnych Sil Respubliki Belarus). Under försvarsministeriet sorterar bl.a. 1) generalstabens för Republiken Belarus väpnade styrkor (en. General Staff of the Armed Forces of Belarus, by. Heneralny sjtab Uzbrojnych Sil Respubliki Belarus, ry. Generalnyj sjtab vooruzjonnych sil Respubliki Belarus), 2) huvuddirektoratet för finans och ekonomi (en. Main Financial and Economic Department, ry. Glavnoje finansovo-ekonomitjeskoje upravlenije (GFEU)), 3) huvuddirektoratet för ideologiskt arbete (en. Main Department of Ideological Work, ry. Glavnoje upravlenije ideologitjeskoj raboty) där a) direktoratet för moraliskt och psykologiskt stöd (en. Department of Moral and Psychological Support, ry. Upravlenije moralno-psichologitjeskogo obespetjenija) och b) informationsdirektoratet (en. information department, ry. Upravlenije informatsii) ingår, 4) direktoratet för rättsligt stöd (en. Department of Legal Support, ry. Upravlenije pravovogo obesjetjenija), 5) avdelningen för internationellt militärt samarbete (en. International Military Cooperation Department, ry. Departament mezdunarodnogo vojennogo sotrudnitjestva), 6) den administrativa avdelningen för bränsle och smörjmedel (en. Fuel and Lubricants Administration Departament). Försvarsministern har ett antal assistenter: 1) försvarsministerns assistent med ansvar för ideologiskt arbete i Republiken Belarus väpnade styrkor (en. Assistant to the Minister of Defence for Ideological Work in the Armed Forces of the Republic of Belarus, ry. pomosjtjnik Ministra oborony po ideologitjeskoj rabote v vooruzjonnych silach Respubliki Belarus), 2) försvarsministerns assistent med ansvar för internationellt militärt samarbete (en. Assistant to the Minister of Defence for International Military Cooperation, ry. pomosjtjnik Ministra oborony po voprosam mezdunarodnogo vojennogo sotrudnitjestva), 3) försvarsministerns assistent med ansvar för militär ekonomi och finanser (en. Assistant to the Minister of Defence for Military Economy and Finance, ry. pomosjtjnik Ministra oborony po voprosam vojennoj ekonomiki i finansam).

Republiken Belarus författningsdomstol ("författningsdomstolen") (en. Constitutional Court of the Republic of Belarus, by. Kansytutsyjny Sud Respubliki Belarus, ry. Konstitutsionnyj Sud Respubliki Belarus)

Republiken Belarus högsta domstol ("högsta domstolen") (en. Supreme Court of the Republic of Belarus, by. Vjarchouny Sud Respubliki Belarus, ry. Verchovnyj Sud Respubliki Belarus). Högsta domstolen har fyra domarkollegier: domarkollegiet för civilmål (en. Judicial Collegium for Civil Cases, by. Sudovaja kalehija pa hramadzianskich spravach, ry. Sudebnaja kollegija po grazjdanskim delam), domarkollegiet för ekonomiska mål (by. Sudovaja kalehija pa ekanamitjnich spravach, ry. Sudebnaja kollegija po ekonomitjeskim delam), domarkollegiet för immaterialrättsliga mål (by. Sudovaja kalehija pa spravach intelektualnaj ulasnasti, ry. Sudebnaja kollegija po delam intellektualnoj sobstvennosti) och domarkollegiet för brottmål (by. Sudovaja kalehija pa kryminalnych spravach, ry. Sudebnaja kollegija po ugolovnym delam)

Republiken Belarus inrikesministerium (en. Ministry of Internal Affairs of the Republic of Belarus, by. Ministerstva unutranyh sprau Respubliki Belarus (MUS RB), ry. Ministerstvo vnutrennich del Respubliki Belarus (MVD RB)): Under inrikesministeriet sorterar bl.a. 1) huvuddirektoratet för skydd av lag och ordning och förebyggande (en. Main Directorate of Law and Order Protection

and Prevention, Main Department of Law Enforcement and Prevention, Central Department for Law and Order Ensuring and Prevention of Crimes, by. Halounaje upraulenne achovy pravaparadku i profilaktyki, ry. Glavnoje upravlenije ochrany pravoporjadka i profilaktiki (GUOPP)) och under detta a) direktoratet för förebyggande (en. Prevention Department, ry. upravlenije profilaktiki) och b) direktoratet för skydd av lag och ordning (en. Department of Law Enforcement, ry. Upravlenije ochrany pravoporjadka) och under det senare direktoratet i) avdelningen för massevenemang (en. department for mass events, ry. Otdel po massovym meroprijatijam), ii) inrikesministeriets centrum för vidareutbildning av ledande medarbetare och specialister (en. Center of Advanced Studies and Specialists of the Ministry of Internal Affairs, Center for Advanced Training of Executives and Specialists of the Ministry of Internal Affairs of the Republic of Belarus, Centre for Professional Development of Executives and Specialists of the Ministry of Internal Affairs, by. Tsentr pavysjennja kvalifikatsyi kirujutjich rabotnikau i spetsyjalistau MUS Respubliki Belarus, ry. Tsentr povysjenija kvalifikatsii rukovodjasjtjich rabotnikov i spetsialistov MVD Respubliki Belarus), 2) direktoratet för verkställighet av domar (en. Directorate of Sentence Enforcement, Department for Execution of Judgments, by. Upraulenne vykanannja prysudau, ry. Upravlenije ispolnenija prigovorov), 3) avdelningen för verkställighet av straff (en. Penal Correction Department, by. Departament vykanannja pakarannjau, ry. Departament ispolnenija nakazanij), 4) säkerhetsavdelningen (en. Department for Safety and Security, ry. Departament ochrany) – avdelning vid inrikesministeriet, 5) Republiken Belarus inrikesministeriums akademi ("inrikesministeriets akademi") (inte "högskola", en. Ministry of the Interior Academy of the Republic of Belarus, Academy of the Ministry of Internal Affairs, by. Akademija Ministerstva unutranych sprau Respubliki Belarus, ry. Akademija Ministerstva vnutrennich del Respubliki Belarus)

Republiken Belarus kommitté för statlig kontroll ("kommittén för statlig kontroll") (en. State Control Committee of the Republic of Belarus, by. Kamitet dziarzjaunaha kantrolju Respubliki Belarus (KDK RB), ry. Komitet gosudarstvennogo kontrolja (goskontrolja) Respubliki Belarus (KGK RB)). Under denna kommitté sorterar avdelningen för finansiella utredningar (en. Financial Investigations Department, Department of Financial Investigations, by. Departament finansavych rassledavannjau (DFR), ry. Departament finansovych rassledovanij (DFR)).

Republiken Belarus nationalförsamling (nationalförsamlingen) (en. National Assembly of Belarus, by. Natsyjanalny schod Respubliki Belarus, ry. Natsionalnoje sobranije Respubliki Belarus) – Belarus tvåkammarparlament

Republiken Belarus nationalförsamlings andra kammare (andra kammaren) (en. House of Representatives of the National Assembly of the Republic of Belarus, Lower Chamber of the Parliament, by. Palata Pradstaunikou Natsyjanalnaha schodu Respubliki Belarus, ry, Palata Predstavitelej Natsionalnogo sobranija Respubliki Belarus) – parlamentets andra kammare. Andra kammaren har ett antal "ständiga utskott", bl.a. 1) ständiga utskottet för internationella frågor, det (en. Standing Commission on International Affairs, Standing Committee of the Council of the Republic of the National Assembly of the Republic of Belarus for Foreign Affairs and National Security, by. Pastajannaja kamisija pa miznarodnych spravach, ry. Postojannaja komissija po mezhdunarodnym delam), 2) ständiga utskottet för lagstiftning, det (en. Parliamentary Commission on Law, Standing Commission on Law, Permanent Committee on Law, by. Pastajannaja kamisija pa zakanadaustve, ry. Postojannaja komissija po zakonodatelstvu), 3) ständiga utskottet för mänskliga rättigheter, förbindelser med nationella minoriteter och massmedia, det (en. Standing Commission on Human Rights, National Relations and Mass Media, by. Pastajannaja kamisija pa pravach tjalaveka, natsyjanalnych adnosinach i srodkach masavaj infarmatsyi, ry. Postojannaja komissija po pravam tjeloveka, natsionalnym otnosjenjam i sredstvam massovoij informatsii), 4) ständiga utskottet för nationell säkerhet, det (en. Standing Commission on National Security, by. Pastajannaja kamisija pa natsyjanalnaj bjaspetsy, ry. Postojannaja komissija po natsionalnoj bezopasnosti)

Republiken Belarus nationalförsamlings första kammare (första kammaren) (en. Council of the Republic of the National Assembly of the Republic of Belarus, by. Savet Respubliki

Natsyjanalnaha schodu Respubliki Belarus, ry, Sovet Respublik i Natsionalnogo sobranija Respubliki Belarus) – parlamentets första kammare. Första kammaren har ett antal ”ständiga utskott”, bl.a. 1) ständiga utskottet för internationella frågor och nationell säkerhet, det (en. Standing Commission on International Affairs, by. Pastajannaja kamisija pa mizjnarochnych spravach i natsyjanalnaj bjaspetsy, ry. Postojannaja komissija po mezjdunarodnym delam i natsionalnoj bezopasnosti) och 2) ständiga utskottet för lagstiftning och statsuppbryggnad, det (en. Standing Commission on Law and State Building, by. Pastajannaja kamisija pa zakanadaustve i dziarzjaunym budaunitstve, ry. Postojannaja komissija po zakonodatelstvu i gosudarstvennomu stroitelstvu)

Republiken Belarus nationella olympiska kommitté (”Belarus nationella olympiska kommitté”) (en. National Olympic Committee of Belarus, by. Natsyjanalny alimpijski kamitet Respubliki Belarus, ry. Natsionalnyj olimpijskij komitet Respubliki Belarus)

Republiken Belarus presidentkansli (”presidentens kansli”) (en. Administration of the President of the Republic of Belarus, ”Presidential Administration”, by. Administratsya Prezidenta Respubliki Belarus, ry. Administratsija Prezidenta Respubliki Belarus), som har en chef (en. Chief of Staff, ry. kiraunik, ry. glava)

Republiken Belarus presidents direktorat för egendomsförvaltning (en. Belarus President Property Management Directorate, Department of Presidential Affairs, Management Department of the President's Administration, by Kiraunitstva spravami Prezidenta Respubliki Belarus (KSP RB), ry. Upravlenije delami Prezidenta (UDP) Respubliki Belarus). Detta direktorat har ett huvuddirektorat för ekonomi (en. Main Economic Department (GHU), ry. Glavnoje chozajstvennoje upravlenije (GChU))

Republiken Belarus presidents säkerhetstjänst (”presidentens säkerhetstjänst”) (en. President's Security Service, by. Sluzjba bjaspeki prezidenta (SBP) Respubliki Belarus, ry. Sluzjba bezopasnosti Prezidenta (SBP) Respubliki Belarus)

Republiken Belarus statliga gränskommitté (”statliga gränskommittén”) (en. State Border Committee of the Republic of Belarus, by. Dzierzjauny pahranitjny kamitet Respubliki Belarus (DPK RB, ”Dzierzjahranksamitet”), ry. Gosudarstvennyj pogranitjnyj komitet Respubliki Belarus (GPK RB, ”Gospogrankomitet”))

Republiken Belarus statliga militärindustriella kommitté (”statliga militärindustriella kommittén”) (ibland: ”den belarusiska statliga myndigheten för Republiken Belarus militärindustri”) (en. Belarussian State Authority for Military Industry (SAMI) of the Republic of Belarus, State Military Industrial Committee, by. Dzierzjauny vajenna-pramyslov kamitet Respubliki Belarus, ry. Gosudarstvennyj vojenno-promysjennyj komitet Respubliki Belarus (GVPK RB))

Republiken Belarus statssäkerhetskommitté (KGB) (en. State Security Committee of the Republic of Belarus, by. Kamitet dzierzjaunaj bjaspeki (KDB) Respubliki Belarus, ry. Komitet gosudarstvennoj bezopasnosti (KGB) Respubliki Belarus). I denna ingår bl.a. ett utredningsdirektorat (en. Investigation Department, by. Sledtjaje upraullenne, ry. Sledstvennoje upravlenije). KGB har ett häkte (”KGB-häktet”) (en. KGB detention centre, Pre-Trial Detention Centre of the KGB, by. Sletjy izaljatar KDB Respubliki Belarus (SIZA KDB RB, ”Amerykanka”), ry. Sledstvennyj izoljator KGB Respubliki Belarus (SIZO KGB RB, ”Amerikanka”))

Republiken Belarus riksåklagarämbete (”riksåklagarämbetet”) (en. General Prosecutor's Office of the Republic of Belarus, Prosecutor General's Office of the Republic of Belarus, Office of the General Prosecutor of the Republic of Belarus, by. Heneralnaja prakuratura Respubliki Belarus (”Henprakuratura”), ry. Generalnaja prokuratura Respubliki Belarus (”Genprokuratura”)). Chef för riksåklagarämbetet är Republiken Belarus riksåklagare (”riksåklagaren”) (en. General Prosecutor of the Republic of Belarus, Prosecutor General of the Republic of Belarus, by. Heneralnyj prakuror Respubliki Belarus, ry. Generalnyj prokuror Respubliki Belarus)

Republiken Belarus statliga kommitté för forensiska undersökningar (”den statliga kommittén för forensiska undersökningar”) (en. State Forensic Examination Committee (SFEC) of the Republic of Belarus, State Committee for Forensic Expertise, by. Dzierzjauny kamitet sudowych ekspertyz

Respubliki Belarus (DKSE RB), ry. Gosudarstvennyj komitet sudebnych espertiz Respubliki Belarus (GKSE RB)

Republiken Belarus säkerhetsråd ("säkerhetsrådet") (*en. Security Council of the Republic of Belarus, by. Svet Bjaspeki Respubliki Belarus, ry. Sovet Bezopasnosti Respubliki Belarus*)

Republiken Belarus utredningskommitté ("utredningskommittén") (*en. Investigative Committee of the Republic of Belarus, Investigation Committee, by. Sledtjy kamitet Respubliki Belarus (SK RB), ry. Sledstvennyj komitet Respubliki Belarus (SK RB)*) – har ett "centralkontor" (*en. Central Office of Investigative Committee, by. Tsentralnyj aparat Sledtjaha kamiteta, ry. Tsentralnyj apparat Sledstvennogo komiteta*) med ett huvudtredningsdirektorat (*en. Main Investigation Department, by. Halounaje sledtjaje upraullenne (HSU), ry. Glavnoje sledstvennoje upravlenije (GSU)*) samt "direktorat" (*by. upraullenne, ry. upravlenije*) i länen och staden Minsk och "avdelningar" (*by. addzel, ry. otdel*) i distrikten och övriga städer, varvid vissa distrikt kan ha en gemensam avdelning.)

Rubezj (*en. Rubezh, ry. Rubezj*) – barriärsystem för upploppskontroll
rådet för utveckling av företagande (*en. Council for the Development of Entrepreneurship, ry. Sovet po razvitiju predprinimatelstva*)

Samordningsrådet (*en. Coordination Council (for the Transfer of Power), by. Kaardynatsyjnaja rada (pa arhanizatsyi pratsesu peraadolenna kryzisu), ry. Koordinatsionnyj sovet (po organizatsii protsessa preodolenija politijeskogo krizisa (KS))*) – icke-statligt organ inrättat 2020 av presidentkandidat Svjatlana Tschanouskaja för att främja en demokratisk maktövergång

Specialstyrkorna vid Republiken Belarus väpnade styrkor (*en. Special Operations Forces of the Armed Forces of the Republic of Belarus, Special Forces of Belarus, by. Sily spetsyjalnych aperatsyj Uzbrojenych Sil Respubliki Belarus (SSA US RB), ry. Sily spetsialnyh operatsij vooruzhonykh sil Respubliki Belarus (SSO VS RB)*)

stadsdomstolen i X/domstolen i staden X (*en. X City Court, by. X haradzki sud, ry. X gorodskoj sud*)

Starobinski-avlagringen av kaliumkloridsalt (*en. Starobinsky potash salt deposit, by. Starobinskaje radovisjtja kalijnyh soljau, ry. Starobinskoje mestorozjdenije kalijnyh solej*)

särskilda snabbinsatsförbandet (*en. Special Rapid Response Unit (SOBR), Special Response Group, by. Spetsyjalnyj atrad chutkaha reahavannja (SACHR), ry. Spetsialnyj Otrjad Bystrogo Reagirovaniya (SOBR)*) – specialförband underordnat inrikesministeriet

särskilda tjänsten för aktiva åtgärder, den (*en. Separate Detachment for Active Measures, Separate Active Action Service, by. Asobnaja sluzcba aktyunich merapryjemstvau (ASAM), ry. Otdelnaja sluzcba aktivnyh meroprijatij (OSAM)*) – tjänst vid statliga gränskommitténs specialstyrkor

Tut.by (*by. och ry.: TUT.BY; en. Tut.by*) – oberoende mediekanal

Vjasna, människorättscentrumet (= *by. ("våren")*, *en. Viasna Human Rights Centre, Human Rights Centre 'Vyasna'*, *by. Pravaabarontyj tsentr «Vjasna», ry. Pravozasjtitnyj tsentr «Vesna»*) – en människorättsorganisation

BULGARIEN

Personer*

För namn på ministrar, se regeringslistan på svenska enhetens hemsida.

Dimiter Tzantchev (*inte Dimitar Tsantjev; en. äv. Dimitar Tsanchev, Dimiter Tzanchev*) – ambassadör, ständig representant

Georgi Parvanov (*en. =*) – president

Maria Koleva (*inte Marija Koleva*) - bitr. ständig representant

Rosen Plevneliev (*en. =, fr. Rossen Plevneliev*) – president

Rumen Radev (*en.* =, *fr.* Roumen Radev) – president

Simeon Sakskoburggotski (*inte* Simeon Sachsen-Coburg-Gotha; *en.* Simeon Sakskoburggotski, Simeon Borisov Saxe-Coburg-Gotha) – premiärminister, kung

**I fråga om ministrar i den sittande bulgariska regeringen, personer inom Bulgariens ständiga representation, bulgariska anställda inom EU:s institutioner samt bulgarer som också företräder EU och inte bara Bulgarien, dvs. ledamöter av t.ex. Europaparlamentet, Europeiska ekonomiska och sociala kommittén och Regionkommittén, avstår vi av praktiska skäl från svensk translitterering och använder en och samma namnform på alla språk (ofta engelsk translitterering). Det gäller dock inte de fall där personer mer tillfälligt företräder Bulgarien, t.ex. inom olika arbets- och expertgrupper.*

Städer och andra geografiska namn

Burgas (*en.* =, *Bourgas*)

Chaskovo (*en.* Haskovo)

Dobritj (*en.* Dobrich)

Evksinograd (*en.* Euxinograd) – slott nära Varna

Kozloduj (*en.* Kozloduy, Kozlodui) – ort och kärnkraftverk

Ruse (*en.* =, *Rousse, Russe*)

Sjumen (*en.* Shumen, Shoumen)

Sofia (*bul.* Sofija, *en.* Sofia) – huvudstad

Övrigt

Bulgariska socialistpartiet (BSP) (*en.* Bulgarian Socialist Party, *bg.* Bulgarska Sotsialistitjeska Partija) – politiskt parti

Demokrater för ett starkt Bulgarien (DSB) (*en.* Democrats for a Strong Bulgaria, *bg.* Demokrati za silna Balgarija) – politiskt parti

Demokratiska Bulgarien (DB) (*en.* Democratic Bulgaria, *bg.* Demokratitjna Balgarija) – partigrupp bestående av Ja, Bulgarien!, DSB och Gröna rörelsen

Demokratiska krafters union (SDS) (*en.* Union of Democratic Forces (UDF), *bg.* Sajuz na Demokratitjnite Sili) – politiskt parti

Det finns en sådan nation (ITN) (*en.* There Is Such a People, *bg.* Ima takav narod) – politiskt parti

Gröna rörelsen (*en.* Green Movement, *bg.* Zeleno dvizjenie) – politiskt parti

Ja, Bulgarien! (*en.* Yes, Bulgaria!, *bg.* Da, Balgarija!) – politiskt parti

Medborgare för en europeisk utveckling i Bulgarien (GERB) (*en.* Citizens for European Development of Bulgaria, *bg.* Grazjdani za Evropejsko Razvite na Balgarija) – politiskt parti

Nationella rörelsen för stabilitet och framsteg (NDSV) (*en.* National Movement for Stability and Progress, *bg.* Natsionalno Dvizjenie za Stabilnost i Vazchod) – politiskt parti

Pånyttfödelse (*en.* Revival, *bg.* Vazrazjdane) – politiskt parti

Rörelsen för rättigheter och frihet (DPS) (*en.* Movement for Rights and Freedoms, *bg.* Dvizjenie za Prava i Svobodi) – politiskt parti

Vi fortsätter förändringen (PP) (*en.* We Continue the Change, *bg.* Prodalzjavame promjanata) – politiskt parti

BURMA

Se Myanmar/Burma

CYPERN

Städer och andra geografiska namn

Famagusta (*en. =, fr. Famagouste*)

Kyrenia (*en. =, fr. Kyrenia*)

Nicosia (*inte Lefkosia; en. Nicosia, fr. Nicosie*) – huvudstad

Pafos (*en. Paphos, fr. Paphos*)

DEMOKRATISKA REPUBLIKEN KONGO

Städer och andra geografiska namn

Kinshasa – huvudstad

Nordkivu* (*en. North Kivu, fr. Nord-Kivu*) – provins

Sydkivu* (*en. South Kivu, fr. Sud-Kivu*) – provins

*Tillsammans kallas Nordkivu och Sydkivu för Kivu-provinserna (*inte Kivus*).

Övrigt

23 marsrörelsen (M23) (*en. March 23 Movement, fr. Mouvement du 23 mars*)

Allierade demokratiska styrkorna (ADF) (*en. Allied Democratic Forces (ADF), fr. Forces Démocratiques Alliées*)

Demokratiska styrkorna för Rwandas befrielse (FDLR) (*en. Democratic Forces for the Liberation of Rwanda, fr. Forces démocratiques de libération du Rwanda (FDLR)*)

Kooperativet för Kongos utveckling (Codeco) (*en. Cooperative for Development of the Congo, fr. Coopérative pour le développement du Congo (CODECO)*)

mai-mai-grupper (*en. Mai-Mai groups*)

Motstånd för en rättsstat i Burundi (Red Tabara) (*en. Resistance for the Rule of Law in Burundi, fr. Résistance pour un État de Droit au Burundi (RED-Tabara)*)

DJIBOUTI

Städer och andra geografiska namn

Bab-el-mandeb (*en. Bab-el-Mandeb, Mandeb Strait*) – sundet mellan Röda havet och Adenviken

Djibouti (*en. =*) – huvudstad

EGYPTEN

Personer

Abd al-Fattah al-Sisi (*inte Abdel Fattah el-Sisi*) – president

Adli Mansur – tillförordnad president

Ahmed Douma – aktivist

Ahmed Maher – en av grundarna av Sjätte april-rörelsen

Alaa Abd El-Fattah – känd bloggare

Amr (*inte Amre*) Moussa – utrikesminister, generalsekreterare i Arabförbundet

Ayman al-Zawahiri – grundare av egyptiska Jihad samt ledare för al-Qaida

Ayman Nur (*inte Nour*) – grundare av partiet al-Ghad
Gehad El-Haddad (*ar. Jihad al-Haddad*) – medietalesman för Muslimska brödraskapet
Hazem El-Beblawi (*ar. Hazim al-Bablawi*) – premiärminister
Hisham Barakat – riksåklagare, mördad 2015
Hisham Qandil (*inte Hesham Kandil*) – premiärminister
Ibrahim Mahlab – premiärminister
Kamal al-Ganzuri (*inte Ganzouri*) – premiärminister
Mohamed Adel – politisk aktivist och en av grundarna av Sjätte april-rörelsen
Mohamed El-Baradei (*ar. eg. Muhammad al-Baradi*) – generaldirektör för IAEA, politiker
Mohamed Saad Tawfik El-Katatni (*äv. Saad El-Katatni*) – ledare för Frihets- och rättvisepartiet
Mohamed Hussein Tantawi – fältmarskalk, ordförande för De väpnade styrkornas högsta råd
Mohamed Kamel Amr – utrikesminister
Mohamed Badi (*inte Badie*) – högste andlige ledare för Muslimska brödraskapet
Mohamed Mursi (*inte Morsi, Morsy*) – president
Musa Mustafa Musa (*inte Moussa Moustafa Moussa*) - partiledare för al-Ghad
Nabil Fahmi (*inte Fahmy*) – utrikesminister
Sameh Shukri (*inte Shoukry*) – utrikesminister
Sherif Ismail Mohamed (*ar. eg. Sharif Ismail Muhammad*) – premiärminister
Tawadros II (*inte Theodoros*) – patriark av Alexandria, ledare för den koptiska kyrkan
Younis Makhyoun (*inte Younes Makhioun*) – ledare för det politiska partiet al-Nur

Städer och andra geografiska namn

al-Mansura (*en. Mansoura; inte Mansura*)
al-Minya (*en. Minya*)
Assuan (*en. Aswan*) – stad och damm
Giza (*en. Giza, Gizah*) – förort till Kairo
Kairo (*en. Cairo*) – huvudstad
Nasser City (*en. =, Nasr City*) – stadsdel i Kairo
Sallum (*en. =; inte As Sallum, Salloum, Sollum*) – stad vid gränsen mot Libyen
Sharm el-Sheikh (*en. Sharm El Sheikh, Sharm El-Sheikh*)
Tiransundet (*en. Strait of Tiran el. Straits of Tiran, ar. Madiq Tiran*) – sund mellan Sinaihalvön och Saudiarabiens

Övrigt

al-Jamaat al-islamiyya – islamistisk rörelse
al-Ghad (“morgondagen”) – politiskt parti
al-Nur (“ljuset”) (*inte El-Nour*) – politiskt parti (salafisterna)
Ansar Bayt al-Maqdis (ABM), se Sinaiprovinser
Frihets- och rättvisepartiet (*en. Freedom and Justice Party*) – förbjudet politiskt parti med band till Muslimska brödraskapet
Ghad al-Thawra (*inte Ghad El-Thawra*) - politiskt parti, avknoppning av al-Ghad
Hizb al-Dostur (*en. ibl. Constitution Party; inte Hizb el-Dostour*) - Mohamed El-Baradeis politiska parti
Muslimska brödraskapet (*en. Muslim Brotherhood, Society of the Muslim Brothers*) – politisk-religiös islamisk organisation
Sinaiprovinser (*en. Sinai Province*) – militant grupp (*tid. kallad Ansar Bayt al-Maqdis [ABM]*)
Sjätte april-rörelsen (*en. April 6 Youth Movement*) – aktivistgrupp

ETIOPIEN

Personer

Hailemariam Desalegn (*inte Dessalegn, Hailemariam*) – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Oromia (*en. =; inte Oromo; amh. Oromiya*) – region

Tigray (*en. =; inte Tigre*) – region i norra Etiopien

Övrigt

avtalet för varaktig fred genom ett permanent upphörande av fientligheter (*en. Agreement for Lasting Peace through a Permanent Cessation of Hostilities*) – avtal mellan Etiopiens regering och Tigreanska folkets befrielsefront som ingicks i november 2022

föklaringen från de högre befälhavarna om formerna för genomförandet av avtalet om upphörande av fientligheter (*en. Declaration of the Senior Commanders on the Modalities for the Implementation of the CoHA*) – förklaring i anslutning till avtalet för varaktig fred genom ett permanent upphörande av fientligheter

Tigreanska folkets befrielsefront (*en. Tigray People's Liberation Front, TPLF*)

FÖRENADE ARABEMIRATEN

Personer

(schejk) Abdullah (bin Zayid) al-Nahyan – utrikesminister

(schejk) Khalifa (bin Zayid) al-Nahyan – president och emir av Abu Dhabi

Muhammad (bin Rashid) al-Maktum (*inte Al Maktoum*) – premiärminister och emir av Dubai

Städer och andra geografiska namn

al-Ayn (*en. Al Ain*)

Sharja (*en. Sharjah*) – stad och emirat

Övrigt

Hidayah CVE Centre (*ar. eg. Hidaya, se ovan, Allmänna begrepp*) – ett forum för terroristbekämpning i Abu Dhabi

GEORGIEN

Folkgrupper

georgier (*en. Georgians*)

abchazier (*en. Abkhazians*)

meschetier (*en. Meskhetians*)

meschetturkar (*en. Meskheti Turks, Meskhetian Turks*)

osseter (*en. Ossetians*)

Personer

Aleksandr Ankvab (*en. Alexander Ankvab*) – president i utbrytarstaten Abchazien

Artjil Talakvadze (*en. Archil Talakvadze*) – talesman i parlamentet

Bidzina Ivanisjvili (*en. Bidzina Ivanishvili*) – premiärminister

Davit Usupasjvili (*en. David Usupashvili*) – parlamentets talman

Davit Zalkaliani (*en. David Zalkaliani*) – utrikesminister
Domentij Kulumbegov (*en. Domenty Kulumbegov*) – premiärminister i utbrytarstaten Sydossetien
Giorgi Margvelasjvili (*en. Giorgi Margvelashvili*) – president
Irakli Gharibasjvili (*en. Irakli Garibashvili; inte Irakli Gharibashvili*) – premiärminister
Ketevan Tsichelasjvili (*en. Ketevan Tsikhelashvili*) – minister med ansvar för försoning och medborgerlig jämlikhet
Leonid Lakerbaja (*en. Leonid Lakerbaia*) – premiärminister i utbrytarstaten Abchazien
Leonid Tibilov (*en. =*) – president i utbrytarstaten Sydossetien
Maia Pandzjikidze (*en. Maia Panjikidze*) – utrikesminister
Mamuka Bachtadze (*en. Mamuka Bakhtadze*) – premiärminister
Micheil Saakasjvili (*en. Mikheil Saakashvili*) – president
Nika Gilauri (*eg. Nikoloz Gilauri*) (*en. =*) – premiärminister
Nino Burdzjanadze (*en. Nino Burjanadze; inte Burdzhianadze, Burdjanadze*) – oppositionspolitiker
Raul Chadzimba (*en. Raul Khajimba*) – president i utbrytarstaten Abchazien
Rostislav Chugajev (*en. Rostislav Khugayev*) – premiärminister i utbrytarstaten Sydossetien
Salome Zurabisjvili (*en. Salome Zurabishvili; fr. Salomé Zourabichvili*) – president
Sergej Bagapsj (*en. Sergei Bagapsh*) – president i utbrytarstaten Abchazien
Vano Merabisjvili (*eg. Ivane Merabisjvili*) (*en. Ivane "Vano" Merabishvili*) – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Abchazien (*en. Abkhazia*) – autonom region, utbrytarstat
Abchaziska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Abchaziska ASSR) (*en. Abkhaz Autonomous Soviet Socialist Republic (Abkhaz ASSR), ka. apchazetis avtonomiuri sabtjota sotsialisturi respublika (apchazetis assr), ry. Abchazskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Abchazskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Georgiska SSR
Achalgori (*en. Akhalgori*) – stad (och område) i Sydossetien
Adzjarien (*en. Adjara; inte Achara, Adjaria, Adzharia, Ajara, Ajaria*) – autonom region
Adzjariska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Adzjariska ASSR) (*en. Adjarian Autonomous Soviet Socialist Republic (Adjarian ASSR), ka. atjaris avtonomiuri sotsialisturi respublika (atjaris assr), ry. Adzjarskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Adzjarskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Georgiska SSR
autonoma länet Sydossetien (*en. South Ossetian Autonomous Oblast (South Ossetian AO), ka. samchret osetis avtonomiuri olki (samchret osetis ao), ry. Jugo-Osetinskaja avtonomnaja oblast (Jugo-Osetinskaja AO)*) – f.d. autonomt län i Georgiska SSR
Batumi (*en. =*) – Adzjariens huvudstad
Dedoplistsqaro (*en. =; inte Dedoplistskaro, Dedoplitskaro*)
Kaukasus* (*en. Caucasus Mountains*) – bergskedja
Kodoridalen (*eg. "övre Kodoridalen"*) (*en. Kodori Valley*) – omtvistat område i Abchazien
Kutaisi (*en. =*) – stad
Ponitjala (*en. Ponichala; inte Phonichala*) – förstad till Tbilisi
Suchumi (*en. Sukhumi*) – huvudstad i Abchazien
Sydossetien (*en. South Ossetia*) – utbrytarstat
Tbilisi (*en. =*) – huvudstad
Tschinvali (*en. Tskhinvali*) – huvudstad i Sydossetien
Vaziani – militärbas nära Tbilisi

*Använts också ibland för Stora Kaukasus (*en. Caucasus Major, Greater Caucasus*), den norra delen av bergskedjan, i motsats till Lilla Kaukasus (*en. Caucasus Minor, Lesser Caucasus*), den södra delen.

Övrigt

Georgisk dröm–Demokratiska Georgien (GD) (*en. Georgian Dream – Democratic Georgia, ge. kartuli otsneba - deemokratiuli sakartvelo*) – politiskt parti

GREKLAND

Städer och andra geografiska namn

Aten (*en. Athens*) – huvudstad

Chania (*en. =; inte Khania*)

Heraklion (*en. Heraklion; inte Iraklio*)

Korfu (*en. Corfu*) – ö och stad

Lesvos (*en. Lesbos; inte Mytilini*)

Patra (*en. Patras*)

Pireus (*en. =, Piraeus*) – förort till Aten

INDIEN

Städer och andra geografiska namn

Bombay (*en. =, Mumbai*)

Calcutta (*en. =, Kolkata*)

Madras (*en. =, Chennai*)

New Delhi (*en. =*) – huvudstad

INDONESIEN

Städer och andra geografiska namn

Malackasundet (*en. Strait of Malacca, Straits of Malacca*) – sundet mellan Sumatra och Malackahalvön

Jakarta (*en. Jakarta; inte Djakarta*) – huvudstad

Papua (*en. =*) – provins

Papua Barat (*en. West Papua*) – provins

Västpapua (*en. West Papua, Western New Guinea*) – region som omfattar Papua och Papua Barat

IRAK

Folkgrupper och religiösa grupper

kaldéer (*en. Chaldeans, Chaldean Christians*) – grupp syriska kristna som tillhör den kaldeiska kyrkan

turkmener (*en. Iraqi Turkmens, Iraqi Turks, Turcomans, Turkmans, Turkmenians, Turkomans, Turkomens*) – folkgrupp som talar en variant av azerbajdzjanska (inte samma som turkmener i Turkmenistan)

mandéer (*en. Mandaeans*) – personer som bekänner sig till mandeismen (en religion med gnostisk prägel)

sunniter (sunnimuslimer) (*en. Sunni, Sunni Muslims, Sunnis*) – personer som tillhör sunni (en riktning inom islam)

- shiiter (shiamuslimer) (*en. Shia, Shia Muslims, Shias*) – personer som tillhör shia (en riktning inom islam)
- syriska kristna (*en. Syriac Christians*) – personer som tillhör vissa österländska kyrkor med syriska som liturgiskt språk
- yazidier (*en. Yazidis; inte jesidier, jazidier, yezidier*) – personer som bekänner sig till yazidismen (en religion med bl.a. ängladyrkan)

Personer

- Abu Ala al-Afri (*eg. Abd al-Rahman Mustafa al-Qaduli*) – biträdande ledare för Islamiska staten
- Abu Bakr al-Baghdadi – ledare för Islamiska staten, ”kalif Ibrahim av Islamiska kalifatet”
- Fuad Masum (*fr. Fouad Massoum*) – president
- Haydar al-Abadi (*inte Haider Al Abadi*) – premiärminister
- Hoshyar Zebari – vice premiärminister, finansminister
- Hussain al-Shahristani – utbildningsminister, utrikesminister, minister för högre utbildning och forskning
- Ibrahim al-Jaafari – utrikesminister
- Izzat al-Duri – befälhavare för Naqshbandi-armén
- Jalal Talabani – president
- Louis Raphaël I Sako – patriarch av Babylon
- Nuri al-Maliki – premiärminister
- Masud Barzani (*inte Masoud*) – president i Irakiska Kurdistan
- Muqtada al-Sadr – shiitisk prästman, ledare för Jaysh al-Mahdi
- Saddam Hussein – president och regeringschef
- Salim al-Juburi (*inte al-Jabouri*) – parlamentets talman
- Tariq al-Hashimi (*inte Tarek al-Hashemi*) – förste vicepresident

Städer och andra geografiska namn

- al-Amara (*en. Amara, Amarah, al-Amarah*)
- al-Anbar (*en. Al Anbar, Anbar*) – provins
- al-Falluja (*en. Fallujah; inte Falluja*)
- al-Kazimiyya (*en. Al-Kazimiyyah; inte al-Kazimayn, Kadhamiyah, Kadhimiya, Kadhimiyah, Kazimiyya*) – stadsdel i Bagdad med beryktat fängelse
- al-Kut (*en. Al Kut; inte Kut, Kut al-Imara, Kut El Amara*)
- al-Nasiriyya (*en. Nasiriyah; inte Nasiriya, Nassiriya, Naziriyah*)
- Altun Kupri (*en. =; inte Altin Kopru, Altın Köprü, Altunköprü, Pirde; ar. ibl. al-Qantara; kurd. Pirdê; turk. Altunköprü*)
- al-Ramadi (*en. Ramadi*)
- Arbil (*en. Erbil; inte Irbil*) – huvudstad i irakiska Kurdistan samt provins
- Ayn al-Asad (*en. =, Al Asad; inte al-Asad*) – en militärbas
- Ashraf-lägret (*en. Camp Ashraf*)
- Babil (*en. =*) – provins
- Bagdad (*en. Baghdad*) – huvudstad och provins
- Bakhdida (*inte Qaraqosh*)
- Bashiqa (*inte Bashiqah*)
- Bayji (*en. =, Baiji*)
- Dahuk (*en. Dohuk*) – stad och provins
- Islamiska kalifatet – internt namn på av Islamiska staten kontrollerat territorium
- Jalawla (*en. =; inte Jalula*)
- Karbala (*en. =*) – stad och provins
- Khan al-Baghdadi (*en. =; inte al-Baghdadi*)
- Kurdistan (*en. Kurdistan Region; eg. Irakiska Kurdistan el. Södra Kurdistan*) – en autonom region
- Najaf (*en. =*)

Madinat al-Sadr (*en. Sadr City*) – stadsdel i Bagdad
Mesopotamien (*en. Mesopotamia*) – landet kring (eg. mellan) floderna Eufrat och Tigris
Nineve (*en. Nineveh; inte Ninawa, Ninewa*) – provins
Saladin (*en. =*) – provins
Sinjar (*en. =; inte Shingal*)
Sulaymaniyya (*en. Sulaymaniyah*) – stad och provins
Tal Afar (*en. =; inte Tall Afar, Tel Afar, Tell Afar*)
Tal Kayf (*en. Tel Keppe; inte Tel Kaif*)

Övrigt

Badrmilisen *el.* Badrbrigaden (*en. Badr Brigades, Badr Corps*) – en militant shiitisk grupp
Bathpartiet (*en. Ba'ath Party; inte Baathpartiet*) – panarabiskt socialistiskt parti
Jaysh al-Mahdi *el.* ”Mahdi-armén” (*en. Mahdi Army*) – en shiitisk milisstyrka
Naqshbandi-armén (*en. Naqshbandi Army, Army of the Men of the Naqshbandi Order*) – armé bestående av f.d. medlemmar av Bathpartiet

IRAN

Personer

Ali Akbar Hashemi Rafsanjani – president
Ali Akbar Salehi – chef för det iranska atomenergiorganet
Ali Khamenei – Irans högsta religiösa överhuvud
Ali Larijani – parlamentets talman
Ataollah Salehi – generalmajor, överbefälhavare
Esmail Ghani (*en. Esmail Qaani/Ghaani, fr. Ismael Qaani*) – brigadgeneral och befälhavare för Qods-styrkan
Gholamhoseyn Gheybparvar (*inte Gholamhossein Gheibparvar*) – befälhavare för Basij
Hasan Firuzabadi (*inte Hassan Firouzabadi*) – generalstabschef
Hassan Rohani (*eg. Hasan Ruhani*) (*inte Rouhani*) – president
Hoseyn Hamadani (*inte Hossein*) – brigadgeneral och befälhavare inom Qods-styrkan
Mahmud Ahmadinejad – president
Manuchehr Mottaki – utrikesminister
Mehdi Karubi (*inte Karroubi*) – oppositionspolitiker
Mir Hoseyn Musavi (*inte Mir-Hossein Mousavi*) – politiker
Mohamad Ali Jafari – generalmajor, befälhavare för Islamiska revolutionsgardet
Mohamad Bagheri – generalstabschef
Mohamad Javad Zarif – utrikesminister, chefsförhandlare
Mohamad Khatami – president
Mohamad Reza Naqdi – brigadgeneral, befälhavare för Basij
Nasrin Sotudeh (*inte Sotoudeh*) – människorättsaktivist
Qasem Soleimani (*eg. Ghasem Solaymani*) – generalmajor, befälhavare för Qods-styrkan
Sadeq Larijani – chef för domstolsväsendet
Said Jalili (*inte Saeed*) – chefsförhandlare
Sakineh Mohamadi Ashtiani – uppmärksammad fånge, dömd till döden för äktenskapsbrott
Shirin Ebadi (*inte Ebady*) – fredspristagare
Yusef (*inte Youcef*) Nadarkhani – evangelisk pastor, dömd till döden för apostasi

Städer och andra geografiska namn

Abadan – stad och ö
Ahvaz (*en. =, Ahwaz*)

Alborz – provins
Amol – stad
Arabistan (*en. =*) – en delvis arabisktalande region i sydväst
Arak – stad
Ardabil – stad + provins
Astara – stad
Azerbaijan (*en. =, Azerbaijan*) – region (obs.! annan stavning än i fråga om den självständiga staten Azerbaijan)
Babol – stad
Bampur – stad
Bandar-e Abbas (*inte Bandar Abbas*) – stad
Bandar-e Emam Khomeyni – stad
Bandar-e Torkaman (*inte Bandar Torkaman*) – stad
Bandar-e Anzali – stad
Birjand – stad
Bojnurd (*inte Bojnoord, Bojnord, Bujnurd*)
Borujerd – stad
Bushehr (*en. =, Bushire, fr. Bouchehr; inte Bandar Bushehr, Bandar-e Bushehr, Buschir, Busehr*) – stad + provins
Chah Bahar (*inte Chabahar*) – stad
Chahar Mahal och Bakhtiari – provins
Dezful – stad
Esfahan (*en. Isfahan; inte Ispahan*)
Fars – provins
Fordu (*inte Fordo, Fordow*) – ort med uranrikningsanläggning
Ganaveh – stad
Gilan – provins
Golestan – provins
Gorgan – stad
Hamadan – stad + provins
Hormozgan – provins
Ilam – stad och provins
Jolfa (*inte Julfa*) – stad
Karaj (*en.=; inte Karadj*) – förort till Teheran
Kashan – stad
Kerman – provins
Kermanshah – stad + provins
Khark (*en. Kharg Island; inte Kharg*) – ö i Persiska viken
Khoramshahr (*inte Khorramchahre, Khorramshahr, Khurramshahr*)
Khorasan (*en. =; inte Khorassan, Khurasan*) – region
Khorramabad – stad
Khuzestan – provins
Khvoy (*inte Khoy*) – stad
Kohgiluyeh och Buyer Ahmad – provins
Kurdistan (*en. ibl. Kordestan*) – provins
Lar – stad
Lorestan (*inte Luristan*) – provins
Malayer – stad
Markazi – provins
Mashhad (*en. =; inte Meshed*)
Masjed-e Soleyman (*inte Masjed-Suleyman*) – stad
Mazandaran – provins

Neyshabur – stad
Nordkhorasan (*en. North Khorasan, inte Norra Khorasan*) – provins
Now Shahr (*inte Noshahr, Noushahr, Now-Shahr*) – stad
Orumiyeh (*en. Urmia; inte Urumiah*) – stad vid Urmiasjön (*en. Lake Urmia*)
Qazvin – stad + provins
Qom (*en. =; inte Ghom*) – stad + provins
Rafsanjan – stad
Rasht – stad
Razavi-Khorasan (inte Razavikhorasan) – provins
Sabzevar – stad
Saidabad – stad
Sanandaj – stad
Sari – stad
Semnan – stad + provins
Shiraz – stad
Sistan va Baluchistan (*inte Baluchestan, Sistan och Baluchistan*) – provins
Sydkhorasan (*en. South Khorasan, inte Södra Khorasan*) – provins
Tabriz – stad
Teheran (*en. Tehran*) – huvudstad + provins
Västazarbajdan – provins
Yazd – stad + provins
Zahedan – stad
Zanjan – stad + provins
Östazarbajian – provins

Övrigt

Ansar-e Hezbollah ("Gudspartiets anhängare") (*en. =; inte Ansar-e Hizbullah*) – en militant konserativ islamisk grupp
Basij (*kortform för Basij-e Mostazafin*) (*en. =*) – en paramilitär milis
Folkets mujahidin *el. Mojahedin-e khalq* (*en. Mojahedin-e Khalq, People's Mojahedin Organization of Iran, People's Mujahedin of Iran*) – islamiskt-marxistiskt parti
Islamiska revolutionsgardet (*en. Islamic Revolutionary Guard Corps; inte IRGC*) – en militärkår
Islamiska revolutionsgardets luft- och rymdstridskrafter (*en. Islamic Revolutionary Guard Corps Aerospace Force, IRGC Aerospace Force, IRGC AF*)
Islamiska revolutionsgardets marin (*en. IRGC Navy*)
majles (*kortform för Majles-e Shora-ye Eslami*) (*en. Islamic Consultative Assembly, Iranian Parliament, Iranian Majlis, Majles; inte Majlis*) – Irans parlament (ar. majlis, se ovan)
persiska (*en. Farsi, Persian; inte farsi*) – det största språket i Iran
Qods-styrkan (*en. Quds Force*) – elitgren inom Islamiska revolutionsgardet
Shahed – drönare

ISRAEL/PALESTINA

Personer

Israel:

Avigdor Lieberman (*en. =*) – utrikesminister, ledare för Yisrael Beiteinu
Benjamin Netanyahu (*en. =*) – premiärminister, ledare för Likud
Moshe Yaalon (*en., he. Ya'alon*) – försvarsminister
Shaul Mofaz (*en. =*) – vice premiärminister, ordförande för Kadima
Yitzhak Herzog (*en. Isaac Herzog*) – ledare för Arbetarpartiet
Reuven Rivlin (*en. =*) – president
Shimon Peres (*en. =*) – president
Tzipi Livni (*en. =*) – justitieminister, ledare för Hatnuah

Palestina (Västbanken och Gazaremsan):

Ahmad Jibril (*en. Ahmed Jibril*) – ledare för PFLP-GC
Amin Maqbul (*en. =*) – generalsekreterare i al-Fatahs revolutionsråd
Aziz Duwaik (*en. =*) – parlamentets talman
Faruq al-Qaddumi (*en. Farouk Kaddoumi; inte Farouk al-Kaddoumi*) – al-Fatahs generalsekreterare
Ismail Haniya (*en. Ismail Haniyeh; inte Haniyah, Hanieh*) – palestinsk premiärminister, ledare för Hamas på Gazaremsan
Mahmud Abbas (*alias Abu Mazen; en. Mahmoud Abbas*) – president, ledare för PLO
Mohammed Deif (*en. =*) – befälhavare för Izz al-Din al-Qassam-brigaderna
Marwan Barghouti (*en. =*) – utbrytare ur al-Fatah
Rami Hamdallah (*en. =*) – premiärminister
Riyad al-Maliki (*en. =*) – utrikesminister
Saeb Erekat (*en. =*) – palestinsk chefsförhandlare
Salam Fayyad (*en. =*) – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Israel:

Ashkelon (*en. =; inte Ashqelon*)
Beer Sheva (*en. Beersheba*)
Eilat (*en. =*)
Haifa (*en. =*)
Jerusalem (*en. =*) – huvudstad (ej erkänd som sådan internationellt)
Kfar Sava (*en. Kfar Saba; inte Kefar Saba*)
Nasaret (*en. Nazareth*)
Netanya (*en. =*)
Tiberias (*en. =*)
Zefat (*en. Safed; inte Tsfat, Tzefat, Zfat*)

Västbanken och Gazaremsan

Beit Hanun (*en. Beit Hanoun*) – stad på Gazaremsan
Betlehem (*en. Bethlehem*)
Gaza* (*en. Gaza City*) – stad på Gazaremsan
Gazaremsan* (*en. Gaza, Gaza Strip; inte Gaza*) – område
Haram al-Sharif el. Tempelberget (*en. Temple Mount*) – berg i Jerusalem
Jabalya (*en. Jabalia*) – förort till Gaza
Jeriko (*en. Jericho*)
Khan Yunis (*en. Khan Yunis; inte Khan Younis, Khan Yunus*) – stad på Gazaremsan

Qalqilya (*en. =*)

Rafah (*en. =*) – stad på Gazaremsan

Ramallah (*en. =, Ramalla*) – de facto-huvudstad för den palestinska myndigheten på Västbanken

Tulkarm (*en. =*)

* *De palestinska territorierna består av Västbanken och Gazaremsan, medan Gaza är en stad på Gazaremsan.*

Övrigt

Israel

Arbetarpartiet *el. Israeliska Arbetarpartiet (en. Israeli Labor Party; he. Avoda, tidigare Mapai)* – politiskt parti

Hatnuah (*en. =*) – politiskt parti

Kadima (*en. =*) – politiskt parti

Likud (*en. =*) – politiskt parti

Shas (*en. =*) – politiskt parti

Yisrael Beiteinu (*en. =; inte Israel Beiteinu*) – politiskt parti

Västbanken och Gazaremsan

al-Aqsa-moskén (*en. Al-Aqsa Mosque; inte Al-Aqsa, Bayt al-Muqaddas*) – moské i Jerusalem

al-Aqsa-martyrernas brigader – palestinsk terrorgrupp

al-Fatah (*en. Fatah; inte Fatah-rörelsen*) – palestinskt politiskt parti

Izz al-Din al-Qassam-brigaderna – paramilitär enhet inom Hamas

Jund Ansar Allah (*en. =*) – väpnad islamicistisk grupp på Gazaremsan

Muqatan (*en. the Mukataa, the Muqata*) – palestinska myndighetens ”högkvarter” i Ramallah

JEMEN

Personer

Abdul-Malik al-Huthi (*en. Abdul Malik al-Houthi*) – ledare för huthierna

Abd Rabbuh Mansur al-Hadi (*en. Abd Rabbuh Mansur Hadi, Abdrabbuh Mansur Hadi*) – president

Ahmed Ali Abdullah Saleh (*en. =*) – son till Ali Abdullah Saleh

Αλι Αβδυλλαή Σαλεη (εν. = ελλερ Αλι Αβδαλλαη Σαλιη) – πρεσιδεντ

Khalid Bahah (*en. Khaled Bahah*) – premiärminister

Muhammad Basindawa (*en. Mohammed Basindawa*) – premiärminister

Qasim al-Raymi (*en. = eller Qasim al-Rimi*) – ledare för Aqap

Riyad Yasin (*en. Riad Yassin*) – utrikesminister

Tawakkul Karman (*en. Tawakkol Karman*) – mänskorättsaktivist och fredspristagare

Städer och andra geografiska namn

Abyan (*en. =; inte Abyane*) – provins

al-Dali (*en. Dhale*) – stad och provins

al-Hudayda (*en. Al Hudaydah; inte Hodeida*) – stad och provins

al-Jawf (*en. Al Jawf*) – provins

al-Mukalla (*en. Mukalla*)

al-Salif (*en. Saleef*) – kustby och hamn

Amran (*en. =*) – stad och provins

Bab al-Mandab – sundet mellan Röda havet och Adenviken

Hadramawt (*en. Hadramaut*) – provins, även en större region

Ibb (*en. =*) – stad och provins

Marib (*en. =; inte Mareb*) – stad och provins
Rada (*en. =, Radaa; inte Rada'a*)
Sada (*en. Sadah; inte Sa'dah*) – stad och provins
Sana (*en. Sanaa; inte Sana'a*) – huvudstad
Sayun (*en. Seiyun; inte Sayon, Saywun*)
Taizz (*en. Taiz; inte Taez*) – stad och provins
Zinjibar (*en. =*) – hamnstad

Övrigt

al-Harak al-Janubi – sydjemenitisk separatiströrelse
Ansar al-Sharia i Jemen (*eg. Jamaat Ansar al-Sharia*) – paraplyorganisation för flera militanta islamistiska grupperingar
Ansar Allah (*inte Ansarullah*) – den väpnade grenen av al-Houthi
Aqap (*akronym för en. Al-Qaeda in the Arabian Peninsula*) – al-Qaida på Arabiska halvön
Hashid – en sammanslutning av flera stammar i norr
huthierna *el. Houthi-rörelsen* (*en. Houthis; ar. al-Houthi*) – shiitisk rebellrörelse

JORDANIEN

Personer

Abdullah II (bin al-Hussein) (*en =, ar. Abdullah al-tani ibn al-Husayn*) – kung
Abdullah Ensour – premiärminister
Hani al-Mulki (*en. =; inte Hani Mulki*) – premiärminister
Nasser Judeh (*en. =; ar. Nasir Juda*) – utrikesminister

Städer och andra geografiska namn

al-Fuhays (*inte Fuheis*) – stad
al-Ghamr (*en. =, Ghamr, Ghumar, he. Tsofar*) – område som tidigare utarrenderats till Israel
al-Jafr (*en. Al-Jafr*) – ökenstad med fångläger
Amman (*en. =*) – huvudstad
Aqaba (*en. =; inte Akaba*)
Baqura (*en. Baqoura, he. Naharayim*) – område som tidigare utarrenderats till Israel

KAZAKSTAN

Personer

Asqar Mamin (*en. + ry. Askar*) – premiärminister
Bolat Äbilov (*en. Bulat Abilov, Bolat Abilov*) – oppositionspolitiker
Jermek Sagymbajev (*en. Ermek/Yermek Sagimbayev/Sagimbaev/Sagimbaiiev, ry. Jermek Sagimbajev*) – ordförande för Republiken Kazakstans nationella säkerhetskommitté
Jevgenij Zjovtis (*en. Yevgeny Zhovtis*) – mänskrorättskämpe
Kärim Mäsimov (*en. Karim Massimov, Karim Masimov*) – premiärminister
Muchtar Tileuberdi (*en. Mukhtar Tileuberdi*) – utrikesminister
Nursultan Nazarbajev (*en. Nursultan Nazarbayev*) – president
Qanat Saudabajev (*en. Kanat Saudabayev*) – utrikesminister
Qasym-Zjomart Toqajev (*en. Kassym-Zhomart Tokayev el. Kasym-Zhomart Tokayev el. Qasym-Zhomart Toqayev el. Kassym-Jomart Tokayev; ry. Kasym-Zjomart Tokajev*) – president, ordförande för Republiken Kazakstans säkerhetsråd
Älichan Smajlov (*en. Alihan/Alikhan Smailov/Smaiyllov; ry. Alichan Smailov*) – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Akmola (*ry.* =; *kk.* *Aqmola*) – län
Aktau (*ry.* =; *kk.* *Aqttau*) – stad
Aktobe (*ry.* =; *kk.* *Aqtöbe*) – stad + län
Almaty (*ry.* = *kk.*; *en.* =; *inte Alma-Ata*) – f.d. huvudstad + län
Aralsk (*ry.* =; *kk.* *Aral*) – stad
Astana (*ry.* = *kk.*); *inte Nur-Sultan, Nursultan* – huvudstad
Atyrau (*ry.* = *kk.*) – stad + län
Bajkonur (*ry.* =; *en.* *Baikonur, Baykonur*; *kk.* *Bajqonghyr*; *inte Bajkonyr*) – stad och
uppskjutningsplats för rymdraketer + län
Ekibastuz (*ry.* = *kk.*) – stad
Karaganda (*ry.* =; *kk.* *Qaraghandy*; *inte Karagandy*) – stad + län
Koksjetau (*ry.* =; *en.* *Kokshetau*; *kk.* *Köksjetau*; *inte Koktjetav/Kokchetav*) – stad
Kostanaj (*ry.* =; *en.* *Kostanay*; *kk.* *Qostanaj*; *inte Kustanaj*) – stad + län
Kyzylorda (*ry.* =; *kk.* *Qyzylorda*) – stad + län
Mangistau (*ry.* =; *en.* *Mangystau*; *kk.* *Mangghystau*) – län
Norra Kazakstan (*en.* *North Kazakhstan*; *ry.* *Severo-Kazachstanskaja oblast*; *kk.* *Soltüstik Qazaqstan oblysy*) – län
Oral (*ry.* = *kk.*, även *Uralsk*) – stad i Västra Kazakstan
Pavlodar (*ry.* = *kk.*) – stad + län
Petropavl (*ry.* = *kk.*; *inte Petropavlovsk*) – stad
Rudnyj (*ry.* = *kk.*; *en.* *Rudny*) – stad
Semej (*ry.* = *kk.*; *en.* *Semei/Semey*) – stad
Sjymkent (*ry.* = *kk.*; *en.* *Shymkent*; *inte Tjimkent*) – stad + län
Taldykorgan (*ry.* =; *kk.* *Taldyqorghan*) – stad
Taraz (*ry.* = *kk.*) – stad
Temirtau (*ry.* = *kk.*) – stad
Türkistan (*kk.* =; *ry.* *Turkestan*) – län
Uralsk (*ry.* =; *kk.* *Oral*) – stad
Ust-Kamenogorsk (*ry.* =; *kk.* *Öskemen*; *inte Oskemen*) – stad
Västra Kazakstan (*en.* *West Kazakhstan*; *ry.* *Zapadno-Kazachstanskaja oblast*; *kk.* *Batys Qazaqstan oblysy*) – län
Zjambyl (*ry.* = *kk.*; *en.* *Jambyl/Zhambyl*) – län
Zjanaozen (*ry.* =; *en.* *Zhanaozen, Janaozen*; *kk.* *Zjangaözen*) – stad
Zjezkazgan (*ry.* =; *en.* *Zhezkazgan*; *kk.* *Zjezqazghan*) – stad
Östra Kazakstan (*en.* *East Kazakhstan*; *ry.* *Vostnotjino-Kazachstanskaja oblast*; *kk.* *Siyghys Qazaqstan oblysy*) – län

Övrigt

Ak Zjol (*en.* *Ak Zhol*; *kk.* *Aq Zjol*) – politiskt parti
distrikt (*kk.* *audan*; *ry.* *rajon*; *en.* *district*) (t.ex. distriktet Zjambyl)
län (*en.* *region*; *ry.* *oblast*; *kk.* *oblys*) (t.ex. länet Mangistau)
Republiken Kazakstans nationella säkerhetskommitté (*en.* *National Security Committee (NSC) of the Republic of Kazakhstan*, *ry.* *Komitet Natsionalnoj Bezopasnosti Respubliki Kazachstan (KNB RK)*, *kk.* *Qazaqstan Respublikasy Ultyq Qauipsizdik Komiteti (QR UQK)*) – landets säkerhetstjänst
Republiken Kazakstans säkerhetsråd (*en.* *Security Council of Kazakhstan*; *ry.* *Sovet Bezopasnosti Respubliki Kazachstan*; *kk.* *Qazaqstan Respublikasynyng Qauipsizdik Kengesi*)

KINA

Städer och andra geografiska namn

Himmelska fridens torg (*en. Tiananmen Square, Tianmen Square; inte Himmelska fridens portstorg el. Tiananmen guangchang*)

Hongkong (*en. Hong Kong; inte Hong Kong, Xianggang*)

Kanton (*en. Guangzhou, Canton*)

Macao (*en. =, Macau; inte Aomen*)

Nanjing (*en. =; inte Nanking*)

Peking (*en. Beijing*) – huvudstad

Tianjin (*en. =; inte Tientsin*)

Xinjiang (*officiellt Uiguriska autonoma regionen Xinjiang*) (*en. Xinjiang; inte Sinkiang, Östturkestan*) – autonomt område

Personer

Carrie Lam – Hongkongs regeringschef/chefsminister

John Lee Ka-chiu – Hongkongs regeringschef/chefsminister

Li Keqiang (*en. =*) – premiärminister

Leung Chun-ying (*även känd som CY Leung*) (*en. Leung Chun-ying, CY Leung*) – Hongkongs regeringschef/chefsminister

Wang Yi (*en. =*) – utrikesminister

Xi Jinping (*en. =*) – president

chefsmästare (*en. Chief Executive*) – Hongkongs regeringschef

Hongkongs grundlag (*en. Basic Law*)

Hongkongs lagstiftande råd (*en. Legislative Council*)

kommittén för prövning av kandidaters valbarhet (*en. Candidate Eligibility Review Committee*)
(Hongkong)

nationella säkerhetslagen, den (*en. National Security Law*) – lag i Hongkong

principen om ”ett land, två system” (*en. ‘one country, two systems’ principle*)

KIRGIZISTAN

Personer

Almazbek Atambajev (*en. Almazbek Atambayev, Almazbek Atambaev*) – president

Azimzjan Askarov (*en. Azimzhan Askarov*) – politisk aktivist

Dzoomart Otorbajev (*en. Joomart Otorbayev, Djoomart Otorbaev*) – premiärminister

Kurmanbek Bakijev (*en. Kurmanbek Bakiyev, Kurmanbek Bakiev*) – president

Emil Alijev (*en. Emil Aliyev, Emil Aliev*) – oppositionspolitiker

Roza Otunbajeva (*en. Roza Otunbayeva, Roza Otunbaeva*) – president

Sooronbai Zjeenbekov (*en. Sooronbai, Sooronbay; Jeenbekov, Jeyenbekov, Zheenbekov*) – president

Zjantörö Satybaldijev (*en. Zhantoro Satybaldyev, Zhantoro Satyboldiev*) – premiärminister

Ömürbek Babanov (*en. Omurbek Babanov*) – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Bisjkek (*en. Bishkek*) – huvudstad

Osj (*en. Osh*)

Tjuj (*en. Chuy, Chui*) – provins

KONGO

Se Demokratiska republiken Kongo

KUBA

Personer

Miguel Díaz-Canel (*inte Diaz-Canel*) – president

Städer och andra geografiska namn

Guantánamo (*en. =, Guantanomo*) – (vanlig) stad och provins i Kuba

Guantánamobasen (*en. Guantanamo Bay Naval Base; inte Guantanomo, Guantánamo Bay*) – amerikansk militärbas och fångläger

Havanna (*en. Havana; sp. La Habana*) – huvudstad

KUWAIT

Personer

[schejk] (*en. Sheikh*) Jabir (*inte Jaber*) [al-Mubarak al-Hamad] al-Sabah – premiärminister

[schejk] (*en. Sheikh*) Nasir [al-Muhammad al-Ahmad] (*inte Nasser Mohammed Al-Ahmed*) al-Sabah – premiärminister

Sabah [al-Ahmad al-Jabir] [al-Sabah] – emir

Övrigt

statslösa personer (*en. Bidoons*)

LIBANON

Personer

Amin Gemayel (*en., fr. Amine Gemayel; ar. Amin al-Jumayyil*) – president

Fouad Siniora (*ar. Fuad al-Sinyura*) – premiärminister

Gebran Bassil – utrikesminister

Hassan Nasrallah – Hizbollahs generalsekreterare

Michel Aoun (*ar. Mishal Awn*) – president

Michel Suleiman (*ar. Mishal Sulayman; inte Sleiman*) – president

Nabih Berri – parlamentets talman, ledare för Amal-rörelsen

Najib Mikati (*ar. eg. Miqati*) – premiärminister

Rafiq al-Hariri (*inte Hariri*) – premiärminister

Saad al-Hariri (*inte Hariri*) – premiärminister

Tamamm Salam – premiärminister och interimsresident

Walid Jumblatt – ledare för druserna och ordförande för Progressiva socialistpartiet

Wisam (*inte Wissam*) al-Hassad – chef för underrättelsetjänsten, dödad i attentat

Städer och andra geografiska namn

al-Naqura (*inte Naqoura, Naqura*)

Baalbek (*en. =; inte Baalbec, Baalbeck, Balbec*)

Bekaadalen (*en. Beqaa Valley; ar. Wadi l-Biq'a*) – region

Beirut (*en. =; ar. Bayrut; fr. Beyrouth*) – huvudstad

Byblos (*en. =; ar. Jubayl; inte Jbaïl, Jbeil*)

Juniya (*en. Jounieh; inte Jounié, Joûnié*)

Nahr el-Bared (*ar. Nahr al-Bared*) – palestinskt flyktingläger
Saida (*en. Sidon; ar. Sayda*)
Shatila (*en. =; inte Chatila*) – palestinskt flyktingläger
Shebaagårdarna *el. Shebaaområdet* (*en. Shebaa Farms; ar. Mazari Shiba*) – omstritt gränsområde
Tripoli (*en. =; ar. Tarabulus; inte Trablous*)
Tyros (*en. Tyre; ar. Sur; inte Tyrus*)

Övrigt

al-Kataib (*en. Phalange, fr. Phalanges*) – politiskt parti (vars medlemmar ofta kallas falangister)
Amalrörelsen (*en. Amal Movement; ar. Harakat Amal*, ”rörelsen för hopp”) – shiitisk milis
Hizbollah (*en. Hezbollah; ar. Hizballah*, ”Gudspartiet”; *inte Hizballah*) – shiitisk islamistisk rörelse

LIBYEN

Personer

Abdel-Rahim al-Kib (*inte Abdurrahim al-Keib*) – premiärminister
Abd-Rabbo al-Barassi – ledare för den självtänkta regeringen i Cyrenaika
Abdul Hamid Dbeibah (*en. Dbeibeh, Al-Dabaiba*) – premiärminister
Abdullah al-Thani (*inte al-Thanay, al-Thinni*) – tillförordnad premiärminister
Ahmed al-Zubair Ahmed al-Sanusi (*alias: Zubeir Ahmed El-Sharif*) – ättling till den störtade kungen
Ahmed Mohammed Gaddaf al-Dam – kusin till Muammar Gaddafi
al-Baghdadi Ali al-Mahmudi (*inte Baghdadi Mahmudi*) – premiärminister
Ali Zidan (*inte Zeidan*) – premiärminister
al-Mutasim (*inte Mutassim*) Gaddafi – son till Muammar Gaddafi
al-Saadi (*inte Saadi*) Gaddafi – son till Muammar Gaddafi
Aqila Salih Isa (*inte Ageela, Aguila, Akila; inte Saleh; inte Issa*) – parlamentets talman
Fayez al-Sarraj (*inte Serraj, Sarraj*) – premiärminister, ordförande för presidentrådet
Hanibal (*inte Hannibal*) Gaddafi – son till Muammar Gaddafi
Khalifa Belqasim Haftar – generallöjtnant, generalstabschef
Khalifa al-Ghawil (*inte al-Ghawi, al-Ghweil*) – tillförordnad ”premiärminister” i GNC
Mahdi al-Bargathi (*inte al-Mahdi al-Bargathi*) – försvarsminister
Mahmud Jibril (*inte Gebril El Warfally, Mahmoud Jebril*) – premiärminister och utrikesminister
Mohammed al-Dayri – utrikesminister
Mohammed Abu al-Qasim al-Zwai (*inte Abou el-Kassim Zouai*) – statschef
Mohammed al-Sanusi – tronarvinge inom det störtade libyska kungahuset
Mohammed Taher Siyala (*inte Taha, Tahar; inte Siala*) – utrikesminister
Mohammed Yusuf al-Maqariyaf (*inte Mohamed Yousef el-Magariaf, Muhammed Magarief*) – president
Muammar Gaddafi (*ar. eg. al-Qadhdhafi; inte Kadaffi, Kadhafi, Khadafi*) – Libyens tidigare ”ledare”
Muhammad Younes Menfi (*en. Mohamed Yunus al-Menfi*) – ordförande för presidentrådet
Mustafa Abdul-Jalil (*inte Abdel Jalil, Abdeljalil, Abud Al Jeleil*) – president
Najla Mangoush – utrikesminister
Nuri Abu Sahmayn (*inte Nouri Abusahmain*) – talman i GNC, ledare för LROR
Omar al-Hasi (*inte al-Hassi*) – ”premiärminister” i GNC
Safiya Farkash al-Barasi (*inte Safia Farkash al-Barassi*) – Muammar Gaddafis hustru
Sayf (*inte Saif*) al-Arab Gaddafi – son till Muammar Gaddafi, dödad vid en Natombombning

Sayf (*inte Saif*) al-Islam Gaddafi – son till Muammar Gaddafi
Usama al-Juwali (*inte Osama al-Juwali, al-Juili*) – försvarsminister
Uthman Mulayqithah – en av ledarna för al-Qaqa-brigaden

Städer och andra geografiska namn

Ajdabiya (*en. =; inte Agedabia, Ajdabya*)
al-Aziziyya (*inte Aziziya, El Azizia*)
al-Bayda (*en. Bayda; inte Az Zawiyah al Bayda, Beda Littoria, Beida, El Beida, Elbeida, Zawiyat al Bayda*)
al-Birka (*en. Al-Berka; inte Birka*) – distrikt i Benghazi
al-Khums (*en. Al-Khums; inte Homs, Khoms, Khums*)
al-Sidr (*om man menar själva oljehamnen ev. "Sidra"*) (*en. Sidra; inte Es-Sider, Sidr*) – stad
al-Uqayla (*en. El Agheila; inte al-Uqaylah, Ugayla, Uqaila, Uqayla*)
al-Zawiya (*inte Al Harah, Azzawiya, az-Zawiyat, Az Zawiyah Al Gharbiyah, El-Hara, Haraf Az Zawiyah, Harat az Zawiyah, Zawia, Zawiya, Zawiyah*) – stad och distrikt
al-Zintan (*en. Zintan; inte Azzintan, Zentan*)
al-Zuwaytina (*inte az-Zuwaytina, Ez Zuetinah, Zueitina, Zuitina, Zuwaytinah, Zuweitina, Zweytinah, Zwitina*) – oljehamn
Benghazi (*en. =; ar. Binghazi; inte Banghazi*) – stad och distrikt
Bin Jawad (*en. =; inte Ben Jawad, Bin Jawwad, Bin Quwad*)
Brega (*en. =; ar. al-Burayqa; inte al-Barryqa*) – se under Marsa al-Burayqa
Cyrenaika (*inte Barqah; en. Cyrenaica, ar. Barqa*) – den östra landsdelen
Darna (*inte Darnah, Derna*) – stad och distrikt
Ghadamis (*inte Gadames, Ghadames, Ghudamis*)
Hanufa (*inte Hanoofa*) – oljefält
Hun (*inte Houn*)
Jalu (*inte Gialo, Jalo, Jaloo*)
Janzur (*inte Genzur, Janzour*) – förort till Tripoli
Kufra – oasgrupp och distrikt
Marsa al-Burayqa (*om man menar själva staden ev. Brega*) (*inte Mersa Brega, Marsa al-Brega, Marsa el-Brega, Marsa al Burayqah*) – oljehamn
Misrata (*en. =, Misratah, Misurata*) – stad och distrikt
Nafusabergen (*en. Nafusa Mountains*) – bergsområde söder om Tripoli
Nalut (*en. =; inte Lalut, Nalout*) – stad och distrikt i Nafusabergen
Ras Ajdir (*en. =; inte Ras Ejder, Ras Jdir, Ras Jedir*) – stad med gränsövergång mot Tunisien
Ras Lanuf (*inte Ras al-Unuf, Ras Lanouf*)
Sabha (*en. =; inte Sebha*) – stad och distrikt
Sabrata (*en. Sabratah, Sabratha, Siburata*)
Sidra – se under al-Sidr och Stora Syrten
Stora Syrten (*en. Gulf of Sidra, Gulf of Sirte, Great Sirte, Greater Syrtis*) – bukt av Medelhavet
Surt el. Sirt (*en. Sirte; inte Sert, Syrte*) – stad och distrikt, se även Stora Syrten
Tajura (*en. =; inte Tajora, Tajoura*) – förort till Tripoli
Taraghin (*inte Taraghen, Traghan, Traghen*)
Tobruk (*en. =; ar. Tubruq; fr. Tobrouk*)
Tripoli (*en. =; ar. Tarabulus*) – huvudstad och distrikt
Tripolitanien (*en. Tripolitania, Tripolitana; ar. Tarabulus*) – den nordvästra landsdelen
Yafran (*en. =; inte Ifrane, Ifrin, Jefren, Yefren, Yifran, Yifrin*)
Zlitan (*en. Zliten*)
Zuwara (*en. Zuwarah; it. Zuara*)

Övrigt

Allmänna nationalkongressen (GNC) (*en. General National Congress, GNC*) – lagstiftande myndighet; islamisternas ”motparlament”
al-Qaqa-brigaden (*en. al-Qaqa Brigade, Al-Qaqa Brigade, Qaaqaa Brigade*) – regeringsvänlig milis
al-Saiqa (*en. =, Libyan Special Forces*) – elitgren inom försvarsmakten
al-Sawaiq(-brigaden för skydd) (*en. Sawaiq Brigade*) – regeringsvänlig milis
Abu Salim (*en. =; inte Abu Salem*) – fängelse och distrikt i Tripoli
Abu Salim-martyrernas brigad (*en. Abu Salim Martyrs Brigade*) – väpnad milis
Ansar al-Sharia i Libyen (*äv. Ansar al-Sharia; en. Ansar al-Sharia in Libya, Ansar al-Sharia*) – salafistisk milis ansluten till Isil/Daish
Bab al-Aziziya (*en. Bab al-Azizia, Bab al-Aziziyah*) – regementsområde i Tripoli, ”Gaddafis högkvarter”
Fajr Libiya (”Libyens gryning”) (*en. Fajr Libya*) – allians av islamistiska miliser
LROR (Libya Revolutionaries Operations Room) (*en. =*) – islamistisk milis
Misrata-brigaderna (*en. Central Shield, Misratan Brigades*) – islamistisk milis
Raf Allah al-Sahati (*en. Rafallah Sahati Brigade*) – islamistisk milis inom Libyens försvarsmakt
Zintan-brigaderna (*en. Zintan Brigades*) – milis med ursprung/högkvarter i staden al-Zintan

MALAYSIA

Städer och andra geografiska namn

Labuan (*en. Labuan, Labuan Island; malaj. Pulau Labuan*) – ö utanför Borneos kust i det federala territoriet Labuan
Labuan, det federala territoriet Labuan (*en. Federal Territory of Labuan, Labuan, Labuan Island, Labuan Islands*) – federalt territorium bestående av ön Labuan och ett antal mindre öar
Västmalaysia (*en. Peninsular Malaysia, West Malaysia; malaj. Semenanjung Malaysia, Malaysia Barat; inte Malackahalvön*) – den del av Malaysia som ligger väster om Sydkinesiska havet (främst på Malackahalvön, som delas mellan Malaysia och Thailand)
Östmalaysia (*en. East Malaysia, malaj. Malaysia Timur*) – den del av Malaysia som ligger öster om Sydkinesiska havet (främst på ön Borneo)

MALI

Städer och andra geografiska namn

Timbuktu (*en. =, Tinbuktu, Timbuctoo, Timbuktoo; fr. Tombouctou*)

Övrigt

Ansar al-Din (*ar. eg. Juma Ansar al-din al-salafiyya, en. Ansar Dine, fr. Ançar ed-Dine*) – en väpnad islamistisk grupp

MAROCKO

Personer

Abdel-Illah Benkirane (*en. Abdelilah Benkirane*) – premiärminister
Muhammad VI (bin al-Hassan) (*en. Mohammed VI*) – kung
Saad Eddine El Othmani (*en. Saadeddine Othmani*) – premiärminister

Salaheddine Mezouar (*en.* =) – utrikesminister

Städer och andra geografiska namn

Casablanca (*en.* =)

el-Hoceima (*en.* *Al Hoceima*)

Fès (*en.* *Fez*)

Marrakech (*en.* *Marrakesh*)

Meknès (*en.* *Meknes*)

Rabat (*en.* =) – huvudstad

Tanger (*en.* *Tangier, Tangiers*)

Övrigt

Partiet för rättvisa och utveckling (*en.* *Justice and Development Party, PJD*, *fr.* *Parti de la Justice et du Développement, PJD*) – politiskt parti

MAURETANIEN

Folkgrupper

haratiner (*en.* *Haratin*)

MOLDAVIEŃ

Städer och andra geografiska namn

Bălți (= *ro.*, *ry.* *Beltsy*, *uk.* *Bjeltsi*)

Bender (= *ro.* *ry.* = *uk.* *Bendery, inte Tighina*) – stad i Transnistriens

Camenca (= *ro.*, *ry.* *Kamenka*, *uk.* *Kamjanka, inte Kamyanka, Kamianka*) – stad och distrikt i Transnistriens

Chișinău (*en.* *Chișinău*) – huvudstad

Cobasna (= *ro.*, *ry.* = *uk.* *Kolbasna*) – by och kommun i Transnistriens

Comrat (= *ro.*, *ry.* = *gag.* *Komrat*) – huvudstad i den autonoma regionen Gagauzien

Dnestr (*en.* *Dniester; inte Dnister; ro.* *Nistru*) – flod

Dnestrovsc (= *ro.*, *ry.* *Dnestrovsk*) – stad i Transnistriens

Dubăsari (= *ro.*, *ry.* = *uk.* *Dubossary*) – stad och distrikt i Transnistriens

Gagauzien, den autonoma territoriella enheten (*en.* *Autonomous Territorial Unit of Gagauzia (ATUG), ro.* *Unitatea Teritorială Autonomă Găgăuzia, gag.* *Gagauz Yeri/Avtonom Territorial Böülümlüü Gagauziya, ry.* *Avtonomnoje territorialnoje obrazovaniye Gagauzija*)

Grigoriopol (= *ro.* = *ry.*, *uk.* *Hryhoropol*) – stad och distrikt i Transnistriens

Parcani (= *ro.*, *ry.* = *uk.* *Parkany*) – by i distrikten Slobozia i Transnistriens

Rîbnița (= *ro.*, *ry.* *Rybnytsia, uk.* *Rybnytsia, inte Rybnytsya*) – stad och distrikt i Transnistriens

Slobozia (= *ro.*, *ry.* = *uk.* *Slobodzeja, inte Slobodezya, Slobodzeia*) – stad och distrikt i Transnistriens

Tiraspol (= *ro.* = *ry.*, *uk.* *Tiraspol/Tyraspol*) – stad i Transnistriens

Transnistriens, den s.k. Dnestriska moldaviska republiken (*en.* *Transnistria/Transdniestria, ry.* *Pridnestrovje/Pridnestrovskaja Moldavskaja Respublika, ro.* *Republica Moldovenească Nistreană*) – utbrytarstat

Vladimirovca (= *ro.*, *ry.* *Vladimirovka, uk.* *Volodymyrivka*) – kommun och by i distrikten Slobozia i Transnistriens

Personer

Aleksandr Martynov (= *ry.*, *inte Alexander*) – ordförande för den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Aleksandr Rozenberg (= *ry.*, *inte Alexander*) – s.k. minister för jordbruk och naturresurser i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Aleksandra Tumba (= *ry.*, *inte Alexandra*) – s.k. justitieminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Irina Vlah (= *ro.*, *gag. Irina Vlah*, *ry. Irina Vlach*, *inte Vlakh*) – guvernör för den autonoma territoriella enheten Gagauzien

Jelena Kulitjenko (= *ry.*, *inte Elena*, *Yelena*, *Kulichenko*) – s.k. minister för social trygghet och arbete i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Jevgenij Sjevtjuk (= *ry.*, *inte Eugene*, *Evgeni*, *Evgenii*, *Evgenij*, *Evgeniy*, *Evgenyi*, *Evgeny*, *Yevgeni*, *Yevgenii*, *Yevgenij*, *Yevgeniy*, *Yevgeny*, *Yevgenyi*, *Yevgenyy*, *Shevchuk*) – president i utbrytarstaten Transnistriens

Kristina Albul (= *ry.*) – s.k. hälso- och sjukvårdsminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Maia Sandu – president

Natalia Gavrilița – premiärminister

Oleg Dovgopol (= *ry.*) – chef för stadsförvaltningen i Tiraspol och Dnestrovsc (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Oleg Gabuzja (= *ry.*, *inte Gabuzha*) – chef för stads- och distriktsförvaltningen i Grigoriopol (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Oleg Obrutjkov (= *ry.*, *inte Obruchkov*) – s.k. försvarsminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Roman Ivantjenko (= *ry.*, *inte Ivanchenko*) – chef för stadsförvaltningen i Bender (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Ruslan Tjaban (= *ry.*, *inte Chaban*) – chef för stads- och distriktsförvaltningen i Dubăsari (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Sergej Babenko (= *ry.*, *inte Sergei*, *Sergey*) – s.k. minister för digital utveckling, kommunikationer och masskommunikation i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Sergej Obolonik (= *ry.*, *inte Sergei*, *Sergey*) – s.k. minister för ekonomisk utveckling i och vice ordförande för den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Stanislav Kasap (= *ry.*) – vice ordförande för den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering med ansvar för frågor som rör rättslig reglering och samarbete med statsmakten organ, chef för regeringskansliet

Svetlana Ivanisjina (= *ry.*, *inte Ivanishina*) – s.k. utbildningsminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Tatiana Kirova (= *ry.*, *inte Tatjana*, *Tatyana*) – finansminister i samt vice ordförande för den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Tatiana Turanskaja (= *ry.*, *inte Tatjana*, *Tatyana*, *Turanskaia*, *Turanskaya*) – premiärminister i utbrytarstaten Transnistriens

Vadim Krasnoselskij (= *ry.*, *inte Krasnoselski*, *Krasnoselskii*, *Krasnoselskiy*, *Krasnoselsky*, *Krasnoselskyi*, *Krasnoselskyy*) – s.k. president i den s.k. Dnestriska moldaviska republiken

Valerij Gebos (= *ry.*, *inte Valeri*, *Valerii*, *Valeriy*, *Valery*, *Valeryi*, *Valeryyy*) – s.k. statssäkerhetsminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering

Vasilij Tisjtjenko (= *ry.*, *inte Vasili*, *Vasili*, *Vasily*, *Vasily*, *Vasilyi*, *Vasilyy*, *Tishchenko*) – chef för stads- och distriktsförvaltningen i Slobozia (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Viktor Tiagaj (= *ry.*, *inte Victor*, *Tjagaj*, *Tiagai*, *Tiagay*, *Tyagai*, *Tyagay*) – chef för stads- och distriktsförvaltningen i Rîbnița (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Vitalij Ignatiev (= *ry.*, *inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Ignatjev, Ignatyev*) – s.k. utrikesminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering
Vitalij Njagu (= *ry.*, *inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Nyagu, Niagu*) – inrikesminister i den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering
Vladimir Bytjkov (= *ry.*, *inte Bychkov*) – chef för stads- och distriktsförvaltningen i Camenca (och ledamot av den s.k. Dnestriska moldaviska republikens s.k. regering)

Övrigt

Aktions- och solidaritetspartiet (PAS) (*ro. Partidul Acțiune și Solidaritate*)
Alliansen för europeisk integration – valallians bestående av PCRM och PLDM
Başkan – guvernör för den autonoma territoriella enheten Gagauzien
by (*ro. sat*)
distrikt (*ro. raion*)
Förnyelse (*ry. Obnovlenije*) – parti i den s.k. Dnestriska moldaviska republiken kommun (*ro. comună*)
Moldaviens demokratiska parti (PDM) (*ro. Partidul Democrat din Moldova*)
Moldaviens kommunistparti (PCRM) (*ro. Partidul Comuniștilor din Republica Moldova*)
Moldaviens liberaldemokratiska parti (PLDM) (*ro. Partidul Liberal Democrat din Moldova*)
Moldaviens socialistparti (PSRM) (*ro. Partidul Socialistilor din Republica Moldova*)
Nu (*ro. Acum*) – valallians bestående av PAS och DA
Sheriff – holdingbolag med stort inflytande i den s.k. Dnestriska moldaviska republiken
Şor-partiet (*ro. Partidul Şor*)
Plattform för värdighet och sanning (DA) (*ro. Partidul Platforma Demnitate și Adevăr*)
stad/småstad (*ro. oraș*) – stad som ingår i ett distrikt
stad/storstad (*ro. municipiu*) – stad som inte ingår i något distrikt

MONGOLIET

Personer

Norovyn Altanchujag (*en. Norovyn Altankhuyag*) – premiärminister
Tsachiagiin Elbegdorj (*en. Tsakhiagiin Elbegdorj*) – president

MYANMAR/BURMA

Personer

Aung San Suu Kyi – nationell rådgivare
Win Myint – president

Folkgrupper och religiösa grupper

burmeser (*en. Bamar, Burmese*)
chin (*en. Chin*)
kachin (*en. Kachin*)
karener (*en. Karen, Kayin*)
kayah (*en. Kayah, Red Karen, Karen*)
mon (*en. Mon*)
arakaneser (rakhine) (*inte rakhin; en. Rakhine, Arakanese*)
rohingya, rohingyer (*en. Rohingya*) – muslimsk folkgrupp

shan (*en. Shan*)

Städer och andra geografiska namn

Andamansjön (*en. Andaman Sea*) – havet mellan Myanmar/Burma och den indiska ögruppen Andamanerna
Chinstaten (*en. Chin State*) – delstat
Kachinstaten (*en. Kachin State*) – delstat
Karenstaten (*en. Kayin State, Karen State*) – delstat
Kayahstaten (*inte Karenistaten; en. Kayah State, Karen State*) – delstat
Monstaten (*en. Mon State*) – delstat
Naypyidaw (*en. =, Naypyitaw*) – huvudstad
Rakhinestaten (*tidigare: Arakanstaten; en. Rakhine State, Rakhaing State*) – delstat
Rangoon (*inte Yangon; en. Yangon, Rangoon*) – tidigare huvudstad
Shanstaten (*en. Shan State*) – delstat

Övrigt

Daw – titel som helst lämnas oöversatt
Förenade solidaritets- och utvecklingspartiet (USDP) (*en. Union Solidarity and Development Party, USDP*) – politiskt parti
nationell rådgivare (*en. State Counsellor*) – titel motsvarande premiärminister
Nationella Demokratiförbundet (NLD) (*en. National League for Democracy, NLD*) – politiskt parti
parlamentet (*en. Assembly of the Union, burm. Pyidaungsu Hluttaw*) – landets tvåkammarparlament
representanthuset (*en. House of Representatives, burm. Pyithu Hluttaw*) – parlamentets underhus
U – titel som helst lämnas oöversatt
överhuset (*en. House of Nationalities, burm. Amyotha Hluttaw*) – parlamentets överhus

NORDKOREA

Personer

Kim Jong-un – landets högste ledare
Pak Pong-ju – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Norra Hamgyong (*en. North Hamgyong; kor. Hamgyongpukto*) – provins
Norra Pyongan (*en. North Pyongan; kor. Phyeonganpukto*) – provins
Pyongyang (*en. =*) – huvudstad
Södra Hamgyong (*kor. Hamkyeongnamto, en. South Hamgyong*) – provins
Södra Pyongan (*kor. Phyeongannamto, en. South Pyongan*) – provins

Övrigt

Koreas arbetarparti (*en. Workers' Party of Korea*) – styrande parti

OMAN

Personer

Qabus (*en. Qaboos*) (bin Said) – sultan

Städer och andra geografiska namn

Muskat (*en. Muscat*) – huvudstad

Salala (*en. Salalah*)

Suhar (*en. Sohar*)

PAKISTAN

Folkgrupper och religiösa grupper

ahmadiya (*en. Ahmadiyya, Ahmadiyah*) – religiös gruppering

Personer

Asif Ali Zardari – president

(Maulana) Fazlullah – ledare ("emir") för Tehrik-e Taliban Pakistan

Hafiz (Mohammad) Saeed – ledare för Lashkar-e-Taiba

Mamnoon Hussain – president

(Maulana) Masood Azhar – ledare för Jaish-e-Mohammad

Nawaz Sharif (*fullständigt namn Mian Muhammad Nawaz Sharif*) – premiärminister

Pervez Musharraf – president

Raja Pervaiz Ashraf – premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Baluchistan (*en. Balochistan*) – provins

Norra Waziristan (*en. North Waziristan*) – region

Södra Waziristan (*en. South Waziristan*) – region

Övrigt

Hizbul Mujahidin (*en. Hizbul Mujahideen*) – kashmirisk gerillarörelse

Jaish-e-Mohammad (*en. Army of Mohammad, Army of Mohammed, Jaish-I-Mohammed; inte Jaish-e-Mohammed*) – terroristgrupp som vill lösgöra Kashmir från Indien

Jamaat-ud-Dawa (*inte Jamaat-ud-Dawah, Jamat ud Dawah*) – islamisk organisation med kopplingar till Lashkar-e-Taiba

Lashkar-e-Jhangvi (*en. =*) – sunnitisk organisation

Lashkar-e-Taiba (*en. =; inte Lashkar-e-Tayyiba, Lashkar-e-Toiba, Lashkar-i-Taiba, Lashkar-i-Tayyeba*) – terroristgrupp som vill lösgöra Kashmir från Indien

Tehrik-e Taliban Pakistan (TTP) (*en. Tehrik-e-Taliban Pakistan, TTP; inte Tehrik-i-Taliban*) – paraplyorganisation för talibangrupperna

Tehreek-e-Nafaz-e-Shariat-e-Mohammadi (*en. =*) – (pro-)talibansk rörelse

PALESTINA (DE PALESTINSKA TERRITORIerna)

Se Israel/Palestina

QATAR

Personer

Abdallah (bin Nasser bin Khalifa) al-Thani (*inte Abdullah*) – premiärminister

Hamad (bin Khalifa) (al-Thani) – emir

Khalid (bin Muhammad) al-Attiyya (*inte Al Attiyah*) – utrikesminister

Muhammad (bin Abdulrahman) al-Thani – utrikesminister

Tamim (bin Hamad) (al-Thani) – emir

RYSSLAND

Personer

Achmed Zakajev (*inte Achmed, Zakaev, Zakaiev, Zakayev*) – tjetjensk exilpolitiker

Adam Delimchanov (*inte Delimkhanov*) – tjetjensk politiker

Adlan Chasanov (*inte Kasanov, Khasanov*) – journalist (mördad)

Ajrat Sjajmijev (*inte Airat, Ayrat, Shaimiev, Shaimiiev, Shaimiyev, Shaymiev, Shaymiieev, Shaymiyev*) – affärsman

Albert Avdolian (*inte Avdolian, Avdolyan*) – affärsman

Albert Sjigabutdinov (*inte Shigaboutdinov, Shigabutdinov*) – affärsman

Aleksandr Abramov (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Beglov (*inte Alexander*) – guvernör i Sankt Petersburg

Aleksandr Beloglazov (*inte Alexander*) – överste i Ryska federationens nationalgarde, chef för Vitiaz

Aleksandr Bortnikov (*inte Alexander*) – chef för FSB

Aleksandr Brod (*inte Alexander*) – människorättsaktivist

Aleksandr Dugin (*inte Alexander*) – geopolitiker (nationalbolsjevik) och professor, chef för Centrum för konservativ forskning vid Moskvas statliga universitet

Aleksandr Dvornikov (*inte Alexander*) – armégeneral, högsta befälhavare för de ryska trupperna i Ukraina

Aleksandr Fomin (*inte Alexander*) – biträdande försvarsminister med ansvar för att organisera internationellt militärt och militärtekniskt samarbete

Aleksandr Frolov (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Grusjko (*inte Alexander, Grushko*) – diplomat, biträdande utrikesminister

Aleksandr Kljatjin (*inte Alexander, Kliachin, Klyachin*) – affärsman

Aleksandr Kurenkov (*inte Alexander*) – minister för frågor som rör civilförsvar, nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer

Aleksandr Kozlov (*inte Alexander*) – minister för naturresurser och ekologi; minister för utveckling av Fjärran östern och Arktis

Aleksandr Lapin (*inte Alexander*) – generalöverste, chef för truppgruppering ”Centrum”, stabschef för Ryska federationens markstridskrafter, förste ställföreträdande chef för Ryska federationens markstridskrafter

Aleksandr Lebedev (*inte Alexander, Lebediev, Lebedjev, Lebedyev*) – affärsman

Aleksandr Litvinenko (*inte Alexander*) – avhoppad FSB-agent (mördad)

Aleksandr Lutsenko (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Mamut (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Nesis (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Novak (*inte Alexander*) – energiminister; vice premiärminister samt för frågor som rör bränsle- och energikomplexet (*ry. po voprosam toplivno-energetitjeskogo kompleksa*)

Aleksandr Ponomarenko (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Prochanov (*inte Alexander, Prokhanov*) – ledare för Izborsk-klubben

Aleksandr Sjochin (*inte Alexander, Shokhin*) – politiker

Aleksandr Skorobogatko (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Svetakov (*inte Alexander*) – affärsman

Aleksandr Tjuprijan (*inte Alexander, Chuprian, Chupriian, Chupriyan*) – minister för frågor som rör civilförsvar, nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer

Aleksandr Tkatjov (*inte Alexander, Tkachev, Tkachiov, Tkachov, Tkachyov*) – guvernör i territoriet Krasnodar

Aleksandr Venediktov (*inte Alexander*) – vice sekreterare för Ryska federationens säkerhetsråd

Aleksandr Vitko (*inte Alexander*) – amiral, chef för Svartahavsmarinen

Aleksandr Volosjin (*inte Alexander, Voloshin*) – politiker
Aleksandr Zaldostanov (*inte Alexander*) – (alias ”kirurgen”) ledare för Nattvargarna
Aleksej Berngard (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – överste, ställföreträdande chef för 810:e separata gardesmarininfanteribrigaden som uppkallats efter 60-årsdagen av Sovjetunionens grundande och tilldelats Zjukovorden
Aleksej Djumin (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Diumin, Dyumin*) – guvernör i länet Tula
Aleksej Gromov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – förste ställföreträdande chef för Ryska federationens presidentkansli
Aleksej Kim (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – generalöverste, ställföreträdande chef (*ry. zamestitel natjalmnika*) för Ryska federationens väpnade styrkors generalstab (”generalstabschef”), ställföreträdande chef (*ry. ”zamestitel komandujusjtjego”*) för ”Ryska federationens väpnade styrkors förenade truppgruppering (*ry. Objedinjonnaja gruppirovka vojsk, en. Joint Grouping of Forces*) i området för den särskilda militära operationen”
Aleksej Kudrin (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – ordförande för Ryska federationens revisionsrätt
Aleksej Kuzmitjov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Kuzmitjev, Kuzmivchev*) – affärsman
Aleksej Miller (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – vd för Gazprom
Aleksej Mordasjov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Mordashev, Mordashov*) – vd för Severstal
Aleksej Navalnyj (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Navalni, Navalnii, Navalniy, Navalny, Navalnyi, Navalnyy*) – politisk aktivist och bloggare, ledare för det politiska partiet Framtidens Ryssland
Aleksej Netjajev (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Nechaev, Nechayev*) – ledare för partiet Nytt folk
Aleksej Overtjuk (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Overchuk*) – vice premiärminister för frågor som rör eurasisk integration, samarbete med OSS-, Briks- och G20-länderna och internationella evenemang
Aleksej Repik (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – affärsman
Aleksej Sidorov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – journalist (mördad)
Aleksej Tjekunkov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Chekunkov*) – minister för utveckling av Fjärran östern och Arktis
Aleksej Venediktov (*inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey*) – chefredaktör för radiostationen Moskvas eko
Alina Kabajeva (*inte Kabaeva, Kabaieva, Kabayeva*) – politiker, gymnast
Alisjer Usmanov (*inte Alisher*) – affärsman
Andrey Belousov (*inte Andrei, Andrey*) – förste vice premiärminister för frågor som rör den finansekonomiska politiken
Anatolij Lomakin (*inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy*) – affärsman
Anatolij Sedych (*inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy, Sedykh*) – affärsman
Anatolij Tjubajs (*inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy, Chubais, Chubays*) – politiker, presidentens särskilda representant för kontakter med internationella organisationer för att uppnå målen om hållbar utveckling
Andrey Bloch (*inte Andrei, Andrey, Blokh*) – affärsman
Andrey Bokarjov (*inte Andrei, Andrey, Bokarev, Bokariiev, Bokariov, Bokaryev, Bokaryov*) – affärsman
Andrey Dunajev (*inte Andrei, Andrey, Dunaev, Dunaiev, Dunayev*) – ledare för det politiska partiet Rätta saken
Andrey Filatov (*inte Andrei, Andrey*) – chef för presidentkansliets direktorat för gränsöverskridande samarbete
Andrey Gurjev (*inte Andrei, Andrey, Gurev, Guriev, Guryev*) – affärsman
Andrey Illarionov (*inte Andrei, Andrey*) – ekonom

Andrej Jarin (*inte Andrei, Andrey, Iarin, Yarin*) – chef för presidentkansliets direktorat för inrikespolitik
Andrej Kolesnikov (*inte Andrei, Andrey*) – generalmajor, chef för Östra militärområdets 29:e armé
Andrej Komarov (*inte Andrei, Andrey*) – affärsmann
Andrej Kosogov (*inte Andrei, Andrey*) – affärsmann
Andrej Kostin (*inte Andrei, Andrey*) – vd för VTB Bank
Andrej Kozitsyn (*inte Andrei, Andrey*) – affärsmann
Andrej Kozlov (*inte Andrei, Andrey*) – vice centralbankschef (mördad)
Andrej Melnitjenko (*inte Andrei, Andrey, Melnichenko*) – affärsmann
Andrej Moltjanov (*inte Andrei, Andrey, Molchanov*) – affärsmann
Andrej Mordvitjev (*inte Andrei, Andrey, Mordvichev*) – generallöjtnant, chef för Södra militärområdets 8:e gardesarmé
Andrej Netjajev (*inte Andrei, Andrey, Nechaev, Nekhaiev, Nechayev*) – ledare för det politiska partiet Medborgarinitiativet
Andrej Rappoport (*inte Andrei, Andrey*) – affärsmann
Andrej Rudenko (*inte Andrei, Andrey*) – biträdande utrikesminister (en av flera)
Andrej Sacharov (*inte Andrei, Andrey, Sakharov*) – fysiker och regimkritiker som fått namn till Sacharovpriset, levde 1921-89
Andrej Skotj (*inte Andrei, Andrey, Skoch*) – affärsmann, ledamot av statsduman
Andrej Soldatov (*inte Andrei, Andrey*) – journalist
Andrej Suchovetskij (*inte Andrei, Andrey, Sukhovetski, Sukhovetskii, Sukhovetskiy, Sukhovetsky, Sukhovetskyi, Sukhovetskyy*) – general
Andrej Sytjevoj (*inte Andrei, Andrey, Sychevoi, Sychevoy*) – generallöjtnant, chef för truppgruppering ”Väst”, chef för Södra militärområdets 8:e gardesarmé
Andrej Turtjak (*inte Andrei, Andrey, Turchak*) – förste vice talman för federationsrådet samt sekreterare för partiet Enade Rysslands allmänna råd
Anna Politkovskaja (*inte Politkovskaia, Politkovskaya*) – journalist, mördad 2006
Anton Demidov – ordförande för Enade Rysslands unga garde
Anton Kotiakov (*inte Kotjakov, Kotyakov*) – minister för arbetsmarknad och socialt skydd
Anton Siluanov – finansminister
Anton Vajno (*inte Vaino*) – chef (*en. Chief of Staff, ry. rukovoditel*) för Ryska federationens presidentkansli
Apti Alaudinov – chef för det särskilda snabbinsatsförbandet Achmat
Aras Agalarov – affärsmann
Arkadij Dvorkovitj (*inte Arkadi, Arkadii, Arkadiy, Arkady, Arkadyi, Arkadyy, Dvorkovich*) – vice premiärminister
Arkadij Maler (*inte Arkadi, Arkadii, Arkadiy, Arkady, Arkadyi, Arkadyy*) – chef för tankesmedjan Bysantinska klubben ”Katechon”
Arkadij Rotenberg (*inte Arkadi, Arkadii, Arkadiy, Arkady, Arkadyi, Arkadyy*) – affärsmann
Arkadij Volozj (*inte Arkadi, Arkadii, Arkadiy, Arkady, Arkadyi, Arkadyy, Volozh*) – affärsmann
Artiom Chatjatrjan (*inte Artem, Artjom, Artyom, Khachatrian, Khachatryan*) – affärsmann
Azatbek Omurbekov (*inte Omorbekov*) – överste, chef för 64:e separata motoriserade gardesskyttebrigaden, misstänkt för delaktighet i massmorden i Butja
Boris Berezovskij (*inte Berezovski, Berezovskii, Berezovskiy, Berezovsky, Berezovskyi, Berezovskyy*) – affärsmann, mediemagnat (mördad)
Boris Nemtsov – oppositionspolitiker (mördad)
Boris Rotenberg – affärsmann, finländsk medborgare
Boris Zingarevitj (*inte Zingarevich*) – affärsmann
Denis Ljamin (*inte Liamin, Lyamin*) – generallöjtnant, chef för 22:a armékåren vid Svartahavsmarinen
Denis Manturov – vice premiärminister samt industri- och handelsminister

Dmitrij Buchman (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Bukhman*) – affärsman

Dmitrij Bulgakov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – biträdande försvarsminister

Dmitrij Gluchovskij (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Glukhovski, Glukhovskii, Glukhovskiy, Glukhovsky, Glukhovskyi, Glukhovskyy*) – författare och journalist

Dmitrij Grigorenko (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – vice premiärminister samt chef för Ryska federationens regeringskansli (*ry. rukovoditel apparata pravitelstva Rossijskoj Federatsii*)

Dmitrij Gudkov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – oppositionspolitiker, (f.d.) ledare för det politiska partiet Föreningarnas parti

Dmitrij Kamensjtjik (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Kamenshchik*) affärsman

Dmitrij Kiseliov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Kiselev, Kiseliov Kiselyov*) – generaldirektör för nyhetsbyrån Rossija Segodnja

Dmitrij Kobylkin (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – minister för naturresurser och ekologi

Dmitrij Konov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – ordförande för Sibur

Dmitrij Kozak (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – ställföreträdande chef (*en. Deputy Chief of Staff, ry. zamestitel rukovoditela*) för Ryska federationens presidentkansli

Dmitrij Medvedev (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – (f.d.) premiärminister, vice ordförande för Ryska federationens säkerhetsråd

Dmitrij Mironov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – presidentrådgivare

Dmitrij Muratov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – journalist, Nobelpristagare Nobels fredspris 2021

Dmitrij Patrusjev (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Patrushev*) – jordbruksminister

Dmitrij Peskov (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – ställföreträdande chef för presidentkansliet, presidentens pressekreterare

Dmitrij Poljanskij (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Polyanski, Polyanskii, Polyanskiy, Polyansky, Polyanskyi, Polyanskyy, Polianski, Polianskii, Polianskiy, Poliansky, Polianskyi, Polanskyy*) – Rysslands FN-ambassadör

Dmitrij Pumpjanskij (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Pumpianski, Pumpianskii, Pumpianskiy, Pumpiansky, Pumpianskyi, Pumpianskyy, Pumpianski, Pumpianskii, Pumpianskiy, Pumpiansky, Pumpianskyi, Pumpianskyy*) affärsman

Dmitrij Rogozin (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – (f.d.) vice premiärminister, generaldirektör för Roskosmos

Dmitrij Rybolovlev (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) affärsman

Dmitrij Tjernysjenko (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy, Chernyshenko*) – vice premiärminister för frågor som rör vetenskap, högre utbildning, digital ekonomi, massmedia, turism och idrott

Dmitrij Utkin ("Wagner") (*inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitry, Dmitryi, Dmitryyy*) – grundare av Wagnergruppen

Eduard Tjuchlebov (*inte Chukhlebov*) – affärsman

Ella Pamfilova – ordförande för den centrala valkommissionen

Elvira Nabiullina – ordförande för Rysslands bank (Rysslands centralbank)

Farchad Achmedov (*inte Farkhad, Akhmedov*) – affärsman

Galina Starovoitova (*inte Starovoitova, Starovoytova*) – parlamentsledamot (mördad)

Galina Timtjenko (*inte Timchenko*) – journalist, generaldirektör och grundare av Meduza

Garri Kasparov (*inte Garry*) – världsmästare i schack, politiker
Gavril Jusjvajev (*inte Iushvaev, Iushvaiev, Iushvayev, Yushvaev, Yushvaiev, Yushvayev*) – affärsman
Gennadij Gudkov (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy*) – politiker och affärsman
Gennadij Kozovoij (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Kozovoi, Kozovoy*) – affärsman
Gennadij Semigin (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy*) – ledare för partiet Rysslands patrioter
Gennadij Timtjenko (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Timchenko*) – affärsman, kontrollerar investmentbolaget Volga Group, finländsk medborgare
Gennadij Ziuganov (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Zjuganov, Zyuganov*) – ledare för Ryska federationens kommunistiska parti
Gennadij Zjidko (*inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Zhidko*) – generalöverste, biträdande försvarsminister, chef för Ryska federationens väpnade styrkors militärpolitiska huvuddirektorat
German Chan (*inte Herman, Khan*) – affärsman
German Gref (*inte Herman*) – politiker, styrelseordförande för Sberbank
Gleb Fetisov – affärsman
Gleb Pavlovskij (*inte Pavlovski, Pavlovskii, Pavlovskiy, Pavlovsky, Pavlovskyi, Pavlovskyy*) – statsvetare
God Nisanov – affärsman
Grigorij Fedorisjin (*inte Grigori, Grigorii, Grigoriy, Grigory, Grigoryi, Grigoryy, Fedorishin*) – vd för Novolipetsk Steel
Igor Altusjkin (*inte Altushkin*) – affärsman
Igor Buchman (*inte Bukhman*) – affärsman
Igor Girkin – åtalad i Nederländerna för nedskjutningen av MH17
Igor Ivanov – politiker
Igor Konasjenkov (*inte Konashenkov*) – chefstalesman för försvarsministeriet
Igor Jusufov (*inte Iusufov, Yusufov*) – affärsman
Igor Kesajev (*inte Kesaev, Kesaiev, Kesayev*) – affärsman
Igor Krasnov – riksåklagare
Igor Kudrjasjkin (*inte Kudriashkin, Kudryashkin*) – affärsman
Igor Makarov – affärsman
Igor Rotenberg – affärsman
Igor Rybakov – affärsman
Igor Sergun (*en.=*) – generallöjtnant, chef för GRU (Rysslands militära underrättelsetjänst)
Igor Setjin (*inte Sechin*) – vd för Rosneft
Igor Sjtjogolev (*inte Shchyogolev, Shchiogolev, Shchegolev*) – Ryska federationens presidents ombud i Centrala federala distriktet, full statlig rådgivare i Ryska federationen
Igor Sjuvalov (*inte Shuvalov*) – förste vice premiärminister, ordförande för VEB.RF
Ilja Sjtjerbovitj (*inte Ilya, Ilia, Scherbovich, Shcherbovich*) – affärsman
Irek Fajzullin (*inte Faizullin, Fayzullin*) – minister för byggverksamhet och bostäder
Iskander Machmudov (*inte Makhmudov*) – affärsman
Ivan Savvidis – affärsman
Ivan Urgant – programledare
Ivan Zjdanov (*inte Zhdanov*) – politiker, direktör för antikorruptionsstiftelsen FBK
Jakov Rezantsev (*inte Iakov, Yakov*) – generallöjtnant, chef för Södra militärområdets 49:e armé
Jekaterina Samutsevitj (*inte Ekaterina, Iekaterina, Yekaterina, Samutsevich*) – medlem av punkgruppen Pussy Riot
Jekaterina Sjulmann (*inte Ekaterina, Iekaterina, Yekaterina, Schulmann, Shulmann*) – statsvetare
Jelena Baturina (*inte Eelena, Yelena*) – affärskvinna
Jelena Bonner (*inte Elena, Yelena*) – mänskorättsaktivist, änka efter Andrej Sacharov, avled 2011

Jelizaveta Krivonogich (*inte Elizaveta, Yelizaveta, Krivonogikh*) – dotter till Svetlana Krivonogich
Jevgenij Ditrich (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Dietrich, Ditrikh*) – transportminister
Jevgenij Kasperskij (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Kasperski, Kasperskii, Kasperskiy, Kaspersky, Kasperskyi, Kasperskyy*) – affärsman
Jevgenij Nikitin (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy*) – vd för Rusal
Jevgenij Prigozjin (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Prigoshin, Prigosjin, Prigozhin*) – affärsman, ”Putins kock”
Jevgenij Rojzman (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Roizman, Royzman*) – politiker
Jevgenij Sjvidler (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Shvidler*) – affärsman
Jevgenij Ustinov (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy*) – generalöverste, stabschef och första ställföreträdande chef för Ryska federationens luftlandsättningstrupper
Jevgenij Vitisjko (*inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Vitishko*) – miljöaktivist
Julija Skripal (*inte Julia, Yulia, Yuliya*) – dotter till förgiftad f.d. spion
Julija Tjitjerina (*inte Julia, Yulia, Yuliya, Chicherina*) – sångerska
Jurij Borisov (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – vice premiärminister för frågor som rör det försvarsindustriella komplexet och rymdindustrin (*ry. po voprosam oboronno-promysjennogo kompleksa i raketno-kosmitjeskoj otrasi*)
Jurij Dmitrijev (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Dmitriev, Dmitriiiev, Dmitriyev*) – historiker, dissident
Jurij Kovaltjuk (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Kovalchuk*) – affärsman, delägare i Bank Rossiya
Jurij Sjefler (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Shefler*) – affärsman
Jurij Sjtjekotjichin (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Shchekochikhin*) – journalist, författare, parlamentsledamot (mördad)
Jurij Skuratov (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – politiker
Jurij Tjajka (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Chaika, Chayka*) – riksåklagare, presidentens ombud i Nordkaukasiska federala distrikten
Jurij Trutnev (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – vice premiärminister samt presidentens ombud i Fjärran österns federala distrikten
Jurij Usjakov (*inte Juri, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Ushakov*) – utrikespolitisk rådgivare till president Putin
Katerina Tichonova (*inte Ekaterina, Yekaterina, Tikhonova*) – Vladimir Putins yngsta dotter
Kira Jarmysj (*inte Iarmysh, Yarmysh*) – Aleksej Navalnyjs pressekreterare
Kirill (egentligen Vladimir Gundjajev) – patriark, den rysk-ortodoxa kyrkans överhuvud, chef för Patriarkatet i Moskva
Kirill Sjamalov (*inte Shamalov*) – Vladimir Putins f.d. svärson, affärsman, vice ordförande för Sibur
Konstantin Pikalov – chef för Konvoj
Konstantin Strukov – affärsman
Konstantin Tjutjenko (*inte Chuichenko, Chuychenko*) – justitieminister
Ksenija Sobtjak (*inte Ksenia, Kseniia, Kseniya, Sobchak*) – journalist, presidentkandidat 2018
Larisa Arap – människorättsaktivist

Leonid Boguslavskij (*inte Boguslavski, Boguslavskii, Boguslavskiy, Boguslavsky, Boguslavskyi, Boguslavskyy*)

Leonid Fedun – affärsmann

Leonid Michelson (*inte Mikhelson*) – vd för Novatek, delägare i Sibur

Leonid Simanovskij (*inte Simanovski, Simanovskii, Simanovskiy, Simanovsky, Simanovskyi, Simanovskyy*) – affärsmann

Leonid Slutskij (*inte Slutski, Slutskii, Slutskiy, Slutsky, Slutskyi, Slutskyy*) – ledamot av statsduman

Leonid Volkov – grundare och t.f. ledare för det politiska partiet Framtidens Ryssland, stabschef för Aleksej Navalnyjs kampanj i presidentvalet 2018

Lev Gudkov – sociolog, direktör för det oberoende opinionsinstitutet Levada-Center

Lev Kvetnoj (*inte Kvetnoi, Kvetnoy*) – affärsmann

Lidija Gildejeva (*inte Lidia, Lidiya, Gildeeva, Gildeieva, Gildeyeva*) – journalist

Lidija Michajlova (*inte Lidia, Lidiya, Mikhailova, Mikhaylova*) – affärskvinna

Lilija Sjevtsova (*inte Lilia, Liliya, Shevtsova*) – statsvetare

Ljubov Sobol (*inte Liubov, Ljobov, Lubov, Lyubov*) – politiker

Ljubov Tjernuchina (*inte Liubov, Ljobov, Lubov, Lyubov, Chernukhina*) – hustru till Vladimir Tjernuchin

Maksim Borodin (*inte Maxim*) – journalist (död)

Maksim Resjetnikov (*inte Maxim, Reshetnikov*) – minister för ekonomisk utveckling

Maksim Reznik (*inte Maxim*) – oppositionspolitiker

Maksim Sjevtjenko (*inte Maxim, Shevchenko*) – journalist, ledare för Ryska partiet för frihet och rättvisa

Maksut Sjadajev (*inte Maxut, Shadaev, Shadaiev, Shadayev*) – minister för digital utveckling, kommunikationer och masskommunikation

Marat Chusnullin (*inte Khusnullin*) – vice premiärminister för frågor som rör byggverksamhet, bostäder, allmännytta och regional utveckling (*ry. po voprosam stroitelstva, ZjKCh i regionalnogo razvitiya*)

Margarita Simonjan (*inte Simonian, Simonyan*) – chefredaktör för nyhetsbyrån Rossija Segodnya

Marija Aljochina (*inte Maria, Mariya, Alechina, Alekhina, Aliokhina, Alyokhina*) – medlem av punkgruppen Pussy Riot

Marija Vorontsova (*inte Maria, Mariya*) – Vladimir Putins äldsta dotter

Marija Zjolobova (*inte Maria, Mariya, Zholobova*) – medgrundare av nätpublikationen Projekt

Marina Ovsjannikova (*inte Ovsjannikova, Ovsyannikova*) – tv-journalist, dissident

Megdet Rachimkulov (*inte Rahimkulov, Rakhimkulov*) – affärsmann

Michail Chodorkovskij (*inte Mikhail, Khodorkovski, Khodorkovskii, Khodorkovskiy, Khodorkovsky, Khodorkovskyi, Khodorkovskyy*) – affärsmann, tidigare ägare till Jukos

Michail Fedotov (*inte Mikhail*) – journalist

Michail Fradkov (*inte Mikhail*) – direktör för Ryska federationens underrättelsetjänst

Michail Fridman (*inte Mikhail*) – affärsmann, grundare av Alfa Group

Michail Kasianov (*inte Mikhail, Kasjanov, Kasyanov*) – ledare för partiet Folkets demokratiska union

Michail Leontiev (*inte Mikhail, Leontjev, Leontyev*) – journalist

Michail Misjustin (*inte Mikhail, Mishustin*) – premiärminister

Michail Mizintsev (*inte Mikhail*) – generalöverste, biträdande försvarsminister

Michail Murasjko (*inte Mikhail, Murashko*) – hälso- och sjukvårdsminister

Michail Prochorov (*inte Mikhail, Prokhorov*) – affärsmann och politiker

Michail Rubin (*inte Mikhail*) – medgrundare av nätpublikationen Projekt

Michail Sjelkov (*inte Mikhail, Shelkov*) – affärsmann

Michail Teplinskij (*inte Mikhail, Teplinski, Teplinskii, Teplinskiy, Teplinsky, Teplinskyi, Teplinskyy*) – generalöverste, chef för Ryska federationens luftlandsättningsstrupper

Michail Zusko (*inte Mikhail*) – generallöjtnant, chef för Södra militärområdets 58:e armé

Michail Zygar (*inte Mikhail*) – journalist, författare, grundare av den oberoende tv-kanalen Dozjd

Mikail (Michail) Gutserijev → se Belarus

Nadezjda Azjgichina (*inte Nadezhda, Azhgikhina*) – journalist

Nadezjda Tolokonnikova (*inte Nadezhda*) – medlem av punkgruppen Pussy Riot

Natalja Estemirova (*inte Natalia, Natalya*) – mördad journalist

Natalja Sindejeva (*inte Natalia, Natalya, Sindeeva, Sindeieva, Sindeyeva*) – (med)grundare av och generaldirektör för holdingbolaget Dozjd

Natalja Timakova (*inte Natalia, Natalya*) – journalist

Nikolaj Bujnov (*inte Nikolai, Nikolay, Buinov, Buynov*) – affärsman

Nikolaj Bulajev (*inte Nikolai, Nikolay, Bulaev, Bulaiev, Bulayev*) – vice ordförande för den centrala valkommissionen

Nikolaj Bondarenko (*inte Nikolai, Nikolay*) – politiker

Nikolaj Glusjkov (*inte Nikolai, Nikolay, Glushkov*) – affärsman (mördad)

Nikolaj Levitjev (*inte Nikolai, Nikolay, Levichev*) – ledare för partiet Rättvisa Ryssland

Nikolaj Patrusjev (*inte Nikolai, Nikolay, Patrushev*) – sekreterare för Ryska federationens säkerhetsråd

Nikolaj Rastorgujev (*inte Nikolai, Nikolay, Rastorguev, Rastorguiev, Rastorguyev*) – sångare

Nikolaj Sjulginov (*inte Nikolai, Nikolay, Shulginov*) – energiminister

Nikolaj Tokarev (*inte Nikolai, Nikolay*) – vd för Transneft

Oleg Bojko (*inte Boiko, Boyko*) – affärsman

Oleg Deripaska – affärsman, ”aluminiumkungen”

Oleg Kalugin – avhoppad KGB-agent

Oleg Matytsin – idrottsminister

Oleg Navalnyj (*inte Navalni, Navalnii, Navalniy, Navalny, Navalnyi, Navalnyy*) – bror till Aleksej Navalnyj

Oleg Orlov – människorättsaktivist, ordförande för Memorials råd

Oleg Pulatov – åtalad i Nederländerna för nedskjutningen av MH17

Oleg Saljukov (*inte Saliukov, Salyukov*) – armégeneral, chef (*ry. glavnokomandujusjtij*) för Ryska federationens markstridskrafter, ställföreträddande chef (*ry. zamestitel komandujusjtjego*) för ”Ryska federationens väpnade styrkors förenade truppgruppering (*ry. Objedinonnaja gruppovka vojsk, en. Joint Grouping of Forces, group of forces*) i området för den särskilda militära operationen”

Oleg Tinkov – affärsman

Olga Krysjanovskaja (*inte Krisjtanovskaja, Kryshchanovskaia, Kryshtanovskaya*) – sociolog, parlamentsledamot

Olga Ljubimova (*inte Liubimova, Lyubimova*) – kulturminister

Olga Skabejeva (*inte Skabeeva, Skabeieva, Skabeyeva*) – journalist, programledare

Pavel Durov – affärsman

Pavel Felgenhauer (*ry. Felgengauer*) – journalist, militäranalystiker

Pavel Filatiev (*inte Filatjev, Filatyev*) – författare till en memoar där han kritiskt berättar om sin tid som fallskärmsjägare under Rysslands invasion av Ukraina

Pavel Gratjov (*inte Grachev, Grachov*) – vd för Polyus

Pavel Grudinin – oberoende politiker, Ryska federationens kommunistiska partis kandidat i presidentvalet 2018

Pavel Sjeremet (*inte Sheremet*) – journalist (mördad)

Pjotr Aven (*inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr*) – affärsman, chef för Alfa-Bank

Pjotr Babenko (*inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr*) – journalist (mördad)

Pjotr Iljitjov (*inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr, Ilichev, Ilichov, Ilyichev, Ilyichov, Ilyichyev, Ilyichyov*) – t.f. FN-ambassadör

Pjotr Kondrasjov (*inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr, Kondrashev, Kondrashov, Kondrasjev*) – affärsman

Platon Lebedev (*inte Lebediev, Lebedjev, Lebedyev*) – affärsman förbunden med Michail Chodorkovskij

Radik Sjajmijev (*inte Shaimiev, Shaimiiev, Shaimiyev, Shaymiev, Shaymiiev, Shaymiyev*) – affärsman
Ramzan Kadyrov – Republiken Tjetjeniens president
Roman Abramovitj (*inte Abramovich*) – affärsman
Roman Avdejev (*inte Avdeev, Avdeiev, Avdeyev*) – affärsman
Roman Badanin – journalist, forskare, medgrundare av och chefredaktör för nätpublikationen Projekt
Roman Berdnikov – generallöjtnant, chef för Västra militärområdet
Roman Trotsenko – affärsman
Ruben Vardanjan (*inte Vardanian, Vardanyan*) – affärsman
Rustam Muradov – generallöjtnant, chef för truppgruppering ”Öst”
Rustem Sultejev (*inte Sulteev, Sulteiev, Sulteyev*) – affärsman
Said Gutserijev (*inte Gutseriev, Gutseriiev, Gutseriyev*) – affärsman
Samvel Karapetian (*inte Karapetjan, Karapetyan*) – affärsman
Semjon Mogilevitj (*inte Semen, Semion, Semyon, Mogilevich*) – med i listan över FBI:s tio mest efterlysta personer
Sergei Skripal (= *en.*, *inte Sergej, Sergey*) – förgiftad f.d. spion
Sergej Beseda (*inte Sergei, Sergey*) – generallöjtnant, chef för den femte tjänsten (tjänsten för operativ information och internationella förbindelser) vid FSB
Sergej Bogdantjikov (*Sergei, Sergey, Bogdanchikov*) – affärsman, vd för Rosneft
Sergej Dmitrijev (*inte Sergei, Sergey, Dimitriev, Dimitrijev, Dimitrijev, Dimitriev, Dmitriev, Dmitrijev, Dmitriyev*) – affärsman
Sergej Dubinskij (*inte Sergei, Sergey, Dubinski, Dubinskii, Dubinskiy, Dubinsky, Dubinskyi, Dubinskyy*) – åtalad i Nederländerna för nedskjutningen av MH17
Sergej Galitskij (*inte Sergei, Sergey, Galitski, Galitskii, Galitskiy, Galitsky, Galitskyi, Galitskyy*) – affärsman
Sergej Glaziev (*inte Sergei, Sergey, Glazhev, Glazyev*) – politiker
Sergej Gordejev (*inte Sergei, Sergey, Gordeev, Gordeiev, Gordelyev*) – affärsman
Sergej Ivanov (*inte Sergei, Sergey*) – politiker, chef för Ryska federationens presidentkansli, Ryska federationens presidents särskilda representant i frågor som rör naturskydd, ekologi och transport
Sergej Karaganov (*inte Sergei, Sergey*) – statsvetare och ekonom
Sergej Katsijev (*inte Sergei, Sergey, Katsiev, Katsiiev, Katsiyev*) – affärsman
Sergej Kirijenko (*inte Sergei, Sergey, Kirienko, Kirilenko, Kiriyenko*) – förste ställföreträdande chef för Ryska federationens presidentkansli
Sergej Kolesnikov (*inte Sergei, Sergey*) – affärsman
Sergej Kravtsov (*inte Sergei, Sergey*) – utbildningsminister (ry. *ministr prosvesjtjenija*)
Sergej Lavrov (*inte Sergei, Sergey*) – utrikesminister
Sergej Lomakin (*inte Sergei, Sergey*) – affärsman
Sergej Magnitskij (*inte Sergei, Sergey, Magnitski, Magnitskii, Magnitskiy, Magnitsky, Magnitskyi, Magnitskyy*) – advokat (mördad)
Sergej Machlaj (*inte Sergei, Sergey, Makhlai, Makhlay*) – affärsman
Sergej Markov (*inte Sergei, Sergey*) – talesperson för regeringen
Sergej Mironov (*inte Sergei, Sergey*) – ledare för det politiska partiet Rättvisa Ryssland – För sanningen (SRZP)
Sergej Mitrochin (*inte Sergei, Sergey, Mitrokhin*) – ledare för det politiska partiet Jabloko
Sergej Narysjkin (*inte Sergei, Sergey, Naryshkin*) – chef för SVR, talman i statsduman (“underhuset”)
Sergej Parchomenko (*inte Sergei, Sergey, Parkhomenko*) – journalist
Sergej Pintjuk (*inte Sergei, Sergey, Pinchuk*) – stabschef och förste ställföreträdande chef för Svartahavsmarinen
Sergej Popov (*inte Sergei, Sergey*) – affärsman

Sergej Pugatjov (*inte Sergei, Sergey, Pugachev, Pugachov, Pugachyov, Pugatjev*) – affärsman och politiker

Sergej Rjabkov (*inte Sergei, Sergey, Riabkov, Ryabkov*) – biträdande utrikesminister

Sergej Roldugin (*inte Sergei, Sergey, Roguldin*) – affärsman

Sergej Sjojgu (*inte Sergei, Sergey, Shoigu, Shoygu*) – försvarsminister, ordförande för Ryska geografiska sällskapet

Sergej Sobjanin (*inte Sergei, Sergey, Sobianin, Sobyannin*) – borgmästare i Moskva

Sergej Studennikov (*inte Sergei, Sergey*) – affärsman

Sergej Sudarikov (*inte Sergei, Sergey*) – affärsman

Sergej Surovikin (*inte Sergei, Sergey*) – armégeneral, chef (*ry. glavnokomandujusjtij*) för Ryska federationens luft- och rymdstrikskrafter, chef för truppgruppering ”Syd”, ställföreträdande chef (*ry. ”zamestitel komandujusjtjego”*) för ”Ryska federationens väpnade styrkors förenade truppgruppering (*ry. Objedinjonnaja gruppirovka vojsk, en. Joint Grouping of Forces, group of forces*) i området för den särskilda militära operationen”

Sergej Tjemezov (*inte Sergei, Sergey, Chemezov*) – vd för Rostec

Sergej Udaltssov (*inte Sergei, Sergey*) – politisk aktivist

Stanislav Markelov – männskorättsadvokat (mördad)

Sulejman Kerimov (*inte Suleiman, Suleyman*) – affärsman

Svetlana Krivonogich (*inte Krivonogikh*) – miljonär

Tatiana Golikova (*inte Tatjana, Tatyana*) – vice premiärminister för frågor som rör socialpolitik och kultur

Tatiana Bakaltjuk (*inte Tatjana, Tatyana, Bakalchuk*) – affärsman

Tatiana Jumasjeva (*inte Tatjana, Tatyana, Iumasheva, Yumasheva*) – dotter till Boris Jeltsin

Tatiana Moskalkova (*inte Tatjana, Tatyana*) – kommissarie för mänskliga rättigheter i Ryska federationen

Tichon Dziadko (*inte Tikhon, Dzjadko, Dzyadko*) – journalist, chefredaktör för tv-kanalen Dozjd

Tigran Keosajan (*inte Keosayan, Keosayan*) – filmregissör, skådespelare och programledare för ”International Sawmill” (*ry. Mezdunarodnaja pilorama - ”internationellt sågorama”*)

Timofej Sergejtsev (*inte Timofei, Timofey, Sergeantsev, Sergeytsev*) – ideolog

Timur Turlov – affärsman

Vadim Glusker – journalist

Vadim Mosjkovitj (*inte Moshkovich*) – affärsman

Vadim Jakunin (*inte Iakunin, Yakunin*) – affärsman

Vagit Alekperov – rysk-azerisk affärsman, chef för Lukoil

Vadim Sjisjimarin (*inte Shishimarin*) – första personen som åtalats och dömts för krigsförbrytelser i Ukraina

Valentin Jumasjev (*inte Iumashev, Yumashev*) – journalist, politiker, svärson till Boris Jeltsin

Valentin Kipjatkov (*inte Kipiakov, Kipyatkov*) – affärsman

Valentina Matvijenko (*inte Matvienko, Matviienko, Matviyenko*) – talman i federationsrådet (”överhuset”)

Valerij Fadejev (*inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryyy, Fadeev, Fadeiev, Fadeyev*) – ordförande för presidentens råd för utveckling av det civila samhället och de mänskliga rättigheterna

Valerij Falkov (*inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryyy*) – minister för vetenskap och högre utbildning

Valerij Gerasimov (*inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryyy*) – armégeneral, chef (*ry. natjalnik*) för Ryska federationens väpnade styrkors generalstab (”generalstabschef”), förste biträdande försvarsminister, medlem av Ryska federationens säkerhetsråd, chef (*ry. komandujusjtij*) för ”Ryska federationens väpnade styrkors förenade truppgruppering (*ry. Objedinjonnaja gruppirovka vojsk, en. Joint Grouping of Forces, group of forces*) i området för den särskilda militära operationen”

Valerij Gergijev (*inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy, Gergiev, Gergiiev, Gergiyev*) – dirigent samt generaldirektör och konstnärlig ledare för Mariinskijteatern i Sankt Petersburg

Vasilij Anisimov (*inte Vasili, Vasilii, Vasiliy, Vasily, Vasilyi, Vasilyy*) – affärsmann

Vasilij Mitrochin (*inte Vasili, Vasilii, Vasiliy, Vasily, Vasilyi, Vasilyy, Mitrokin, Mitrokhine, Mitrosjin*) – avhoppad KGB-medarbetare (avliden)

Vasilij Nebenzia (*inte Vasili, Vasilii, Vasiliy, Vasily, Vasilyi, Vasilyy, Nebenzja, Nebenzya*) – Rysslands FN-ambassadör

Vera Kritjevskaja (*inte Krichevskaia, Krichevskaya*) – (med)grundare av Dozjd

Vera Trifonova – affärskvinna

Viktor Afzalov – tillförordnad chef (*ry. vremенно исполняющий обязанности главнокомандующего*) för Ryska federationens luft- och rymdstridskrafter

Viktor Charitonin (*inte Victor, Kharitonin*) – affärsmann

Viktor Rasjnikov (*inte Victor, Rashnikov*) – affärsmann

Viktor Sokolov (*inte Victor*) – amiral, tillförordnad chef för Svartahavsmarinen

Viktor Tatarintsev (*inte Victor*) – Rysslands Sverigeambassadör

Viktor Vekselberg (*inte Victor*) – affärsmann

Viktor Zolotov (*inte Victor*) – direktör för Ryska federationens nationalgarde

Viktorija Abramtjenko (*inte Viktoria, Viktoriya, Abramchenko*) – vice premiärminister för frågor som rör det agroindustriella komplexet, naturresurser och ekologi

Vitalij Averjanov (*inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Averianov, Averyanov*) – direktör för Institutet för dynamisk konservatism

Vitalij Orlov (*inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy*) – affärsmann

Vitalij Saveljev (*inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Saveliev, Savelyev*) – transportminister

Vitalij Tjurkin (*inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Churkin*) – FN-ambassadör

Vyatjeslav Gladkov (*inte Viacheslav, Vyacheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav*) – guvernör i länet Belgorod

Vyatjeslav Kantor (*inte Viacheslav, Vyacheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav*) – affärsmann

Vyatjeslav Volodin (*inte Viacheslav, Vyacheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav*) – statsdumans talman

Vladimir Bogdanov – affärsmann, vd för Surgutneftegaz

Vladimir Gusinskij (*inte Gusinski, Gusinskii, Gusinsky, Gusinsky, Gusinskyi, Gusinskyyy*) – affärsmann

Vladimir Jakunin (*inte Iakunin, Yakunin*) – affärsmann

Vladimir Jakusjev (*inte Iakushev, Yakushev*) – minister för byggverksamhet, bostäder och allmännytta

Vladimir Jevtusjenkov (*inte Evtushenkov, Yevtushenkov*) – affärsmann

Vladimir Kirijenko (*inte Kirienko, Kirienko, Kiriyenko*) – vd för den sociala nätverkssajten VK (VKontakte)

Vladimir Kolokoltsev – inrikesminister

Vladimir Lesjtjikov (*inte Leschikov, Leshchikov*) – affärsmann

Vladimir Lisin – affärsmann

Vladimir Litvinenko – affärsmann

Vladimir Medinskij (*inte Medinski, Medinskii, Medinskiy, Medinsky, Medinskyi, Medinskyyy*) – chef för den ryska delegationen i förhandlingarna med Ukraina efter den ryska invasionen

Vladimir Milov – politiker

Vladimir Pechtin (*inte Pekhtin*) – vice talman i statsduman ("underhuset")

Vladimir Potanin – affärsmann, vd för Norilsk Nickel

Vladimir Putin – president

Vladimir Solovjov (*inte Solovev, Soloviov, Solovyev, Solovyov*) – programledare för "Kväll med Vladimir Solovjov" (en. Evening with Vladimir Solovjov, ry. Вечер с Владимиром Соловьевым –

"Kväll med Vladimir Solovjov") och "Full kontakt" (en., Full Contact, ry. Polnyj kontakt (inte Polnij kontakt))

Vladimir Tjernuchin (*inte Chernukhin*) – affärsman

Vladimir Tjizjov (*inte Chizhov*) – ambassadör, ständig representant

Vladimir Urin – generaldirektör för Bolsjojteatern

Vladimir Ustinov – presidentens ombud i Södra federala distriktet

Vladimir Zjirinovskij (*inte Zhirinovski, Zhirinovskii, Zhirinovskiy, Zhirinovsky, Zhirinovskyi, Zhirinovskiy*) – ledare för Liberaldemokratiska partiet

Vladislav Surkov – "chefsideolog"

Zachar Smusjkin (*inte Zakhar, Smushkin*) – affärsman

Zamid Tjalajev (*inte Chalaev, Chalaiev, Chalayev*) – polisöverste, chef för Kadyrovregementet

Zarach Ilijev (*inte Zarakh, Iliev, Iliiev, Iliyev*) – affärsman

Zjanna Agalakova (*inte Zhanna*) – journalist

Ministerlista finns hos TT Nyhetsbyrån (<https://tt.se/tt-spraket/ord-och-begrepp/internationellt/andra-sprak/rynska/>)

Städer och andra geografiska namn

Abakan – stad/huvudort i Republiken Chakassien

Adygeiska autonoma länet (en. Adyghe Autonomous Oblast (Adyghe AO), ry. Adygejskaja avtonomnaja oblast (Adygejskaja AO)) – f.d. autonomt län i Ryska SFSR

Adygeiska republiken (en. Republic of Adygea, ry. Respublika Adygeja) – federationssubjekt

Alagir – stad och distrikt i Republiken Nordossetien-Alanien

Altaj, Republiken (en. Altai Republic, ry. Respublika Altaj) – federationssubjekt

Altaj, territoriet (en. Altai Krai, ry. Altajskij kraj) – federationssubjekt

Amur – flod

Amur, länet (en. Amur Oblast, ry. Amurskaja oblast)

Anadyr – stad/huvudort i den autonoma kretsen Tjuktjen

Archangelsk (en. Arkhangelsk) – stad i länet Archangelsk (en. Arkhangelsk Oblast, ry. Archangelskaja oblast)

Astrachan (en. Astrakhan) – stad i länet Astrachan (en. Astrakhan Oblast, ry. Astrachanskaja oblast)

Atjchoj-Martan (en. Achkhoy-Martan, *inte Achkoy, Atkoj*) – by i Republiken Tjetjenien

Balasjicha (en. Balashikha) – stad i länet Moskva

Barnaul – stad i territoriet Altaj

Basmannij (en. Basmanij) – distrikt i staden Moskva

Basjkirien, Republiken (en. Republic of Bashkortostan, ry. Respublika Basjkortostan) – federationssubjekt

Basjkiriska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Basjkiriska ASSR) (en. Bashkir Autonomous Soviet Socialist Republic (Bashkir ASSR), ry. Basjkirskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Basjkirskaja ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR

Belgorod – (*inte Belgograd*) – stad i länet Belgorod (en. Belgorod Oblast, ry. Belgorodskaja oblast)

Bezljudovka (*inte Bezlyudovka, Bezliudovka*) – by i länet Belgorod

Birobidzjan (en. Birobidzhan) – stad/huvudort i Judiska autonoma länet

Blagovesjtjensk (en. Blagovesjtjensk) – stad/huvudort i länet Amur

Boltnajatorget (en. Bolotnaya Square) – torg i Moskva, centrum för politiska protester 2011

Brjansk (en. Bryansk) – stad i länet Brjansk (en. Bryansk Oblast, ry. Brjanskaja oblast)

Burjatien, Republiken (en. Republic of Buryatia, ry. Respublika Burjatija) – federationssubjekt

Burjatiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Burjatiska ASSR) (en. Buryat Autonomous Soviet Socialist Republic (Buryat ASSR), ry. Burjatskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Burjatskaja ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR

Butyrkahäktet (*en. Butyrka prison, ry. Butyrskaja tiurma, «Butyrka», eg. Butyrskij sledstvennyj izoljator (SIZO No 2 g. Moskvy)*) – häkte i Moskva

Centrala federala distrikten (*en. Central Federal District, ry. Tsentralnyj federalnyj okrug*) – federalt distrikt

Chabarovsk (*en. Khabarovsk*) – stad i territoriet Chabarovsk (*en. Khabarovsk Krai, ry. Chabarovskij kraj*)

Chakassien, autonoma länet (*en. Khakas Autonomous Oblast (Khakas AO), ry. Chakasskaja avtonomnaja oblast (Chakasskaja AO)*) – f.d. autonomt län i Ryska SFSR

Chakassien, Republiken (*en. Republic of Khakassia, ry. Respublika Chakasija*) – federationssubjekt

Chamovniki (*en. Khamovniki*) – distrikt i staden Moskva

Chanty-Mansien, den autonoma kretsen (*en. Khanty-Mansi Autonomous Okrug–Yugra, ry. Chanty-Mansijskij avtonomnyj okrug – Jugra*) – federationssubjekt, tidigare autonom krets i Ryska SFSR

Chanty-Mansijsk (*en. Khanty-Mansijsk*) – stad/huvudort i den autonoma kretsen Chanty-Mansien

Chimki (*en. Khimki*) – stad i länet Moskva

Dagestan, Republiken (*en. Republic of Dagestan, ry. Respublika Dagestan*) – federationssubjekt

Dagestanska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Dagestanska ASSR) (*en. Dagestan Autonomous Soviet Socialist Republic (Dagestan ASSR), ry. Dagestanskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Dagestanskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR

Domodedovo – flygplats i Moskva

Dzerzjinsk (*en. Dzerzhinsk*) – stad i länet Niznij Novgorod

Elista – stad/huvudort i Republiken Kalmykien

Fjärran österns federala distrikt (*en. Far Eastern Federal District, ry. Dalnevostotjnyj federalnyj okrug*) – federalt distrikt

Gattjina (*en. Gatchina*) – stad i länet Leningrad

Gelendzjik (*en. Gelendzhik*) – stad i territoriet Krasnodar

Gorno-Altaj, autonoma länet (*en. Gorno-Altai Autonomous Oblast (Gorno-Altai AO), ry. Gorno-Altajskaja avtonomnaja oblast (Gorno-Altajskaja AO)*) – f.d. autonomt län i Ryska SFSR

Gorno-Altaj, Autonoma socialistiska sovjetrepubliken (ASSR Gorno-Altaj) (*en. Gorno-Altai Autonomous Soviet Socialist Republic (Gorno-Altai ASSR), ry. Gorno-Altajskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Gorno-Altajskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR

Gorno-Altaysk (*en. Gorno-Altaysk*) – stad/huvudort i Republiken Altaj

Groznyj (*en. Grozny*) – stad/huvudort i Republiken Tjetjenien

Ignatovo – flera byar

Ingusjien, Republiken (*en. Republic of Ingushetia, ry. Respublika Ingusjetija*) – federationssubjekt

Irkutsk – stad i länet Irkutsk (*en. Irkutsk Oblast, ry. Irkutskaja oblast*)

Irtysj (*en. Irtysh*) – flod

Ivanovo – stad i länet Ivanovo (*en. Ivanovo Oblast, ry. Ivanovskaja oblast*)

Izjevsk (*en. Izhevsk*) – stad/huvudort i Republiken Udmurtien

Jakutiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Jakutiska ASSR) (*en. Yakut Autonomous Soviet Socialist Republic (Yakut ASSR), ry. Jakutskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Jakutskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR

Jakutsk (*en. Yakutsk*) – stad/huvudort i Republiken Sacha

Jamalo-Nentsien, den autonoma kretsen (*en. Yamalo-Nenets Autonomous Okrug, Yamalo-Nenets Autonomous Area (YaNAO), ry. Jamalo-Nenetskij avtonomnyj okrug (JaNAO)*) – federationssubjekt, tidigare autonom krets i Ryska SFSR

Jaroslavl (*en. Jaroslavl*) – stad i länet Jaroslavl (*en. Jaroslavl Oblast, ry. Jaroslavskaja oblast*)

Jejsk (*en. Yeysk*) – stad i territoriet Krasnodar

Jekaterinburg (*en. Yekaterinburg, tidigare Sverdlovsk*) – stad/huvudort i länet Sverdlovsk

Josjkar-Ola (*en. Yoshkar-Ola*) – stad/huvudort i Republiken Mari

Judiska autonoma länet (*en. Jewish Autonomous Oblast (Jewish AO, JAO), ry. Jevrejskaja avtonomnaja oblast (Jevrejskaja AO, JeAO)*) – federationssubjekt i Ryska federationen och f.d. autonomt län i Ryska SFSR

Juzjno-Sachalinsk (*en. Yuzhno-Sakhalinsk*) – stad/huvudort i länet Sachalin
Kabardinien–Balkarien, Republiken (*en. Kabardino-Balkarian Republic, Kabardino-Balkaria, ry.*
Kabardino-Balkarskaja Respublika, Kabardino-Balkarija) – federationssubjekt
Kabardino–Balkariska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Kabardino–Balkariska ASSR) (*en.*
Kabardino-Balkarian Autonomous Soviet Socialist Republic (Kabardino-Balkarian ASSR), ry.
Kabardino-Balkarskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Kabardino-
Balkarskaja ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Kaliningrad – stad i länet Kaliningrad (*en. Kaliningrad Oblast, ry. Kaliningradskaja oblast*)
Kalmuckien, Republiken (*en. Republic of Kalmykia, ry. Respublika Kalmykija*) – federationssubjekt
Kalmuckiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Kalmuckiska ASSR) (*en. Kalmyk*
Autonomous Soviet Socialist Republic (Kalmyk ASSR), ry. Kalmytskaja Avtonomnaja Sovetskaja
Sotsialistitjeskaja Respublika (Kalmytskaja ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Kaluga – stad i länet Kaluga (*en. Kaluga Oblast, ry. Kaluzjskaja oblast*)
Kamtjatka (*en. Kamchatka*) – halvö och territoriet Kamtjatka (*en. Kamchatka Krai, ry. Kamtjatskij*
kraj)
Karatjajen–Tjerkessien, autonoma länet (*en. Karachay-Cherkess Autonomous Oblast (Karachay-*
Cherkess AO), ry. Karatjajevo-Tjerkesskaja avtonomnaja oblast (Karatjajevo-Tjerkesskaja AO)) –
f.d. autonomt län i Ryska SFSR
Karatjajen–Tjerkessien, Republiken (*en. Karachay-Cherkess Republic, Karachay-Cherkessia, ry.*
Karatjajevo-Tjerkesskaja Respublika, Karatjajevo-Tjerkesija) – federationssubjekt
Karelska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Karelska ASSR) (*en. Karelian Autonomous*
Soviet Socialist Republic (Karelian ASSR), ry. Karelskaja Avtonomnaja Sovetskaja
Sotsialistitjeskaja Respublika (Karelskaja ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Karelska republiken (*en. Republic of Karelia, ry. Respublika Karelija*) – federationssubjekt
Kasjira (*en. Kashira*) – distrikt i länet Moskva
Kazan – stad/huvudort i Republiken Tatarstan
Kemerovo – stad i länet Kemerovo (*en. Kemerovo Oblast, ry. Kemerovskaja oblast*)
Kirov – stad i länet Kirov (*en. Kirov Oblast, ry. Kirovskaja oblast*)
Klin – flera samhällen
Komi, Autonoma socialistiska sovjetrepubliken (ASSR Komi) (*en. Komi Autonomous Soviet*
Socialist Republic (Komi ASSR), ry. Komi Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika
(Komi ASSR)) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Komi, Republiken (*en. Komi Republic, ry. Respublika Komi*) – federationssubjekt
Kostroma – stad i länet Kostroma (*en. Kostroma Oblast, ry. Kostromskaja oblast*)
Krasnoarmejsk (*en. Krasnoarmeisk, Krasnoarmeysk*) – flera städer
Krasnodar – stad i territoriet Krasnodar (*en. Krasnodar Krai, ry. Krasnodarskij kraj*)
Krasnojarsk (*en. Krasnoyarsk*) – stad i territoriet Krasnojarsk (*en. Krasnoyarsk Krai, ry.*
Krasnojarskij kraj)
Krymsk – stad och distrikt (*en. Krymsky District, ry. Krymskij rajon*)
Kura (*en. Kura Missile Test Range, ry. Raketyj poligon Kura*) – övningsfält på Kamtjatka för
provskjutning av interkontinentala ballistiska robotar
Kurgan – stad i länet Kurgan (*en. Kurgan Oblast, ry. Kurganskaja oblast*)
Kursk – stad i länet Kursk (*en. Kursk Oblast, ry. Kurskaja oblast*)
Kyzyl – stad/huvudort i Republiken Tuva
Leningrad*, länet (*en. Leningrad Oblast, ry. Leningradskaja oblast*)
Lipetsk – stad i länet Lipetsk (*en. Lipetsk Oblast, ry. Lipetskaja oblast*)
Lubjanka (*en. Lubyanka, Lubianka, inte Ljubljanka*) – KGB:s högvärter i Moskva och därtill
hörande fängelse
Machatkala (*en. Makhachkala*) – stad/huvudort i Republiken Dagestan
Magadan – stad i länet Magadan (*en. Magadan Oblast, ry. Magadanskaja oblast*)
Magas – stad/huvudort i Republiken Ingusjen
Majak (*en. Mayak*) – upparbetningsanläggning

Majkop (*en. Maykop*) – stad/huvudort i Adygeiska republiken, distrikt (*en. Maykopsky District, Majkopskij rajon*)
Mari, Republiken (*en. Mari El Republic, ry. Respublika Marij El*) – federationssubjekt
Mariska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Mariska ASSR) (*en. Mari Autonomous Soviet Socialist Republic (Mari ASSR), ry. Marijskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Marijskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Mitiakinskaja (*en. Mityakinskaya, inte Mitjakinskaja*) – samhälle
Mordvinien, Republiken (*en. Republic of Mordovia, ry. Respublika Mordovija*) – federationssubjekt
Mordvinska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Mordvinska ASSR) (*en. Mordovian Autonomous Soviet Socialist Republic (Mordovian ASSR), ry. Mordovskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Mordovskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Moskva (*en. Moscow*) – Ryska federationens huvudstad och län (*en. Moscow Oblast, ry. Moskovskaja oblast*)
Murmansk – stad i länet Murmansk (*en. Murmansk Oblast, ry. Murmanska oblast*)
Naltjik (*en. Nalchik*) – stad/huvudort i Republiken Kabardinien–Balkarien
Narjan-Mar (*en. Naryan-Mar*) – stad/huvudort i den autonoma kretsen Nentsien
Nazran – stad/tidigare huvudort i Republiken Ingusjen
Nentsien, den autonoma kretsen (*en. Nenets Autonomous Okrug, ry. Nenetskij avtonomnyj okrug*) – federationssubjekt, tidigare autonom krets i Ryska SFSR
Nizjnij Novgorod (*en. Nizhny Novgorod*) – stad i länet Nizjnij Novgorod (*en. Nizhny Novgorod Oblast, ry. Nizjegorodskaja oblast*)
Noginsk – stad i länet Moskva
Nordkaukasien (*en. North Caucasus; Ciscaucasia, ry. Severnyj Kavkaz*) – geografiskt område
Nordkaukasiska federala distrikttet (*en. North Caucasian Federal District, ry. Severo-Kavkazskij federalnyj okrug*) – federalt distrikt
Nordossetien-Alanien, Republiken (*eg. Nordossetien-Alania*) (*en. North Ossetia; Republic of North Ossetia-Alania, ry. Respublika Severnaja Osetija-Alanija*) – federationssubjekt
Nordossetiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Nordossetiska ASSR) (*en. North Ossetian Autonomous Soviet Socialist Republic (North Ossetian ASSR), ry. Severo-Osetinskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Severo-Osetinskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Nordvästra federala distrikttet (*en. Northwestern Federal District, ry. Severo-Zapadnyj federalnyj okrug*) – federalt distrikt
Novgorod, länet (*en. Novgorod Oblast, ry. Novgorodskaja oblast*)
Novo-Ogarjovo (*en. Novo-Ogaryovo, Novo-Ogarevo*) – presidentens residens utanför Moskva
Novorossijsk (*en. Novorossiysk*) – hamnstad i territoriet Krasnodar
Novosibirsk – stad i länet Novosibirsk (*en. Novosibirsk Oblast, ry. Novosibirska oblast*) samt distrikt (*en. Novosibirsky District, ry. Novosibirskij rajon*)
Novyj Urengoj (*en. Novy Urengoy*) – stad i den autonoma kretsen Jamalo-Nentsien
Novyje Jurkovitji (*en. Novye Yurkovichi*) – by i länet Brjansk
Olenja (*en. Olenia, Olenya*) – militär flygbas på Kolahalvön
Omsk – stad i länet Omsk (*en. Omsk Oblast, ry. Omskaja oblast*)
Onor – by i länet Sachalin
Opotjka (*en. OPOCHKA*) – stad i länet Pskov
Orenburg – stad i länet Orenburg (*en. Orenburg Oblast, ry. Orenburgskaja oblast*)
Orjol (*en. Oryol, inte Orel, Oriol, Oryol*) – stad i länet Orjol (*en. Oryol Oblast, ry. Orjolskaja oblast*)
Penza – stad i länet Penza (*en. Penza Oblast, ry. Penzenskaja oblast*)
Perm – stad i territoriet Perm (*en. Perm Krai, ry. Permskij kraj*)
Petropavlovsk-Kamtjatskij (*en. Petropavlovsk-Kamchatsky*) – stad/huvudort i territoriet Kamtjatka
Petrozavodsk (*fi. Petroskoi*) – stad/huvudort i Karelska republiken

Plesetsk – by, distrikt (*en. Plesetsky District, ry. Plesetskij rajon*) och kosmodrom i länet Archangelsk
Primorskij, territoriet (*en. Primorsky Krai, ry. Primorskij kraj*)
Pskov – stad i länet Pskov (*en. Pskov Oblast, ry. Pskovskaja oblast*)
Pulkovo – Sankt Petersburgs internationella flygplats
Pusjkino (*en. Pushkino*) – flera orter
Rjazan (*en. Ryazan*) – stad i länet Rjazan (*en. Ryazan Oblast, ry. Rjazanskaja oblast*)
Rostov, länet – (*en. Rostov Oblast, ry. Rostovskaja oblast*)
Rostov-na-Donu (*en. Rostov-on-Don*) – stad/huvudort i länet Rostov
Sacha, Republiken ("Jakutien") (*en. Republic of Sakha, "Yakutia", ry. Respublika Sacha*) – federationssubjekt
Sachalin (*en. Sakhalin*) – ö och län (*en. Sakhalin Oblast, Sakhalinsk Oblast, ry. Sachalinskaja oblast*)
Salechard (*en. Salekhard*) – stad/huvudort i den autonoma kretsen Jamalo-Nentsien
Samara – stad i länet Samara (*en. Samara Oblast, ry. Samarskaja oblast*), tidigare Kujbysjev (*en. Kuibyshev*)
Sankt Petersburg (*ry. Sankt Peterburg, en. Saint Petersburg, St Petersburg*) – stad i länet Leningrad
Saransk – stad/huvudort i Republiken Mordvinien
Saratov – stad i länet Saratov (*en. Saratov Oblast, ry. Saratovskaja oblast*)
Sergijev Posad (*en. Sergiev Posad/ Sergiyev Posad, tidigare Zagorsk*) – stad och distrikt (*en. Sergijeve-Posadsky District, ry. Sergijeve-Posadskij rajon*) i länet Moskva
Sibiriska federala distrikttet (*en. Siberian Federal District, ry. Sibirskij federalnyj okrug*) – federalt distrikt
Sirius – federalt territorium (*ry. federalnaja territorija Sirius*), samhälle av stadstyp och stadskrets (*ry. gorodskoj okrug Sirius*) i territoriet Krasnojarsk med en fullmäktigeförsamling: fullmäktige för det federala territoriet Sirius (*ry. Soviet federalnoj territorii Sirius, en. Sirius Federal Territory Council*)
Sjebokino (*inte Shebekino*) – stad, distrikt (*en. Shebekinsky District, ry. Sjebekinskij rajon*) och stadskrets (*en. Shebekinsky Municipal District, ry. Sjebekinskij gorodskoj okrug*) i länet Belgorod
Sjeremetjevo (*inte Sjeremetjevo, en. Sheremetjevo*) – Moskvas internationella flygplats
Sjtjutje (*en. Shchyuchye, Shshuchye, Shchuch'ye*) – ort med en destruktionsanläggning
Smolensk – stad i länet Smolensk (*en. Smolensk Oblast, ry. Smolenskaja oblast*)
Solntsevo – flera samhällen
Sotji (*en. Sochi*) – stad i territoriet Krasnodar
Sovetskk – stad i länet Kaliningrad
Stavropol – stad i territoriet Stavropol (*en. Stavropol Krai, ry. Stavropolskij kraj*)
Strachovo (*en. Strakhovo*) – flera byar
Stratjovo (*en. Strachovo*) – by i länet Brjansk
Surgut – stad i den autonoma kretsen Chanty-Mansien
Sverdlovsk, länet (*en. Sverdlovsk Oblast, ry. Sverdlovskaja oblast*)
Syktyvkar – stad/huvudort i Republiken Komi
Södra federala distrikttet (*en. Southern Federal District, ry. Juzjnyj federalnyj okrug*) – federalt distrikt
Tambov – stad i länet Tambov (*en. Tambov Oblast, ry. Tambovskaja oblast*)
Tatariska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Tatariska ASSR) (*en. Tatar Autonomous Soviet Socialist Republic (Tatar ASSR), ry. Tatarskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Tatarskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Tatarsk – flera orter
Tatarstan, Republiken (*en. Republic of Tatarstan, ry. Respublika Tatarstan*) – federationssubjekt
Tidens väsen (*en. Essence of Time, ry. Sut vremeni*) – samhällsrörelse
Tiumen (*inte Tjumen, en. Tyumen*) – stad i länet Tiumen (*en. Tyumen Oblast, ry. Tiumenskaja oblast*)

Tjadan (*en. Chadan*) – stad i Republiken Tuva
Tjeboksary (*en. Cheboksary*) – stad/huvudort i Republiken Tjuvasjen
Tjeljabinsk (*en. Cheliabinsk, Chelyabinsk*) – stad i länet Tjeljabinsk (*en. Chelyabinsk Oblast, ry. Tjeljabinskaja oblast*)
Tjeremchovo (*en. Cheremkhovo*) – stad i länet Irkutsk
Tjerepovets (*en. Cherepovets*) – stad i länet Vologda
Tjerkessk (*en. Cherkessk*) – stad/huvudort i Republiken Karatjajen–Tjerkessien
Tjernogorsk (*en. Chernogorsk*) – stad i Republiken Chakassien
Tjetjenien, Republiken (*en. Chechen Republic, Chechnya, ry. Tjetjenskaja respublika, Tjetjija*) – federationssubjekt
Tjetjeno–Ingusjiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Tjetjeno–Ingusjiska ASSR) (*en. Checheno-Ingush Autonomous Soviet Socialist Republic (Checheno-Ingush ASSR), ry. Tjetjeno-Ingusjiskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Tjetjeno-Ingusjiskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Tjita (*en. Chita*) – flera orter, bl.a. stad/huvudort i territoriet Transbajkal
Tjuktjen, den autonoma kretsen (*en. Chukotka Autonomous Okrug, ry. Tjukotskij avtonomnyj okrug, Tjukotka*) – federationssubjekt, tidigare autonom krets i Ryska SFSR
Tjuvasjen, Republiken (*en. Chuvash Republic, Chuvashia, ry. Tjuvasjskaja Respublika, Tjuvasjija*) – federationssubjekt
Tjuvasjiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Tjuvasjiska ASSR) (*en. Chuvash Autonomous Soviet Socialist Republic (Chuvash ASSR), ry. Tjuvasjskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Tjuvasjskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Tomsk – stad i länet Tomsk (*en. Tomsk Oblast, ry. Tomskaja oblast*)
Transbajkal, territoriet (*en. Zabaikalsky/Zabaykalsky Krai, ry. Zabajkalskij kraj*) – federationssubjekt
Troitskaja (*en. Troitskaya*) – flera orter
Trojebortnoje (*en. Troyebortnoye, Troebortnoe*) – by i länet Brjansk
Tula – stad i länet Tula (*en. Tula Oblast, ry. Tulska oblast*)
Tuva, Republiken (*en. Tuva Republic, Republic of Tyva, ry. Respublika Tyva*) – federationssubjekt
Tuvinska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Tuvinska ASSR) (*en. Tuvan Autonomous Soviet Socialist Republic (Tuvan ASSR), ry. Tuvinskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Tuvinskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Tver – stad i länet Tver (*en. Tver Oblast, ry. Tverskaja oblast*)
Tverskoj (*en. Tverskoi*) – distrikt i staden Moskva
Uchta (*en. Ukhta*) – stad i Republiken Komi
Udmurtien, Republiken (*en. Udmurt Republic, Udmurtia, ry. Udmurtskaja Respublika, Udmurtija*) – federationssubjekt
Udmurtiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Udmurtiska ASSR) (*en. Udmurt Autonomous Soviet Socialist Republic (Udmurt ASSR), ry. Udmurtskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Udmurtskaja ASSR)*) – f.d. ASSR i Ryska SFSR
Ufa – stad/huvudort i Republiken Basjkirien
Ulan-Ude – stad/huvudort i Republiken Burjatien
Uljanovsk (*en. Ulyanovsk*) – stad i länet Uljanovsk (*en. Ulyanovsk Oblast, ry. Uljanovskaja oblast*)
Uraliska federala distrikten (*en. Ural Federal District, ry. Uralskij federalnyj okrug*) – federalt distrikt
Valdaj – sjö i länet Novgorod
Velikij Novgorod (tidigare: Novgorod) (*en. Veliky Novgorod*) – stad/huvudort i länet Novgorod
Verchnij Lars (*en. Verkhni Lars, Verkhny Lars*) – gränsövergång mellan Ryssland och Georgien
Vladikavkaz (tidigare Ordzjonikidze (*en. Ordzhonikidze*)) – stad/huvudort i Republiken Nordossetien
Vladimir – stad i länet Vladimir (*en. Vladimir Oblast, ry. Vladimirska oblast*)
Vladivostok – stad/huvudort i territoriet Primorskij

Vnukovo – flygplats i Moskva

Volgaområdets federala distrikt (*en. Volga Federal District, ry. Privolzjskij federalnyj okrug*) – federalt distrikt

Volgograd – stad i länet Volgograd (*en. Volgograd Oblast, ry. Volgogradskaja oblast*)

Vologda (inte *Vologodsk*) – stad i länet Vologda (*en. Vologda Oblast, ry. Vologodskaja oblast*)

Voronezj (*en. Voronezh*) – stad i länet Voronezj (*en. Voronezh Oblast, ry. Voronezjskaja oblast*)

Vyselki – flera samhällen

* *Länet heter fortfarande så fastän staden har bytt namn.*

Övrigt

aktiebolag – en. JSC (*joint-stock company*) – ry. AO (*aktsionernoje obsjtjestvo*)

allmänrysksamhällsorganisation (*ry. obsjtjerossijskaja obsjtjestvennaja organizatsija (OOO)*) – organisation med verksamhet i mer än hälften av Ryska federationens federationssubjekt

allmänrysksamhällsrörelse (*ry. obsjtjerossijskoje obsjtjestvennoje dvizjenije*)

allrysksamhällsorganisation (*en. All-Russian public organisation, ry. vserossijskaja obsjtjestvennaja organizatsija (VOO)*)

allrysksamhällsrörelse (*ry. vserossijskaje obsjtjestvennoje dvizjenije*)

bolag med begränsat ansvar – en. LLC (*limited liability company*) – ry. OOO (*obsjtjestvo s ogranitjennoj otvetsvennostju*)

federal statligt företag – en. *state enterprise* – ry. FGP (*federalnoje gosudarstvennoje predprijatije*)

federalt statligt enhetsföretag – en. *unitary enterprise* – ry. FGUP (*federalnoje gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije*)

kommunalt enhetsföretag – en. *municipal unitary enterprise*, ry. MUP (*munitsipalnoje unitarnoje predprijatije*)

lokal samhällsorganisation (*ry. mestnaja obsjtjestvennaja organizatsija (MOO)*) – organisation med verksamhet i ett område med lokalt självstyre

mellanregional samhällsorganisation (*ry. mezjregionalnaja obsjtjestvennaja organizatsija (MOO)*) – organisation med verksamhet i flera men färre än hälften av Ryska federationens federationssubjekt

publiskt aktiebolag – en. PJSC (*public joint-stock company*) – ry. PAO (*publitjnoje aktsionernoje obsjtjestvo*)

regional samhällsorganisation (*ry. regionalnaja obsjtjestvennaja organizatsija (ROO)*) – organisation med verksamhet i ett av Ryska federationens federationssubjekt

statligt enhetsföretag – en. *state unitary enterprise* – ry. GUP (*gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije*)

statligt enhetsföretag i länet ... – en. ?, ry. OGUP (*oblastnoje gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije*)

statligt enhetsföretag i Republiken ... – en. ?, ry. RGUP (*respublikanskoje gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije*)

statligt enhetsföretag i territoriet ... – en. ?, ry. KGUP (*krajevoje gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije*)

öppet aktiebolag – en. OJSC (*open joint-stock company*) – ry. OAO (*otkrytoje aktsionernoje obsjtjestvo*)

Achmat, det särskilda snabbinsatsförbandet (*ry. Spetsialnyj otrjad bystrogo reagirovaniya (SOBR) «Achmat»*) – förband som ingår i Ryska federationens nationalgarde och är placerat i Tjetjenien

Agora (*en. Interregional Association of Human Rights Organizations "Agora", ry. Mezjdunarodnaja pravozasjtjtnaja gruppa «Agora»*) – människorättsorganisation Aleksandr Gortjakov-fonden för samhällsdiplomati (Gortjakov-fonden) (*en. Alexander Gorchakov Public Diplomacy Fund, Gorchakov Fund, ry. Fond obsjtjestvennoj diplomati Aleksandra Gortjakova*)

Aleksandr Nevskij-orden (*en. Order of Alexander Nevsky, ry. orden Aleksandra Nevskogo*)

Allmänryska folkfronten ("Folkfronten") (*ry. Obsjtjerossijskij narodnyj front (ONF), en. All-Russia People's Front*). Har ett huvudkontor (*en. Central Headquarters*) och en verkställande kommitté (*ry. ispolnitelnyj komitet, en. Executive Committee*) Bedriver bl.a. kampanjen *Vsio dlja Pobedy!* (Allt för Segrern!).

allryska statliga tv- och radiobilaget, det (VGTRK) (*en. All-Russian State Television and Radio Broadcasting Company, All-Russia State Television and Radio Broadcasting Company, ry. Vserossijskaja gosudarstvennaja televizionnaja i radiovesjtjateljnaja kompanija (VGTRK)*) – statsägt medieholdingbolag

Antikorruptionsstiftelsen FBK (*en. Anti-Corruption Foundation, ry. Fond borby s korruptsijej, FBK*) – organisation grundad av Aleksej Navalnyj

Antimajdan (*en. Anti-Maidan*) – rysk-nationalistisk rörelse

Arbetets centralorganisation i Ryssland (*en. Confederation of Labour of Russia, ry. Konfederatsija truda Rossii (KTR)*) – fackförbund

Arbetets röda fanas orden (*en. Order of the Red Banner of Labour, ry. Orden Trudovogo Krasnogo Znameni*) – sovjetisk orden

Argumenty i fakty (Aif) – nyhetsmagasin som ges ut en gång i veckan

armé (flertruppslagsarmé) (*en. combined arms army, ry. obsjtjevojskovaja armija*)

autonom krets (*en. autonomous okrug, ry. avtonomnyj okrug*) – federationssubjekt (t.ex. autonoma kretsen Tjuktjien)

autonomt län (*en. autonomous oblast, ry. avtonomnaja oblast*) – federationssubjekt (endast ett: Judiska autonoma länet)

befullmäktigad företrädare för Ryska federationens president (presidentens ombud) (*en. Presidential Envoy, Plenipotentiary Representative of the President of the Russian Federation, Plenipotentiary Envoy, ry. polnomotjnyj predstavitel Prezidenta Rossijskoj Federatsii*) – ledare för ett federalt distrikt

biträdande försvarsminister för logistik (*en. Deputy Defence Minister for logistics, ry. zamestitel Ministra oborony po materialno-technitjeskomu obespetjeniju*)

Botjvar-institutet (*en. Bochvar Institute, ry. Vysokotekhnologitjeskij nautjno-issledovatelskij institut neorganitjeskich materialov imeni akademika A.A. Botjvara = A.A. Botjvars högtekologiska vetenskapliga forskningsinstitut för icke-organiska material, VNIINM*) – kärnforskningsanläggning i Moskva

Bratstvo ("brödraskap", *en. Brotherhood*) – gasledning

Brezjnev doktrinen (*en. Brezhnev Doctrine*) – sovjetisk utrikespolitisk doktrin enligt vilken socialistiska länders suveränitet var begränsad och militär intervention i sådana länder berättigad

Centrala militärområdet (*en. Central Military District, ry. Tsentralnyj vojennyj okrug*)

Centrum för analys av den globala vapenhandeln (*en. Centre for Analysis of the World Arms Trade, ry. OOO «Tsentr analiza mirovoj torgovli oruzijem»*)

Centrum för konservativ forskning (*ry. Tsentr konservativnych issledovanij (TsKI)*) – tankesmedja vid sociologiska fakulteten vid Moskvas statliga universitet (bildad 2008)

Creative Association Red Star (= *en., ry. AO "Tvortjeskoje objedinenije «Krasnaja Zvezda»*)

Delovoj Peterburg (*en. Delovoy Peterburg*) – affärstidning

Dima Jakovlev-lagen ("antiadoptionslagen") (*en. Dima Yakovlev Law, "On Sanctions for Individuals Violating Fundamental Human Rights and Freedoms of the Citizens of the Russian Federation", ry. Zakon Dimy Jakovleva «O merach vozdejstvija na lits, pritjastnych k narusjenijam osnovopolagajusjtjich prav i svobod tjeloveka, prav i svobod grazdan Rossijskoj Federatsii»*) – lag som bl.a. förbjuder medborgare från länder som erkänner samkönade äktenskap

att adoptera ryska barn, sätter stopp för organisationer som tar emot pengar från individer och organisationer i USA samt inför sanktioner mot vissa USA-medborgare

Dozjd ("regn", en. *Dozhd*) – oberoende tv-kanal och holdingbolag

Dzerjinskijdivisionen (*fullständigt namn: den seperata divisionen för operativa ändamål som uppkallats efter F. E. Dzerjinskij och tilldelats Zjukovorden, Leninorden, Oktoberrevolutionens och Röda fanans orden, en. Separate Operational Purpose Division, ry. Otdelnaja ordenov Zjukova, Lenina i Oktiabrskoj Revoljutsii, Krasnoznamjonnaja divizija operativnogo naznatjenija (ODON) imeni F. E. Dzerjinskogo*) – division som ingår i Ryska federationens nationalgarde

Enade Ryssland (en. *United Russia, Yedinaya Rossiya; ry. Jedinaja Rossija*) – politiskt parti. Partiet har två råd: 1) högsta rådet (en. *Supreme Council, High Council, ry. Vyssij sovet*) och 2) allmänna rådet (en. *General Council, ry. Generalnyj sovet*). Högsta rådet har ett presidium (en. *Bureau*).

Enade Rysslands unga garde (en. *Young Guard of United Russia; ry. Molodaja gvardija Jedinoj Rossii*) – Enade Rysslands ungdomsorganisation

Eurasiska ekonomiska kommissionen (en. *Eurasian Economic Commission (EEC), ry. Jevrazijskaja ekonomitjeskaja komissija (JeEK)*) – verkställande organ för Eurasiska ekonomiska unionen, Kommissionen har 1) ett råd: Eurasiska ekonomiska kommissionens råd (en. *Council of the Eurasian Economic Commission, ry. Sovet Jevrazijskoj ekonomitjeskoj komissii*) och en styrelse: Eurasiska ekonomiska kommissionens styrelse (en. *Board of the Eurasian Economic Commission (EEC), ry. Kollegija Jevrazijskoj ekonomitjeskoj komissii (JeEK)*)

Eurasiska ekonomiska unionen (en. *Eurasian Economic Union (EAU/EEU), ry. Jevrazijskij ekonomitjeskij sojuz (JeAES)*) – ekonomisk union mellan vissa stater som tidigare ingick som delrepubliker i Sovjetunionen (medlemsstater: Armenien, Belarus, Kazakstan, Kirgizistan och Ryssland)Eurasiska ungdomsunionen (en. *Eurasian Youth Union, ry. Jevrazijskij sojuz molodjozji (JeSM)*)

Eurasiska utvecklingsbanken (en. *Eurasian Development Bank (EDB), ry. Jevrazijskij bank razvitiya (JeABR)*) – utvecklingsbank grundad av Ryska federationen och Kazakstan men med fler medlemsstater

Expertinstitutet för social forskning (en. *Expert Institute of Social Research (EISR), ry. Ekspertnyj institut sotsialnych issledovanij (EISI)*) – tankesmedja

federal stad (en. *federal city, City of Federal Status, ry. gorod federalnogo znatjenija*) – federationssubjekt (t.ex. Moskva, Sankt Petersburg)

Federala tjänsten för militärtekniskt samarbete (ry. *Federalnaja sluzbja po vojenno-technitjeskomu sotrudnitjestvu (FSVTS), en. Federal Service for Military-Technical Cooperation of the Russian Federation*)

Federala tjänsten för verkställighet av straff (ry. *Federalnaja sluzbja ispolnenija nakazanij (FSIN), en. Russian Federal Penitentiary Service*)

FSB (Ryska federationens federala säkerhetstjänst, "den federala säkerhetstjänsten") (en. *Federal Security Service (FSB), ry. Federalnaja sluzbja bezopasnosti Rossijskoj Federatsii (FSB RF)*) – FSB består av ett antal "tjänster": 1. tjänsten för kontraspionage (en. *Counterintelligence Service (Department), ry. Sluzbja kontrrazvedki*), 2. tjänsten för skydd av den konstitutionella ordningen och terroristbekämpning (en. *Service (Department) for Protection of the Constitutional System and the Fight against Terrorism, ry. Sluzbja po zasjti konstitutsionnogo stroja i borbe s terrorizmom*), 3. den vetenskapliga och tekniska tjänsten (en. *Science and Engineering Service (Department), ry. Naujno-technitjeskaja sluzbja*), 4. tjänsten för ekonomisk säkerhet (en. *Economic Security Service (Department), ry. Sluzbja ekonomitjeskoj bezopasnosti*), 5. tjänsten för operativ information och internationella förbindelser (en. *Operational Information and International Relations Service, ry. Sluzbja operativnoj informatsii i mezhdunarodnych svjazej*), 6. tjänsten för organisation och personal (en. *Organizational and Personnel Service (Department), ry. Sluzbja organizatsionno-kadrovoj raboty*), 7. tjänsten för verksamhetsstöd (en. *Department for Activity Provision, ry. Sluzbja obespetjenija dejatelnosti*). I FSB ingår också Centrum för utfärdande av licenser, certifikat och skydd av statshemligheter (en. *Center for Licensing,*

Certification, and Protection of State Secrets, ry. Tsentr po litsenzirovaniyu, sertifikatsii i zasjtzite gosudarstvennoj tajny (TsLSZ).

Gränsbevakningstjänsten vid Ryska federationens federala säkerhetstjänst (*en. Border Service of the Federal Security Service of the Russian Federation, ry. Pogranitjnaja sluzjba Federalnoj sluzby bezopasnosti Rossijskoj Federatsii*) – Rysslands gränsbevakning

”om godkännande av ’Republiken Krim’ inträde i Ryska federationen och om bildande av två nya federala subjekt, ’Republiken Krim’ och den federala staden Sevastopol, i Ryska federationen”, den federala konstitutionen (*en. Federal Constitutional Law 'On the acceptance into the Russian Federation of the "Republic of Crimea" and the formation within the Russian Federation of new federal subjects – the "Republic of Crimea" and the City of Federal Status Sevastopol', ry. federalnyj konstitutsionnyj zakon «O prinjatii v Rossijskuju Federatsiju Respubliki Krym i obrazovanii v sostave Rossijskoj Federatsii novych subjektov – Respubliki Krym i goroda federalnogo znatjenija Sevastopolja»*) – federal konstitutionell lag (*en. federal constitutional law, ry. federalnyj konstitutsionnyj zakon*)

Federala tjänsten för Ryska federationens nationalgardes trupper (Federala tjänsten för Ryska federationens nationalgarde, Ryska federationens nationalgarde, Rysslands nationalgarde, ryska nationalgardet, Rosgvardija) (*en. Federal Service of the National Guard of the Russian Federation, National Guard of the Russian Federation, Russian National Guard (Rosgvardia, Rosgvardiya), ry. Federalnaja sluzjba vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii (FSVNG RF), Rosgvardija*). – inrikestrupper; nationalgardet är geografiskt uppdelat i åtta nationalgardesområden (*en. National Guard District, ry. okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*): 1. Centrala området Orsja-Hinggan (*en. Central Orsha-Khingan Order of Zhukov Red Banner National Guard District, ry. Tsentralnyj Orsjansko-Chinganskij Krasnoznamjonnyj okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 2. Nordvästra området (*en. Northwestern Order of the Red Star National Guard District, ry. Severo-Zapadnyj ordena Krasnoj Zvezdy okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 3. Nordkaukasiska området (*en. North Caucasian National Guard District , ry. Severo-Kavkazskij okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 4. Södra området (*en. Southern National Guard District, ry. Juzjnyj okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 5. Volgaområdet (*en. Volga National Guard District, ry. Privoljskij okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 6. Uraliska området (*en. Ural National Guard District, ry. Uralskij okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 7. Sibiriska området (*en. Siberian National Guard District, ry. Sibirskij okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*), 8. Östra området (*en. Eastern National Guard District, ry. Vostotjnyj okrug vojsk natsionalnoj gvardii Rossijskoj Federatsii*)

federalt territorium (*en. federal territory, ry. federalnaja territorija (FT)*) – territoriell enhet som styrs direkt av de federala myndigheterna och kan vara bebott/obebott, ingå/inte ingå i ett federationssubjekt och ta ut/inte ta ut skatter och avgifter

federalt distrikt (*en. federal district, ry. federalnyj okrug*) – grupp av federationssubjekt, enhet införd för att stärka centralmakten övervakning av landets olika federationssubjekt

federationssubjekt (*en. federal subject, subject of the Russian Federation, ry. subjekt federatsii, subjekt Rossijskoj Federatsii*) – samlingsnamn för landets administrativa och territoriella enheter (republiker, autonoma kretsar, autonoma län, (övriga) län, territorier och federala städer)

Finansuniversitetet under Ryska federationens regering (*en. Financial University under the Government of the Russian Federation (FinU), ry. Finansovyj universitet pri Pravitelstve Rossijskoj Federatsii*) – statligt universitet i Moskva

folkets artist (*en. People's Artist, ry. Narodnyj artist*)

Framtidens Ryssland (*en. Russia of the Future, ry. Rossija budusjtjego*) – politiskt parti

Frivilligförbundet för hjälp till Rysslands armé, flygvapen och marin, den allmänryska statliga samhällsorganisationen (*en. the All-Russian public-state organization "Voluntary Society for Assistance to the Army, Aviation and Navy of Russia", ry. Obsjtjerossijskaja obsjtjestvenno-*

gosudarstvennaja organizatsija "Dobrovolnoje obsjtjestvo sodejstvija armii, aviatsii i flotu Rossii" (DOSAAF Rossii))

Fäderneslandets förtjänstorden, statsorden (*en. State Order "For Merit to the Fatherland", "For duties to the motherland" Order of Merit for the Fatherland, , ry. Orden «Za zaslugi pered Otetjestvom»*) – rysk orden

Fäderneslandsförsvararens dag (*en. Defender of the Fatherland Day, ry. Den zasjtjtnika Otetjestva*) – 23 februari

För stärkandet av stridsgemenskapen, medaljen (*en. medal "For Strengthening the Combat Commonwealth", ry. medal "Za ukreplenie bojevogo sodruzhestva"*) – namn på olika medaljer från olika myndigheter

Förbundet för industriidkare och företagare i länet Sverdlovsk (SOSPP) (*en. Sverdlovsk regional Union of Industrialists and Entrepreneurs, ry. Sverdlovskij oblastnoj Sojuz promysjennikov i predprinimatej (SOSPP)*)

Förbundet för militära kosacker i Ryssland och utlandet (*en. Union of Military Cossacks of Russia and Abroad, Union of the Russian and Foreign Cossack Forces, ry. Sojuz kazakov-voinov Rossii i zarubezjja (SKVRiZ)*); ordförande: ataman

Förbundet för Rysslands oberoende fackföreningar (*en. Federation of Independent Trade Unions of Russia, ry. Federatsija nezavisimych profsojuzov Rossii (FNPR)*) – fackförbund

”fördraget om vänskap, samarbete och ömsesidigt bistånd mellan Ryska federationen och Folkrepubliken Donetsk och mellan Ryska federationen och Folkrepubliken Luhansk” (*en. Treaty of Friendship, Cooperation and Mutual Assistance between the Russian Federation and the Donetsk People's Republic, ry. Dogovor o druzjbe, sotrudnithestve i vzaimnoj pomosjtji mezjdy Rossijskoj Federatsijej i Donetskoj Narodnoj Respublikoj*)

”fördraget om vänskap, samarbete och ömsesidigt bistånd mellan Ryska federationen och Folkrepubliken Luhansk” (*en. Treaty of Friendship, Cooperation and Mutual Assistance between the Russian Federation and the Luhansk People's Republic, ry. Dogovor o druzjbe, sotrudnithestve i vzaimnoj pomosjtji mezjdy Rossijskoj Federatsijej i Luganskoj Narodnoj Respublikoj*)

förtjänstfull artist (*en. Merited Artist, ry. Zasluzjennyj artist*)

Förändringarnas parti (*en. Party of Changes, ry. Partija peremen*) – tillfälligt (2018–2020) namn på det politiska partiet Medborgarinitiativet

Gazprom (*en. PJSC Gazprom; ry. PAO «Gazprom»*) – gasbolag

Georgskorset (*en. Cross of St. George, ry. Georgijevskij krest*) – ryskt förtjänsttecken

Golos (*en. Movement for Defence of Voters' Rights "Golos", ry. Dvizjenije v zasjtiju prav izbiratelej «Golos»*) – valövervakningsorganisation

GRU (*ry. Glavnoje razvedyvatelnoje upravlenije* = huvuddirektoratet för underrättelsetjänsten) – den militära underrättelseorganisationen i Sovjetunionen

hedersdiplom (*en. Certificate of Honour, ry. potjotnaja gramota*)

högsta tjänsteman (i federationssubjektet) (*en. highest official of the subject of the Russian Federation, holder of the highest office of subject of the Russian Federation, head of the highest executive body of state power of the subject of the Russian Federation, ry. vyssjeje dolzjnostoje litso subjekta Rossijskoj Federatsii, rukovoditel vyssjego ispolnitelnogo organa gosudarstvennoj vlasti subjekta Rossijskoj Federatsii*) – den folkvalda chefen för det högsta statliga verkställande organet i ett federationssubjekt. Beteckningen varierar mellan olika federationssubjekt och fastställs i federationssubjektets konstitution eller stadga: ”guvernör” (*en. Governor, ry. gubernator*), ”chef för administrationen” (*en. Head of Administration, ry. glava administratsii*) eller ”ledare” (*en. Head, ry. glava*). I federationsstaden Moskva används beteckningen ”borgmästare” (*en. Mayor, ry. mer*), i federationsstaden Sankt Petersburg beteckningen ”guvernör” (*en. Governor, ry. gubernator*) och i republikerna beteckningen ”(republikens) president” (*en.*

President (of the Republic), ry. president (respubliki)) eller ”republikledare” (en. Head of Republic, ry. glava respubliki).

identifieringsnummer för skattebetalare (”INN-nummer”) (en. taxpayer personal identification number, Tax Identification Number, ry. identifikatsionnyj nomer nalogoplatelsjtjika (INN)) – skatteregistreringsnummer för fysiska (tolv siffror) och juridiska (tio siffror) personer

Institutet för dynamisk konservatism (ry. Institut dinamitjeskogo konservativizma (IDK)) – tankesmedja (bildad 2009)

Interfax (ry. Interfaks) – nyhetsbyrå

Internet Research Agency (IRA) (ry. Agentstvo internet-issledovanij) – trollfabrik i Sankt Petersburg

Izborsk-klubben (ry. Izborskij klub) – tankesmedja (bildad 2012)

Izvestija (en. Izvestia) – dagstidning

Jabloko (ry. för ”äpplet”; en. Yabloko) – politiskt parti

Jamal–Europa (en. Yamal–Europe, ry. Jamal–Jevropa) – gasledning

Jelena och Gennadij Timtjenkos välgörenhetsfond (Timtjenko-stiftelsen/Timtjenko-fonden) (en. Elena and Gennady Timchenko Foundation, ”Timchenko Foundation”, Foundation Timchenko, ry. Blagotvoritelnyj fond Jeleny i Gennadija Timtjenko, Fond Timtjenko)

Jukos (en. OJSC ”Yukos Oil Company”, ry. OAO «Neftianaja kompanija „JUKOS”», OAO «NK „JUKOS”») – (f.d.) olje- och gasbolag

Junarmija (= allryska militärpatriotiska samhällsrörelsen ”Junarmija”) (en. All-Russia ”Young Army” National Military Patriotic Social Movement Association, Young Army Cadets National Movement, Yunarmia, ry. Vserossijskoje vojenno-patriotitjeskoje obsjtjestvennoje dvizjenije «Junarmija») – försvarsministeriets ungdomsorganisation

Jurister för en persons rättigheter och värdiga liv, den allmänryska offentliga organisationen (en. All-Russian public organisation “Lawyers for the rights and worthy life of a person”, ry. obsjtjerossijskaja obsjtjestvennaja organizatsija «Juristy za prava i dostojuju zjizn tjeloveka»)

Kadyrovregementet (fullständigt namn: polisregementet för särskilda ändamål som uppkallats efter Ryska federationens hjälte A. A. Kadyrov, ry. Polk politsii spetsialnogo naznatjenija imeni Geroja Rossijskoj Federatsii A. A. Kadyrova) – polisregemente i Groznyj, Tjetjenien

kalasjnikov (en. Kalashnikov) – automatgevär

Kalasjnikovkoncernen (en. JSC Kalashnikov Concern, ry. AO Kontsern «Kalasjnikov») – vapentillverkare, kontrolleras av Rostec

Kanal Ett (en. Channel One, ry. Pervyj Kanal)

Kanal Fem (en. Channel 5, Channel Five, ry. Pjatyj Kanal)

Katechon, Bysantinska klubben (ry. Vizantijskij Klub «Katechon») – tankesmedja vid filosofiska institutet, Ryska vetenskapsakademien, bildad 2004

Kommersant – affärstidning

kommissarien för barns rättigheter vid Ryska federationens president (Ryska federationens kommissionär för barns rättigheter) (en. Commissioner for Childrens' Rights of the Russian Federation, ry. Upolnomotjennyj pri Prezidente Rossijskoj Federatsii po pravam rebjonka)

kommissarien för mänskliga rättigheter i Ryska federationen (en., Commissioner for Human Rights in the Russian Federation, ry. Upolnomotjennyj po pravam tjeloveka v Rossijskoj Federatsii) – ombudsman utnämnd av statsduman

komuntyper (en. municipal divisions/formations, ry. munitsipalnyje obrazovanija): 1.

municipaldistrikt (en. municipal district, municipal raion , ry.. munitsipalnyj rajon), 2.

municipalkrets (en. municipal circuit, municipal okrug, ry. munitsipalnyj okrug), 3. stadskrets (en. urban circuit, urban okrug, ry. gorodskoj okrug) a) utan stadsdelskommuner (without inner-city divisions, ry. bez vnutrigorodskogo delenija), b) med stadsdelskommuner (en. with inner-city divisions, ry. s vnutrigorodskim delenjem), 4. stadsdelskommun (en. intra-urban municipality, ry. vnutrigorodskoje munitsipalnoje obrazovanije): a) i en federal stad (en. intra-urban territory of a federal city, ry. vnutrigorodskaja territorija goroda federalnogo znatjenija), b) stadsdelskommun i en stadskrets (en. intra-urban district of an urban circuit/okrug with inner-city divisions, ry.

vnutrigorodskoj rajon gorodskogo okruga s vnutrigorodskim delenijem), 5. landsbygdssamhälle (en. rural settlement, ry. selskoje poselenije), 6. stadssamhälle (en. urban settlement, ry. gorodskoje poselenije)

Komsomolskaja pravda (en. Komsomolskaya Pravda) – dagstidning och bolag (ry. ZAO «Komsomolskaja pravda»)

Konvoj (en. Convoy) – paramilitär organisation

KPP-kod (en. tax registration event code, ry. kod pritjiny postanovki na utjot (KPP)) – skatteregistreringsnummer (bestående av nio siffror) för juridiska personer

Krasnojarsks ekonomiska forum (en. Krasnoyarsk Economic Forum, ry. Krasnojarskij ekonomitjeskij forum (KEF))

Kristus Frälsarens katedral (Frälsarkatedralen) (en. Cathedral of Christ the Saviour, ry. Chram Christa Spasitelja) – katedral i Moskva

lagen om ”utländska agenter” (en. ”Foreign agent” law/On Amendments to Legislative Acts of the Russian Federation regarding the Regulation of the Activities of Non-profit Organisations Performing the Functions of a Foreign Agent, ry. «O vnesenii izmenenij v otdelnye zakonodatelnye akty Rossijskoj Federatsii v tjasti regulirovaniya dejatelnosti nekommertjeskich organizatsij, vypolnjajusjtich funktsiy inostrannogo agenta»)

Leninorden (en. Order of Lenin, ry. Orden Lenina) – sovjetisk orden

Levada Center (en. Levada-Center, Levada Center, Yuri Levada Analytical Center, ry. Levada-Tsentr, Analititjeskij tsentr Jurija Levady) – oberoende opinionsinstitut

Liberaldemokraterna, Rysslands liberaldemokratiska parti (en. Liberal Democratic Party, Liberal Democratic Party of Russia, ry. Liberalno-demokratitjeskaja partija Rossii, LDPR) – politiskt parti

Literaturnaja gazeta (en. Literaturnaya Gazeta) – tidning

luftlandsättningstrupper, Ryska federationens (en. Airborne Forces of the Russian Federation, ry. Vozdusjno-desantnye vojska Rossijskoj Federatsii)

Lukoil (en. PJSC Lukoil Oil Company; PAO «Lukoil») – olje- och gasbolag

län (en. region, ry. oblast) – federationssubjekt (t.ex. länet Kaluga)

markstridskrafter, Ryska federationens (en. Ground Forces of the Russian Federation, ry. suchoputnye vojska Rossijskoj Federatsii)

Matrosskaja tisjina (en. Matrosskaya/Matrosskaia Tishina) – ”smeknamn” på fängelse i Moskva medaljen ”För visat mod” (en. Medal ”For courage”, ry. Medal «Za otvagu») – rysk och sovjetisk medalj

Medborgarinitiativet (en. Civic Initiative, ry. Grazjdanskaja initsiativa, GRANI) – politiskt parti

Medborgarplattformen (en. Civic Platform, ry. Grazjdanskaja platforma) – politiskt parti

Meduza – rysk- och engelskspråkig nyhetssajt med säte i Lettland

Memorial (ry. Mezjdunarodnoje istoriko-prosvetitelskoje pravozasjtitoje i blagotvoritelnoje obsjtjestvo «Memorial») – människorättsorganisation, egentligen två juridiska personer: ”Memorial International” och ”Memorial Human Rights Centre”

Mir Detiam, fonden (en. Fund ‘Mir Detiam’, ry. Fond «Mir Detiam »)

Moskovskij komsomolets (en. Moskovskiy Komsomolets, ry. Moskovskij komsomolets (MK)) – dagstidning

Moskva stads duma (en. Moscow City Duma, ry. Moskovskaja gorodskaja duma, Mosgorduma, MGD)

Moskvakontoret för mänskliga rättigheter (en. Moscow Bureau for Human Rights, ry. Moskovskoje bjuro po pravam tjeloveka) – människorättsorganisation

Moskvas eko (en. Echo of Moscow, ry. Echo Moskvy) – radiostation

Moskvas statliga universitet, som uppkallats efter M. V. Lomonosov (”Moskvauniversitetet”) (en. Moscow State University (MSU), ry. Moskovskij gosudarstvennyj universitet imeni M. V. Lomonosova (MGU)). Vid universitetet finns bl.a. tv-högskolan (en. Higher School of Television, ry., Vysjsjaja sjkola televidenija)

motoriserad skytte- (en. Motor Rifle, ry. motostrelkov-)

nationalbolsjevism – politisk rörelse med en ideologi där ultranationalism och kommunism
Nationellt försvar, tidskriften (*en. National Defence magazine, ry. Natsionalnaja oborona*) –
tidskrift

Nattvargarna (*en. Night Wolves, Nochnye Volki, ry. Notjnyje volki*) – mc-klubb

Nezavisimaja gazeta ("Oberoende tidningen", *en. Nezavisimaya Gazeta*) – tidning

Nord Stream + Nord Stream 2 (*inte Nordstream, North Stream, Northstream, ry. Severnyj potok* –
2) – gasledningar i Östersjön, från Ryssland till Tyskland

Norra marinen (*en. Northern Fleet, ry. Severnyj flot, inte Norra flottan*)

Norra militärområdet (*en. Northern Military District, ry. Severnyj vojennyj okrug*)

Novaja Gazeta (*en. Novaya Gazeta*) – tidning

NTV (*ry. AO «Telekompanija NTV»*) – tv-kanal

Nytt folk (*en. New People, ry. Novyje ljudi*) – politiskt parti

nära utlandet, det (*en. near abroad, ry. Blizneje zarubezje*) – rysk beteckning på de länder som
utöver Ryska federationen uppstått till följd av Sovjetunionens fall

Offentliga rådet vid Ryska federationens försvarsministerium (*en. Public Council under the
Ministry of Defence of the Russian Federation, ry. Obsjtjestvennyj sovet pri Ministerstve oborony
Rossijskoj Federatsii*) – råd med uppgift att ta största möjliga hänsyn till samhällets intressen i
samband med utformningen och genomförandet av försvarspolitiken, öka medborgarkontrollen
över krigsmakten och höja värnpliktens prestige

offentligt råd (*en. public council, ry. obsjtjestvennyj sovet*) – råd med samhällsföreträdare som
statliga organ samråder med i samband med att beslut fattas och genomförs

Organisationen för avtalet om kollektiv säkerhet, Organisationen för kollektiva säkerhetsavtalet.

Organisationen för det kollektiva säkerhetsavtalet, Födragsorganisationen för kollektiv säkerhet
(CSTO) (*en. Collective Security Treaty Organization, ry. Organizatsija Dogovora o kollektivnoj
bezopasnosti (ODKB)*) – mellanstatlig militär allians mellan olika stater i OSS (Ryssland, Belarus,
Armenien, Kazakstan, Kirgizistan och Tadzjikistan)

Otkritie Bank, Bank Otkritie (*en. PJSC "Bank Otkrytie Financial Corporation", Otkrytie FC Bank,
ry. PAO Bank «Finansovaja korporatsija Otkrytije», Bank «FK Otkrytije», Bank «Otkrytije»*) –
statsägt finansiinstitut

Ozero ("sjön", alias *Ozero Datja; en. Ozero, Dacha consumer cooperative "Ozero"*) –
samfällighet där bl.a. Vladimir Smirnov och president Putin är medlemmar

Patriot, det privata militära företaget (*en. Private Military Company (PMC) Patriot; ry. Tjastnaja
Vojennaja Kompanija (TjVK) Patriot*) – paramilitär organisation

Platon, det elektroniska vägtullssystemet (*en. Platon Electronic Toll Collection system, ry. Sistema
vzimanija platy «Platon»*)

presidentens råd för utveckling av det civila samhället och de mänskliga rättigheterna (presidentens
råd för det civila samhället och de mänskliga rättigheterna) (*en. Presidential Council for Civil
Society and Human Rights, Presidential Council for the Development of Civil Society and Human
Rights, ry. Sovet po pravam tjeloveka/Sovet pri prezidente Rossijskoj Federatsii po razvitiyu
grazjdanskogo obsjtjestva i pravam tjeloveka*)

primärt statligt registreringsnummer ("OGRN-nummer") (*en. Primary State Registration Number,
Major State Registration Number, Principle State Registration Number, ry. osnovnoj
gosudarstvennyj registratsionnyj nomer (OGRN)*) – registreringsnummer (bestående av 13 siffror)
för juridiska personer

Projekt (*en. Projekt/The Project*) – nätpublikation med inriktning på undersökande journalistik

Promsvjazbank (PSB) (*en. PJSC Promsvyazbank, ry. PAO «Promsvjazbank»*)

Prosvesjenje (*en. Prosveschenije*) – förlag

Regnum (*en. REGNUM News Agency*) – nyhetsbyrå

REN TV – tv-kanal

republik (*en. republic; inte delrepublik/autonom republik, en. republic, ry. respublika*) –
federationssubjekt (t.ex. Republiken Tjetjenien)

Republiken Tjetjeniens hjälte (*en. Hero of the Chechen Republic, ry. Geroj Tjetjenskoj Respubliki*)

resolution nr 58243-8 "Om Ryska federationens federala församlings statsdumas framställan 'Till Ryska federationens president V.V. Putin om behovet att erkänna Folkrepubliken Donetsk och Folkrepubliken Luhansk'" (*en. resolution No. 58243-8 'On the appeal of the State Duma of the Federal Assembly of the Russian Federation To the President of the Russian Federation V.V.Putin on the need to recognize the Donetsk People's Republic and the Luhansk People's Republic'*, ry. *postanovlenije No. 58243-8 Ob obrasjtjenii Gosudarstvennoj Dumy Federalnogo Sobranija Rossijskoj Federatsii «K Prezidentu Rossijskoj Federatsii V.V.Putinu o neobchodimosti priznanija Donetskoj Narodnoj Respubliki i Luganskoj Narodnoj Respubliki»*)

RIA Novosti – nyhetsbyrå

Rodina ("Fosterlandet"), det allryska politiska partiet, (*en. All-Russian Political Party "Rodina"*, ry.

Vserossijskaja polititjeskaja partija «Rodina») – politiskt parti

Ropucha (*en. =, inte Roputja*) – en klass av ryska landstigningsfartyg

Rosatom, statliga kärnenergiföretaget (*en. State Atomic Energy Corporation Rosatom, Rosatom State Nuclear Energy Corporation, Rosatom State Corporation, ry. Gosudarstvennaja korporatsija po atomnoj energii «Rosatom» (kortform: Goskorporatsija «Rosatom»)*)

Rosfinmonitoring (= federala tjänsten för finansiell övervakning) (*en. Federal Financial Monitoring Service, ry. Federalnaja sluzhba po finansovomu monitoringu, Rosfinmonitoring*) – federal tjänst som samlar och analyserar information om finansiella transaktioner för att bekämpa penningvätt, finansiering av terrorism och annan ekonomisk brottslighet; för också listor över personer anklagade för "terrorism" och "extremism" och böcker

Rosimusjtjestvo (= federala byrån för förvaltning av statlig egendom) (*en. Rosimushchestvo, Federal Agency for State Property Management, ry. Federalnoje agentstvo po upravleniju gosudarstvennym imusjtjestvom*)

Roskomnadzor (= federala tjänsten för övervakning av kommunikation, informationsteknik och masskommunikation) (*en. Federal Service for Supervision of Communications, Information Technology and Mass Media, ry. Federalnaja sluzhba po nadzoru v sfere svjazi, informatsionnykh technologij i massovykh kommunikatsij (RKN)*). Direktorat: 1) direktoratet för utfärdande av tillstånd på telekommunikationsområdet (*ry. Upravlenije razresjitelnoj raboty v sfere svjazi, en. Department of Telecommunication Permit Issuing*), 2) direktoratet för kontroll och övervakning på telekommunikationsområdet (*ry. Upravlenije kontrolja i nadzora v sfere svjazi, en. Department of Telecommunication Control and Supervision*), 3) direktoratet för utfärdande av tillstånd, kontroll och övervakning på masskommunikationsområdet (*ry. Upravlenije razresjitelnoj raboty, kontrolja i nadzora v sfere massovykh kommunikatsij, en. department of Licensing, Control and Supervision in the Sphere of Mass Communications*), 4) direktoratet för kontroll och övervakning på området elektronisk kommunikation (*ry. Upravlenije kontrolja i nadzora v sfere elektronnykh kommunikatsij, en. Department of Control and Supervision in the Field of Electronic Communications*), 5) direktoratet för skydd av de registrerades rättigheter (*ry. Upravlenije po zasjtjiite prav subjektov personalnykh dannych, en. Department of Protection of the Rights of Personal Data Subjects*), 6) direktoratet för rättsligt stöd, internationell och allmän samverkan (*ry. Upravlenije pravovogo obespetjenija, mezjdunarodnogo i obsjtjego vzaimodejstvija, en. Office for Legal Support*)), 7) finansiella och administrative direktoratet (*ry. Finansovo-administrativnoe upravlenije*), 8) direktoratet för organisationsutveckling och informationsteknik (*ry. Upravlenije organizatsionnogo razvitiya i informatsionnykh technologij*)

Roskosmos (= statliga företaget för rymdverksamhet "Roskosmos") (*en. Roscosmos, Roscosmos State Corporation for Space Activities, ry. Gosudarstvennaja korporatsija po kosmitjeskoj dejatelnosti «Roskosmos»*) – statligt rymdorgan. Under Roskosmos sorterar avdelningen för samverkan med statliga myndigheter och arbete med regionerna (*en. Department for Interaction with State Authorities and Work with the Regions, ry. Departament po vzaimodejstviju s organami gosudarstvennoj vlasti i rabote s regionami*).

Rossija segodnya ("Ryssland i dag"; *en. Rossiya Segodnya, ry. Federalnoje gosudarstvennoje unitarnoje predpriyatiye «Mezjdunarodnoje Informatsionnoje Agentstvo „Rossija segodnya”» (FGUP MIA «Rossija segodnya »)*) – statlig nyhetsbyrå

Rossija segodnja (Ryssland i dag), mediegruppen (*en. Rossiya Segodnya Media Group, ry. federalnoje gosudarstvennoje unitarnoje predprijatije „Mezjdunarodnoje informatsionnoje agentstvo «Rossija segodnja»“ (FGUP MIA «Rossia segodnja))*)

Rossijskaja gazeta (= *ry., en. Rossiyskaya Gazeta*) – dagstidning, regeringens officiella organ
Rossiya Bank/Bank Rossiya (= *en., ry. Aktsionernyj kommertjeskij bank (AKB) «Rossija», Bank Rossija*)

Rossija-1 (*en. Rossiya-1, Russia-1, Russia I*) – tv-kanal

Rossija-24 (*en. Rossiya-24, Russia-24, Russia 24*) – tv-kanal

Rossotrudnitjestvo, federala byrå för Oberoende staters samvälvde, utlandsboende landsmän och internationell humanitär hjälp (*en. Rossotrudnichestvo, Federal Agency for the Commonwealth of Independent States Affairs, Compatriots Living Abroad, and International Humanitarian Cooperation, ry. Rossotrudnitjestvo, Federalnoje agentstvo po delam Sodruzhestva Nezavisimych Gosudarstv, sootjestvennikov, prozivajusjtjich za rubejom, i po mezjdunarodnomu gumanitarnomu sotrudnitjestvu*)

Rostec, statliga företaget för stöd till utveckling, produktion och export av högteknologisk industriproduktion (*en., Rostec, State Corporation for Assistance to Development, Production and Export of Advanced Technology Industrial Production, State Corporation for Promoting Development, Manufacturing and Export of Russian Technologies High-Tech Industrial Products, Russian Technologies State Corporation, ry. Gosudarstvennaja korporatsija po sodejstviju razrabotke, proizvodstvu i eksportu vysokotehnologitjnoj promyslennoj produktsii «Rostech»*) – statsägt försvarsindustrikonglomerat

RT (*tidigare en. Russia Today, ry. Rossija segodnja*) – internationellt nät av tv-kanaler finansierade av den ryska staten (ägare: *Avtonomnaja nekommertjeskaja organizatsija (ANO) «TV-Novosti»*)

Russian Direct Investment Fund (RDIF, *ry. Rossijskij fond prjamych investitsij, RFPI*) – statsägd förmögenhetsfond

Russkij mir-stiftelsen (*en. Russkiy Mir Foundation, ry. Fond «Russkij mir»*) – fond som ska främja det ryska språket och rysk kultur utanför Ryssland

Russkij reportor (*en. Russkiy Reporter*) – tidskrift

Rysk nationell enhet, den allmänryska samhällsrörelsen (*en. Russian National Unity (RNU), All-Russian civic patriotic movement "Russian National Unity", ry. Russkoje natsionalnoje jedinstvo (RNJe), Obsjtjerossijskoje obsjtjestvennoje dvizjenije «Russkoje natsionalnoje jedinstvo»*) – politiskt parti

Ryska akademien för nationalekonomi och offentlig förvaltning under Ryska federationens president (*en. Russian Presidential Academy of National Economy and Public Administration, ry. Rossijskaja akademija narodnogo chozajstva i gosudarstvennoj sluzhby pri Prezidente Rossijskoj Federatsii*)

Ryska bilförbundet (*en. Russian Automobile Federation (RAF), ry. Rossijskaja avtomobilnaja federatsija (RAF)*)

Ryska federationens arbetets hjälte (*en. Hero of Labour of the Russian Federation, ry. Geroj Truda Rossijskoj Federatsii*) – rysk hederstitel

Ryska federationens energiministerium (*en. Ministry of Energy of the Russian Federation, ry. Ministerstvo energetiki Rossijskoj Federatsii (Minenergo Rossii)*)

Ryska federationens federala församling (federala församlingen) (*en. Federal Assembly of the Russian Federation, ry. Federalnoje Sobranije Rossijskoj Federatsii*) – parlamentet (överhuset + underhuset)

Ryska federationens federala församlings federationsråd (federationsrådet) (*en. Federation Council of the Federal Assembly of the Russian Federation, Federal Council, Federation Council, ry. Sovet Federatsii Federalnogo Sobranija Rossijskoj Federatsii, Sovet Federatsii (SF)*) – parlamentets ”överhus”; federationsrådet har följande utskott: utskottet för konstitutionell rätt och statsuppbyggnad (*en. Committee on Constitutional Legislation and State Building, ry. Komitet po konstitutsionnomu zakonodatelstvu i gosudarstvennomu stroitelstvu*), utskottet för federal struktur, regionalpolitik, lokalt självstyre och frågor som rör ryska Norden (*en. Committee on Federal*

Structure, Regional Policy, Local Government and Northern Affairs, Committee on Federal Structure, Regional Policy, Local Self-Government and Northern Affairs, ry. Komitet po federativnomu ustrojstvu, regionalnoj politike, mestnomu samoupravleniju i delam Severa), säkerhets- och försvarsutskottet (en. Committee on Defense and Security, Security and Defence Committee, ry. Komitet po oborone i bezopasnosti), utskottet för internationella frågor (en. Committee on Foreign Affairs, ry. Komitet po mezjdunarodnym delam), utskottet för budget och finansmarknader (en. Committee on the Budget and Financial Markets, ry. Komitet po budzjetu i finansovym rynkam), utskottet för ekonomisk politik (en. Committee on Economic Policy, ry. Komitet po ekonomitjeskoj politike), utskottet för jordbruks- och livsmedelspolitik och naturanvändning (en. Committee on Agriculture and Food Policy and Environmental Management, ry. Komitet po agrarno-prodovolstvennoj politike i prirodopolzovaniju), utskottet för socialpolitik (en. Committee on Social Policy, ry. Komitet po sotsialnoj politike), utskottet för vetenskap, utbildning och kultur (en. Committee on Science, Education and Culture, ry. Komitet po nauke, obrazovaniju i kulture) och utskottet för arbetsordningen och den parlamentariska verksamheten (en. Committee on the Rules of Procedure and Parliamentary Governance, Committee on internal regulation and parliamentary affairs, ry. Komitet po Reglamentu i organizatsii parlamentskoj dejatelnosti, inte utskottet för intern reglering och parlamentsfrågor). Federationsrådet har också ett antal tillfälliga komissioner (en. temporary commission, ry. vremennaja komissija), bl.a. den tillfälliga kommissionen för skydd av statens suveränitet och förebyggande av inblandning i Ryska federationens inre angelägenheter (en. temporary commission of the Federation Council on protection of state sovereignty and prevention of interference in the internal affairs of the Russian Federation, ry. Vremennaja komissija po zasjtite gosudarstvennogo suvereniteta i predotvrasjtjeniju vmesjatelstva vo vnutrennije dela Rossijskoj Federatsii).

Ryska federationens federala församlings statsduma (statsduman ,duman) (en. State Duma of the Federal Assembly of the Russian Federation, State Duma, Duma, ry. Gosudarstvennaja duma, Gosudarstvennaja duma Federalnogo Sobranija Rossijskoj Federatsii, Gosudarstvennaja duma, Gosduma) – parlamentets underhus. Statsduman har följande utskott: utskottet för statsuppbryggnad och lagstiftning (en. Committee on State Building and Legislation, ry. Komitet po gosudarstvennomu stroitelstvu i zakonodatelstvu), utskottet för jordbruksfrågor (en. Committee on Agrarian Issues, ry. Komitet po agrarnym voprosam), utskottet för budget och skatter (en. Committee on Budget and Taxes, ry. Komitet po budzjetu i nalogam), kulturutskottet (en. Committee on Culture, ry. Komitet po kulture), försvarsutskottet (en. Committee on Defence, Defence Committee, ry. Komitet po oborone), utskottet för energi (en. Committee on Energy, ry. Komitet po energetike), utskottet för finansmarknaden (en. Committee on Financial Market, Committee on Financial Markets, ry. Komitet po finansovomu rynku), utskottet för hälsoskydd (en. Committee on Health Protection, ry. Komitet po ochrane zdorovja), utskottet för informationspolitik, informationsteknik och kommunikation (en. Committee on Informational Policy, Information Technologies and Communications, ry. Komitet po informatsionnoj politike, informatsionnym technologijam i svjazi), utskottet för internationella frågor (en. Committee on International Affairs, Committee for International affairs, ry. Komitet po mezjdunarodnym delam), utskottet för frågor som rör familj, kvinnor och barn (en. Committee on Issues of Family, Women and Children, ry. Komitet po voprosam semji, zjensjtjin i detej), utskottet för etnicitetsfrågor (en. Committee on Issues of Nationalities, Committee on Ethnicity issues, Committee on ethnic affairs, ry. Komitet po delam natsionalnostej), utskottet för frågor som rör Oberoende staters samvälvde, eurasisk integration och förbindelser med landsmän (en. Committee for the Commonwealth of Independent States, Eurasian Integration and Relations with Compatriots, Committee for CIS Affairs, Eurasian Integration and Relations with Compatriots, ry. Komitet po delam Sodruzhestva Nezavisimych Gosudarstv, jevrazijskoj integratsii i svjaziam s sovetjestvennikami), utskottet för arbete, socialpolitik och veteranfrågor (en. Committee on Labor, Social Policy and Veterans' Affairs, ry. Komitet trudu, sotsialnoj politike i delam veteranov), utskottet för säkerhet och korruptionsbekämpning (en. Committee on Security and Corruption Control, Committee for

security and countering corruption, Committee on Security and Anti-Corruption, ry. Komitet po bezopasnosti i protivodejstviju korruptsii), utskottet för byggverksamhet, bostäder och allmännytta (en. Committee on Construction and Housing, ry. Komitet po stroitelstvu i zhilisjtno-kommunalnomu chozajstvu), kontrollutskottet (en. Committee on Control, ry. Komitet po kontrolju), utskottet för utveckling av det civila samhället och frågor som rör samhällsorganisationer och religiösa organisationer (en. Committee on Development of Civil Society, Issues of Public Associations and Religious Organizations, ry. Komitet po razvitiyu grazjdanskogo obsjtjestva, voprosam obsjtjestvennych i religioznykh objedinenij), utskottet för utveckling av Fjärran östern och Arktis (en. Committee on Development of Far East and Arctic, ry. Komitet po razvitiyu Dalnego Vostoka i Arktiki), utskottet för ekologi, naturresurser och miljöskydd (en. Committee on Ecology, Natural Resources and Environment Protection, ry. Komitet po ekologii, prirodnym resursam i ochrane okruzjajusjtje sredy), utskottet för ekonomisk politik (en. Committee on Economic Policy, ry. Komitet po ekonomitjeskoj politike), utbildningsutskottet (en. Committee on Education, ry. Komitet po prosvesjtjeniju), industri- och handelsutskottet (en. Committee on Industry and Trade, ry. Komitet po promysjennosti i torgovlje), utskottet för frågor om ägande och land- och ägandeförhållanden (en. Committee on Ownership, Land and Property Relations, ry. Komitet po voprosam sobstvennosti, zemelnym i imusjtjestvennym otnosjenijam), utskottet för regionpolitik och lokalt självstyre (en. Committee on Regional Policy and Local Self-Government, ry. Komitet po regionalnoj politike i mestnomu samoupravleniju), utskottet för skydd av konkurrens (en. Committee on Safeguarding Competition, ry. Komitet po zasjtite konkurentsii), utskottet för vetenskap och högre utbildning (en. Committee on Science and Higher Education, ry. Komitet po nauke i vyssjemu obrazovaniju), utskottet för små och medelstora företag (en. Committee on Small and Medium Enterprises, ry. Komitet po malomu i srednemu predprinimatelstvu), utskottet för gymnastik och idrott (en. Committee on Sport and Physical Culture, ry. Komitet po fizitjeskoj kulture i sportu), utskottet för turism och infrastruktur för turism (en. Committee on Tourism and Tourism Infrastructure, ry. Komitet po turizmu i razvitiyu turistitjeskoj infrastruktury), utskottet för ungdomspolitik (en. Committee on Youth Policy, ry. Komitet po molodjozjnoj politike), utskottet för transporter och utveckling av transportinfrastruktur (ry. Komitet po transportu i razvitiyu transportnoj infrastruktury). Statsduman har också ett antal kommissioner, bl.a. kommissionen för utredning av utländsk inblandning i Rysslands inre angelägenheter (en. Commission on the investigation on foreign interference in the internal affairs of the Russian Federation, ry. Komissija po rassledovaniju faktov vmesjatelstva inostrannych gosudarstv vo vnutrennije dela Rossii) och kommissionen för översyn av utgifter ur den federala budgeten som syftar till att säkerställa det nationella försvaret, den nationella säkerheten och brottsbekämpningen (en. Commission for the consideration of federal budget expenditures aimed at ensuring national defense, national security and law enforcement, State Duma Commission on review of the Federal budget expenditures for national defense, national security and law-enforcement activity, ry. Komissija po rassmotrennu raschodov federalnogo bjudzjeta, napravленных на обеспечение национальной обороны, национальной безопасности и правоохранительной деятельности)

Ryska federationens federala skattetjänst (en. Federal Tax Service of the Russian Federation, Federal Taxation Service of the Russian Federation, ry. Federalnaja nalogovaja sluziba (FNS) Rossijskoj Federatsii)

Ryska federationens federala skyddstjänst (en. Federal Guard Service of the Russian Federation, Federal Protective Service of Russia, ry. Federalnaja sluziba ochrany (FSO) Rossijskoj Federatsii)

Ryska federationens finansministerium (en. Ministry of Defence of the Russian Federation, ry. Ministerstvo finansov Rossijskoj Federatsii (Minfin Rossii))

Ryska federationens författningsdomstol (en. Constitutional Court of the Russian Federation, ry. Konstitutsionnyj sud Rossijskoj Federatsii (KS RF))

Ryska federationens försvarsministerium (en. Ministry of Finance of the Russian Federation, ry. Ministerstvo oborony Rossijskoj Federatsii (Minoborony Rossii))

Ryska federationens idrottsministerium (*en. Ministry of Sports of the Russian Federation, ry. Ministerstvo sporta Rossijskoj Federatsii (Minsport Rossii)*)

Ryska federationens industri- och handelsministerium (*en. Ministry of Industry and Trade of the Russian Federation (MITRF), ry. Ministerstvo promysjennosti i torgovli Rossijskoj Federatsii (Minpromtorg Rossii)*)

Ryska federationens inrikesministerium (*en. Ministry of Internal Affairs of the Russian Federation, ry. Ministerstvo vnutrennich del (MVD) Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens justitieministerium (*en. Ministry of Justice of the Russian Federation, ry. Ministerstvo justitsii Rossijskoj Federatsii (Minjust Rossii)*). Vid ministeriet finns bl.a.

avdelningen för lagstiftning och rättstillämpning avseende ideella organisationer (*en. Department of Legislation and Law Enforcement in the Sphere of Non-Commercial Organizations, ry. Departament zakonodatelstva i pravoprimenenija v sfere nekommercjeskich organizatsij*) och

avdelningen för skydd av nationella intressen mot yttre påverkan (*en. Department of National Interest Protection from External Influence, ry. Departament po zasjtite natsionalnyh interesov ot vnesjnogo vlijanija*)

Ryska federationens nationella försvarsledningscentrum (*en. National Defense Control Center (NDCC) of the Russian Federation, National Defense Management Center, ry. Natsionalnyj tsentr upravlenija oboronoj (NTsUO) Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens försvarsministerium (*en. Ministry of Defence of the Russian Federation, ry. Ministerstvo oborony Rossijskoj Federatsii*). I försvarsministeriet ingår bl.a. huvuddirektoratet för robotar och artilleri (*en. Main Missile and Artillery Directorate, Main Rocket and Artillery Directorate, ry. Glavnoje raketno-artillerijskoje upravlenije (GRAU)*) och avdelningen för information och masskommunikation (*en. Department of Information and Communications, ry. departament informatsii i massovyh kommunikatsij*).

Ryska federationens hjälte (*en. Hero of the Russian Federation, ry. Geroj Rossijskoj Federatsii*) – rysk hederstitel

Ryska federationens hälso- och sjukvårdsministerium (*en. Ministry of Health of the Russian Federation, ry. Ministerstvo zdorovochnarenija Rossijskoj Federatsii (Minzdrav Rossii)*)

Ryska federationens högsta domstol (*en. Supreme Court of the Russian Federation, ry. Verchovnyj sud Rossijskoj Federatsii (VS RF)*)

Ryska federationens industri- och handelskammare (*en. Council of Chamber of Commerce and Industry (CCI) of the Russian Federation, ry. Torgovo-promysjennaja palata Rossijskoj Federatsii (TPP RF)*)

Ryska federationens jordbruksministerium (*en. Ministry of Agriculture of the Russian Federation, ry. Ministerstvo selskogo chozajstva Rossijskoj Federatsii (Minselchoz Rossii)*)

Ryska federationens justitieministerium (*en. Ministry of Justice of the Russian Federation, ry. Ministerstvo justitsii Rossijskoj Federatsii (Minjust Rossii)*)

Ryska federationens kommunistiska parti (*en. Communist Party of the Russian Federation, CPRF, ry. Kommunistijskaja partija Rossijskoj Federatsii, KPRF*) – politiskt parti. Partiet har en centralkommitté (*en. Central Committee, ry. Tsentralnyj komitet*), som har ett presidium (*en. Presidium, ry. Prezidium*).

Ryska federationens kulturministerium (*en. Ministry of Culture of the Russian Federation, ry. Ministerstvo kultury Rossijskoj Federatsii (Minkultury Rossii)*)

Ryska federationens luft- och rymdstrikskrafter ("de ryska luft- och rymdstrikskrafterna") (*en. Russian Aerospace Forces, Russian Air and Space Forces, ry. Vozdusjno-kosmitijskije sily (VKS) Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens ministerium för arbetsmarknad och socialt skydd (*en. Ministry of Labour and Social Protection of the Russian Federation, ry. Ministerstvo truda i sotsialnoj zasjtity Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens ministerium för byggverksamhet, bostäder och allmännytta (*en. Ministry of Construction, Housing and Utilities of the Russian Federation, ry. Ministerstvo stroitelstva i zhilisjtjno-kommunalnogo chozajstva Rossijskoj Federatsii, Minstroj Rossii*)

- Ryska federationens ministerium för civilförsvar, nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer ("ministeriet för nödsituationer") (*en. Ministry for Civil Defence, Emergency Situations and Elimination of Consequences of Natural Disasters of the Russian Federation* ("Ministry of Emergency Situations", EMERCOM), *ry. Ministerstvo po delam grazjdanskoy oborony, tjerezvytjajnym situatsijam i likvidatsii posledstvij stichijnyh bedstvij (MTjS)*)
- Ryska federationens ministerium för digital utveckling, kommunikationer och masskommunikation (*en. Ministry of Digital Development, Communications and Mass Media of the Russian Federation, ry. Ministerstvo tsifrovogo razvitiya, svjazi i massovych kommunikatsij Rossijskoj Federatsii, Mintsifry Rossii*)
- Ryska federationens ministerium för frågor som rör Krim (*en. Ministry of Crimean Affairs of the Russian Federation, ry. Ministerstvo Rossijskoj Federatsii po delam Kryma*)
- Ryska federationens ministerium för ekonomisk utveckling (*en. Ministry of Economic Development of the Russian Federation, ry. Ministerstvo ekonomitjeskogo razvitiya Rossijskoj Federatsii, Minekonomrazvitija Rossii*)
- Ryska federationens ministerium för utveckling av Fjärran östern och Arktis (*en. Ministry for the Development of the Russian Far East and Arctic, ry. Ministerstvo Rossijskoj Federatsii po razvitiyu Dalnego Vostoka i Arktiki (Minvostokrazvitija Rossii)*)
- Ryska federationens ministerium för naturresurser och ekologi (*en. Ministry of Natural Resources and Environment of the Russian Federation, ry. Ministerstvo prirodných resursov i ekologii Rossijskoj Federatsii (Minprirody Rossii)*)
- Ryska federationens ministerium för vetenskap och högre utbildning (*en. Ministry of Science and Higher Education of the Russian Federation, ry. Ministerstvo nauki i vyssjego obrazovanija Rossijskoj Federatsii (Minobrnauki Rossii)*)
- Ryska federationens samhällskammare (Ryska federationens medborgarkammare) (*en. Civic Chamber of the Russian Federation, ry. Obsjtjestvennaja palata Rossijskoj Federatsii*) – rådgivande organ med ledamöter från det civila samhället. Kammaren har ett antal "kommissioner", bl.a. kommissionen för utveckling av informationsgemenskapen, medier och masskommunikation (*en. Commission on Development of Information Community, Mass Media and Mass Communications, ry. Komissija po razvitiyu informatsionnogo soobsjtjestva, SMI i massovych kommunikatsij*)
- Ryska federationens militärindustriella kommission (*en. Military-Industrial Commission of the Russian Federation, Military-Industrial Commission of Russia, ry. Vojenno-promysljennaja komissija Rossijskoj Federatsii, VPK Rossii*)
- Ryska federationens presidentkansli (*en. Presidential Executive Office of the Russian Federation/Presidential Administration of the Russian Federation, Presidential Administration of Russia , ry. Administratsija Prezidenta Rossijskoj Federatsii (AP RF), inte presidentens verkställande kansli*). I administrationen ingår flera direktorat, bl.a. direktoratet för gränsnära samarbete (*en. Directorate of Cross-Border Cooperation, ry. Upravlenije po prigranitjnemu sotrudnitjestvu*), direktoratet för interregionala och kulturella band med främmande länder (*en. Directorate of Interregional and Cultural Ties with Foreign Countries, Directorate for Interregional Relations and Cultural Contacts with Foreign Countries, ry. Upravlenije po mezjregionalnym i kulturnym svjaziam s zarubejnymi stranami*) och direktoratet för stöd till Ryska federationens statsråds verksamhet (*ry. Upravlenije po obespetjeniju dejatelnosti Gosudarstvennogo soveta Rossijskoj Federatsii, en. Directorate for Supporting the State Council's Activities of the Russian Federation*)
- Ryska federationens regeringskansli (*en. Government Staff of the Russian Federation, Apparatus of the Government of the Russian Federation, ry. Apparat pravitelstva Rossijskoj Federatsii*)
- Ryska federationens revisionsrätt (*en. Accounts Chamber of the Russian Federation, ry. Stjotnaja palata Rossijskoj Federatsii*)
- Ryska federationens riksåklagarämbete ("riksåklagarämbetet") (*en. Office of Public Prosecutor of the Russian Federation, Prosecutor General's Office of the Russian Federation, Office of the Prosecutor General of the Russian Federation, ry. Generalnaja prokuratura Rossijskoj*

Federatsii). Chef för riksåklagarämbetet är Ryska federationens riksåklagare (*en. Prosecutor General of the Russian Federation, ry. Generalnyj prokuror Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens robottrupper och artilleri (*en. Missile Troops and Artillery (MT & A) of the Russian Federation, ry. Raketnye vojska i artillerija Rossijskoj federatsii (RViA)*)

Ryska federationens statsråd (Rysslands statsråd) (*en. State Council of the Russian Federation, Russia State Council, ry. Gosudarstvennyj Sovet Rossijskoj Federatsii*) – rådgivande organ. Statsrådet har ett presidium (*en. Presidium, ry. prezidium*).

Ryska federationens strategiska robottrupper (*en. Strategic Rocket Forces of the Russian Federation, Strategic Missile Forces of the Russian Federation, ry. Raketnye vojska strategitjeskogo naznatjenija Rossijskoj Federatsii (RVSN RF)*)

Ryska federationens säkerhetsråd ("det nationella säkerhetsrådet") (*en. Security Council of the Russian Federation (SCRF), "National Security Council", Sovet Bezopasnosti Rossijskoj Federatsii (SB RF, Sovbez)*)

Ryska federationens transportministerium (*en. Ministry of Transport of the Russian Federation, ry. Ministerstvo transporta Rossijskoj Federatsii (Mintrans Rossii)*)

Ryska federationens undersökningskommitté (eg. utredningskommitté) (*en. Investigative Committee of the Russian Federation, ry. Sledstvennyj komitet Rossijskoj Federatsii*)

Ryska federationens utbildningsministerium (*en. Ministry of Education of the Russian Federation, ry. Ministerstvo prosvesjtjenija Rossijskoj Federatsii (Minprosvesjtjenija Rossii)*)

Ryska federationens utrikesministerium (*en. Ministry of Foreign Affairs (MFA) of the Russian Federation, ry. Ministerstvo inostrannych del (MID) Rossijskoj Federatsii*). Utrikesministeriet har bl.a. en informations- och pressavdelning (*en. Information and Press Department, ry. department informatsii i petjati*).

Ryska federationens väpnade styrkor (de ryska väpnade styrkorna) (*en. Armed Forces of the Russian Federation, Russian Armed Forces, ry. Vooruzjonye sily Rossijskoj Federatsii (VS RF)*)

Ryska federationens väpnade styrkors militärpolitiska huvuddirektorat (operativa huvuddirektoratet) (*en. Main Military-Political Directorate of the Armed Forces of the Russian Federation, Main Operations Department, ry. Glavnoje vojenno-polititjeskoje upravlenije Vooruzjonych sil Rossijskoj Federatsii (GVPU VS RF)*)

Ryska förbundet för företag och organisationer i det kemiska komplexet (*en. Russian Union of Enterprises and Organisation of the Chemical Complex (Ruschemunion, ry. Rossijskij Sojuz predpriyatij i organizatsij chimitjeskogo kompleksa)*)

Ryska förbundet för industriidkare och företagare (*en. Russian Union of Industrialists and Entrepreneurs (RUIE), ry. Rossijskij sojuz promysjennikov i predprinimatelej (RSPP)*) – näringsslvsorganisation. Organisationen har en kongress (*ry. siezd*), en styrelse (*ry. pravlenije*), ett styrelsepresidium (*en. bureau of the board, ry. bjuro pravlenija*) och en ordförande (*en. president, ry. prezident*). Organisationen har vidare en kommitté för industripolitik och teknisk reglering (*en. Committee on Industrial Policy and Technical Regulation, ry. Komitet RSPP po promysjlennoj politike i techitjeskomu regulirovaniyu*) och ett samordningsråd för importsubstitution och tekniskt oberoende (*en. Coordinating Council on Import Substitution and Technological Independence, ry. Koordinatsionnyj sovet RSPP po importozamesjtjeniju i technologitjeskoj nezavisimosti*).

Ryska geografiska sällskapet (*en. Russian Geographical Society, ry. VOO «Russkoje geografistjeskoje obsjtjestvo» (RGO)*). Sällskapet har ett "medieråd" (*en. media council, ry. Media-sovet*)

Ryska universitetet för ekonomi som uppkallats efter G.V. Plechanov, den federala statliga budgetinstitutionen för högre utbildning (*en. Federal State Budgetary Educational Institution of Higher Education 'Russian University of Economics. G.V. Plekhanov', Plekhanov Russian University of Economics, ry. Federalnoje gosudarstvennoje bjudzjetnoje obrazovatelnoje utjrezdenije vyssjego obrazovanija (FGBOU VO) Rossijskij ekonomitjeskij universitet (REU) imeni G.V. Plechanova*) – högskola i Moskva; vid universitetet finns bl.a. avdelningen för statlig och kommunal förvaltning (*en. Department of State and Municipal Administration, ry. Kafedra Gosudarstvennogo i munitsipalnogo upravlenija*)

Rysslands juristförbund (*en. Russian Lawyers' Association, ry. Assotsiatsija juristov Rossii (AjurR)*)
Ryska järnvägarna (*en. Russian Railways, ry. OAO «Rossijskije zjeleznje dorogi» (OAO «RZjD»)*)
– Rysslands statliga järnvägsbolag

Ryska partiet för frihet och rättvisa (*en. Russian Party of Freedom and Justice, ry. Rossijskaja partija svobody i spravedlivosti (RPSS)*) – politiskt parti

Ryska vetenskapsakademien (*en. Russian Academy of Sciences (RAS), ry. Rossijskaja Akademija Nauk (RAN)*) – Under Ryska vetenskapsakademien sorterar bl.a. Institutet för stat och rätt (*en. Institute of State and Law (ISL), ry. Institut gosudarstva i prava (IGP)*).

ryska världen, den (*en. Russian world, ry. Russkij mir*) – föreställning om den ryska civilisationen som kommit att ligga till grund för den utrikespolitiska doktrinen om en kulturell samhörighet mellan Ryssland och dess grannländer

Rysslands bank (Rysslands centralbank, den ryska centralbanken) (*en. Bank of Russia, Central Bank of Russia, Russian Central Bank, ry. Bank Rossii, Tsentralnyj bank Rossijskoj Federatsii*) – Ryska federationens centralbank

Rysslands fallskärmsjägarförbund (*en. Union of Paratroopers of Russia, ry. Sojuz desantnikov Rossii*)

Rysslands federala tjänst för teknisk kontroll och exportkontroll (FSTEK) (*en. Federal Service for Technical and Export Control of Russia, ry. Federalnaja sluzhba po technitjeskomu i eksportnomu kontrolju (FSTEK Rossii)*)

Rysslands federala tulltjänst (Ryska federationens federala tulltjänst, den federala tulltjänsten) (*en. Federal Customs Service of Russia, Federal Customs Service of the Russian Federation, Federal Customs Service, ry. Federalnaja tamozjennaja sluzhba (FTS) Rossii*)

Rysslands författarförbund, den allmänryska offentliga organisationen (*en. All-Russian public organization "Union of Writers of Russia", ry. obsjtjerossijskaja obsjtjestvennaja organizatsija «Sojuz pisatelej Rossii»*)

Rysslands gödselmedelsproducentförbund (*en. Russian Association of Fertilizer Producers, ry. Rossijskaja assotsiatsija proizvoditelej udobrenij (RAPU)*)

Rysslands journalistförbund, den allmänryska offentliga organisationen (*en. All-Russian public organization "Union of Journalists of Russia", ry. obsjtjerossijskaja obsjtjestvennaja organizatsija «Sojuz zjurnalistov Rossii»*)

Rysslands kommunister, kommunistpartiet (*en. Communist Party "Communists of Russia" (CPCR), ry. Kommunistitjeskaja partia Kommunisty Rossii (KPKR)*) – kommunistparti, ej att förväxla med Ryska federationens kommunistiska parti

Rysslands mödrar, den allryska samhällsrörelsen (*en. Mothers of Russia, ry. Vserossijskoje obsjtjestvennoje dvizjenije «Materi Rossii»*)

Rysslands nationella förmögenhetsfond ("den nationella förmögenhetsfonden") (*en. Russian National Wealth Fund "BLAGOSOSTOYANIE". National Wealth Fund of the Russian Federation, ry. Fond natsionalnogo blagosostojanija (FNB) Rossii*) – statsägd förmögenhetsfond

Rysslands samordningsråd för den icke statliga säkerhetssektorn (*en. Coordinating Council of the Non-State Sphere of Security of the Russian Federation, ry. Koordinatsionnyj Sovet Negosudarstgennoj sfery bezopasnosti (KS NSB Rossii)*)

Rysslands statliga beväpningsprogram (*en. Russian State Arms Program, ry. Gosudarstvennaja programma vooruzjenija (GPP) Rossii*)

Rådet för tilldelning av Ryska federationens regerings priser på området massmedier ("Ryska federationens regerings råd för tilldelning av priser på området massmedier") (*en. Council of the Government of the Russian Federation on the Mass Media ... related to the awarding of government prizes, ry. Sovet po prisuzjdeniju premij Pravitelstva Rossijskoj Federatsii v oblasti sredstv massovoij informatsii*)

rådet för utrikes- och försvars politik (*en. Council for foreign and defence policy (SVOP), ry. Sovet po vnesjnej i oboronnoj politike (SVOP)*) – tankesmedja

Röda fanans orden (*en. Order of the Red Banner, ry. Orden Krasnogo Znameni*) – sovjetisk orden

Röda stjärnans orden (*en. Order of the Red Star, ry. Orden Krasnoj Zvezdy*) – sovjetisk orden

samhälle av stadstyp (*en. urban-type settlement, ry. posiolok gorodskogo tipa*)
Sankt Georgsorden (*en. Order of St. George, ry. Orden Svatogo Georgija*) – rysk orden
Sankt-Peterburg (*ry. Telekanal «Sankt-Peterburg»*) – tv-kanal
Sankt Petersburgs internationella ekonomiska forum (*en. St. Petersburg International Economic Forum (SPIEF), ry. Peterburgskij mezhdunarodnyj ekonomitjeskij forum (PMEF)*)
Serafimklubben (*ry. Serafimovskij klub*) – tankesmedja (bildad 2003)
silovik – benämning på högt uppsatta politiker med bakgrund inom militär, polis eller säkerhetstjänst
Smart röstning/Rösta smart (*en. Smart Voting, ry. Umnoje golosovanije*) – strategi framtagen av kretsen kring Aleksej Navalnyj för att konsolidera rösterna på oppositionen + app för detta ändamål
Socialistiska partiet Rättvisa Ryssland – Patrioter – För sanningen (*en. Socialist Party +A Just Russia – Patriots – For Truth+; ry. Sotsialistitjeskaja partija «Spravedlivaja Rossija – Patrioty – Za Pravdu», SRZP*) – politiskt parti. Partiet har ett centralt råd (*en. Central Council, ry. Tsentralnyj sovet*) och ett presidium (*en. Presidium of the Central Council, ry. presidium Tsentralnogo soveta*).
Socialistiska rådsrepublikernas union ("Sovjetunionen") (*en. Union of Soviet Socialist Republics (USSR), ry. Sojuz Sovetskich Sotsialistitjeskich Respublik (SSSR)*)
Sogaz, gasindustriförsäkringsbolaget (*en. Gas Industry Insurance Company SOGAZ, ry. AO «Strachovoje obsjtjestvo gazovoj promysjlennosti» (AO «Sogaz»)*) –
Sojuz ("union", *en. Soyuz*) – serie ryska rymdskepp; gasledning
Sovjetunionens hjälte (*en. Hero of the Soviet Union, ry. Geroj Sovetskogo Sojuza*) – sovjetisk hederstitel
Spasatel Vasilij Bech (*inte Vasily Bekh*) – krigsfartyg
Spetsnaz (*en. =, ry. vojska spetsialnogo naznatjenija = trupper för särskilda ändamål*) – specialförband inom krigsmakten
Specialstyrkorna vid Ryska federationens väpnade styrkor (*en. Special Operations Forces of the Armed Forces of the Russian Federation, ry. Sily spetsialnych operatsij Vooruzjonnych sil Rossijskoj Federatsii (SSO VS RF)*)
Sputnik (*ry. Informacionnoje agentstvo i radio «Sputnik»*) – statsfinansierad nyhetsbyrå statlig rådgivare (*en. State Councilor, ry. gosudarstvennyj sovetnik*)
Stiftelsen för stöd till och skydd av rättigheter till landsmän bosatta utomlands (*en. Foundation for Support and Protection of the Rights of Compatriots Living Abroad, Fund for the Legal Protection and Support of Russian Federation Compatriots Living Abroad, The Foundation for the Support of Compatriots, ry. Fond podderzjki i zasjtity prav sootjestvennikov, prozivajusjtjich za rubejom*)
Stillahavsmarinen (*en. Pacific Fleet, ry. Tichookeanskij flot, inte Stillahavsfloppan*)
Strojgazmontazj (*en. Stroygazmontazh, S.G.M. Group, ry. OOO «Stroygazmontazj» (OOO «SGM»)*) – bolag som bygger rörledningar, bl.a. Nord Stream 2, och som även byggt bron från det ryska fastlandet till Krim
Sulejman Kerimov-stiftelsen (*en. Suleiman kerimov Foundation, Suleyman Kerimov Foundation*)
Svartahavsmarinen (*en. Black Sea Fleet, ry. Tjernomorskij flot, inte Svartahavsfloppan*)
SVR (*en. Federal Security Service of the Russian Federation, ry. Sluzhba vnesjnej razvedki Rossijskoj Federatsii (SVR RF)*) – Ryska federationens yttre underrättelsetjänst
Södra militärområdet (*en. Southern Military District, ry. Juzjnyj vojennyj okrug*)
territorium (*en. krai, ry. kraj*) – ett federationssubjekt (t.ex. territoriet Krasnodar)
Tass, den ryska nyhetsbyrån (*en. Russian News Agency TASS, ry. Informacionnoje agentstvo Rossii «TASS»*)
The Moscow Times (TMT) – engelskspråkig nätbaserad tidning
Tillväxtpartiet (*en. Party of Growth; ry. Partija rosta*) – politiskt parti
Transstroj (*en. Trans stroy, Transstroy, ry. Transstroj*) – vägbyggnadsföretag

truppgruppering ”Centrum” (ry. *gruppirovka (vojsk)* «*Tsentr*», en. *Force Grouping* “Centre”, *group of forces*) – rysk militär gruppering i Ukraina bestående av trupper från Centrala militärområdet

truppgruppering ”Nord” (ry. *gruppirovka (vojsk)* «*Sever*», en. *Northern grouping of Forces, Force Grouping* “North”, *North grouping, group of forces*) – rysk militär gruppering i Ukraina bestående av trupper från Norra militärområdet

truppgruppering ”Syd” (ry. *gruppirovka (vojsk)* «*Jug*», *Juzjnaja gruppirovka vojsk*, en. *Southern Grouping of Forces, Force Grouping* “South”, *South grouping, group of forces*) – rysk militär gruppering i Ukraina bestående av trupper från Södra militärområdet

truppgruppering ”Väst” (ry. *gruppirovka (vojsk)* «*Zapad*», *Zapadnaja gruppirovka (vojsk)*, en. *Western grouping of Forces, Force Grouping* “West”, *West grouping, group of forces*) – rysk militär gruppering i Ukraina bestående av trupper från Västra militärområdet

truppgruppering ”Öst” (ry. *gruppirovka (vojsk)* «*Vostok*», *Vostotjnaja gruppirovka (vojsk)*, en. *Eastern grouping of Forces, group of forces* “Vostok”) – rysk militär gruppering i Ukraina bestående av trupper från Östra militärområdet

Valdaj, internationella diskussionsklubben (en. *Valdai Discussion Club*, ry. *Mezjdunarodnyj diskussionnyj klub* «*Valdaj*») – tankesmedja

VEB.RF, statliga utvecklingsföretaget (VEB) (en. *State Development Corporation VEB.RF*, ry. *Gosudarstvennaja korporatsija razvitiya* «*VEB.RF*», tidigare *Vnesjekonombank/Vnesjtorgbank SSSR*, en. *Vnesheconombank/Vneshtorgbank SSSR*) – statlig utvecklingsbank, investmentbolag

Vektor (en. *Vector*, ry. *OOO* «*Vektor*») – vägbyggnadsföretag

Vedomosti – affärstidning

Vitiaz (fullständigt namn: Vitiaz, det 604:e centrumet för särskilda ändamål som tilldelats Röda fanans orden, en, 604th Red Banner Special Purpose Centre ”Vityaz”, ry. 60e-yj Krasnoznamjonnyj tsentr spetsialnogo naznatjenija «Vitiaz») – förband som ingår i Dzerjinskijdivisionen i Ryska federationens nationalgarde

vK (VKontakte) – social nätverkssajt

Vladimir Nekrasovs välgörenhetsfond (Nekrasov-fonden) (en. *Nekrasov Fund*, ry. *Blagotvoritelnyj fond imeni Vladimira Nekrasova*)

VLM Invest – konsultföretag

VTB Bank (tidigare: Vnesjtorgbank – banken för utrikeshandel) (en. *VTB Bank*, ry. *Bank VTB*)

Vänkapsorden (en. *Order of Friendship*, ry. *Orden Druzby*)

Västra militärområdet (en. *Western Military District*, ry. *Zapadnyj vojennyj okrug*)

Wagnergruppen, det privata militära företaget (en. *Wagner Group, Private Military Company (PMC) Wagner*; ry. *Gruppa Vagnera, Tjastnaja Vojennaja Kompanija (TjVK) Vagnera*) – paramilitär organisation

Zjukov-medaljen (en. *Medal of Zhukov*, ry. *Medal Zjukova*) – medalj som tilldelas för ”djärvhet” (en. *bravery*, ry. *otvaga*), ”självpuppofting” (en., *selflessness, dedication*, ry. *samoootverzjennost*) och ”personligt mod” (en. *personal courage*, ry. *litjnoje muzjestvo*).

Zvezda (= ”stjärnan”) – tv-kanal som kontrolleras av mediebolaget Zvezda

Zvezda, det öppna aktiebolaget Ryska federationens väpnade styrkors tv- och radiobolag (en. *Open Joint Stock Company TV and Radio Company of the Armed Forces of the Russian Federation* “Zvezda” (OJSC TRC AF RF “Zvezda”), ry. *Otkrytoje aktsionernoje obsjtjestvo “Teleradiokompanija Vooruzjonych Sil Rossijskoj Federatsii ‘ZVEZDA’”* (OAO “TRK VS RF ‘ZVEZDA’”))

Ärans orden (en. *Order of Glory*, ry. *Orden Slavy*) – sovjetisk orden

Östersjömarinen (en. *Baltic Fleet*, ry. *Baltijskij flot, inte Östersjöflottan*)

Östra militärområdet (en. *Eastern Military District*, ry. *Vostotjnij vojennyj okrug*)

överenskommelse mellan Ryska federationen och ”Republiken Krim” om ”Republiken Krim” inträde i Ryska federationen och bildande av nya subjekt inom Ryska federationen (fördraget om Krim anslutning till Ryska federationen) (en. *Agreement between the Russian Federation and the Republic of Crimea on the Accession of the Republic of Crimea in the Russian Federation and on*

Forming New Constituent Entities within the Russian Federation, treaty on Crimea's accession to the Russian Federation, ry. Dogovor mezdu Rossijskoj Federatsijej i Respublikoj Krym o prinjatii v Rossijskiju Federatsiju Respubliki Krym i obrazovanii v sostave Rossijskoj Federatsii novych subjektov) – ”fördraget” om Krims anslutning till Ryssland av den 18 mars 2014

F.d. socialistiska sovjetrepubliker (SSR) i Sovjetunionen:

socialistisk sovjetrepublik (SSR) (en. Soviet Socialist Republic (SSR), ry. Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (SSR))

Armeniska socialistiska sovjetrepubliken (Armeniska SSR) (en. Armenian Soviet Socialist Republic (Armenian SSR), hy. Hajkakan Sovetakan Sotsialistakan Hanpapetutiun (HSSH), ry. Armjanskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Armjanskaja SSR))

Azerbajdzjanska socialistiska sovjetrepubliken (Azerbajdzjanska SSR) (en. Azerbaijan Soviet Socialist Republic (Azerbaijan SSR), az. Azərbaycan Sovet Sosialist Respublikası, ry. Azerbajdzjanskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Azerbajdzjanskaja SSR, AzSSR))

Etniska socialistiska sovjetrepubliken (Etniska SSR) (en. Estonian Soviet Socialist Republic (Estonian SSR), et. Eesti Nõukogude Sotsialistlik Vabariik (Eesti NSV, ENSV) ry. Estonskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Estonskaja SSR))

Georgiska socialistiska sovjetrepubliken (Georgiska SSR) (en. Georgian Soviet Socialist Republic (Georgian SSR), ka. sakartvelos sabtsolta sotsialisturi respublika, ry. Gruzinskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Gruzinskaja SSR, GSSR))

Kazakiska socialistiska sovjetrepubliken (Kazakiska SSR) (en. Kazakh Soviet Socialist Republic (Kazakh SSR), kk. Qazaq Sovettik Sotsialistik Respublikasy (QazSSR), ry. Kazachskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Kazachskaja SSR, KazSSR))

Kirgiziska socialistiska sovjetrepubliken (Kirgiziska SSR) (en. Kirghiz Soviet Socialist Republic (Kirghiz SSR), ky. Kyrgyz Sovettik Sotsialistik Respublikasy (Kyrgyz SSR), ry. Kirgizskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Kirgizskaja SSR))

Lettiska socialistiska sovjetrepubliken (Lettiska SSR) (en. Latvian Soviet Socialist Republic (Latvian SSR), lv. Latvijas Padomju Sociālistiskā Republika (Latvijas PSR, LPSR, ry. Latvijskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Latvijskaja SSR, LSSR))

Lituiska socialistiska sovjetrepubliken (Lituiska SSR) (en. Lithuanian Soviet Socialist Republic (Lithuanian SSR), lt. Lietuvos Tarybų Socialinė Respublika (Lietuvos TSR, LTSR), ry. Litovskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Litovskaja SSR, LSSR))

Moldaviska socialistiska sovjetrepubliken (Moldaviska SSR) (en. Moldavian Soviet Socialist Republic (Moldavian SSR), ro. Republica Sovietică Socialistă Moldovenească (RSS Moldovenească, RSSM), ry. Moldavskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Moldavskaja SSR, MSSR))

Ryska socialistiska federativa sovjetrepubliken (Ryska SFSR) (en. Russian Soviet Federative Socialist Republic (Russian SFSR), ry. Rossijskaja Sovetskaja Federativnaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Rossijskaja SFSR, RSFSR))

Tadzjikiska socialistiska sovjetrepubliken (Tadzjikiska SSR) (en. Tajik Soviet Socialist Republic (Tajik SSR), tg. Respublikai Soveti Sotsalistii Todzjikiston/ Dzjumhurii Şjuravii Sotsalistii Todzjikiston (DzjSjS Todzjikiston), ry. Tadzhikska Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Tadzjiskska SSR))

Turkmenska socialistiska sovjetrepubliken (Turkmenska SSR) (en. Turkmen Soviet Socialist Republic (Turkmen SSR), tk. Türkmenistan Sowet Sosialistik Respublikasy (Türkmenistan SSR), ry. Turkmeneskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Turkmeneskaja SSR))

Ukrainska socialistiska sovjetrepubliken (Ukrainska SSR) (en. Ukrainian Soviet Socialist Republic (Ukrainian SSR), Ukrainska Radjanska Sotsilistytyjna Respublika (Ukrainska RSR, URSR), ry. Ukrainskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Ukrainskaja SSR, USSR))

Uzbekiska socialistiska sovjetrepubliken (Uzbekiska SSR) (en. *Uzbek Soviet Socialist Republic* (*Uzbek SSR*), uz. *O'zbekiston Sovet Sotsialistik Respublikasi* (*O'zbekiston SSR*, *O'zSSR*), ry. *Uzbekskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika* (*Uzbekskaja SSR*, *UzSSR*))
Vitryska socialistiska sovjetrepubliken (Vitryska SSR) (en. *Byelorussian Soviet Socialist Republic* (*Byelorussian SSR*), by. *Belaruskaja Savetskaja Satsyjalistytjnaja Respublika* (*Belaruskaja SSR*, *BSSR*), ry. *Belorusskaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika* (*Belorusskaja SSR*, *BSSR*))

Militära grader (utom flottan, i rangordning från låg till hög)

menig (en. *private*, ry. *rjadovoj*)
vicekorpral (en. *private first class/gefreiter*, ry. *jefrejtor*)
korpral (en. *junior sergeant*, ry. *mladsjij serzjant*)
furir (en. *sergeant*, ry. *serzjant*)
sergeant (en. *senior sergeant/staff sergeant*, ry. *starsjij serzjant*)
fanjunkare (en. *first sergeant/starshina*, ry. *starsjina*)
fänrik (en. *warrant officer/praporshchik*, ry. *praporsjtjik*)
överfänrik (en. *chief warrant officer/senior praporshchik*, ry. *starsjij praporsjtjik*)
underlöjtnant (en. *junior lieutenant*, ry. *mladsjij lejtenant*)
löjtnant (en. *lieutenant*, ry. *lejtenant*)
överlöjtnant (en. *senior lieutenant*, ry. *starsjij lejtenant*)
kapten (en. *captain*, ry. *kapitan*)
major (en. *major*, ry. *major*)
överstelöjtnant (en. *lieutenant colonel*, ry. *podpolkovnik*)
överste (en. *colonel*, ry. *polkovnik*)
generalmajor (en. *major general*, ry. *general-major*)
generallöjtnant (en. *lieutenant general*, ry. *general-lejtenant*)
generalöverste (en. *colonel general*, ry. *general-polkovnik*)
armégeneral (en. *army general*, ry. *general armii*)
marskalk av Ryska federationen (en. *marshal of the Russian Federation*, ry. *marsjal Rossijskoj Federatsii*)

Militära grader (flottan = marinens exklusive kustbevakningen, i rangordning från låg till hög)

matros (en. *seaman*, ry. *matros*)
vicekorpral (en. *senior seaman*, ry. *starsjij matros*)
korpral (en. *petty officer 2nd class/starshina 2nd class*, ry. *starsjina 2. statii*)
furir (en. *petty officer 1st class/starshina 1st class*, ry. *starsjina 1. statii*)
sergeant (en. *chief petty officer/chief starshina*, ry. *glavnyj starsjina*)
fanjunkare (en. *chief ship starshina*, ry. *glavnyj korabelnyj starsjina*)
fänrik (en. *midshipman/michman*, ry. *mitjman*)
överfänrik (en. *senior midshipman/ senior michman*, ry. *starsjij mitjman*)
underlöjtnant (en. *junior lieutenant*, ry. *mladsjij lejtenant*)
löjtnant (en. *lieutenant*, ry. *lejtenant*)
överlöjtnant (en. *senior lieutenant*, ry. *starsjij lejtenant*)
kapten (en. *captain-lieutenant*, ry. *kapitan-lejtenant*)
örlogskapten (en. *captain 3rd rank*, ry. *kapitan 3. ranga*)
kommendörkapten (en. *captain 2nd rank*, ry. *kapitan 2. ranga*)
kommendör (en. *captain 1st rank*, ry. *kapitan 1. ranga*)
konteramiral (en. *counter admiral (rear admiral)*, ry. *kontr-admiral*)
viceamiral (en. *vice admiral*, ry. *vitse-admiral*)
amiral (en. *admiral*, ry. *admiral*)
flottamiral (en. *admiral of the fleet*, ry. *admiral flota*)

Förband (markstridskrafterna, i storleksordning från små till stora)

grupp (*en. squad, ry. otdelenije*)

pluton (*en. platoon, ry. vzzvod*)

kompani (*en. company, ry. rota*)

batteri, artilleri- (*en. (artillery) battery, ry. batareja*) – artillerikompani

bataljon (*en. battalion, ry. bataljon*)

division, artilleri- (*en. front, ry. divizion*) – artilleribataljon

division (*en. division, ry. divizija*)

brigad (*en. brigade, ry. brigada*)

regemente (*en. regiment, ry. polk*)

armé (*en. army, ry. armija*)

armékår (*en. corps, ry. korpus*)

front (*en. front, ry. front*)

Förband (luftstridskrafterna, i storleksordning från små till stora)

rote (*en. twoship/pair, ry. para*) = två flygplan

flyggrupp (*en. flight, ry. aviatsionnoje zveno (AZ, aviazveno)*) = cirka fyra flygplan

flygdivision (*en. air squadron, ry. aviatsionnaja eskadrilja (AE, aviaeskadrilja)*)

flygregemente (*en. aviation regiment/air regiment, ry. aviatsionnyj polk (AP, aviapolk)*) –

motsvaras i Sverige av flygflottiljer

flygeskader (*en. aviation division/air division, ry. aviatsionnaja divizija (AD, aviadivizija)*)

flygkår (*en. aviation corps, ry. aviatsionnyj korpus (AK)*)

flygarmé (*en. air army, ry. vozdusjnaja armija (VA)*)

Förband (frottan (dvs. marinen exklusive kustbevakningen, i storleksordning från små till stora)

division (*en. naval division, ry. divizion*) = 2-6 fartyg av samma typ

brigad (*en. brigade, ry. brigada*) = 2-3 eller 3-4 divisioner

division (*en. naval division, ry. divizija korablej*)

eskader (*en. (naval) squadron, ry. eskadra*) = enhet bestående av stora grupper av olika typer av fartyg

örlagsbas (*en. naval base, ry. vojenno-morskaja baza (VMB)*)

flottilj (*en. flotilla, ry. flotilija*)

flotta (*en. naval fleet/navy, ry. flot*) – fartygsflotta

marin (*en. naval fleet/navy, ry. flot*) = flotta + kustbevakning

Stridsflygplan

attackflygplan/ attackplan (*en. attack aircraft/ strike aircraft/ attack bomber, ry. sjturmovik*)

bombflygplan/ bombplan/ bombare (*en. bomber, ry. bombardirovshchik*)

jaktflygplan/ jaktpilot (*en. fighter aircraft, ry. istrebitel*)

spaningsflygplan/ spaningsplan (*en. reconnaissance aircraft, ry. samoljot-razvedchik*)

SAUDIARABIEN

Personer

Abdul-Aziz ibn Abdullah Al al-Sheikh (*inte Aal; inte ash-Shaikh*) – stormufti

Abdullah (bin Abdulaziz al-Saud) (*ar. eg. Abdallah*) – kung

Adel al-Jubeir (*ar. eg. Adil al-Jubayr*) – utrikesminister

Jamal Ahmad Khashoggi (*ar. Hashugji*) – journalist

Muhammad bin Naif (bin Abdulaziz al-Saud) (*inte bin Nayef*) – kronprins

Muqrin (bin Abdulaziz al-Saud) – kronprins

Raif Badawi – fängslad bloggare
Rizana Nafeek – avrättad srilankesisk hemhjälper
Saud al-Faisal (*ar. eg. Saud bin Faysal bin Abdulaziz al-Saud*) – utrikesminister
Salman (bin Abdulaziz al-Saud) – kung

Städer och andra geografiska namn

al-Awamiya (*en. Al-Awamiyah; inte al-Awamiyyah, Awamia*) – stad i området al-Qatif
al-Khubar (*en. Khobar*)
al-Qatif (*inte Qatif*) – kustområde och stad
al-Taif (*inte Taif*)
Dammam (*ar. eg. al-Dammam*)
Jidda (*en. Jeddah; ar. al-Jidda, inte al-Jadda, al-Judda, Jedda, Jiddah*)
Mekka (*en. Mecca; ar. Makkat al-Mukarrama; fr. La Mecque*)
Medina (*en. =; ar. al-Madinat al-Munawwara; fr. Médine*)
Riyadh (*en. =; ar. eg. al-Riyad*) – huvudstad
Tiransundet (*en. Strait of Tiran el. Straits of Tiran, ar. Madiq Tiran*) – sund mellan Sinaihalvön och Saudiariabien

Övrigt

Saudi Aramco (officiellt *Saudi Arabian Oil Company*) – statligt oljebolag

SOMALIA

Personer

Abdiasis Abu Musab (*som. eg. Cabdi Casiis Cabuu Muscab*) – talesperson för al-Shabaab
Axmed Cumar (*alias Abu Ubaidah, Abu Ubayda; inte Ahmad Umar, Ahmed Omar; eg. Ahmed Diriye*) – ledare ("emir") för al-Shabaab
Axmed Maxamuud ("Siilaanyo") (*inte Ahmed Mahamoud, Silanyo*) – president i utbrytarstaten Somaliland
Cabdiweli Maxamed Cali (*inte Abdiweli Mohamed Ali*) – president i Puntland
Cabdiweli Sheekh Axmed (*inte Abdiweli Sheikh Ahmed*) – premiärminister
Maxamed Cabdulaahi Maxamed (*inte Mohamed Abdullahi Mohamed*) – president
Moktar Ali Zubeyr (*alias Axmed Cabdi Godane; inte Ahmad Abdi Godane, Mukhtar Abu Zubair; eg. Ahmed Abdi aw-Mohamed*) – ledare för al-Shabaab
Muuse Bixi Cabdi (*inte Musa, Muse, Bihi, Abdi*) – president i utbrytarstaten Somaliland
Xasan Cali Khayre (*inte Hassan, Ali, Khaire, Kheire, Kheyre*) – premiärminister
(schejk) Xasan Daahir Aweys (*inte Hassan, Dahir, Aways*) – andlig ledare för al-Shabaab, högste ledare för Islamiska domstolarnas högsta råd
Xasan Sheekh Maxamuud (*inte Hassan, Sheikh, Mohamoud, Mohamud*) – president
(schejk) Yusuf Maxamed Siyaad (*alias Indhacadde*) (*inte Mohamed, Siad, Siyad, Indha'adde, Indha Adde*) – krigsherre

Städer och andra geografiska namn

Adenviken (*inte Adenbukten; en. Gulf of Aden*) – del av Arabiska havet, mellan Somalia och Jemen
Baay (*en. Bay*) – region
Baidoa (*en. =; fr. Baïdoa; som. Baydhabo*)
Baraawe (*inte Brava; en. Barawa*)
Boosaaso (*inte Bossaso; en. Bosaso*) – "huvudstad" i utbrytarstaten Puntland
Buuhoodle (*inte Bohotle, Buhoodle*)
Ceelebur (*inte Eilbur, Eil Buur, El Bur, El-Bur, Eyl Bur, Eyl Buur; en. El Buur*)
Ceele Cadde (*en. El Adde*)

Eyl (*en. =; inte Eil*)
Garowe (*en. Garowe*)
Hafun (*en. =; som. Xaafuun*)
Harardhere (*en. =; som. Xarardheere*)
Hargeysa (*inte Hargaysa; en. Hargeisa*) – ”huvudstad” i utbrytarstaten Somaliland
Jowhar (*en. =; som. Jowhaar; inte Giohar, Jawhar, Johar*)
Kismaayo (*inte Chisimaio, Kismayu; en. Kismayo*)
Marka (*inte Merka; en. Merca*)
Mogadishu (*en. =; som. Muqdishu; inte Mogadiscio*) – huvudstad
Somalibäckenet (*en. Somali Basin*) – farvattnen mellan Somalia och Seychellerna
Waajid (*inte Wajiid; en. Wajid*)

Övrigt

Ahlu Sunna wal-Jamaaca* (*ar. Ahl al-sunna wa-l-jamaa; inte Ahlu Suna Waljamaaca*) – halvmilitär gruppering
al-Shabaab* (*en. =; fullständigt som. namn Xarakada Mujaahidiinta al-Shabaab; ar. Harakat al-Shabab al-Mujahidin*) – islamistisk extremistgrupp
Islamiska domstolarnas högsta råd (en. Islamic Courts Union, Joint Islamic Courts, Sicc, Supreme Islamic Courts Council, UIC, Union of Islamic Courts; som. Midowga Maxkamadaha Islaamiga) – union av islamiska domstolar som upprättade en parallell somalisk förvaltning
Sheekh (*en. Sheikh*) – en titel (svenska ibl. schejk)

*Ahlu Sunna wal-Jamaaca och al-Shabaab är somaliska namn som egentligen närmast är en transkription från arabiska och man skulle, eftersom arabiskan är officiellt språk i Somalia vid sidan om somaliskan, i princip som alternativ kunna välja den arabiska namnformen i vedertagen translitterering (den inom parentes). För enhetlighetens skull använder vi dock den somaliska stavningen. Samma princip gäller i andra liknande fall.

SPANIEN

Städer och andra geografiska namn

Kastilien och León (*en. Castile-Leon; sp. Castilla y León; inte Kastilien-León*) – autonom region

SUDAN

Personer

Abdel-Rahim Mohamed Hussein – försvarsminister
Ahmad Awad bin Awf (*inte Ahmed Awad Ibn Auf*) – försvarsminister
Ahmad Harun (*inte Ahmed Haroun*) – inrikesminister
Ibrahim Mahmud Hamad (*inte Mahmod, Mahmoud; inte Hamid*) – inrikesminister
Mariam (*inte Meriam*) Yahia Ibrahim Ishag – för avfällighet dödsdömd kvinna
Omar Hassan al-Bashir – president
Sadiq al-Mahdi – ledare för Hizb al-Umma
Ali Muhammad Ali Abd-al-Rahman (*alias Ali Kushayb*) – milisledare
Salih Mahmud Osman – advokat, människorättsförsvarare

Städer och andra geografiska namn

Abyei (*en. =*) – stad och distrikt
al-Duayn (*inte Ad Daen, Duayn, Ed Daein, El Daein*)
Blå Nilen (*en. Blue Nile; ar. an-Nil al-Azraq*) – omtvistad delstat
al-Fashir (*inte El Fasher, Fashir*)

al-Junayna (*inte Al Junaynah, El Geneina, Geneina*)
Centrala Darfur (*en. Central Darfur; ar. Wasat Darfur*) – delstat
Darfur – region (omfattande delstaterna Centrala Darfur, Norra Darfur, Södra Darfur, Västra Darfur och Östra Darfur)
Hijlij (*inte Heglig, Heglieg, Panthou, Pathdthow*)
Jabal Marra (*en. Marrah Mountains; inte Jebel Mara, Jebel Marra*) – bergsmassiv i Darfur ("jabal" betyder "berg")
Jabal Mun (*en. Jebel Moon, Moon Mountains; inte Jabal Moon, Jebel Mun*) – bergsmassiv i Darfur
Khartoum (*en. =; ar. al-Khartum*) – huvudstad
Kurdufan (*en. =, Kordofan*) – region (omfattande delstaterna Norra Kurdufan, Södra Kurdufan och Västra Kurdufan)
Norra Darfur (*en. North Darfur; ar. Shamal Darfur*) – delstat
Norra Khartoum (*en. Khartoum Bahri, Khartoum North; ar. al-Khartum Bahri*)
Norra Kurdufan (*en. North Kordofan, North Kurdufan; ar. Shamal Kurdufan*) – delstat
Omdurman (*en. =; ar. Umm Durman*)
Södra Darfur (*en. South Darfur; ar. Janub Darfur*) – delstat
Södra Kurdufan (*en. South Kordofan, South Kurdufan; inte Södra Kordofan; ar. Janub Kurdufan*) – omtvistad delstat
Västra Darfur (*en. West Darfur; ar. Gharb Darfur*) – delstat
Västra Kurdufan (*en. West Kordofan, West Kurdufan; ar. Gharb Kurdufan*) – delstat
Östra Darfur (*en. East Darfur; ar. Sharq Darfur*) – delstat

Övrigt

Hizb al-Umma (*en. National Party, National Umma Party*) – politiskt parti ("Nationella partiet")
Janjawid (*en. Janjaweed*) – milisgrupp

SYDKOREA

Moon Jae-in (*en. =*) – president

SYDSUDAN

Folkgrupper

nuba (*en. Nuba*)
nuer (*en. Nuer*)
dinka (*en. Dinka*)
shilluk (*inte Chollo, Chøllø; en. Shilluk*)

Personer

Salva Kiir (*eg. Salva Kiir Mayardit*) – president

Övrigt

Vita armén (*en. Nuer White Army*) – milisförband rekryterade bland nuer

SYRIEN

Religiösa grupper

alawiter (*en. Alawites, Alawis*)

Personer

Abdel-Basit Sida (*inte Abdelbaset Sieda*) – ordförande för Syriens nationella råd
Abdelilah al-Bashir – brigadgeneral, stabschef vid Fria Syriska Armén
Abu Bakr al-Baghdadi – ledare för Islamiska staten, ”kalif Ibrahim av Islamiska kalifatet”
Abu Mohammad al-Jawlani (*inte al-Joulani*) (alias al-Golani) – ledare (”emir”) för Jabhat al-Nusra
Adel Safar – premiärminister inom al-Asad-regimen
Ahmad al-Jarba – ordförande för Syriska nationella koalitionen av revolutions- o motståndsstyrkor
Ahmad Tumah (*inte Ahmed Tomeh*) – premiärminister i Syriska nationella koalitionsregeringen
Ahmad Moaz (eg. Muadh) al-Khatib – ordförande för Syriens nationella råd
Ali Haidar – minister, ledare för Syriska socialnationalistiska partiet (SSNP)
Anas Hasan Khattab – en av ledarna för Jabhat al-Nusra
Bashar al-Asad (*inte Assad*) – president i Damaskus-regimen
Burhan Ghalioun – ordförande för Syriens nationella råd
Dawud Rajiha – försvarsminister inom al-Asad-regimen
Fahd Jassem al-Freij – generalmajor, al-Asad-regimens försvarsminister
Faruq al-Shara (*inte Farouk al-Sharaa*) – al-Asad-regimens förste vicepresident
George Sabra – ordförande för Syriska nationella koalitionen av revolutions- och motståndsstyrkor
Hadi al-Bahra – ordf. i Syriska nationella koalitionen av revolutions- och motståndsstyrkor
Ismael Ismael – al-Asad-regimens finansminister
Khaled Khoja – ordförande för Syriska nationella koalitionen av revolutions- och motståndsstyrkor
Mahir al-Asad (*inte Maher Assad*) – bror till presidenten, brigadgeneral, chef för Republikanska gardet
Mahmoud Issa – oppositionspolitiker
Maysar Ali Musa Abdallah al-Juburi (*inte ... Moussa ... al-Joubouri*) – en av ledarna för Jabhat al-Nusra
Michel Kilo – författare och regimkritiker
Mohammad al-Jililati – finansminister inom al-Asad regimen
Mohammad al-Shaar – al-Asad-regimens inrikesminister
Mohammad Naji al-Otari – premiärminister inom al-Asad-regimen
Najm Hamad al-Ahmad – al-Asad-regimens justitieminister
Qadri Jamil (*inte Kadri Jameel*) – vice premiärminister inom al-Asad-regimen
Rafa Nached – psykiater, trakasserad av regimen
Rami Ahmad al-Sayyed – dödad medieaktivist
Rami Makhlouf – affärsman och kusin till president al-Asad
Razan Zaitounah (ar. Razan Zaytuna) – människorättsaktivist
Riad Seif (ar. Riyad Sayf) – människorättsaktivist
Riyad Farid Hijab – premiärminister inom al-Asad-regimen
Salih Muslim Muhammad – ledare för PYD
Samir Nashar – talesman för Syriska fria nationella partiet
Taysir Qala Awwad – justitieminister inom al-Asad-regimen
Wael Nader al-Halqi – al-Asad-regimens premiärminister
Wahid Saqr – redaktör för en oppositionell webbplats
Walid al-Muallim (*inte Waleed Al Mo'alem/Mouallem*) – al-Asad-regimens utrikesminister

Städer och andra geografiska namn

Abu Kamal (*en. =; inte Aboukamal, Albu Kamal, al-Bukamal, Bukamal*)

Afrin (*en. =, fr. Afrine, kurd. Êfrin*)

al-Abbsiyyin (*inte Abasiyeh, Abbasiyya, Abbasiyyah, Abbasiyeh, al-Abbsiyyeh*) – stadsdel i Damaskus

al-Bayda (*en. Al-Bayda; inte Bayda*)

Aleppo (*en. =; ar. Halab; fr. Alep*)

al-Buwayda (*inte al-Buwaida, Al-Buwaydah*)

al-Fua (*inte al-Fouaa, al-Fo'ua, Al-Fu'ah, Foah, Foua, Fuaa*)

al-Ghuta (*en. Ghouta; inte al-Ghouta*) – ett område med odlingar i utkanten av Damaskus

al-Hasaka (*en. Al-Hasakah; inte al-Hasakah, al-Hasakeh, Hasaka; fr. Hassaké*)

al-Hirak (*en. Al-Hirak; inte Al Herak, al-Hrak, Herak*)

al-Maliha (*inte al-Malihah, Malihah, Mleiha*) – förort till Damaskus

al-Muadamiyya (*inte Mo'adamiyeh, Muadamiyyah, Muadhamiya*) – förort till Damaskus

al-Qardaha (*inte Kardaha, Kerdaha, Kordaha*)

al-Qaryatayn (*inte Cariatein, Karyatayn, Qaratin, Qaryatain*)

al-Qunaytira (*inte al-Qunaytirah, Kuneitra, Qunaitira, Qunaytira, Quneitra*)

al-Qusayr (*inte Qousseir*)

al-Raqqqa (*en. Raqqa; inte al-Raqqah, Ar-Raqqah, Rakka*) – ”Islamiska kalifatets huvudstad”

al-Rastan (*inte El Rastane, Er Rastan, Rastan; fr. Rastane*)

al-Ruwayhina (*inte Ar Ruwayhinah*) – FN-postering i Golan

al-Sanamayn (*inte as-Sanamayn, Sanamayn, Sanamein, Sunamein*)

al-Suwayda (*inte as-Suwayda, as-Suwayda', Suwayda, Sweida*)

al-Yarmuk (*en. Yarmouk; inte Jarmouk, Jarmuk, Yarmuk*) – förort till Damaskus med palestinskt flyktingläger

al-Zabadani (*inte az-Zabadani, Zabadani, Zabdānī, Zebedani, Zibdānī*)

Atma (*inte Atima, Atme, Atmeh*)

Ayn al-Arab (*inte Ain al-Arab, Kobanê; kurd. Kobanî*), ofta kallad Kobane*

Bab al-Hawa (*inte Bab el Hawa*)

Bab al-Salama (*inte Bab al-Salamah, Bab Salameh*)

Baniyas (*inte Banias*)

Dail (*inte Dael, Da'el, Daeel, Da'il*)

Damaskus (*en. Damascus; ar. Dimashq; fr. Damas*) – huvudstad

Dara (*en. Daraa; inte Dera, Deraa*)

Darayya – förort till Damaskus

Darkush (*inte Darkouch, Darkoush*)

Dayr al-Zawr (*inte Deir Al-Zor, Deir-al-Zour, Deir az-Zor, Deir el-Zour, Deir ez-Zor, Deir Ezzor, Der Ezzor*)

Duma (*inte Douma*) – förort till Damaskus

Golanhöjderna *el.* Golan (*en. Golan Heights; ar. Hadbat al-Julan*) – av Israel ockuperat område

Hama (*en. =; inte Hamah*)

Homs (*en. =; ar. Hims, Hums*)

Hula (*fr. Houla*) – område

Islamiska kalifatet – internt namn på av Islamiska staten kontrollerat territorium

Jabla (*inte Gabala, Jabala, Jablah, Jableh, Jebleh*)

Kasab (*inte Kesab, Kessab*)

Khanasir (*inte Khanaser*)

Khirbat al-Jawz (*inte Khirbet-al-Jawz, Khirbet-al-Jouz, Khirbet-al-Joz*)

Latakia (*en. =; inte Latakiyah, Lattakia; ar. al-Ladhiqiya, fr. Lattaquié*)

Malula (*inte Maaloula, Ma'loula*)

Manaq (*inte Manq, Menagh*)

Manbij (*en. =; inte Menbij*) – stad

Palmyra (*en. =; inte Tadmor, Tudmur; ar. Tadmur*)

provinsen Damaskus (*en. Damascus Countryside, Rif Dimashq; inte Rif Damaskus; ar. Rif Dimashq*) – provins (i motsats till staden)

Qafraya (*inte Kafraya, Kefraya, Kafriya, Kifarya*)
Qamishli (*en. =; inte al-Qamishli; kurd. Qamişlo*)
Qarfis (*inte Karfis*)
Salamiya (*inte al-Salamiyah, as-Salamiyya, Salamiyah*)
Sawran (*inte Soran, Suran*) – samhälle nära Aleppo
Saydnaya (*inte Saidnaya, Sednaya*) – förort till Damaskus (med kloster och fängelse)
Suran – samhälle nära Hama
Talbisa (*inte Talbeesa Talbiseh, Tell Bisa*)
Tartus (*en. =; inte Tartous*)
Västra Kurdistan (*en. Rojava, Syrian Kurdistan, Western Kurdistan*) – de facto självstyrande kurdiskt område i norr
Yabrud (*inte Yabroud*)

*Om man i en text av politiska skäl har valt att skriva "Kobane" kan denna namnform användas även i den svenska översättningen.

Övrigt

Ahrar al-Sham (*eg. Harakat Ahrar al-Sham al-Islami*) – väpnad islamistisk rebellgrupp
Ansar al-Islam – salafistisk rebellgrupp
Bathpartiet (*en. Ba'ath Party, Baath Party; inte Baathpartiet*) – panarabiskt socialistiskt parti
Daish, *ar.se* Islamiska staten under Den internationella arenan
Fria syriska armén, FSA (*en. Free Syrian Army*) – väpnad opposition i Syrien
Isil, se Islamiska staten under Den internationella arenan
Islamiska fronten i Syrien (*en. Islamic Front*) – koalition av flera islamistiska rebellgrupper
Islamiska staten (IS), se under Den internationella arenan
Islamiska staten i Irak och Levanten (Isil), se Islamiska staten under Den internationella arenan
Jabhat al-Nusra *el. al-Nusrafronten* (*inte Front Al-Nosra el. Al-Nusra Front*) – tidigare namn på Jabhat Fatah al-Sham
Jabhat Fatah al-Sham – paramilitär islamistisk grupp
Jaysh al-Fatah (*en. äv. Army of Conquest*) – paraplyorganisation för islamistiska rebellgrupper
Jund al-Aqsa – islamistisk rebellgrupp
Liwa Abu al-Fadhal al-Abbas – militant grupp
Liwa al-Tawhid *el. al-Tawhidbrigaden* (*en. al-Tawhid Brigade*) – väpnad islamistisk grupp
PYD (*en. Democratic Union Party; kurd. Partiya Yekitiya Demokrat*) – Demokratiska unionspartiet (det största kurdiska partiet)
Syriens nationella råd (*en. Syrian National Council*) – sammanslutning av oppositionsgrupper
Syriska nationella koalitionen av revolutions- och motståndsstyrkor (*en. National Coalition for Syrian Revolution and Opposition Forces, Syrian National Coalition*)
Syriska socialnationalistiska partiet (SSNP) (*en. Syrian Social Nationalist Party*) – politiskt parti
Tahrir al-Sham *el. Hayat Tahrir al-Sham* – sammanslutning mellan Jabhat Fatah al-Sham och flera mindre grupper

TADZJIKISTAN

Personer

Emomalii Rahmon – president
Qohir Rasulzoda – premiärminister
Tolib Ajombekov – krigsherre i Gorno-Badachsjan

Städer och andra geografiska namn

Chorugh (*en. Khorugh*) – huvudstad i Gorno-Badachsjan

Dusjanbe (*en. Dushanbe*) – huvudstad

Gorno-Badachsjan (*en. Gorno-Badakhshan*) – autonomt område

Gorno-Badachsjan, autonoma länet (*en. Gorno-Badakhshan Autonomous Oblast (Gorno-Badakhshan AO), tg. Vilojati Muchtori Köhistoni Badachsjan (VMKB), ry. Gorno-Badaksjanskaja avtonomnaja oblast (Gorno-Badaksjanskaja AO)*) – f.d. autonomt län i Tadzjikiska SSR

TUNISIEN

Personer

Béji Caïd Essebsi – president

Chokri Belaïd – generalsekreterare för det politiska partiet Mouad, mördad

Fouad Mebazaa – president

Habib Essid – premiärminister

Kaïs Saïed (*en. Kais Saied*) – president

Mehdi Jomaa – premiärminister

Mohamed Brahmi – mördad politiker

Mohamed Ennaceur – ledare för det politiska partiet Nidaa Tounes

Moncef Marzouki – president

Mustapha Ben Jafar (*inte Jaafar*) – ledare för det politiska partiet Ettakatol

Rachid al-Ghannouchi (*en. Rashid Ghannushi*) – ”intellektuell ledare” för det politiska partiet al-Nahda

Youssef Chahed – premiärminister

Zine El Abidine Ben Ali – president

Övrigt

al-Nahda (*en., fr. Ennahda, ”förflytelsen”*) – islamistiskt politiskt parti

Ansar al-Sharia i Tunisien (*en. Ansar al-Sharia in Tunisia*) – en salafistisk gruppering

Nidaa Tounes (*en. =; ar. Nida Tunis*) – ett politiskt parti

TURKIET

Personer

Abdullah Gül (*inte Gul*) – president

Abdullah Öcalan (*inte Ocalan*) – ledare för den kurdiska separatistiska vänstergerillan PKK

Ahmet Davutoğlu (*inte Davutoglu*) – premiärminister

Barış Pehlivan (*inte Baris*) – journalist

Binali Yıldırım (*inte Yildirim*) – premiärminister

Can Dündar (*inte Dundar*) – journalist

Devlet Bahçeli (*inte Bahceli*) – partiledare, MHP

Ekrem İmamoğlu (*inte Imamoglu*) – Istanbuls borgmästare

Hrant Dink – journalist (mördad)

Kemal Kılıçdaroğlu (*inte Kilicdaroglu*) – partiledare, CHP

Mevlüt Çavuşoğlu (*inte Mevlut Cavusoglu*) – utrikesminister

Recep Tayyip Erdoğan (*inte Erdogan*) – president, partiledare, AKP

Selahattin Demirtaş (*inte Demirtas*) – politiker, HDP

Övrigt

Dolmabahçepalatset

Istanbul Ataturk (en. *Ataturk airport*) – Istanbuls internationella flygplats

Folkets demokratiska parti (HDP) (en. *Peoples' Democratic Party*, tr. *Halkların Demokratik Partisi*) – politiskt parti

Nationella aktionspartiet (MHP) (en. *Nationalist Movement Party/Nationalist Action Party*, tr. *Milliyetçi Hareket Partisi*) – politiskt parti

Republikanska folkpartiet (CHP) (en. *Republican People's Party*, tr. *Cumhuriyet Halk Partisi*) – politiskt parti

Rättvise- och utvecklingspartiet (AKP) (en. *Justice and Development Party*, tr. *Adalet ve Kalkınma Partisi*) – politiskt parti

Seminariet på Halki/Halkiseminariet (en. *Halki seminary*) (Chalki, här skrivet Halki, är det grekiska namnet på ön Heybeliada i Marmarasjön) – en grekisk-ortodox teologisk skola

TURKMENISTAN

Personer

Gurbanguly Berdimuhamedow (inte *Gurbanguli Berdimuchammedov*) – president

Muhametkuli (inte *Mukhametkuli*) Aymuradov – regimkritiker

Städer och andra geografiska namn

Asjchabad (en. *Ashgabat*; inte *Asjgabat*) – huvudstad

Daşoguz (en. =; inte *Dashoguz*, *Dasoguz*, *Tasjauz*)

Türkmenabat (en. =; inte *Chardzhev*, *Chardjui*, *Charjew*, *Chärjew*, *Charjew*, *Charjou*, *Tjardzjou*, *Turkmenabad*, *Turkmenabat*)

Türkmenbaşy (en. =, *Turkmenbashi*)

UKRAINA (inkl. Krim)

Folkgrupper

ukrainare (en. *Ukrainians*)

ryssar (en. *Russians*)

krimtatarer (en. *Crimean Tatars*)

Personer

Aleksandr Anantjenko (= ry., uk. *Oleksandr Anantjenko*, inte *Alexander, Olexander, Ananchenko*) – ordförande för den s.k. regeringen ("premiärminister") i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksandr Borodaj (= ry., uk. *Oleksandr Borodaj*, inte *Alexander, Olexander, Borodai, Boroday*) – förste vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksandr Bosov (= ry., inte *Alexander*) – s.k. tillförordnad infrastruktur- och transportminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Aleksandr Drobot (= ry., inte *Alexander, Olexander*) – s.k. tillförordnad vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, chef för det s.k. centrumet för förvaltning av återuppbyggnaden (ry. *Tsentr upravlenija vosstanovlenijem*)

Aleksandr Gromakov (= ry., uk. *Oleksandr Hromakov*, inte *Alexander, Olexander*) – s.k. minister för ungdomsfrågor, idrott och turism i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksandr Kostomarov (= ry., uk. *Oleksandr Kostomarov*, inte *Alexander, Olexander*) – vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksandr Kravtsov (= ry., inte *Alexander*) – s.k. vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk i jordbruks- och livsmedelsfrågor

Aleksandr Oprisjtjenko (= ry., Oleksandr Oprysjtjenko, inte Alexander, Oprishchenko, Oprishhenko, Opryshchenko) – tillförordnad s.k. hälso- och sjukvårdsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksandr Tjumatjenko (= ry., inte Alexander, Chumachenko) – s.k. infrastruktur- och transportminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Aleksandr Trofimenko (= ry., inte Alexander) – s.k. tillförordnad minister för bränsle, energi och kolindustri i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Aleksandr Zachartjenko (= ry., uk. Oleksandr Zachartjenko, inte Alexander, Olexander, Zakharchenko) – s.k. ledare (ry. glava) för den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksej Dikij (= ry., uk. Oleksij Dykyj, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Diki, Dikii, Dikiy, Diky, Dikyy, Dyki, Dykii, Dyky, Dykyi, Dykyy) – s.k. inrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksej Kostrubitskij (= ry., uk. Oleksij Kostrubytskyj, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Kostrubitski, Kostrubitskii, Kostrubitsky, Kostrubitskyi, Kostrubitskyy, Kostrubytsky, Kostrubytskii, Kostrubytsky, Kostrubytskyi, Kostrubytskyy) – s.k. minister för civilförsvar, nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksej Polovjan (= ry., uk. Oleksij Polovjan, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Polovian, Polovyan) – s.k. minister för ekonomisk utveckling i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Aleksej Rusakov (= ry., inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy) – s.k. minister för byggverksamhet, arkitektur och allmännytta i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Aleksej Selivanov (= ry., uk. Oleksij Selivanov, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy) – biträdande chef för inrikesministeriets huvuddirektorat i ”länet Zaporizjzas militär-civila förvaltning”

Aleksej Tjalyj (= ry., uk. Oleksij Tjalyj, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Chali, Chalii, Chaliy, Chaly, Chalyi, Chalyy) – ”folkborgmästare” och guvernör i Sevastopol

Aljona Gizaj (= ry., inte Alena, Aliona, Alyona, Gizai, Gizay) – s.k. minister i det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Anatolij Antonov (= ry. = uk., inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy) – s.k. minister för statssäkerhet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Anatolij Fedoruk (= uk., inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy, Federuk) – borgmästare i Butja

Anatolij Kinach (= uk. = ry., inte Anatoli, Anatolii, Anatoliy, Anatoly, Anatolyi, Anatolyy, Kinakh) – politiker, ledare för Ukrainska industriidkarnas och företagarnas parti, ordförande för Nationella sociala och ekonomiska trepartsrådet

Andrej Jerjomenco (= ry., inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andrii, Andriy, Andryy, Eremenko, Yeremenko, Yeriomenko, Yeryomenko) – s.k. kommunikations- och masskommunikationsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Andrej Karpak (= ry., inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andrii, Andriy, Andryy) – s.k. ordförande för den s.k. statliga tullkommittén i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Andrej Lustenko (= ry., uk. Andrij Lustenko, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andriy, Andryy) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Andrej Purgin (= ry., uk, Andrij Purhin, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andriy, Andryy) – en av ledarna för separatiströrelsen i östra Ukraina

Andrej Tjerevatyj (= *ry.*, *inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Cherevati, Cherevati, Cherevati, Cherevati, Cherevati, Cherevati*) – s.k. tillförordnad industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Andrej Tjertkov (= *ry.*, *inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Chertkov*) – vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk, s.k. minister för kol och energi i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Andrij Biletskyj (= *uk.*, *ry. Andrej Biletskij, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Biletski, Biletskii, Biletskiy, Biletsky, Biletskyi, Biletskyy*) – ledare för Nationalkåren

Andrij Derkatj (= *uk.*, *ry. Andrej Derkatj, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Derkach*) – politiker och affärsmann

Andrij Desjtjtsia (= *uk.*, *inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Deshchytsia, Deshchytsya, Desjtjytsja*) – utrikesminister

Andrij Jermak (= *uk.*, *ry. Andrej Jermak, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Ermak, Yermak*) – chef för Ukrainas presidentkansli

Andrij Plachotnjuk (= *uk.*, *inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Plakhotnyuk, Plakhotniuk*) – Ukrainas Sverigeambassadör

Andrij Rajkovytj (= *uk.*, *ry. Andrej Rajkovitj, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Raikovich, Raikovych, Raykovich, Raykovych*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Kirovohrad

Andrij Sadovyj (= *uk.*, *ry. Andrej Sadovoj, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Sadovi, Sadovii, Sadoviy, Sadovoi, Sadovoy, Sadovy, Sadovyi, Sadovyy*) – affärsmann, Lvivs borgmästare

Andrij Taran (= *uk.*, *ry. Andrej Taran, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy*) – försvarsminister

Andrij Zahorodnjuk (= *uk.*, *ry. Andrej Zagorodnjuk, inte Andrei, Andrey, Andri, Andrii, Andriy, Andry, Andryi, Andryyy, Zagorodniuk, Zagorodnyuk, Zahorodniuk, Zahorodnyuk*) – försvarsminister

Anna Todorova (= *ry.* = *uk.*) – vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Anton Herasjtjenko (= *uk.*, *ry. Anton Gerasjtjenko, inte Gerashchenko, Gerashenko, Herashchenko, Herashenko, Herasjenko*) – parlamentsledamot, rådgivare vid inrikesministeriet

Anton Koltsov (= *ry.* = *uk.*) – "regeringschef" (*ry. glava pravitelstva*) i "länet Zaporizjzjas militär-civila förvaltning"

Arsen Avakov (= *uk.* = *ry.*) – inrikesminister

Arsenij Jatsenjuk (= *uk.* = *ry. inte Arseni, Arsenii, Arsenij, Arseny, Arsenyi, Arsenii, Iatseniuk, Iatsenyuk, Yatseniuk, Yatsenyuk*) – premiärminister, ledare för det politiska partiet Folkfronten

Artiom Kramarenko (= *ry.*, *uk. Artem Kramarenko, inte Artjom, Artyom*) – s.k. vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk, s.k. minister för agro-industriell politik och livsmedel i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Davyd Arachamija (= *uk.*, *ry. David Arachamija, inte Arachamia, Arahama, Arahamiya, Arakhamia, Arakhamiya*) – affärsmann, politiker, grupperadare för Folkets tjänare i parlamentet

Denis Berezovskij (= *ry.*, *uk. Denis Berezovskyj, inte Berezovski, Berezovskii, Berezovskiy, Berezovsky, Berezovskyi, Berezovskyy*) – konteramiral, avhoppad marinchef, ställf. chef för ryska Svartahavsmarinen

Denis Pusjilin (= *ry.*, *uk. Pusjulin, inte Pushilin, Pushylin*) – s.k. ledare (*ry. glava*) för den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Denis Streltjenko (= *ry.*, *inte Strelchenko*) – s.k. minister för arbetsmarknad och socialt skydd i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Denis Tsukanov (= *ry.*) – vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk, "chef för regeringsapparaten" (*ry. rukovoditel apparata Pravitelstva*)

Denys Maljuska (= *uk.*, *ry. Denis Maljuska, inte Maliuska, Malyuska*) – justitieminister

Denys Monastyrskyj (= uk., ry. *Denis Monastyrskij, inte Monastyrski, Monastyrskii, Monastyrskiy, Monastyrsky, Monastyrskyi, Monastyrskyy*) – inrikesminister
Denys Sjmyhal (= uk., ry. *Denis Sjmygal, inte Shmygal, Shmyhal*) – premiärminister
Dmitrij Bozjitzj (= ry., *inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Bozhich*) – s.k. industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. tillförordnad industriminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Dmitrij Gartsev (= ry., *inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – s.k. hälso- och sjukvårdsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Dmitrij Podlipanov (= ry., uk. *Dmytro Pidlipanov, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – s.k. transportminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Dmitrij Sidorov (= ry., uk. *Dmytro Sydorov, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – s.k. minister för kultur, idrott och ungdomsfrågor i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Dmitrij Sjmelev (= ry., *inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – s.k. inkomst- och avgiftsminister (*en. Minister of Revenue, ry. ministr dochodov i sborov*) i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Dmytro Firtasj (= uk., ry. *Dmitrij Firtasj, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Firtash*) – affärsman
Dmytro Jarosj (= uk., ry. *Dmitrij Jarosj, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Iarosh, Yarosh*) – politiker och aktivist
Dmytro Kuleba (= uk., ry. *Dmitrij Kuleba, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – utrikesminister
Dmytro Lubinets (= uk., ry. *Dmitrij Lubinets, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – det ukrainska parlamentets kommissarie för mänskliga rättigheter
Dmytro Lunin (= uk., ry. *Dmitrij Lunin, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Poltava
Dmytro Orlov (= uk., ry. *Dmitrij Orlov, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy*) – borgmästare i Enerhodar
Dmytro Zhyvytskyj (= uk., ry. *Dmitrij Zjivitskij, inte Dimitri, Dmitri, Dmitrii, Dmitriy, Dmitro, Dmitry, Dmitryi, Dmitryy, Zhivitski, Zhivitskii, Zhivitskij, Zhivitsky, Zhivitskyi, Zhivitskyy, Zhyvytski, Zhyvytskii, Zhyvytskij, Zhyvytsky, Zhyvytskyi, Zhyvytskyy*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Sumy
Esedulla Abatjev (= ry. = uk., *inte Abachev*) – generalmajor, chef för 2:a armékåren vid "Folkrepubliken Luhansk's folkmilis"
Eduard Basurin (= uk. = ry.) – överste, pressekreterare för den militära ledningen för "Folkrepubliken Donetsk"
Eduard Osipov (= ry.) – s.k. minister för byggverksamhet, bostäder och allmännytta i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Gennadij Tsypkalov (= ry., uk. *Hennadij Tsypkalov, inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Hennadi, Hennadii, Hennadiy, Hennady, Hennadyi, Hennadyy*) – s.k. ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Halyna Danyltjenko (= uk., ry. *Galina Daniltjenko, inte Danilchenko, Danylchenko*) – av Ryssland tillsatt "borgmästare" i Melitopol
Hanna Maljar (= uk., *inte Maliar, Malyar*) – biträdande försvarsminister
Hennadij Tjyzjykov (= uk., ry. *Gennadij Tjizjikov, inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Hennadi, Hennadii, Hennadiy, Hennady, Hennadyi, Hennadyy, Chizhikov, Chyzhykov*) – ordförande för den ukrainska handels- och industrikammaren
Hennadij Truchanov (= uk., ry. *Gennadij Truchanov, inte Gennadi, Gennadii, Gennadiy, Gennady, Gennadyi, Gennadyy, Hennadi, Hennadii, Hennadiy, Hennady, Hennadyi, Hennadyy, Trukhanov*) – borgmästare i Odessa
Herman Halusjtjenko (ry. *German Galusjtjenko, inte Galushchenko, Halushchenko*) – energiminister

Igor Antipov (= *ry.*, *uk.* *Ihor Antypov*) – s.k. informationsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Igor Chalepa (= *ry.*, *uk.* *Ihor Chalepa, inte Halepa, Khalepa*) – s.k. kommunikationsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Igor Kornet (= *ry.*, *uk.* *Ihor Kornet*) – s.k. inrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Igor Strelkov (= *ry.*, *eg.* *Igor Girkin,, uk.* *Ihor Strjelkov, Hirkin, inte Strielkov*) – rysk underrättelseagent, chef för Donbass folkmilis
Igor Plotnitskij (= *ry.*, *uk.* *Ihor Plotnytskyj, inte Plotnitski, Plotnitskii, Plotnitskiy, Plotnitsky, Plotnitskyi, Plotnitskyy*) – s.k. ledare (*ry. glava*) för den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Igor Zjarkov (= *ry.*, *inte Zharkov*) – s.k. minister för byggverksamhet, arkitektur och allmännytta i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Ihor Klymenko (= *uk.*, *ry.* *Igor Klymenko*) – inrikesminister
Ihor Kolomojskij (= *uk.*, *ry.* *Igor Kolomojskij, inte Kolomoiski, Kolomoiskii, Kolomoiskiy, Kolomoisky, Kolomoiskyi, Kolomoiskyy, Kolomoyski, Kolomoyskii, Kolomoyskiy, Kolomoysky, Kolomoyskyy*) – affärsman och chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Dnipropetrovsk
Ihor Kolychajev (= *uk.*, *ry.* *Igor Kolychajev, inte, Kolykhaev, Kolykhayev, Kolykhayev*) – borgmästare i Cherson
Ihor Sopel (= *uk.*, *ry.* *Igor Sopel*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Ternopil
Ihor Taburets (= *uk.*, *ry.* *Igor Taburets*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Tjerkasy
Ihor Tenjuch (= *uk.*, *inte Tenyukh*) – försvarsminister
Irina Derkatj (= *ry.*) – s.k. tillförordnad industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. tillförordnad industriminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Iryna Friz (= *uk.*, *ry.* *Irina Friz*) – minister för veteranfrågor
Iryna Venediktova (= *uk.*, *ry.* *Irina Venediktova*) – riksåklagare
Iryna Veresjtjuk (= *uk.*, *ry.* *Irina Veresjtjuk, inte Vereshchuk*) – vice premiärminister, minister för frågor som rör återintegrering av de tillfälligt ockuperade områdena
Ivan Bakanov (= *uk.* = *ry.*) – chef för Ukrainas säkerhetsjänst
Ivan Fedorov (= *uk.*, *ry.* *Ivan Fjodorov, inte Fiodorov, Fyodorov*) – borgmästare i Melitopol (avsatt av Ryssland)
Ivan Kusov (= *ry.*) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Ivanna Klympusj-Tsyntsadze (= *uk.*, *ry.* *Ivanna Klimpusj-Tsintsadze, inte Klimpush, Klympush*) – vice premiärminister för europeisk och euroatlantisk integration
Jana Tjausova (= *ry.* = *uk.*, *inte Iana, Yana, Chausova*) – s.k. finansminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Jaroslav Janusjevitj (= *uk.*, *ry.* *Jaroslav Janusjevitj, inte Yaroslav, Ianushevich, Ianushevych, Yanushevich, Yanushevych*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Cherson
Jekaterina Gubareva (= *ry.*, *uk.* *Kateryna Hubarjeva, inte Ekaterina, Yekaterina, Gubarieva, Gubarjeva, Gubaryeva, Hubareva, Hubarieva, Hubaryeva*) – s.k. utrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Jelena Kostenko (= *ry.*, *uk.* *Olena Kostenko, inte Elena, Yelena*) – s.k. vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. tillförordnad minister för ekonomisk utveckling och handel i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Jepifanij I (Epiphanius I) – metropolit av Kiev och hela Ukraina, överhuvud för Ortodoxa kyrkan i Ukraina
Jevgenij Katsavalov (= *ry.*, *uk.* *Jevhen Katsavalov, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen*) – s.k. minister för nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Jevgenij Lavrenov (= *ry.*, *uk.* *Jevhen Lavrenov, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen*) – s.k. inkomst- och avgiftsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Jevgenij Manujlov (= *ry.*, *inte* *inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen, Manuilov, Manuylov*) – s.k. finansminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Jevgenij Solntsev (= *ry.*, *uk.* *Jevhen Solntsev, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgenyi, Evgenyy, Evgenyi, Evgenii, Evgenij, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen*) – förste vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Jevgenij Sorokin (= *ry.*, *Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen*) – s.k. jordbruks- och livsmedelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Jevhen Bakulin (= *uk.*, *ry.* *Jevgenij Bakulin, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen*) – chef för företaget Naftogaz

Jevhen Balytskyj (= *uk.*, *ry.* *Jevgenij Balitskij, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen, Balitski, Balitskii, Balitskiy, Balitsky, Balitskii, Balytski, Balytskii, Balytskiy, Balytsky, Balytskii, Balytskyy*) – chef (*ry. glava*) för ”länet Zaporizjzas militär-civila förvaltning”

Jevhen Murajev (= *uk.*, *ry.* *Jevgenij Murajev, inte Eugene, Evgeni, Evgenii, Evgenij, Evgeniy, Evgeny, Evgenyi, Evgenyy, Evhen, Yevgeni, Yevgenii, Yevgenij, Yevgeniy, Yevgeny, Yevgenyi, Yevgenyy, Yevhen, Muraev, Muraiev, Murayev*) – ledare för partiet Nasji

Jevhenija Filipenko (*inte Evgenia, Evgeniia, Evgeniya, Evhenia, Evheniia, Evheniya, Jevhenia, Yevgenia, Yevgeniia, Yevgeniya, Yevhenia, Yevheniia, Yevheniya*) – Ukrainas ständiga representant vid FN:s kontor i Genève

Julia Tymosjenko (= *uk.*, *ry.* *Julia, Julija Timosjenko, inte Yulia, Yuliya, Timoshenko, Tymoshenko*) – premiärminister, ledare för det politiska partiet Fosterlandet

Julija Laputina (= *uk.* = *ry.* *Iulia, Iuliya, Yulia, Yuliya*) – minister för veteranfrågor

Julija Svyrydenko (= *uk.*, *ry.* *Julija Sviridenko, inte Iulia, Iuliya, Yulia, Yuliya*) – första vice premiärminister, ekonomiminister

Jurij Afanasievskij (= *ry.*, *uk.?*, *inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yuriii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Afanasevski, Afanasevskii, Afanasevskiy, Afanasevsky, Afanasevskiy, Afanasevskyy, Afanasiievski, Afanasiievskii, Afanasiievskiy, Afanasiievsky, Afanasiievskiy, Afanasiievskyy, Afanasiyevski, Afanasiyevskii, Afanasiyevskiy, Afanasiyevsky, Afanasiyevskiy, Afanasiyevskyy, Afanasyevski, Afanasyevskii, Afanasyevskiy, Afanasyevsky, Afanasyevskiy, Afanasyevskyy) – ordförande för den s.k. statliga tullkommittén i den s.k. Folkrepubliken Luhansk*

Jurij Bojko (= *uk.* = *ry.*, *inte Yuri, Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy, Boiko, Boyko*) – minister för energiproduktion

Jurij Degtjarjov (= *ry.*, *uk.* *Jurij Dehtiarjov, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuriy, Yuryi, Yury, Yuryi, Degtjarev, Degtjariov, Degtjaryov, Degtjarev, Degtjariov, Degtjarov, Degtyarev, Degtyariov, Degtyaryov, Dehtiarov, Dehtiarjov, Dehtjarev, Dehtjariov, Dehtjarov, Dehtyarev, Dehtyariov, Dehtyaryov*) – s.k. minister för naturresurser och miljösäkerhet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Jurij Govtvin (= *ry.*, *uk.* *Jurij Hovtvin, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – s.k. förste vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. tillförordnad industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. tillförordnad industriminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Jurij Kolobov (= *uk.* = *ry.*, *inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – finansminister

Jurij Lutsenko (= *uk.* = *ry.*, *inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuriy, Yury, Yuryi, Yuryy*) – inrikesminister

Jurij Pohulajko (= uk., ry. *Jurij Pogulajko, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yury, Yuryi, Yuryi*, *Poguliaiko, Poguliayko, Pohuliaiko, Pohulyayko*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Volyn

Jurij Pronko (= ry. = uk., *inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuryi, Yuryi, Yuryy*) – s.k. jordbruks- och livsmedelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Jurij Prylypko (= uk., ry. *Jurij Prilipko, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuryi, Yury, Yuryi, Yuryy*) – borgmästare i Hostomel (dödad)

Jurij Serhejev (= uk., ry. *Jurij Sergejew, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuryi, Yury, Yuryi, Yuryy, Sergeev, Sergeiev, Sergeyev, Serheev, Serheiev, Serheyev*) – FN-ambassadör

Jurij Sirovatko (= ry., uk. *Jurij Syrovatko, inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuryi, Yury, Yuryi, Yuryy*) – s.k. justitieminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Jurij Vitrenko (= uk. = ry., *inte Iuri, Iurii, Iuriy, Iury, Iuryi, Iuryy, Yuri, Yurii, Yuryi, Yuryi, Yuryi, Yuryy*) – minister för energiproduktion

Kateryna Hubarjeva (= uk., ry. *Jekaterina Gubareva, inte Ekaterina, Yekaterina, Gubarieva, Gubarjeva, Gubaryeva, Hubarieva, Hubaryeva*) – s.k. utrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk och chef (ry. *glava*) för "länet Chersons militär-civila förvaltning"

Kirill Makarov (= ry.) – s.k. minister för ungdomspolitik i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Konstantin Korsun (= ry.) – s.k. ordförande för den s.k. statliga ekonomiska kommittén i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Konstantin Rogovenko (= ry.) – s.k. tillförordnad minister för bränsle, energi och kolindustri i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Konstantin Zavizenov (= ry.) – s.k. minister för bränsle, energi och kolindustri i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Kostiantyn Ivasjtjenko (= uk., ry. *Konstantin Ivasjtjenko, inte Kostiantyn, Kostjantyn, Kostyantyn, Ivashchenko*) – av den s.k. Folkrepubliken Donetsk tillsatt "borgmästare" (ry. *glava administratsii*) i Mariupol

Kostiantyn Jelisiejev (= uk., ry. *Konstantin Jelisejew, inte Kostiantyn, Kostjantyn, Kostyantyn, Eliseev, Eliseiev, Eliseyev, Elisieev, Elisieiev, Elisieyev, Yeliseev, Yeliseyev, Yeliseyev, Yeliseyev, Yelisieiev, Yelisieyev*) – EU-ambassadör

Kyrylo Budanov (= uk., ry. *Kirill Budanov*) – chef för Huvudstyrelsen för underrättelsetjänsten vid Ukrainas försvarsministerium

Kyrylo Stremousov (= uk., ry. *Kirill Stremousov*) – ordförande för "Räddningskommittén för fred och ordning" i länet Cherson

Kyrylo Tymosjenko (= uk., ry. *Kirill Timosjenko, inte Timoshenko, Tymoshenko*) – ställföreträdande chef för Ukrainas presidentkansli

Larisa Ajrapetian (= ry., *inte Airapetian, Airapetyan, Ayrapetian, Ayrapetyan*) – s.k. hälso- och sjukvårdsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Larisa Tolstykina (= ry., uk. *Larysa Tovstykina*) – s.k. vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk, s.k. minister för arbetsmarknad och socialt skydd i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Leonid Chartjenko (= uk. = ry., *inte Kharchenko*) – åtalad i Nederländerna för nedskjutningen av MH17

Leonid Kozjara (= uk. = ry., *inte Kozhara*) – utrikesminister

Leonid Kutjma (= uk. = ry., *inte Kuchma*) – (f.d.) president, Ukrainas representant i den trilaterala kontaktgruppen för Ukraina

Leonid Pasetjnik (= ry., uk. *Leonid Pasitjnyk, inte Pasechnik, Pasichnyk*) – s.k. ledare (ry. *glava*) för den s.k. Folkrepubliken Luhansk, s.k. minister för statssäkerhet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk, ordförande för den politiska rörelsen "Frid åt Luhansjtjyna"

Ljudmyla Denisova (= uk., ry. *Ljudmila Denisova, inte Liudmila, Liudmyla, Lyudmila, Lyudmyla*) – det ukrainska parlamentets kommissarie för mänskliga rättigheter

Maksim Protasov (= ry., uk. *Maksym Protasov, inte Maxim, Maxym*) – s.k. minister för byggverksamhet, arkitektur och allmännytta i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Maksym Kozytskyj (= uk., ry. *Maksim Kozitskij, inte Maxim, Maxym, Kozitski, Kozitskii, Kozitskiy, Kozitsky, Kozitskyi, Kozitskyy, Kozytski, Kozytskii, Kozytskiy, Kozytskyi, Kozytskyy*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Lviv

Maksym Martjenko (= uk., ry. *Maksim Martjenko, inte Maxim, Maxym, Marchenko*) – finansminister, chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Odessa

Marina Grisjtjenko (= ry., *inte Grishchenko*) – s.k. tillförordnad justitieminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Maryna Lazebna (= uk., ry. *Marina Lazebnaja, inte Lazebnaia, Lazebnaya*) – socialminister

Michail Kusjakov (= ry., uk. *Mychajlo Kusjakov, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo, Kushakov*) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Michail Rodikov (= ry., uk. *Mychajlo Rodikov, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo*) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i "länet Chersons militär-civila förvaltning"

Michail Surzjenko (= ry., *inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo, Surzhenko*) – s.k. kommunikationsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Michail Zjeltiakov (= ry., uk. *Mychajlo Zjovtiakov, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo, Zheltiakov, Zheltyakov, Zhovtiakov, Zhovtyakov, Zjeltjakov, Zjovtjakov*) – s.k. kulturminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Micheil Saakasjvili (*inte Mikheil Saakashvili*) – statslös politiker (tidigare guvernör i Odessa och president i Georgien)

Mustafa Dzjemilev (= ry., uk. *Mustafa Dzjemiljev, inte Dzhemilev, Dzhemiliev, Dzjemilyev, Jemilev, Jemiliev, Jemilyev*) – en av krimtatarernas ledare

Mychajlo Dobkin (= uk., ry. *Michail Dobkin, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Charkiv

Mychajlo Fedorov (= uk., ry. *Michail Fjodorov, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo, Fiodorov, Fyodorov*) – vice premiärminister för innovation, utveckling av utbildning, vetenskap och teknik – minister för Ukrainas digitala omvandling

Mychajlo Koval (= uk., ry. *Michail Koval, inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo*) – försvarsminister

Mychajlo Podoljak (= uk., *inte Mikhail, Mikhailo, Mikhaylo, Mykhail, Mykhailo, Mykhaylo, Podolak, Podoliak, Podoliyak, Podolyak*) – rådgivare till presidenten

Mykola Azarov (= uk., ry. *Nikolaj Azarov, inte Mikola, Nikolai, Nikolay*) – premiärminister

Mykola Levchenko (= uk., ry. *Nikolaj Levchenko, inte Mikola, Nikolai, Nikolay, Levchenko*) – parlamentariker inom oppositionen

Mykola Zjyrnov (= uk., ry. *Nikolaj Zjirnov, inte Mikola, Nikolai, Nikolay, Zhirnov, Zhyrnov*) – chef för den militära förvaltningen i staden Kiev

Mykola Solskyj (= uk., ry. *Nikolaj Solskij, inte Mikola, Nikolai, Nikolay, Solski, Solskii, Solskiy, Solsky, Solskyi, Solskyy*) – minister för jordbrukspolitik och livsmedel

Nadija Savtjenko (= uk., ry. *Nadezjda Savtjenko, inte Nadezhda, Nadia, Nadiya, Savchenko*) – politiker, stridspilot

Natalja Nikonorova (= ry., uk. *Natalija Nykonorova, inte Natalia, Nataliya, Natalya*) – s.k. utrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Natalja Pasjtjenko (= ry., uk. *Natalija Pasjtjenko, inte Natalia, Nataliya, Natalya, Pashchenko*) – s.k. hälso- och sjukvårdsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Natalja Poklonskaja (= ry., uk. *Natalija Poklonska, inte Natalia, Nataliya, Natalya, Poklonska, Poklonskaya*) – "Republiken Krims" överåklagare

Natalja Tichonskaja (= ry., *inte Natalia, Nataliya, Natalya, Tikhonskaia, Tikhonskaya*) – s.k. vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Natalija Jaresko (= uk., ry. *Natalja Jaresko, inte Natalia, Natalie, Nataliya, Natalya, Iaresko, Yaresko*) – finansminister

Oksana Kokotkina (= *ry.*, *inte Oxana*) – s.k. minister för kultur, idrott och ungdomsfrågor i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Oksana Markarova (= *uk.* = *ry.*, *inte Oxana*) – finansminister, Ukrainas ambassadör i USA

Oksana Zjolnovytj (= *uk.*, *ry.* *Oksana Zjolnovitj*, *inte Oxana, Zholnovich, Zholnovych*) – socialminister

Oksen Lisovyj (= *uk.*, *en.* *Oksen Lisovyj*) – utbildnings- och vetenskapsminister

Oleg Fetisov (= *ry.*, *uk.* *Oleh Fetisov*) – s.k. kommunikations- och masskommunikationsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Oleg Jurtjenko (= *ry.*, *inte Yurchenko*) – s.k. tillförordnad minister för bränsle, energi och kolindustri i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Oleg Tjernoussov (= *ry.*, *inte Chernoussov*) – s.k. tillförordnad vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Oleh Ljasjko (= *uk.*, *ry.* *Oleg Ljasjko*, *inte Liashko, Lyashko*) – ledare för Radikala partiet

Oleh Machnitskyj (= *uk.*, *ry.* *Oleg Machnitskij*, *inte Machnitski, Machnitskii, Machnitskiy, Machnitsky, Machnitskyi, Machnitskyy*) – riksåklagare

Oleh Nemtjinov (= *uk.*, *ry.* *Oleg Nemtjinov*, *inte Nemchinov*) – minister i Ukrainas ministerråd

Oleh Sentsov (= *uk.* =, *ry.* *Oleg Sentsov*) – filmregissör, i Ryssland dömd för terroristbrott

Oleh Synjehubov (= *uk.*, *ry.* *Oleg Sinegubov*, *inte Synegubov, Syniehubov, Synyehubov*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Charkiv

Oleh Tiahnybok (= *uk.*, *ry.* *Oleg Tiagnibok*, *inte Tjagnibok, Tjahnybok, Tyagnibok, Tyagnybok*) – ledare för det politiska partiet Svoboda

Oleh Uruskyj (= *uk.*, *ry.* *Oleg Uruskij*, *inte Uruski, Uruskii, Uruskiy, Urusky, Uruskyi, Uruskyy*) – vice premiärminister, minister för frågor som rör strategiska sektorer i Ukrainas industri

Oleksandr Jaroslavskyj (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Jaroslavskij*, *inte Alexander, Olexander, Jaroslavski, Jaroslavskii, Jaroslavskiy, Jaroslavsky, Jaroslavskyy, Yaroslavski, Yaroslavskii, Yaroslavskiy, Yaroslavsky, Yaroslavskyy*) – affärsmann

Oleksandr Kamysjin (= *uk.*, *inte Alexander, Olexander, Kamyshin*) – minister för frågor som rör Ukrainas strategiska industribranscher, ordförande för styrelsen för Ukrainska järnvägarna

Oleksandr Kichtenko (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Kichtenko*, *inte Alexander, Olexander, Kikhtenko*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Donetsk

Oleksandr Kubrakov (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Kubrakov*, *inte Alexander, Olexander*) – affärsmann, parlamentsledamot, vice premiärminister för Ukrainas återuppbyggnad, minister för utveckling av Ukrainas kommuner, territorier och infrastruktur

Oleksandr Lytvynenko (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Litvinenko*, *inte Alexander, Olexander*) – chef för Ukrainas yttre underrättelsetjänst

Oleksandr Markusjyn (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Markusjin*, *inte Alexander, Olexander, Markushin, Markushyn*) – borgmästare i Irpin

Oleksandr Pantelejmonov (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Pantelejmonov*, *inte Alexander, Olexander, Panteleimonov, Pantaleymonov*) – direktör för tv-kanalen Första Kanalen

Oleksandr Pavljuk (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Pavljuk*, *inte Alexander, Olexander, Pavliuk, Pavlyuk*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Kiev

Oleksandr Saulenko (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Saulenko*, *inte Alexander, Olexander*) – av Ryssland tillsatt "borgmästare" i Berdjansk

Oleksandr Sjubin (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Sjubin*, *inte Alexander, Olexander, Shubin*) – ordförande för Plattformen för det civila samhället EU–Ukraina, vice ordförande för Ukrainska fackföreningarnas förbund, chef för Nationella sociala och ekonomiska trepartsrådets sekretariat

Oleksandr Stadnik (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Stadnik*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Mykolajiv

Oleksandr Staruch (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Staruch*, *inte Alexander, Olexander, Starukh*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Zaporizjzja

Oleksandr Tkatjenko (= *uk.*, *ry.* *Aleksandr Tkatjenko*, *inte Alexander, Olexander, Tkachenko*) – minister för kultur och informationspolitik

Oleksij Arrestovyj (= uk., ry. *Aleksej Arrestovitj, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Arrestovich, Arrestovych, Arrestovyth*) – rådgivare till chefen för presidentkansliet

Oleksij Danilov (= uk., ry. *Aleksej Danilov, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy*) – sekreterare för Ukrainas nationella säkerhets- och försvarsråd

Oleksij Hontjaruk (= uk., ry. *Aleksej Gontjaruk, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Goncharuk, Honcharuk*) – premiärminister

Oleksij Kuleba (= uk., ry. *Aleksej Kuleba, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Kiev

Oleksij Reznikov (= uk., ry. *Aleksej Reznikov, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy*) – försvarsminister

Oleksij Tjernysjov (= uk., ry. *Aleksej Tjernysjov, inte Aleksei, Aleksey, Alexei, Alexey, Oleksi, Oleksii, Oleksiy, Oleksy, Oleksyi, Oleksyy, Olexi, Olexii, Olexiy, Olexy, Olexyi, Olexyy, Chernyshov*) – minister för utveckling av Ukrainas kommuner och territorier

Olena Zelenska – maka till Volodymyr Zelenskyj

Olga Koludarova (= ry.) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Olha Hajsumova (= uk., ry. *Olga Gajsumova, inte Gaisumova, Gaysumova, Haisumova, Haysumova*) – aktivist

Olha Stefanisjyna (= uk., ry. *Olga Stefanisjina; inte Stefanishina, Stefanishyna, Stefanyshyna*) – vice premiärminister med ansvar för frågor som rör Ukrainas integrering i det europeiska och euroatlantiska samarbetet

Ostap Semerak (= uk. = ry.) – ekologi- och naturresursminister

Pavel Gubarev (= ry., uk. *Pavlo Hubarjev, inte Gubariev, Gubarjev, Hubarev, Hubariev, Hubaryev*) – "folkguvernör" i utbrytarstaten Donetsk

Pavel Malgin (= ry.) – minister för bränsle, energi och kolindustri i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Pavlo Lebedjev (= uk., ry. *Pavel Lebedev, inte Lebediev, Lebedyev*) – försvarsminister

Pavlo Klimkin (= uk., ry. *Pavel Klimkin*) – utrikesminister

Pavlo Kuchta (= uk., ry. *Pavel Kuchta, inte Kukhta*) – minister för ekonomisk utveckling och handel

Pavlo Kyrylenko (= uk., ry. *Pavel Kirilenko*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Donetsk

Pavlo Rjabikin (= uk., ry. *Pavel Rjabikin, inte Riabikin, Ryabikin*) – vice premiärminister, minister för frågor som rör strategiska sektorer i Ukrainas industri

Petro Porosjenko (= uk., ry. *Pjotr Porosjenko, inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr, Poroshenko*) – president

Petro Symonenko (= uk., ry. *Pjotr Simonenko, inte Peter, Petr, Piotr, Pyotr*) – förste sekreterare i (ledare för) Ukrainas kommunistiska parti

Refat Tjubarov (= ry. = uk., *inte Chubarov*) – en av krimtatarernas ledare

Renat Kuzmin (= uk. = ry.) – politiker

Rinat Achmetov (= uk. = ry., *inte Akhmetov*) – affärsman och politiker

Roman Abramovskyj (= uk., ry. *Roman Abramovskij, inte Abramovski, Abramovskii, Abramovskiy, Abramovsky, Abramovskyi, Abramovskyy*) – minister för miljöskydd och naturresurser

Roman Lesjtjenko (= uk. = ry., *inte Leshchenko*) – minister för jordbrukspolitik och livsmedel

Rostislav Karandjejev (= uk., ry. *Rostislav Karandejev*) – (tillförordnad) minister för kultur och informationspolitik

Ruslan Chomtjak (= uk. = ry., *inte Khomchak*) – förste vice sekreterare i Ukrainas nationella säkerhets- och försvarsråd

Ruslan Dubovskij (= *ry.*, *uk.* *Ruslan Dubovskij*, *inte Dubovski*, *Dubovskii*, *Dubovskiy*, *Dubovsky*, *Dubovskiy*, *Dubovskyy*) – s.k. minister för kol och energi i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Ruslan Sorokovenko (= *ry.*) – s.k. tillförordnad jordbruks- och livsmedelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Ruslan Stefantjuk (= *uk.* = *ry.*, *inte Stefanchuk*) – talman för Ukrainas parlament

Ruslan Strilets (= *uk.*, *ry.* *Ruslan Strelets*) – minister för miljöskydd och naturresurser

Ruslan Zaparanjuk (= *uk.* = *ry.*, *inte Zaparaniuk*, *Zaparanyuk*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Tjernivtsi

Rustam Mingazov (= *ry.*) – förste vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Rustem Umjerov (= *uk.*, *ry.* *Rustem Umerov*, *inte Umierov*, *Umyerov*) – försvarsminister

Sergej Abisov (= *ry.*, *uk.* *Serhij Abisov*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – s.k. inrikesminister i den s.k. Republiken Krim

Sergej Aksionov (= *ry.*, *uk.* *Serhij Aksionov*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Aksenov*, *Aksjonov*, *Aksyonov*, *Askyonov*) – "ledare för Republiken Krim"

Sergej Borodin (= *ry.*, *uk.* *Serhij Borodin*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – s.k. ordförande för den s.k. statliga kommittén för skatter och avgifter i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Sergej Ivanusjkin (= *ry.*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Ivanushkin*) – s.k. minister för nödsituationer och eliminering av konsekvenserna av naturkatastrofer i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Sergej Jelisejev (= *ry.*, *uk.* *Serhij Jelisiejev*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Eliseev*, *Eliseiev*, *Eliseyev*, *Yeliseev*, *Yeliseiev*, *Yeliseyev*) – "regeringschef" (*ry. glava pravitelstva*) i "länet Chersons militär-civila förvaltning"

Sergej Koziakov (= *ry.*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Kozjakov*, *Kozyakov*) – s.k. justitieminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Sergej Kozlov (= *ry.*, *uk.* *Serhij Kozlov*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Sergej Menajallo (= *ry.*, *uk.* *Serhij Menajallo*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Menailo*, *Meniaylo*, *Menyailo*, *Menyaylo*) – s.k. guvernör i Sevastopol (utnämnd av Ryssland)

Sergej Naumets (= *ry.*, *uk.* *Serhij Naumets*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – s.k. minister för byggverksamhet, bostäder och allmännytta i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Sergej Neverov (= *ry.*, *uk.* *Serhij Neverov*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – s.k. industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Sergej Tsemkalo (= *ry.*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Serhij Borzov (= *uk.*, *ry.* *Sergej Borzov*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Vinnytsia

Serhij Hajdaj (= *uk.*, *ry.* *Sergej Gajdaj*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Gaidai*, *Gайдай*, *Gaydai*, *Gayday*, *Haidai*, *Haiday*, *Haydai*, *Hayday*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Luhansk

Serhij Hajduk (= *uk.*, *ry.* *Sergej Gajduk*, *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Gaiduk*, *Гайдук*, *Gayduk*, *Гайдук*, *Hayduk*, *Гайдук*) – viceamiral, marinchef

Serhij Hamalij (= *uk.*, *ry.* *Sergej Gamalij* *inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Gamali*, *Гамали*, *Gamalii*, *Гамали*, *Gamaly*, *Гамалы*, *Gamalyi*, *Гамалыи*, *Gamally*, *Гамалы*, *Hamali*, *Гамали*, *Hamalii*, *Гамали*, *Hamaly*, *Гамалы*, *Hamalyi*, *Гамалыи*, *Hamalyyy*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Chmelnytskyj

Serhij Kyslytsia (*inte Sergei*, *Sergey*, *Serhi*, *Serhii*, *Serhiy*, *Serhy*, *Serhyi*, *Serhyyy*, *Kyslytsja*, *Kyslytsya*) – Ukrainas FN-ambassadör och ständiga representant vid FN

Serhij Martjenko (*en.* *Serhii Marchenko*) – finansminister

Serhij Sjaptala (= uk., ry. *Sergej Sjaptala, inte Sergei, Sergey, Serhi, Serhii, Serhiy, Serhy, Serhyi, Serhy, Shaptala*) – generalstabschef
Serhij Sjkarlet (= uk., ry. *Sergej Sjkarlet, inte Sergei, Sergey, Serhi, Serhii, Serhiy, Serhy, Serhyi, Serhy, Shkarlet*) – utbildnings- och vetenskapsminister
Serhij Taruta (= uk., ry. *Sergej Taruta, inte Sergei, Sergey, Serhi, Serhii, Serhiy, Serhy, Serhyi, Serhy*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Donetsk
Serhij Tihipko (= uk., ry. *Sergej Tigipko, inte Sergei, Sergey, Serhi, Serhii, Serhiy, Serhy, Serhyi, Serhy*) – politiker
Stanislav Vinokurov (= ry.) – s.k. tillförordnad minister för frågor som rör familjer, ungdomar, idrott och turism i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Stepan Poltorak (= uk. = ry.) – generalöverste, försvarsminister
Svetlana Malachova (= ry., uk. *Svitlana Malachova, inte Malakhova*) – s.k. minister för arbetsmarknad och socialt skydd i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Svetlana Podlipajeva (= ry., uk.?, *inte Podlipaeva, Podlipaieva, Podlipayeva*) – s.k. minister för ekonomisk utveckling i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Svitlana Onysjtjuk (= uk., ry. *Svitlana Onisjtjuk, inte Onishchuk, Onyshchuk*), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Ivano-Frankivsk
Svjatoslav Sjevtjuk (= uk. = ry., *inte Sviatoslav, Svyatoslav, Shevchuk*) – Ukrainska katolska kyrkans överhuvud
Taras Kozak (= uk. = ry.) – politiker och affärsman
Tatiana Pereverzeva (= ry., uk. *Tetiana Pereverzieva, inte Tatjana, Tatyana, Pereverzyeva*) – vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk
Timur Samatov (= ry.) – s.k. industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Tymofij Mylovanov (en. *Tymofiy*) – minister för ekonomisk utveckling, handel och jordbruk
Vadym Bojtjenko (= uk., ry. *Vadim Bojtjenko, inte Boichenko, Boychenko, Bosjenko*) – borgmästare i Mariupol
Vadym Denisenko (= uk., ry. *Vadim Denisenko*) – rådgivare till inrikesministern
Vadym Huttajsjt (= uk., ry. *Vadim Guttsajt, inte Gutzeit, Guttsayt, Hutsait, Hutsayt, Huttajsjt*) – minister för ungdomsfrågor och idrott
Vadym Prystajko (= uk., ry. *Vadim Pristajko, inte Pristaiko, Pristayko, Prystaiko, Prystayko*) – vice premiärminister för europeisk och euroatlantisk integration, utrikesminister
Valentina Tkatjenko (= ry., uk. *Valentyna Tkatjenko, inte Tkachenko*) – s.k. utbildnings- och vetenskapsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Valentyn Reznitjenko (= uk., ry. *Valentin Reznitjenko, inte Reznichenko*) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Dnipropetrovsk
Valerij Baranov (= uk. = ry., *inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy*) – borgmästare i Berdjansk
Valerij Bolotov (= ry. = uk., *inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy*) – självutnämnd "folkguvernör" i länet Luhansk
Valerij Heletej (= uk., ry. *Valerij Geletej, inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy, Geletei, Geletey, Heletei, Heletay*) – försvarsminister
Valerij Kaurov (= ry. = uk., *inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy*) – kandidat till posten som "president" i "Republiken Novorossija"
Valerij Zaluzjnyj (= uk. = ry., *inte Valeri, Valerii, Valeriy, Valery, Valeryi, Valeryy, Zaluzhni, Zaluzhnii, Zaluzhniy, Zaluzhny, Zaluzhnyi, Zaluzhnyy*) – general, överbefälhavare för Ukrainas krigsmakt (uk. *holovnokomanduvatj*)
Vasilij Nikitin (= ry., *inte Vasili, Vasili, Vasiliy, Vasily, Vasilyi, Vasilyy, Vasyl*) – s.k. tillförordnad vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk
Vasyl Maljuk (= uk., ry. *Vasilij Maljuk, inte Vasili, Vasili, Vasiliy, Vasily, Vasilyi, Vasilyy, Maliuk, Malyuk*) – chef för Ukrainas säkerhetsjänst
Viktor Bedrik (= ry.) – rysk överste, militär befälhavare i länet Cherson

Viktor Jusjtjenko (= uk. = ry., inte Iushchenko, Yushchenko) – president, ledare för det politiska partiet Vårt Ukraina

Viktor Janukovytj (= uk., ry. Viktor Janukovitj, inte Ianukovich, Ianukovych, Yanukovich, Yanukovych) – avsatt president, ledare för Regionernas parti

Viktor Ljasjko (= uk. = ry., inte Liashko, Lyashko) – hälso- och sjukvårdsminister

Viktor Medvedtjuk (= uk. = ry., inte Medvedchuk) – affärsmann, politiker och ledare för Ukrainskt val – folkets rätt

Viktor Muzjenko (= uk. = ry., inte Muzhenko) – generalstabschef och överbefälhavare

Viktor Mykyta (= uk., ry. Viktor Mikita), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Transkarpatien

Viktor Psjonka (= uk. = ry., inte Pshonka) – riksåklagare

Vitalij Bunetjko (= uk. = ry., inte Bunechko), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Zjytomyr

Vitalij Chotsenko (= uk. = ry., inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Khotsenko) – ordförande för den s.k. regeringen ("premiärminister") i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vitalij Hantjev (= uk., ry. Vitalij Gantjev, inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Ganchev, Hanchev) – chef (ry. glava) för "länet Charkivs militär-civila förvaltning"

Vitalij Jarema (= uk. = ry., inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Iarema, Yarema) – riksåklagare

Vitalij Kim (= uk. = ry., inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Mykolajiv

Vitalij Koval (= uk. = ry., inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Rivne

Vitalij Klytjko (= uk., ry. Vitalij Klityko, inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Klichko, Klityko, Klitschko, Klychko) – ledare för det politiska partiet Udar, borgmästare i Kiev (uk. Kyjivskyj miskyj holova, KMH), chef för statsförvaltningen ("guvernör") i staden Kiev, boxare

Vitalij Zachartjenko (= uk. = ry., inte Vitali, Vitalii, Vitaliy, Vitaly, Vitalyi, Vitalyy, Zakharchenko) – inrikesminister

Vyatjeslav Ponomarjov (= ry. = uk., inte Viacheslav, Viatcheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav, Ponomarev, Ponomariov, Ponomaryov) – självutnämnd "borgmästare" i Slovjansk

Vyatjeslav Stoljarenko (= ry., inte Viacheslav, Viatcheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav, Stoliarenko, Stolyarenko) – informations-, press- och masskommunikationsminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Vyatjeslav Tjaus (= uk. = ry., inte Viacheslav, Viatcheslav, Vyacheslav, Vyatcheslav, Chaus) – chef för statsförvaltningen ("guvernör") i länet Tjernihiv

Vladimir Antonov (= ry., uk. Volodymyr Antonov) – s.k. vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladimir Bespalov (= ry., uk. Volodymyr Bespalov) – s.k. inrikesminister i "länet Chersons militär-civila förvaltning"

Vladimir Jevdochin (= ry., inte Evdokhin, Ievdokhin, Yevdokhin) – s.k. tillförordnad infrastruktur- och transportminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Vladimir Jezjikov (= ry., inte Ezhikov, Iezhikov, Yezhikov) – vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladimir Konstantinov (= ry., uk. Volodymyr Konstantynov) – talman i Krims lokala parlament

Vladimir Pasjkov (= ry., uk. Volodymyr Pasjkov, inte Pashkov) – ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladimir Pavlenko (= ry., uk. Volodymyr Pavlenko) – s.k. minister för statssäkerhet i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladimir Rusjtjak (= ry., uk. Volodymyr Rusjtjak, inte Rushchak, Rushhak) – s.k. vice ordförande för den s.k. regeringen i den s.k. Folkrepubliken Donetsk, s.k. industri- och handelsminister i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladimir Tsemach (= ry., uk. *Volodymyr Tsemach*) – officer i den s.k. Folkrepubliken Donetsk s.k. armé, misstänkt för inblandning i nedskjutningen av flyg MH17

Vladimir Zverkov (= ry.) – s.k. minister för ekonomisk utveckling i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Vladislav Dejnego (= ry., uk. *Vladyslav Dejneho, inte Deinego, Deynego*) – s.k. utrikesminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Vladislav Kuznetsov (= ry., uk.?) – s.k. förste vice ordförande för det s.k. ministerrådet i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

Vladyslav Atrosjenko (= uk., ry. *Vladislav Atrosjenko, inte Atroshenko*) – borgmästare i Tjernihiv

Volodymyr Borodjanskyj (= uk., ry. *Vladimir Borodjanskij, inte Borodianski, Borodianskii, Borodianskiy, Borodiansky, Borodianskyi, Borodianskyy, Borodyanski, Borodyanskii, Borodyanskiy, Borodyansky, Borodyanskyi, Borodyanskyy*) – minister för kultur, ungdomsfrågor och idrott

Volodymyr Hrojsman (= uk., ry. *Vladimir Grojsman, inte Groysman, Hroisman, Hroysman*) – premiärminister

Volodymyr Klytjko (= uk., ry. *Vladimir Klitjko, inte Wladimir, Klichko, Klitjko, Klitschko, Klychko*) boxare och bror till Vitalij Klytjko

Volodymyr Lytvyn (= uk., ry. *Vladimir Litvin*) – ledare för det politiska partiet Narodna Partija (Folkpartiet)

Volodymyr Rohov (= uk., ry. *Vladimir Rogov*) – medlem av ”huvudrådet” (ry. *glavnyj sovet, uk. hovonna rada*) för ”länet Zaporizjzas militär-civila förvaltning”

Volodymyr Saldo (= uk., ry. *Vladimir Saldo*) – chef (ry. *glava*) för ”länet Chersons militär-civila förvaltning” och vice ordförande för ”Räddningskommittén för fred och ordning” i länet Cherson

Volodymyr Zamana (= uk., ry. *Vladimir Zamana*) – generalöverste, generalstabschef

Volodymyr Zelenskyj (= uk., ry. *Vladimir Zelenskij, inte Zelenski, Zelenskii, Zelenskiy, Zelensky, Zelenskyi, Zelenskyy*) – president

Zaur Ismailov (= ry.) – s.k. justitieminister i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

En lista över (tidigare) ministrar och partier finns på TT-språket (<https://tt.se/tt-spraket/ord-och-begrepp/internationellt/andra-sprak/ukraina/>)

Städer och andra geografiska namn*

Almazna (= uk., ry. *Almaznaja, inte Almaznaya, Almaznaia*) – stad i länet Luhansk

Altjevsk (= uk. = ry., *inte Alchevsk*) – stad och distrikt (en. *Alchevsk Raion*, uk. *Altjevskyj rajon, ry. Altjevskij rajon*) i länet Luhansk

Amvrosijivka (= uk., ry. *Amvrosejevka, inte Amvrosiyivka, Amvrosiivka, Amvroseyevka Amvroseievka, Amvroseevka*) – stad i länet Donetsk

Andrijivka (= uk., ry. *Andrejevka, inte Andreevka, Andreievka, Andreyevka, Andriiivka, Andriyivka*) – flera byar

Antonivka (= uk., ry. *Antonovka*) – stad i länet Cherson

Antonivka-bron (uk. *Antonivskyj mist, ry. Antonovskij most, en. Antonivka Road Bridge, Antonivskyi, Antonivsky, Antonovsky, Antonovskiy, Antonovskyi Bridge, inte Antonivskyj, Antonovskij*) – vägbro i länet Cherson

Antopol (= uk., ry. *Antopol*) – flera byar

Antratsyt (= uk., ry. *Antratsit*) – stad i länet Luhansk

Archanhelske (= uk., ry. *Archangelskoje, inte Arkhanhelske, Arkhangelskoe, Arkhangelskoie, Archanhelskoye*) – flera byar

Artema (= uk., ry. *Artioma, inte Artyoma, Artjoma*) – by i länet Luhansk

Avdijivka (= uk., ry. Avdejevka, inte Avdiyivka, Avdiivka, Avdeyevka, Avdeievka, Avdeevka) – stad i länet Donetsk

Azovska sjön (en. Sea of Azov, uk. Azovske more, ry. Azovskoje more, inte Azovs hav, Azovska innanhavet)

Babij Jar (= ry.) eller Babyn Jar (= uk.) – ravin och minnesplats i utkanten av Kiev, plats för massaker på judar och andra under den nazityska ockupationen 1941–1943

Bachmut (= uk. = ry., inte Bakhmut) – stad och distrikt (en. Bakhmut Raion, uk. Bachmutskyj rajon, ry. Bachmutskij rajon) i länet Donetsk

Bachmutske (= uk., ry. Bachmutskoje, inte Bakhmutske, Bakhmutskoie, Bakhmutskoye) – by i länet Donetsk

Bachtjsaraj (= uk., ry. Bachtjisaraj, inte Bakhchisarai, Bakhchisaray, Bakhchysarai, Bakhchysaray) – stad och distrikt (en. Bakhchysarai Raion, uk. Bachtjsarajskyj rajon, ry. Bachtjsarajskij rajon) på Krim

Balaklava, värmekraftverket (en. Balaclava, Balaklava, Balaklavskaya thermal power plant, uk. Balaklavska TES, ry. Balaklavskaja TES) – värmekraftverk på Krim uppfört av ryska myndigheter

Balaklija (= uk., ry. Balakleja, inte Balakliya, Balakliia, Balakleya, Balakleia) – stad i länet Charkiv

Barvinkove (= uk., ry. Barvenkovo) – stad i länet Charkiv

Basjtanka (= uk. = ry., inte Bashtanka) – stad och distrikt (en. Bashtanka Raion, uk. Basjtanskyj rajon, ry. Basjtanskij rajon) i länet Mykolajiv

Berchivka (= uk., ry. Berchovka, inte Berkhivka, Berkhoverka) – by i länet Donetsk

Berchivkadammen (uk. Berchivskoe vodoschovysjtje, ry. Berchovskoje vodochranilisjtje, en. Berkhivka Reservoir, inte Berchivdammen, Berkhivdammen)

Berdjansk (= uk. = ry., inte Berdiansk, Berdyansk) – stad och distrikt (en. Berdiansk Raion, uk. Berdjanskyj rajon, ry. Berdjanskij rajon) i länet Zaporizjza

Berdytjiv (= uk., ry. Berditjev, inte Berdichev, Berdychiv) – stad och distrikt (en. Berdychiv Raion, uk. Berytjivskyj rajon, ry. Berditjevskij rajon) i länet Zjytomyr

Berehove (= uk., ry. Beregovovo, ung. Beregszász) – stad och distrikt (en. Berehove Raion, uk. Berehivskyj rajon, ry. Berehivskyj rajon, ry. Beregovskij rajon) i länet Transkarpatien

Berezivka (= uk., ry. Berezovka) – stad och distrikt (en. Berezivka Raion, uk. Berezivskyj rajon, ry. Berezovskij rajon) i länet Odessa

Berezove (= uk., ry. Berjozovoje) – by i länet Dnipropetrovsk

Bereztsi (= uk., ry. Bereztsy) – by i länet Zjytomyr

Beryslav (= uk., ry. Berislav) – stad och distrikt (en. Beryslav Raion, uk. Beryslavskyj rajon, ry. Berislavskij rajon) i länet Cherson

Bezimenne (= uk., ry. Bezymennoje, inte Bezymennoe, Bezymennoie, Bezymennoye) – by i länet Donetsk

Bila Krynytsia (= uk., ry. Belaja Krinitsa, inte Belya, Belaia, Krynytsya, Krinitsa, Krynytsia) – flera byar

Bila Tserkva (= uk., ry. Belaja Tserkov, inte Belaia, Belya) – stad och distrikt (en. Bila Tserkva Raion, uk. Bilotserkivskyj rajon, ry. Belotserkovskij rajon) i länet Kiev

Bilhorod-Dnistrovskyj (= uk., ry. Belgorod-Dnestrovskij, inte Dnestrovski, Dnestrovskii, Dnestrovskiy, Dnestrovsky, Dnestrovskyi, Dnestrovskyy, Dnistrovski, Dnistrovskii, Dnistrovskiy, Dnistrovsky, Dnistrovskyi, Dnistrovskyy) – stad och distrikt (en. Bilhorod-Dnistrovskyi Raion, uk. Bilhorod-Dnistrovskyj rajon, ry. Belgorod-Dnestrovskij rajon) i länet Odessa

Bilohirsk (= uk., ry. Belogorsk) – stad och distrikt (en. Bilohirsk Raion, uk. Bilohirskyj rajon, ry. Belogorskij rajon) på Krim

Bilohorivka (= uk., ry. Belogorovka) – by i länet Luhansk

Bilohorodka (= uk., ry. Belogorodka) – stad i länet Chmelnytskyj

Biljajivka (= uk., ry. Beljajevka, inte Beliaevka, Beliaievka, Beliayevka, Belyaevka, Belyaievka, Belyayevka, Bilaivka, Bilaiivka, Bilayivka, Biliaivka, Biliaiivka, Biliayivka, Bilyaivka, Bilyaiivka, Bilyayivka) – stad i länet Odessa samt flera byar

Blahodativka (= uk., ry. *Blagodatovka*) – flera byar
Blahodatne (= uk., ry. *Blagodatnoje, inte Blagodatnoe, Blagodatnoie, Blagodatnoye*) – flera byar
Bobryk (= uk., ry. *Bobrik*) – by i länet Poltava
Bohoduchiv (= uk., ry. *Bogoduchov, inte Bogodukhov, Bohodukhiv*) – stad och distrikt (en. *Bohodukhiv Raion, uk. Bohoduchivskij rajon, ry. Bogoduchovskij rajon*) i länet Charkiv
Bojkivske (= uk., ry. *Bojkovskoje, inte Boykivske, Boikivske, Boykovskoye, Boikovskoye, Boykovskoie, Boikovskoie*) – stad i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet *Telmanove* (= uk., ry. *Telmanovo*).
Bolhrad (= uk., ry. *Bolgrad*) – stad och distrikt (en. *Bolhrad Raion, uk. Bolhradskyj rajon, ry. Bolgradskij rajon*) i länet Odessa
Borodjanka (= uk. = ry., *inte Borodianka, Borodyanka*) – by i länet Kiev
Boryspil (= uk., ry. *Borispol*) – stad och distrikt (en. *Boryspil Raion, uk. Boryspilskyj rajon, ry. Borispolskij rajon*) i länet Kiev
Boryspil (= uk., en. *Boryspil International Airport, uk. Mizjnارodnyj aeroport «Boryspil»*) – Kievs största internationella flygplats
Brjanka (= uk. = ry., *inte Bryanka, Brianka*) – stad i länet Luhansk
Brovary (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Brovary Raion, uk. Brovarskyj rajon, ry. Brovarskej rajon*) i länet Kiev
Bunge (= uk. = ry.), stad i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet *Junokomunarsk* (= uk., ry. *Junokommunarovsk*).
Butja (= uk. = ry., *inte Bucha*) stad och distrikt (en. *Bucha Raion, uk. Buchanskyj rajon, ry. Butjanskij rajon*) i länet Kiev
Buzova (= uk., ry. *Buzovaja, inte Buzovaia, Buzovaya*) – by i länet Kiev
Charkiv (= uk., ry. *Charkov, inte Kharkiv, Kharkov*) – stad, distrikt (en. *Charkiv Raion, uk. Charkivskyj rajon, ry. Charkovskij rajon*) och län (en. *Charkiv Oblast, uk. Charkivska oblast, ry. Charkovskaja oblast*)
Chartsyzk (= uk. = ry., *inte Khartsyzk*) – stad i länet Donetsk
Cherson (= uk. = ry., *inte Kherson*) – stad, distrikt (en. *Kherson Raion, uk. Chersonskyj rajon, ry. Chersonskij rajon*) och län (en. *Kherson Oblast, uk. Chersonska oblast, ry. Chersonskaja oblast*)
Chmelnytskyj (= uk., ry. *Chmelnitskij, inte Khmelnitsky, Khmelnitskyi, Khmelnitskyy, Khmelnytsky, Khmelnytskyi, Khmelnytskyy*) – stad, distrikt (en. *Khmelnytskyi Raion, uk. Chmelnytskyj rajon, ry. Chmelnitskij rajon*) och län (en. *Khmelnytskyi Oblast, uk. Chmelnytska oblast, ry. Chmelnitskaja oblast*)
Chmelnytskyj, kärnkraftverket (uk. *Chmelnytska atomna elektrostantsija (ChAES)*, ry. *Chmelnitskaja atomnaja elektrostantsija (ChAES)*, en. *Chmelnytskyi Nuclear Power Plant (NPP)*) – kärnkraftverk
Chmilnyk (= uk., ry. *Chmelnik, inte Khmelnik, Khmilnyk*) – stad och distrikt (en. *Khmilnyk Raion, uk. Chmilnyk rajon, Chmelnikskij rajon*) i länet Vinnytsia
Cholodnohirskyj, distriket (uk. *Cholodnohirskyj rajon, ry. Cholodnogorskij rajon, inte Kholodnohirskyi, Kholodnohirskiy, Kholodnohirskyy, Kholodnohirskii, Kholodnohirsky, Kholodnohirski; Kholodnogorskyi, Kholodnogorskiy, Kholodnogorskyy, Kholodnogorskii, Kholodnogorsky, Kholodnogorski*) – administrativt distrikt i staden Charkiv
Chomivka (= uk., ry. *Chomovka, inte Khomivka, Khomovka*) – flera byar
Chresjtatyk (= uk., ry. *Kresjtjatik, en. Khreshchatyk*) – huvudgatan i Kiev
Chresjtjenivka (= uk., ry. *Kresjtjenovka, inte Khreschenivka, Khreshchenivka, Kreshchenovka*) – by i länet Cherson
Chrestivka (= uk., ry. *Chrestovka*) – stad i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetska namnet Kirovske (= uk., ry. *Kirovskoje, inte Kirovskoye, Kirovskoie*).
Chrystalnyj (= uk. = ry.) – stad i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetska namnet Krasnyj Lutj (= uk. = ry., *inte Krasnyi, Krasniy, Krasnyy, Krasnii, Krasny, Krasni*).

Chust (= uk. = ry., inte Khust) – stad och distrikt (en. Khust Raion, uk. Chustskyj rajon, ry.

Chustskij rajon) i länet Transkarpatien

Darivka (= uk. *(Дарівка)*, ry. *Darovka*) – flera byar (i länen Cherson (distriktet Skadovsk), Tjerkasy och Volyn)

Darjivka (= uk. (Дар'ївка), ry. Darjevka, inte Darevka, Darievka, Darivka, Dariivka, Daryevka, Daryivka) – flod samt flera byar (i länen Cherson (distriktet Cherson), Kirovohrad och Luhansk)

Darnytskyj, distriktet (uk. *Darnytskyj rajon*, ry. *Darnitskij rajon*, inte *Darnytsia*, *Darnitsa*, *Darnytsya*, *Darnytskyi*, *Darnytskiy*, *Darnytsky*, *Darnytski*, *Darnytskyy*, *Darnytskii*; *Darnitskyi*, *Darnitskiy*, *Darnitsky*, *Darnitski*, *Darnytskyy*, *Darnytskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev

Davydiv Brid (= uk., ry. Davydov Brod) – by i länet Cherson

Debaltseve (= uk., ry. Debaltsevo) – stad i länet Donetsk

Deljatyn (= uk., ry. *Deljatin*, *inte Delyatin, Delyatyn*) – by i länet Ivano-Frankivsk

Desnjanskyj, distriktet (uk. Desnjanskyj rajon, ry. Desnjanskij rajon, inte Desna, Desnianskyi, Desnianskiy, Desniansky, Desnianski, Desnianskyy, Desnianskii; Desnyanskyi, Desnyanskiy, Desnyansky, Desnyanski, Desnyanskyy, Desnyanskii) – administrativt distrikt i staden Kiev

Dnipro (= uk., ry. Dnepr) – stad/huvudort samt distrikt (en. Dnipro Raion, Dniprovski, Dniprovske, Dniprovskej, Dniprovskej Raion, uk. Dniprovskej rajon, ry. Dniprovskej rajon) i länet Dnipropetrovsk. Tidigare namn: Dnipropetrovsk (= uk., ry. Dniprovske).

Dnipropetrovsk, länet (en. *Dnipropetrovsk Oblast*, uk. *Dnipropetrovska oblast*, ry. *Dnepropetrovskaja oblast*)

Dniproreservoaren (uk. *Dniprovskie vodoschovysjtje*, ry. *Dneprovskoje vodochranilisjtje*, en. *Dnipro Reservoir, Dnieper Reservoir*)

Dniprorudne (= uk., ry. *Dneprorudnoje*, inte *Dneprorudnoie*, *Dneprorudnoye*) – stad i länet Zaporizjja

Dnistro, distriket (*en. Dnistrovskyi Raion, uk. Dnistrovskyj rajon, ry. Dnestrovskij rajon*) – distrikt i länet Tjernivtsi

Dokutjajevsk (= uk. = ry., *inte Dokuchayevsk, Dokuchaievsk*) – stad i länet Donetsk

Dolzjanskij (= ry., uk. Dolzjanskyj, inte Dolzhanski, Dolzhanskii, Dolzhanskiy/Dolzhansky, Dolzhanskyi, Dolzhanskyy) – en gränsövergång mellan Ukraina och Ryssland

Donbass (= *ry.*, *uk.* *Donbas*), se Donetsbäckenet

Donets (= uk. = ry., fullständigt namn: uk. Siverskyj Donets, ry. Severskij Donets) – biflod till floden Don

Donetsbäckenet (även Donets-kolfältet, förk.: Donbass; *en. Donets Basin*) – industriområde i östra Ukraina

Donetsk (= uk. = ry.) – stad, distrikt (en. *Donetsk Raion*, uk. *Donetskyj rajon*, ry. *Donetskij rajon*) och län (en. *Donetsk Oblast*, uk. *Donetska oblast*, ry. *Donetskaja oblast*)
Donetsk, den s.k. Folkrepubliken Donetsk (ry. *Donetskaja Narodnaja Respublika (DNR)*) –

utbrytarstat

Donuzlav-sjön (= uk. = ry.) – havsvik (tidigare sjö) på Krim

Dorohusk – by (i Polen) och gränsövergång på gränsen till Ukraina
Dovzjansk (= uk., ry. Dolzjansk, inte Dovzhansk, Dolzhansk) – stad och distrikt (en. *Dovzhansk Raion*, uk. *Dovzjanskyj rajon*, ry. *Dolzjanskij rajon*) i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Sverdlovsk (= uk. = ry.).

Dovzjanskyj (= uk., ry. Dolzjanskij, inte Dolzhanskiy, Dolzhanskiy, Dolzhanskyy, Dolzhanskii, Dolzhansky, Dolzhanski, Dovzhanskiy, Dovzhanskiy, Dovzhanskyy, Dovzhanskii, Dovzhansky, Dovzhanski) – gränsövergång

Drohobytj (= uk., ry. *Drogobytj*, inte *Drogobych*, *Drohobych*) – stad och distrikt (en. *Drohobych Raion*, uk. *Drohobytskyj rajon*, ry. *Drogobytiskij rajon*) i länet Lviv

Druzjnja (= uk. = ry., inte Druzhnya, Druzhnia) – by i länet Kiev
Dubno (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. Dubno Raion, uk. Dubenskyj rajon, ry. Dubenskij rajon) i länet Rivne
Dudtjany (= uk. = ry.) – by i länet Cherson
Dzjankoj (= uk. = ry., en. Dzhankoy, Dzhankoi, Jankoy) – stad och distrikt (en. Dzhankoi Raion, uk. Dzjankojskyj rajon, ry. Dzjankojskij rajon) på Krim
Enerhodar (= uk., ry. Energodar) – stad i länet Zaporizjzja med ett stort kärnkraftverk
Fastiv (= uk., ry. Fastov) – stad och distrikt (en. Fastiv Raion, uk. Fastivskyj rajon, ry. Fastovskij rajon) i länet Kiev
Fedorivka (= uk., ry. Fjodorovka, inte Fyodorovka, Fiodorovka) – flera byar
Feodosija (= uk. = ry., inte Fedosia, Feodosia, Feodosiya, Theodosia) – stad på Krim och distrikt (en. Feodosia Raion, uk. Feodosijskyj rajon, ry. Feodosijskij rajon) som ska inrättas när Krim befriats. Den ryska ockupationsmakten har inrättat ”stadskretsen Feodosija” (ry. gorodskoj okrug Feodosija).
Frankivskyj, distriket (uk. Frankivskyj rajon, ry. Frankovskij rajon, inte Franko, Frankivskyi, Frankivskiy, Frankivsky, Frankivski, Frankivsky, Frankivskiy; Frankovskyi, Frankovskiy, Frankovsky, Frankovski, Frankovsky, Frankovsky) – administrativt distrikt i staden Lviv
Frihetstorget (en. Freedom Square, uk. Plosjtja Svodoby, ry. Plosjtjad Svoobody) – torg i Charkiv
Hadjatj (= uk., ry. Gadjatj, inte Gadiach, Gadyach, Hadiach, Hadyach) – stad i länet Poltava
Hajsyn (= uk., ry. Gaisin, inte Gaisin, Gaysin, Haisyn, Haysyn) – stad och distrikt (en. Haisyn Raion, uk. Hajsynskyj rajon, ry. Gaisinskij rajon) i länet Vinnytsja
Halytskyj, distriket (uk. Halytskyj rajon, ry. Galitskij rajon, inte Halytj, Halych, Halytskyi, Halytskiy, Halytsky, Halytski; Galitskyi, Galitskiy, Galitsky, Galitski, Galitsky, Galitski) – administrativt distrikt i staden Lviv
Hannivka (= uk., ry. Annovka) – samhälle i länet Dnipropetrovsk
Havrylivka (= uk., ry. Gavrilovka) – flera byar
Henitjesk (= uk., ry. Genitjesk, en. Genichesk, Henichesk) – stad och distrikt (en. Henichesk Raion, uk. Henitjeskyj rajon, ry. Genitjeskij rajon) i länet Cherson
Holmivskyj (= uk., ry. Golmovskij, inte Holmivskyi, Holmivskiy, Holmivskyy, Holmivskii, Holmivsky, Holmivski, Golmovskyi, Golmovskiy, Golmovskyy, Golmovskii, Golmovsky, Golmovski) – by i länet Donetsk
Holosijivskyj, distriket (uk. Holosijivskyj rajon, ry. Golosejevskij rajon, inte Holosijiv, Golosejev, Holosiiv, Holosiyiv, Goloseyev, Goloseev, Holosiivskyi, Holosiivskiy, Holosiivsky, Holosiivski, Holosiivskiy, Holosiivskyy, Holosiivskii; Holosiyivskyi, Holosiivskiy, Holosiivsky, Holosiivskiy, Holosiivskyy, Holosiivskii; Goloseyevskyi, Goloseyevskiy, Goloseyevsky, Goloseyevski, Goloseyevskyy, Goloseyevskii, Goloseeveskyi, Goloseeveski, Goloseeveskyy, Goloseeveskii, Goloseievskeyi, Goloseievskey, Goloseievske, Goloseievskeyy, Goloseievske) – administrativt distrikt i staden Kiev
Holovanivsk (= uk., ry. Golovanevsk) – samhälle och distrikt (en. Holovanivsk Raion, uk. Holovanivskij rajon, ry. Golovenevskij rajon) i länet Kirovohrad
Horlivka (= uk., ry. Gorlovka) – stad och distrikt (en. Horlivka Raion, uk. Horlivskyj rajon, ry. Gorlovskij rajon) i länet Donetsk
Holubivka (= uk., ry. Golubovka) – stad i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Kirovsk (= uk. = ry.).
Horenka (= uk., ry. Gorenka) – by i länet Kiev
Horodysjtje (= uk, ry. Gorodisjtje, inte Gorodishche, Horodyshche) – stad och flera byar
Hostomel (= uk., ry. Gostomel) – förort till Kiev med flygplats (Hostomels flygplats eller Antonov-flygplatsen (en. Antonov Airport, uk. Aeroport «Hostomel»/(«Antonov»)))
Hranitne (= uk., ry. Granitnoje, inte Granitnoye, Granitnoie) – flera byar
Hrekivka (= uk., ry. Grekovka) – by i länet Luhansk
Hrozne (= uk., ry. Groznoje, inte Groznoye, Groznoie) – by i länet Donetsk
Ilovajsk (= uk. = ry., inte Ilovaisk, Ilovaysk) – stad

Industrialnyj, distriktet (*uk.* = *ry.* *Industrialnyj rajon*, *inte Industrialnyi, Industrialniy, Industrialnyy, Industrialnii, Industrialny, Industrialni*) – administrativt distrikt i staden Charkiv
Inhulets (= *uk.*, *ry.* *Ingulets*) – flod
Insula Şerpilor (= *rum.*, *uk.* *ostrov Zmijinyj*, *ry.* *ostrov Zmeinyj, inte Ormön; en. Serpent Island, Snake Island*) – ö
Irmino (= *uk.* = *ry.*) – stad i länet Luhansk
Irpin (= *uk.*, *ry.* *Irpen*) – stad i länet Kiev + flod
Ivanivka (= *uk.*, *ry.* *Ivanovka*) – flera byar
Ivankiv (= *uk.*, *ry.* *Ivankov*) – flera byar
Ivano-Frankivsk (= *uk.*, *ry.* *Ivano-Frankovsk*) – stad, distrikt (*en. Ivano-Frankivsk Raion, uk. Ivano-Frankivskyj rajon, ry. Ivano-Frankovskij rajon*) och län (*en. Ivano-Frankivsk Oblast, uk. Ivano-Frankivska oblast, ry. Ivano-Frankovskaja oblast*)
Izium (= *uk.* = *ry.* *inte Izjum, Izym*) – stad och distrikt (*en. Izium Raion, uk. Iziumskyj rajon, ry. Iziumskij rajon*) i länet Charkiv
Izmail (= *uk.* = *ry.*) – stad och distrikt (*en. Izmail Raion, uk. Izmailskyj rajon, ry. Izmailskij rajon*) i länet Odessa
Jalta (= *uk.* = *ry.*, *inte Yalta*) – stad på Krim och distrikt (*en. Yalta Raion, uk. Jaltynskyj rajon, ry. Jaltinskij rajon*) som ska inrättas när Krim befriats
Jany Kapu (= *uk.*, *en.* *Yani Qapu*) – de ukrainska myndigheternas namn på en stad på Krim, huvudorten i distriket Perekop, som ska inrättas när Krim befriats. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Krasnoperekopsk för staden (= *uk.* = *ry.*) och dess distrikt (*en. Krasnoperekopsk Raion, uk. Krasnoperekopskyj rajon, ry. Krasnoperekopskij rajon*).
Jasynuvata (= *uk.*, *ry.* *Jasinovataja, inte Yasinovataya, Yasynuvata*) – stad i länet Donetsk
Javoriv (= *uk.*, *ry.* *Javorov, inte Yavoriv, Iavoriv, Yavorov, Iavorov*) – stad och distrikt (*en. Yavoriv Raion, uk. Javorivskyj rajon, ry. Javorovskij rajon*) i länet Lviv
Jenakijeve (= *uk.*, *ry.* *Jenakijevo, inte Yenakiyeve, Yenakieve, Yenakiyevo, Yenakievo, Yenakievo, Yenakievo*) – stad i länet Donetsk
Jevpatorija (= *uk.* = *ry.*, *inte Eupatoria, Evpatoria, Evpatoriya, Yevpatoria, Yevpatoriya*) – stad på Krim och distrikt (*en. Yevpatoria Raion, uk. Jevpatorijskyj rajon, ry. Jevpatorijskij rajon*) som ska inrättas när Krim befriats
Juzjne (= *uk.*, *ry.* *Juzjnoje, inte Yuzhne, Iuzhne Yuzhnoe, Iuzhnoe, Yuzhnoie, Iuzhnoie, Yuzhnoye, Iuzhnoye*) – stad i länet Odessa
Juzjnoukraininsk (= *uk.*, *ry.* *Juzjnoukrainsk, inte Yuzhnoukrainsk, Yuzhnoukrayinsk, Yuzhnoukraiinsk*) – stad i länet Mykolajiv
Kachovka (= *uk.* = *ry.*, *inte Kakhovka*) – stad och distrikt (*en. Kakhovka Raion, uk. Kachovskiy rajon, ry. Kachovskij rajon*) i länet Cherson
Kachovka vattenkraftverk (*uk. Kachovska HES imeni P. S. Naporoznjoho, en. Kakhovka Hydroelectric Power Plant*) – vattenkraftverk nära staden Nova Kachovka
Kachovkareservoaren (*uk. Kachovske vodoschovysjtje, ry. Kachovskoje vodochranilisjtje, en. Kakhovka Reservoir*)
Kadijivka (= *uk.*, *ry.* *Kadijevka, inte Kadivka, Kadiyivka, Kadievka*) – stad i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Stachanov (= *uk.* = *ry.*, *inte Stakhanov*).
Kalmius (= *uk.* = *ry.*) – flod
Kalmiuske (= *uk.*, *ry.* *Kalmiusskoje, inte Kalmiusskoie, Kalmiusskoye*) – stad och distrikt (*en. Kalmiuske Raion, uk. Kalmiusskij rajon, ry. Kalmiusskij rajon*) i länet Donetsk (ej att förväxla med distriket Kalmiuskyj i Mariupol)
Kalmiuskyj, distriktenet (*uk. Kalmiuskyj rajon, ry. Kalmiusskij rajon, inte Kalmiuskyi, Kalmiuskiy, Kalmiuskyy, Kalmiuskii, Kalmiusky, Kalmiuski, Kalmiusskyy, Kalmiusskij, Kalmiusskyy, Kalmiusskii, Kalmiussky, Kalmiusski*) – administrativt distrikt i staden Mariupol (ej att förväxla med distriket Kalmiuske i länet Donetsk)
Kalusj (= *uk.* = *ry.*, *inte Kalush*) – stad och distrikt (*en. Kalush Raion, uk. Kaluskyj rajon, ry. Kalusjskij rajon*) i länet Ivano-Frankivsk

Kalynivka (= uk., ry. *Kalinovka*) – stad i länet Vinnytsia + flera byar
Kalyanske (= uk., ry. *Kalinovo*) – by i länet Luhansk
Kalytianske (= uk., ry. *Kalitianskoje, inte Kalitjanskoje, Kalytianske, Kalityanskoye, Kalityanskoie, Kalitianskoye, Kalitianskoie*) – by i länet Tjernihiv
Kamin-Kasjyrskyj (= uk., ry. *Kamen-Kasjirskij, inte Kashirski, Kashirskii, Kashirskiy, Kashirsky, Kashirskyi, Kashirskyy, Kashyrski, Kashyrskii, Kashyrskiy, Kashyrsky, Kashyrskyi, Kashyrskyy*) – stad och distrikt (en. *Kamin-Kashyrskyi Raion*, uk. *Kamin-Kasjyrskyj rajon*, ry. *Kamen-Kasjirskij rajon*) i länet Volyn
Kamjanets-Podilskyj (= uk., ry. *Kamenets-Podolskij, inte Kamianets, Kamyanets, Podolski, Podolskii, Podolskiy, Podolsky, Podolskyi, Podolskyy*) – stad och distrikt (en. *Kamianets-Podilskyi Raion*, uk. *Kamjanets-Podilskyj rajon*, ry. *Kamenets-Podolskij rajon*) i länet Chmelnytskyj
Kamjanka (= uk., ry. *Kamenka, inte Kamyanka, Kamianka*) – stad och flera byar
Kamjanske (= uk., ry. *Kamenskoje, inte Kamyanske, Kamianske, Kamenskoye, Kamenskoie, Kamenskoe*) – stad och distrikt (en. *Kamianske Raion*, uk. *Kamjanskyj rajon*, ry. *Kamenskij rajon*) i länet Dnipropetrovsk
Kamjanskereservoaren (uk. *Kamjanske vodoschovysjtje, ry. Kamenskoje vodochranilisjtje, en. Kamianske Reservoir*)
Kanivreservoaren (uk. *Kanivske vodoschovysjtje, ry. Kanevskoje vodochranilisjtje, en. Kaniv Reservoir*)
Karatjunivkareservoaren (uk. *Karatjunivske vodoschovysjtje, ry. Karatjunovskoje vodochranilisjtje, inte Karatjun, Karachun*)
Karpivka (= uk., ry. *Karpovka*) – by i länet Donetsk
Kasjlahatj (= uk., ry. *Kasjlagatj, inte Kashlagach, Kashlahach*) – flod
Katerynivka (= uk., ry. *Katerinovka*) – flera byar
Katjkarivka (= uk, ry. *Katjkarovka, inte Kachkarivka, Kachkarovka*) – flera byar
Kehytjivka (= uk., ry. *Kegitjovka, inte Kehychivka, Kegichevka, Kegichovka*) – by i länet Charkiv
Klementsi (= uk., ry. *Kelmentsy*) – by i länet Tjernivtsi, huvudort i distrikten Dnistro
Kertj (= uk. = ry., *inte Kerch*) – stad på Krim och distrikt (en. *Kerch Raion*, uk. *Kertjenskyj rajon, ry. Kertjenskij rajon*) som ska inrättas när Krim befriats. Den ryska ockupationsmakten har inrättat ”stadskretsen Kertj” (ry. *gorodskoj okrug Kertj*).
Kertjsundet (en. *Kerch Strait*, uk. *Kertjenska protoka, ry. Kertjenskij proliv*)
Kiev (uk. *Kyiv, ry. Kijev, en. Kyiv*) – huvudstad + län (som inte innehåller huvudstaden: en. *Kyiv Oblast*, uk. *Kyjivska oblast, ry. Kijevskaja oblast*)
Kievreservoaren (en. *Kyiv Reservoir*, uk. *Kyjivske vodoschovysjtje, ry. Kijevskoje vodochranilisjtje*)
Kinburnhalvön (en. *Kinburn Peninsula*, uk. *Kinburnskyj pivostriv, ry. Kinburnskij poluostrov*)
Kirovohrad, länet (en. *Kirovohrad Oblast*, uk. *Kirovohradska oblast, ry. Kirovogradskaja oblast*) – län
Klisjtijivka (= uk., ry. *Klesjtjejevkja, inte Kleshcheevka, Kleshcheievka, Kleshcheyevka, Klishchiivka, Klishchiyivka*) – by i länet Donetsk
Kolomyja (= uk. = ry., *inte Kolomyia, Kolomyya*) – stad och distrikt (en. *Kolomyia Raion, uk. Kolomyjskyj rajon, ry. Kolomyjskij rajon*) i länet Ivano-Frankivsk
Konotop (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Konotop Raion, uk. Konotopskyj rajon, ry. Konotopskij rajon*) i länet Sumy
Korjukivka (= uk., ry. *Korjukovka, inte Koriukivka, Koriukovka, Koryukivka, Koryukovka*) – stad och distrikt (en. *Koriukivka Raion, uk. Korjukivskyj rajon, ry. Korjukovskij rajon*) i länet Tjernihiv
Korosten (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Korosten Raion, uk. Korostenskyj rajon, ry. Korostenskij rajon*) i länet Zjytomyr
Korovij Jar (= uk. = ry., *inte Korovi, Korovii, Koroviy, Korovy, Korovyi, Korovyy, Jar, Yar*) – by i länet Donetsk
Kosiv (= uk., ry. *Kosov*) – stad och distrikt (en. *Kosiv Raion, uk. Kosivskij rajon, ry. Kosovskij rajon*) i länet Ivano-Frankivsk

Kostiantynivka (= uk., ry. Konstantinovka, inte Kostyantynivka, Kostiantynivka) – stad i länet Donetsk

Kotjeriv (= uk., ry. Kotjerov, inte Kocheriv, Kocherov) – by i länet Zjytomyr

Kovel (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. Kovel Raion, uk. Kovelskyj rajon, ry. Kovelskij rajon) i länet Volyn

Kozelets (= uk. = ry.) – by i länet Tjernihiv

Koziatyn (= uk., ry. Kazatin, inte Kozjatyn, Kozyatyn) – stad i länet Vinnytsia

Kramatorsk (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. Kramatorsk Raion, uk. Kramatorskyj rajon, ry. Kramatorskij rajon) i länet Donetsk

Krasna Hora (= uk., ry. Krasnaja Gora, inte Krasnaia, Krasnaya) – by i länet Donetsk

Krasnohorivka (= uk., ry. Krasnogorovka) – stad i länet Donetsk

Krasnograd (= uk., ry. Krasnograd) – stad och distrikt (en. Krasnograd Raion, uk. Krasnogradskyj rajon, ry. Krasnogradskij rajon) i länet Charkiv

Krasnopillja (= uk., ry. Krasnopolje, inte Krasnopillya, Krasnopillia, Krasnopolye, Krasnopolie, Krasnopole) – stad i länet Sumy

Krechajiv (= uk., ry. Krechajev, inte Krekhayiv, Krekhaiiv, Krekhaiiv, Krekhayev, Krekhaiev, Krekhaev) – by i länet Tjernihiv

Kremenets (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. Kremenets Raion, uk. Kremenetskyj rajon, ry. Kremenetskij rajon) i länet Ternopil

Krementjuk (= uk., ry. Krementjug, inte Kremenchug, Kremenchuk) – stad och distrikt (en. Kremenchuk Raion, uk. Kremenchutskyj rajon, ry. Kremenchugskij rajon) i länet Poltava

Krementjukreservoaren (uk. Kremenchutske vodoschovysjtje, ry. Kremenchugskoje vodochranilisjtje, en. Kremenchuk Reservoir)

Kreminets (= uk., ry. Kremenets) – by i länet Donetsk

Kreminna (= uk., ry. Kremennaja, inte Kremina, Kremennaia, Kremennaya) – stad i länet Luhansk

Krim (ry., uk. Krym, en. Crimea) – halvö, autonom republik i Ukraina

Krim, Autonoma republiken Krim (en. Autonomous Republic of Crimea, uk. Avtonomna Respublika Krym, ry. Avtonomnaja Respublika Krym)

Krim, Autonoma socialistiska sovjetrepubliken (ASSR Krim) (en. Crimean Autonomous Soviet Socialist Republic (Crimean ASSR), ry. Krymskaja Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Krymskaja ASSR), uk. Krymska Avtonomna Radjanska Sotsialistytjna Respublika (Krymska ARSR)) – f.d. ASSR i Ukrainska SSR

Krim, ”Republiken Krim” (en. Republic of Crimea, ry. Respublika Krym) – Autonoma republiken Kims nya status inom Ryska federationen

Krimbron (Kertjbron) (en. Crimean Bridge, Kerch Bridge, Kerch Strait Bridge, uk. Krymskij mist, Kertjenskyj mist, Mist tjerez Kertjensku protoku, ry. Krymskij most, Kertjenskij most) – bro mellan Krim och Ryssland uppförd av ryska myndigheter

Kropyvnytskyj (= uk., ry. Kropivnitskij, inte Kropyvnytskyi, Kropyvnytskiy, Kropyvnytskyy, Kropyvnytskii, Kropyvnytsky, Kropyvnytski, Kropivnitskyi, Kropivnitskiy, Kropivnitskyy, Kropivnitskii, Kropivnitsky, Kropivnitski) – stad/huvudort i länet Kirovohrad samt distrikt (en. Kropyvnytskyi Raion, uk. Kropyvnytskyj rajon, ry. Kropivnitskij rajon)

Kryvyj Rih (= uk., ry. Krivoj Rog, inte Krivoy Rog, Kryvyi Rih) – stad och distrikt (en. Kryvyi Rih Raion, uk. Kryvorizkyj rajon, ry. Krivorozjskij rajon) i länet Dnipropetrovsk

Kupjansk (= uk. = ry., en. Kupiansk, Kupyansk) – stad och distrikt (en. Kupiansk Raion, uk. Kupjanskyj rajon, ry. Kupjanskij rajon) i länet Charkiv

Kurachove (= uk., ry. Kurachovo, inte Kurakhovo, Kurakhove) – stad i länet Donetsk

Kurman (= uk., en. Qurman) – de ukrainska myndigheternas namn på en by på Krim och dess distrikt (en. Qurman Raion, uk. Kurmanskyj rajon), som ska inrättas när Krim befriats. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Krasnogvardejskoje för staden (= ry., uk. Krasnohvardijske, en. Krasnogvardeiskoie, Krasnogvardeiskoye, Krasnogvardeyskoie, Krasnogvardeyskoye, Krasnohvardiiske, Krasnohvardijske, Krasnohvardijskoie) och distrikten (en. Krasnohvardiiske Raion, uk. Krasnohvardijskyj rajon, ry. Krasnogvardejskij rajon).

Kyjivskyj, distriktet (*uk.* *Kyjivskyj rajon*, *ry.* *Kijevskij rajon*, *inte Kyivski, Kyivskii, Kyivskiy, Kyivsky, Kyivskyi, Kyivskyy, Kievski, Kievskii, Kievskiy, Kievsky, Kievskyi, Kievskyy*) – administrativt distrikt i staden Odessa, administrativt distrikt i staden Charkiv

Kyselivka (= *uk.*, *ry.* *Kiseliovka*, *inte Kiselevka, Kiselovka, Kiseliowka, Kiselyovka*) – flera byar

Lebedyn (= *uk.*, *ry.* *Lebedin*) – stad i länet Sumy

Livoberezjnyj, distriktet (*uk.* *Livoberezjnyj rajon*, *ry.* *Levoberezjnyj rajon*, *inte Levoberezhnyi, Levoberezhniy, Levoberezhny, Levoberezhnii, Levoberezhny, Levoberezhni, Livoberezhnyi, Livoberezhny, Livoberezhnyy, Livoberezhnii, Livoberezhny, Livoberezhni*) – administrativt distrikt i staden Maripol

Ljubivka (= *uk.*, *ry.* *Ljubovka*, *inte Lyubivka, Lyubovka*) – flera byar

Ljubomyrivka (= *uk.*, *ry.* *Ljubomirovka*, *inte Liubomirovka, Liubomyrivka, Lyubomirovka, Lyubomyrivka*) – flera byar

Lomuvatka (= *uk.*, *ry.* *Lomovatka*) – by i länet Luhansk

Loskutivka (= *uk.*, *ry.* *Loskutovka*) – by i länet Luhansk

Lozova (= *uk.*, *ry.* *Lozovaja, inte Lozovaia, Lozovaya*) – stad och distrikt (*en.* *Lozova Raion*, *uk.* *Lozivskij rajon*, *ry.* *Lozovskij rajon*) i länet Charkiv

Lozovatka (= *uk.* *Mizjnarodnyj aeroport «Kryvyj Rih»*, *Mizjnarodnyj aeroport «Lozovatka»*) – internationell flygplats i Kryvyj Rih

Lozove (= *uk.*, *ry.* *Lozovoje, inte Lozovoye, Lozovoie*) – flera byar

Lubny (= *uk.* = *ry.*) – stad och distrikt (*en.* *Lubny Raion*, *uk.* *Lubenskyj rajon*, *ry.* *Lubenskij rajon*) i länet Poltava

Lugansk/Luhansk, den s.k. Folkrepubliken Lugansk/Luhansk (*en.* *Lugansk/Luhansk People's Republic*, *ry.* *Luganskaja Narodnaja Respublika (LNR)*, *uk.* *Luhanska Narodna Respublika (LNR)*) – utbrytarstat – enligt instruktioner från RELEX ska stavningen Luhansk användas, följ dock originalet

Luhansk (= *uk.*, *ry.* *Lugansk*) – stad, distrikt (*en.* *Luhansk Raion*, *uk.* *Luhanskyj rajon*, *ry.* *Luganskij rajon*) och län (*en.* *Luhansk Oblast*, *uk.* *Luhanska oblast*, *ry.* *Luganskaja oblast*, tidigare ”länet Vorosjylovhrad” (*en.* *Voroshylovgrad Oblast*, *uk.* *Voroshylovhradska oblast*, *ry.* *Voroshilovgradskaja oblast*))

Luhutyne (= *uk.*, *ry.* *Lugutino*) – stad i länet Luhansk

Lukasjivka (= *uk.*, *ry.* *Lukasjovka*, *inte Lukashivka, Lukashovka*) – flera byar

Lutsk (= *uk.* = *ry.*) – stad/huvudort i länet Volyn samt distrikt (*en.* *Lutsk Raion*, *uk.* *Lutskij rajon*, *ry.* *Lutskij rajon*)

Lviv (= *uk.*, *ry.* *Lvov*) – stad, distrikt (*en.* *Lviv Raion*, *uk.* *Lvivskij rajon*, *ry.* *Lvovskij rajon*) och län (*en.* *Lviv Oblast*, *uk.* *Lvivska oblast*, *ry.* *Lvovskaja oblast*)

Lyman (= *uk.*, *ry.* *Liman, tidigare Krasnyj Liman ("Röda Liman")*) – stad och viktig järnvägsknut i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Krasnyj Lyman (= *uk.*, *ry.* *Krasnyj Liman*).

Lypetske (= *uk.*, *ry.* *Lipetskoje, inte Lipetske, Lipetskoie, Lipetskoye*) – by i länet Odessa

Lyptsi (= *uk.*, *ry.* *Liptsy*) – by norr om Charkiv

Lysytjansk (= *uk.*, *ry.* *Lisitjansk, inte Lisichansk, Lysychansk*) – stad i länet Luhansk

Lytjakivskyj, distriket (*uk.* *Lytjakivskyj rajon*, *ry.* *Lytjakovskij rajon*, *inte Lytjakiv, Lychakiv, Lychakovskij, Lychakovskiy, Lychakovsky, Lychakovski, Lychakovsky, Lychakovski; Lychakivskyi, Lychakivskiy, Lychakivsky, Lychakivski, Lychakivsky, Lychakivski*) – administrativt distrikt i staden Lviv

Majske (= *uk.*, *ry.* *Majskoje, inte Maiske, Mayske, Mayskoye, Mayskoie, Mayskoje, Mayskoe, Maiskoye, Maiskoie, Maiskoe*) – flera byar

Makariv (= *uk.*, *ry.* *Makarov*) – by i länet Kiev

Makijivka (= *uk.*, *ry.* *Makejevka, inte Makeyevka, Makiivka, Makiyevka, Makiyivka*) – stad i länet Donetsk

Mala Oleksandrvka (= *uk.* *ry.* *Malaja Aleksandrovka, inte Malaia, Malaya, Alexandrovka, Olexandrivka*) – flera byar

Maloorlivka (= uk., ry. *Maloorlovka*) – by i länet Donetsk
Malynovskyj, distriktet (uk. *Malynovskij rajon*, ry. *Malinovskij rajon*, inte *Malynovskyi*,
Malynovskiy, *Malynovskyy*, *Malynovskii*, *Malynovsky*, *Malynovski*; *Malinovskiy*, *Malinovskiy*,
Malinovskyy, *Malinovskii*, *Malinovsky*, *Malinovski*) – administrativt distrikt i staden Odessa
Mariupol (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Mariupol Raion*, uk. *Mariupolskij rajon*, ry.
Mariupolskij rajon) i länet Donetsk
Marjinka (= uk. = ry., inte *Maryinka*, *Marinka*) – stad i länet Donetsk
Markivtsi (= uk., ry. *Markovtsy*) – flera byar
Medyka – by (i Polen) och gränsövergång på gränsen till Ukraina
Melitopol – stad och distrikt (en. *Melitopol Raion*, uk. *Melitopolskij rajon*, ry. *Melitopolskij rajon*) i
länet Zaporizjza
Merefa – stad i länet Charkiv
Metiolkine (= uk., ry. *Metiolkino*, inte *Metjolkine*, *Metjolkino*, *Metyolkine*, *Metyolkino*) – by i länet
Luhansk
Milove (= uk., ry. *Melovoje*, inte *Melovoye*, *Melovoie*) – by i länet Luhansk
Mohyliv-Podilskyj (= uk., ry. *Mogiliov-Podolskij*, inte *Mogilev*, *Mogiliov*, *Mogilyov*, *Podilske*,
Podilskii, *Podilskiy*, *Podilsky*, *Podilskyi*, *Podilskyy*, *Podolski*, *Podolskii*, *Podolskiy*, *Podolsky*,
Podolskyi, *Podolskyy*) – stad och distrikt (en. *Mohyliv-Podilskyi Raion*, uk. *Mohyliv-Podilskyj*
rajon, ry. *Mogiliov-Podolskij rajon*) i länet Vinnytsia
Molodizjne (= uk., ry. *Molodjoznoje*, inte *Molodizhne*, *Molodyozhnoye*, *Molodiozhnoye*,
Molodyozhnoie, *Molodiozhnoie*) – by i länet Luhansk
Moskovskyj, distriket (uk. *Moskovskij rajon*, ry. *Moskovskij rajon*, inte *Moskovskyi*, *Moskovskiy*,
Moskovskyy, *Moskovskii*, *Moskovsky*, *Moskovski*; *Moskovskyi*, *Moskovskiy*, *Moskovskyy*,
Moskovskii, *Moskovsky*, *Moskovski*) – administrativt distrikt i staden Charkiv
Mukatjevo (= uk. = ry., inte *Mukachevo*) – stad och distrikt (en. *Mukachevo Raion*, uk.
Mukatjivskij rajon, ry. *Mukatjevskij rajon*) i länet Transkarpatien
Mychajlivka (= uk., ry. *Michajlovka*, inte *Mikhailivka*, *Mykhaylivka*, *Mykhailivka*, *Mikhaylovka*,
Mikhailovka) – flera byar
Myhalky (= uk., ry. *Migalki*) – by i länet Kiev
Mykolajiv (= uk., ry. *Nikolajev*, inte *Mykolaiv*, *Mykolayiv*, *Nikolaev*, *Nikolayev*) – stad, distrikt (en.
Mykolaiv Raion, uk. *Mykolajivskij rajon*, ry. *Nikolajevskij rajon*) och län (en. *Mykolaiv Oblast*,
uk. *Mykolajivska oblast*, ry. *Nikolajevska oblast*)
Myrhorod (= uk., ry. *Mirgorod*) – stad och distrikt (en. *Myrhorod Raion*, uk. *Myrhorodskij rajon*,
ry. *Mirgorodskij rajon*) i länet Poltava
Myrne (= uk., ry. *Mirnoje*, inte *Mirnoie*, *Mirnoye*) – flera byar
Myroljubivka (= uk., ry. *Miroljubovka*, inte *Miroliubovka*, *Mirolyubovka*, *Myroliubivka*,
Myrolyubivka) – flera byar
Nadvirna (= uk., ry. *Nadvornaja*, inte *Nadvornaia*, *Nadvornaya*) – stad och distrikt (en. *Nadvirna*
Raion, uk. *Nadvirnjanskyj rajon*, ry. *Nadvornjanskij rajon*) i länet Ivano-Frankivsk
Nalyvajkivka (= uk., ry. *Nalivajkovka*, inte *Nalivaykovka*, *Nalivaikovka*, *Nalyvaykivka*,
Nalyvaikivka) – by i länet Kiev
Nemysjljanskyj, distriket (uk. *Nemysjljanskyj rajon*, ry. *Nemysjljanskij rajon*, inte *Nemyshlya*,
Nemyshlia, *Nemyshlyanskyi*, *Nemyshlyanskiy*, *Nemyshlyanskyy*, *Nemyshlyanskii*, *Nemyshlyansky*,
Nemyshlyanski; *Nemyshlianskyi*, *Nemyshlianskiy*, *Nemyshlianskyy*, *Nemyshlianskii*,
Nemyshliansky, *Nemyshlianski*) – administrativt distrikt i staden Charkiv
Nesterjanka (= uk. = ry., inte *Nesterianka*, *Nesteryanka*) – by i länet Zaporizjza
Nevelske (= uk., ry. *Nevelskoje*, inte *Nevelskoie*, *Nevelskoye*) – by i länet Donetsk
Nikisjyne (= uk., ry. *Nikisjino*, inte *Nikishyne*, *Nikishino*) – by i länet Donetsk
Nikopol (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Nikopol Raion*, uk. *Nikopolskij rajon*, ry. *Nikopolskij*
rajon) i länet Dnipropetrovsk
Nizjin (= uk., ry. *Nezin*, inte *Nezhin*, *Nizhyn*) – stad och distrikt (en. *Nizhyn Raion*, uk. *Nizjynskij*
rajon, ry. *Nezjinskij rajon*) i länet Tjernihiv

Nju-Jork (= uk. = ry., *inte Nyu-York, Nyu-Iork, Niu-York, Niu-Iork, NewYork*) – by i länet Donetsk
Nova Buda (= uk., ry. *Novaja Buda, inte Novaya, Novaia*) – flera byar
Nova Hryhorivka (= uk., ry. *Novaja Grigorovka, inte Novaia, Novaya*) – två byar i länet Odessa
och en i länet Vinnytsia. Se även *Novohryhorivka*.
Nova Kachovka (= uk., ry. *Novaya Kachovka, inte Kakhovka*) – stad i länet Cherson, huvudort i
distriktet Kachovka
Nova Kamjanka (= uk, ry. *Novaja Kamenka, inte Novaia, Novaya, Kamianka, Kamyanka*) – flera
byar
Nova Mychajlivka (= uk, ry. *Novaja Michajlovka, inte Novaia, Novaya, Mikhailovka, Mikhaylovka,*
Mykhailivka, Mykhaylivka) – by i länet Poltava. Se även *Novomychajlivka*.
Nova Odesa (= uk, ry. *Novaja Odessa, inte Novaia, Novaya*) – stad i länet Mykolajiv
Nova Petrivka (= uk, ry. *Novaja Petrovka, inte Novaia, Novaya*) – by i länet Poltava. Se även
Novopetrivka.
Nova Ukrajina (= uk., ry. *Novaja Ukraina, inte Novaia, Novaya, Ukrayina*) – flera byar
Nova Vasylivka (= uk, ry. *Novaja Vasilevka, inte Novaia, Novaya*) – två byar, en i länet Poltava
och en i länet Zjytomyr. Se även *Novovasylivka*.
Novhorod-Siverskyj (= uk., ry. *Novgorod-Severskij, inte Severski, Severskii, Severskiy, Seversky,*
Severskyi, Severskyy, Siverski, Siverskii, Siverskiy, Siversky, Siverskyi, Siverskyy) – stad och
distrikt (*en. Novhorod-Siverskyi Raion, uk. Novhorod-Siverskyj rajon, ry. Novgorod-Severskij*
rajon) i länet Tjernihiv
Novoajdar (= uk. = ry., *inte Novoaidar, Novoaydar*) – samhälle i länet Luhansk
Novoazovsk (= uk. = ry.) – stad i länet Donetsk
Novobavarskyj, distriktet (*uk. Novobavarskyj rajon, ry. Novobavarskij rajon, inte Nova Bavarija,*
Nova Bavaria, Novobavarskyi, Novobavarskiy, Novobavarskyy, Novobavarskii, Novobavarsky,
Novobavarski) – administrativt distrikt i staden Charkiv
Novobesjeve (= uk., ry. *Novobesjevo, inte Novobesheve, Novobeshevo*) – by i länet Donetsk
Novodmytrivka (= uk., ry. *Novodmitrovka*) – flera byar
Novohnativka (= uk., ry. *Novognatovka, inte Novognativka*) – by i länet Donetsk
Novohrad-Volynskyj (= uk., ry. *Novograd-Volynskij, inte Volynskyi, Volynskiy, Volynskyy,*
Volynskii, Volynsky, Volynski) – stad i länet Zjytomyr
Novohryhorivka (= uk., ry. *Novogrigorovka/Novogrigorjevka, inte Novogrigorevka,*
Novogrigorievka, Novogrigoryevka) – flera byar. Observera att även namnet Nova Hryhorivka
förekommer (två byar i länet Odessa och en i länet Vinnytsia)
Novokyjivka (= uk., ry. *Novokijevka, inte Novokyivka, Novokyivka, Novokyivka, Novokiyevka,*
Novokiievka, Novokievka) – by i länet Luhansk
Novoluhanske (= uk., ry. *Novoluganskoje, inte Novoluganskoye, Novoluganskoie*) – by i länet
Donetsk
Novomoskovsk (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Novomoskovsk Raion, uk. Novomoskovskij*
rajon, ry. Novomoskovskij rajon) i länet Dnipropetrovsk
Novomychajlivka (= uk, ry. *Novomichajlovka, inte Novomykhailivka, Novomykhaylivka,*
Novomikhailovka, Novomikhaylovka) – flera byar. Observera att även namnet Nova Mychajlivka
förekommer (en by i länet Poltava)
Novooleksandrivka (= uk., ry. *Novoaleksandrovka, inte Novoalexandrovka, Novoolexandrivka*) –
flera byar
Novoorlivka (= uk., ry. *Novoorlovka*) – by i länet Donetsk
Novopetrivka (= uk, ry. *Novopetrovka*) – flera byar. Observera att även namnet Nova Petrivka
förekommer (en by i länet Poltava)
Novopil (= uk, ry. *Novopil*) – by i länet Donetsk
Novorossija (= ry., uk. *Novorosija, inte Novorossia, Novorossiya*) – eg. södra Ukraina, nu en
sammanfattande term för utbrytarstaterna i landets östra del
Novobohdanivka (= uk., ry. *Novobogdanovka*) – militärt upplag ("det nya Ryssland")

Novofedorivka (= uk., ry.. *Novofjodorovka*, inte *Novofedorovka*, *Novofjodorovka*, *Novofyodorovka*)
– by på Krim

Novotosjkivske (= uk., ry. *Novotosjkovskoje*, inte *Novotoshkivske*, *Novotoshkovskoye*,
Novotoshkovskoie) – by i länet Luhansk

Novoukrainjka (= uk., ry. *Novoukrainka*) – stad och distrikt (en. *Novoukrainka Raion*, uk.
Novoukrajinskyj rajon, ry. *Novoukrainskij rajon*) i länet Kirovohrad

Novovasylivka (= uk., ry. *Novovasilevka* (på fastlandet)/ *Novovasiljevka* (på Krim), inte
Novavasilievka, *Novovasilievka*, *Novovasilyevka*) – flera byar. Observera att även namnet Nova
Vasylivka förekommer (två byar, en i länet Poltava och en i länet Zjytomyr).

Novovorontsovka (= uk. = ry.) – by i länet Cherson

Novovoskresenske (= uk., ry. *Novovoskresenskoje*, inte *Novovoskresenskoe*, *Novovoskresenskoie*,
Novovoskresenskoye) – by i länet Cherson

Obolon – stadsdel i Kiev

Obolonskyj, distriktet (uk. *Obolonskyj rajon*, ry. *Obolonskij rajon*, inte *Obolon*, *Obolonskyi*,
Obolonskiy, *Obolonsky*, *Obolonski*, *Obolonskyy*, *Obolonskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev

Obuchiv (= uk., ry. *Obuchov*, inte *Obukhiv*, *Obukhov*) – stad och distrikt (en. *Obukhiv Raion*, uk.
Obuchivskyj rajon, ry. *Obuchovskij rajon*) i länet Kiev

Ochmatdyt (= uk., inte *Ochmatdyt*, *Okhmatdyt*, *Okhmadyt*) – barnsjukhus i Kiev

Ochtyrka (= uk., ry. *Achtyrka*, inte *Ohtyrka*, *Akhtyrka*, *Okhtyrka*) – stad och distrikt (en. *Okhtyrka*
Raion, uk. *Ochtyrskyj rajon*, ry. *Achtyrskij rajon*) i länet Sumy

Odessa (= ry., uk. *Odesa*) – stad, distrikt (en. *Odesa Raion*, uk. *Odeskyj rajon*, ry. *Odesskij rajon*)
och län (en. *Odesa Oblast*, uk. *Odeska oblast*, ry. *Odesskaja oblast*)

Oleksandrija (= uk., ry. *Aleksandrija*, inte *Olexandriya*, *Olexandria*, *Oleksandriya*, *Oleksandria*,
Alexandriya, *Alexandria*, *Aleksandrija*, *Aleksandria*) – stad och distrikt (en. *Oleksandriia Raion*,
uk. *Oleksandrijskyj rajon*, ry. *Aleksandrijskij rajon*) i länet Kirovohrad

Oleksandrivka (= uk., ry. *Aleksandrovka*, inte *Alexandrovka*, *Olexandrivka*) – flera byar

Oleksandrivske (= uk., ry. *Aleksandrovske*, inte *Olexandrivske*, *Aleksandrovskoye*,
Aleksandrovskoie, *Alexandrovskoye*, *Alexandrovskoie*) – flera byar

Olenivka (= uk., ry. *Olyonovka*, inte *Olenovka*, *Olionivka*, *Olionovka*, *Oljonivka*, *Olyonivka*,
Olyonovka) – flera byar, fängelse

Opytnye (= uk., ry. *Opytnoje*, inte *Opytnoye*, *Opytnoie*) – flera byar

Orichiv (= uk., ry. *Orechov*, inte *Orehov*, *Orikhiv*) – stad i länet Zaporizjza

Orichove (= uk., ry. *Orechovo*, inte *Orikhove*, *Orehovo*) – flera byar

Orlovo-Ivanivka (= uk., ry. *Orlovo-Ivanovka*) – by i länet Donetsk

Oskil (= uk., ry. *Oskol*) – flod (som rinner genom både Ryssland och Ukraina)

Oskilreservoaren (uk. *Oskilske vodoschovysjtje*, ry. *Oskolskoje vodochranilisjtje*, en. *Oskil*
Reservoir, *Oskol Reservoir*)

Osnovjanskyj, distrikten (uk. *Osnovjanskyj rajon*, ry. *Osnovjanskij rajon*, inte *Osnova*,
Osnovyanskyi, *Osnovyanskiy*, *Osnovyanskyy*, *Osnovyanskii*, *Osnovyansky*, *Osnovyanski*;
Osnovianskyi, *Osnovianskiy*, *Osnovianskyy*, *Osnovianskii*, *Osnoviansky*, *Osnovianski*) –
administrativt distrikt i staden Charkiv

Osokorivka (= uk., ry. *Osokorovka*) – flera byar

Oster (= uk., ry. *Ostior*, inte *Ostyor*) – stad och by i länet Tjernihiv

Otjakiv (= uk., ry. *Otjakov*, inte *Ochakiv*, *Ochakov*) – stad i länet Mykolajiv

Otjeretyne (= uk., ry. *Otjeretino*, inte *Ocheretino*, *Ocheretyne*) – by i länet Donetsk

Otradivka (= uk., ry. *Otradovka*) – flera byar

Ozerjanivka (= uk., ry. *Ozerjanovka*, inte *Ozeryanivka*, *Ozerianivka*, *Ozeryanovka*, *Ozerianovka*) –
by i länet Donetsk

Ozersjtyna (= uk., ry. *Ozersjtjina*, inte *Ozershchina*, *Ozershchyna*) – by i länet Kiev

Pantelejmonivka (= uk., ry. *Pantelejmonovka*, inte *Panteleymonivka*, *Panteleymonovka*) – by i länet
Donetsk

Paraskovijivka (= uk., ry. *Paraskovijevka*, inte *Paraskovievka*, *Paraskoviivka*, *Paraskoviyevka*, , *Paraskoviyivka*) – by i länet Donetsk
Pavlohrad (= uk., ry. *Pavlograd*) – stad och distrikt (en. *Pavlohrad Raion*, uk. *Pavlohradskyj rajon*, ry. *Pavlogradskij rajon*) i länet Dnipropetrovsk
Pavlopil (= uk., ry. *Pavropol*) – by i länet Donetsk
Perekop (en. *Perekop Raion*, uk. *Perekopskij rajon*, ry. *Perekopskij rajon*) – de ukrainska myndigheternas namn på ett distrikt på Krim. Den ryska ockupationsmakten kallar distriket Krasnoperekopsk (en. *Krasnoperekopsk Raion*, uk. *Krasnoperekopskij rajon*, ry. *Krasnoperekopskij rajon*).
Perevalske (= uk. = ry.) – stad i länet Luhansk
Pervomajsk (= uk. = ry., inte *Pervomaysk*, *Pervomaisk*) – stad i länet Luhansk samt stad och distrikt (en. *Pervomaisk Raion*, uk. *Pervomajskyj rajon*, ry. *Pervomajskij rajon*) i länet Mykolajiv
Petjerskyj, distriket (uk. *Petjerskyj rajon*, ry. *Petjerskij rajon*, inte *Petjersk*, *Petchersk*, *Pechersk*, *Pecherski*, *Pecherskii*, *Pecherskiy*, *Pechersky*, *Pecherskyi*, *Pecherskyy*) – administrativt distrikt i staden Kiev
Petropavlivka (= uk., ry. *Petropavlovka*) – by i länet Luhansk
Petrivka (= uk., ry. *Petrovka*) – flera byar
Pikuzy (= uk. = ry.) – by i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet *Kominternove* (= uk., ry. *Kominternovo*).
Pirky (= uk., ry. *Pirki*) – by i länet Poltava
Piskivka (= uk., ry. *Peskovka*) – flera byar
Pisky (= uk., ry. *Peski*) – by i länet Donetsk
Pivdenne (= uk., ry. *Pivdennoje*, inte *Pivdennoye*, *Pivdennoie*) – by i länet Donetsk
Pivdennoukraininsk, kärnkraftverket (inte *Södra Ukrainas kärnkraftverk*, *Sydukrainska kärnkraftverket*, uk. *Pivdennoukrainiska atomna elektrostantsija* (AES), ry. *Juzjno-Ukrainskaja atomnaja elektrostantsija* (AES), en. *South Ukraine Nuclear Power Plant*, *Pivdennoukraininsk Nuclear Power Plant*) – kärnkraftverk nära staden Juzjnoukraininsk
Pivdennyj (= uk., inte *Pivdennyi*, *Pivdenniy*, *Pivdennyy*, *Pivdennii*, *Pivdenny*, *Pivdenni*) – hamn i staden Juzjne
Pivnitjne (= uk., ry. *Pivnitjnoje*, inte *Pivnichnoye*, *Pivnichnoie*, *Pivnichne*) – samhälle i länet Donetsk
Pjatychatky (= uk, ry. *Pjatichatki*, inte *Piatikhatki*, *Piatykhakty*, *Pyatikhatki*, *Pyatykhakty*) – stad i länet Dnipropetrovsk samt flera byar
Podilsk (= uk., ry. *Podolsk*) – stad och distrikt (en. *Podilsk Raion*, uk. *Podilskyj rajon*, ry. *Podolskij rajon*) i länet Odessa
Podilskyj, distriket (uk. *Podilskyj rajon*, ry. *Podolskij rajon*, inte *Podil*, *Podol*, *Podilskyi*, *Podilskiy*, *Podilsky*, *Podilski*, *Podilskyy*, *Podilskii*; *Podolskyi*, *Podolskiy*, *Podolsky*, *Podolski*, *Podolskyy*, *Podolskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev
Pohreby (= uk., ry. *Pogreby*) – flera byar
Pokrovsk (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Pokrovsk Raion*, uk. *Pokrovskyj rajon*, ry. *Pokrovskij rajon*) i länet Donetsk
Polohy (= uk., ry. *Pologi*) – stad och distrikt (en. *Polohy Raion*, uk. *Polohivskyj rajon*, ry. *Pologovskij rajon*) i länet Zaporizjzja
Polonne (= uk., ry. *Polonnoje*, inte *Polonnoie*, *Polonnoye*) – stad i länet Chmelnytskyj
Poltava (= uk. = ry.) – stad, distrikt (en. *Poltava Raion*, uk. *Poltavskyj rajon*, ry. *Poltavskij rajon*) och län (en. *Poltava Oblast*, uk. *Poltavskaya oblast*, ry. *Poltavskaja oblast*)
Popasna (= uk., ry. *Popasnaja*, inte *Popasnaya*, *Popasnaia*) – stad i länet Luhansk
Potasjnjja (= uk. = ry., inte *Potashnya*, *Potashnia*) – flera byar
Potiomkyne (= uk., ry. *Potiomokino*, inte *Potemokino*, *Potiemokino*, *Potyemokino*, *Potomokino*, *Potomkyne*, *Potyomokino*, *Potyomkyne*) – by i länet Cherson
Pravdyne (= uk., ry. *Pravdino*) – by i länet Cherson
Prybirsk (= uk., ry. *Priborsk*) – by i länet Kiev

Pryluky (= uk., ry. *Priluki*) – stad och distrikt (*en. Pryluky Raion, uk. Prylutskyj rajon, ry. Prilukskij rajon*) i länet Tjernihiv

Prymorskyj, distriket (*uk. Prymorskyj rajon, ry. Primorskij rajon, inte Prymorski, Prymorskii, Prymorskiy, Prymorsky, Prymorskij, Prymorskyy, Primorski, Primorskii, Primorskiy, Primorskij, Primorskii, Primorskyy*) – administrativt distrikt i staden Mariupol och staden Odessa

Prypjat (= uk., ry. *Pripjat, inte Prypyat, Prypiat, Pripyat, Pripiat*) – stad i länet Kiev

Puchivka (= uk., ry. *Puchovka, inte Pukhivka, Pukhovka*) – by i länet Kiev

Rachiv (= uk., ry. *Rachov, inte Rakhiv, Rakhov*) – stad och distrikt (*en. Rakhiv Raion, uk. Rachivskij rajon, ry. Rachovskij rajon*) i länet Transkarpatien

Radechiv (= uk., ry. *Radechov, inte Radekhiv, Radekhov*) – stad i länet Lviv

Radensk (= uk. = ry.) – by i länet Cherson

Radomysjl (= uk. = ry. *inte Radomyshl*) – stad i länet Zjytomyr

Raj-Oleksandrivka (= uk., ry. *Raj-Aleksandrovka, inte Rai-/Ray-, Alexandrovka/Olexandrivka*) – flera byar

Rajivka (= uk., ry. *Rajovka, inte Rayivka, Raiivka, Rayovka, Raiovka*) – by i länet Luhansk

Ridkodub (= uk., ry. *Redkodub*) – by i länet Donetsk

Rivne (= uk., ry. *Rovno*) – stad, distrikt (*en. Rivne Raion, uk. Rivnenskyj rajon, ry. Rovnenskij rajon*) och län (*en. Rivne Oblast, uk. Rivnenska oblast, ry. Rovnenskaja oblast*)

Rivne, kärnkraftverket (*uk. Rivnenska atomna elektrostantsija (RAES), ry. Rovenskaja atomnaja elektrostantsija (RAES), en. Rivne Nuclear Power Plant (NPP)*) – kärnkraftverk

Romny (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Romny Raion, uk. Romenskyj rajon, ry. Romenskij rajon*) i länet Sumy

Rovenky (= uk., ry. *Rovenki*) – stad och distrikt (*en. Rovenky Raion, uk. Rovenkivskyj rajon, ry. Rovenkovskij rajon*) i länet Luhansk

Rozdolivka (= uk., ry. *Razdolovka*) – flera byar

Rozdilna (= uk., ry. *Razdelnaja, inte Razdelnaia, Razdelnaya*) – stad och distrikt (*en. Rozdilna Raion, uk. Rozdilnjanskyj rajon, ry. Razdelnjanskij rajon*) i länet Odessa

Rozdolne (= uk., ry. *Razdolnoje, inte Razdolnoye, Razdolnoie*) – flera byar

Rozjny (= uk. = ry., *inte Rozhny*) – flera byar

Rubizjne (= uk., ry. *Rubezjnoje, inte Rubizhne, Rubezhnoye, Rubezjnoie*) – stad i länet Luhansk

Rudnya (= uk. = ry., *inte Rudnya, Rudnia*) – flera byar

Ruska Lozova (= uk., ry. *Russkaja Lozovaja, inte Russkaia, Russkaya, Lozovaia, Lozovaya*) – by i länet Charkiv

Sablukivka (= uk., ry. *Sablukovka*) – by i länet Cherson

Sachanka (= uk. = ry. *inte Sakhanka*) – by i länet Donetsk

Saky (= uk., ry. *Saki*) – stad på Krim och militär flygplats i byn Novofedorivka

Sakko i Vantsetti (= uk. = ry.) – by i länet Donetsk

Sambir (= uk., ry. *Sambor*) – stad och distrikt (*en. Sambir Raion, uk. Sambirskyj rajon, ry. Samborskij rajon*) i länet Lviv

Sarny (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Sarny Raion, uk. Sarnenskyj rajon, ry. Sarnenskij rajon*) i länet Rivne

Savyntsi (= uk., ry. *Savintsy*) – by i länet Charkiv

Semypolky (= uk., ry. *Semipolki*) – by i länet Kiev

Senkivka (= uk., ry. *Senkovka*) – gränsövergång mot Belarus och Ryssland (den angränsande orten i Belarus heter Vesialouka (= by., ry. *Veselovka, inte Vesyalouka*)

Sevastopol (= uk. = ry., *inte Sebastopol*) – stad på Krim med rysk flottbas

Severien (*uk. Siverija, Siversjtjyna, ry. Seversjtjina*) – historisk region på gränsen mellan Ryssland, Ukraina och Belarus

Sievjerodonetsk (= uk., ry. *Severodonetsk, inte Severodonetsk, Sieverodonetsk, Sievierodonetsk, Syeverodonetsk, Syevyerodonetsk*) – stad och distrikt (*en. Sievierodonetsk Raion, uk. Sievjerodonetskyj rajon, ry. Severodonetskij rajon*) i länet Luhansk

Simferopol (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Simferopol Raion, uk. Simferopolskyj rajon, ry. Simferopolskij rajon*) på Krim

Sjachtarsk (= uk., ry. *Sjachtorsk, inte Shakhtarsk, Shahtarsk, Shakhtyorsk, Shakhtorsk, Shahtyorsk, Shahtorsk*) – stad i länet Donetsk

Sjehyni (= uk., ry. *Sjegini, inte Shehyni, Shegini*) – by och gränsövergång i länet Lviv

Sjepetivka (= uk., ry. *Sjepetovka, inte Shepetivka, Shepetovka*) – stad och distrikt (*en. Shepetivka Raion, uk. Sjepetivskyj rajon, ry. Sjepetovskij rajon*) i länet Chmelnytskyj

Sjevtjenkivskyj, distriktet (uk. *Sjevtjenkivskyj rajon, ry. Sjevtjenkovskij rajon, inte Sjevtjenko, Shevchenko, Shevchenkivskyi, Shevchenkivskiy, Shevchenkivsky, Shevchenkivski, Shevchenkivskyy, Shevchenkivskii; Shevchenkovskyi, Shevchenkovskiy, Shevchenkovsky, Shevchenkovski, Shevchenkovskyy, Shevchenkovskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev, administrativt distrikt i staden Lviv, administrativt distrikt i staden Charkiv

Sjevtjenkove (= uk., ry. *Sjevtjenkovo, inte Shevchenkove, Shevchenkovo*) – flera byar

Sjostka (= uk. = ry., *inte Shotska*) – stad och distrikt (*en. Shostka Raion, uk. Sjostynskyj rajon, ry. Sjostkinskij rajon*) i länet Sjumy

Sjtastia (= uk., ry. *Stjastie, inte Schastie, Schastye, Shchastia, Shchastya*) – stad och distrikt (*en. Shchastia Raion, uk. Sjtastynskyj rajon, ry. Stjastiinskij rajon*) i länet Luhansk

Sjumy (= uk. = ry., *inte Shumy*) – by i länet Donetsk

Sjyroka Balka (= uk., ry. *Sjirokaja Balka, inte Shyroka, Shirokaya, Shirokaia*) – flera byar

Sjyrokyne (= uk., ry. *Sjirokino, inte Shyrokyne, Shirokino*) – by i länet Donetsk

Självständighetstorget (*inte Maidan; uk. Majdan Nezaležnosti en. Maidan Nezalezhnosti, Independence Square*) – torg i centrala Kiev

Skadovsk (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Skadovsk Raion, uk. Skadovskyj rajon, ry. Skadovskij rajon*) i länet Cherson

Slavne (= uk., ry. *Slavnoje, inte Slavnoye, Slavnoe*) – flera byar

Slavutytj (= uk., ry. *Slavutitj, inte Slavutich, Slavutych*) – stad i länet Kiev

Sloboda (= uk. = ry.) – flera byar

Slobidskyj, distrikten (uk. *Slobidskyj rajon, ry. Slobodskoj rajon, inte Sloboda, Slobidskyi, Slobidskiy, Slobidskyy, Slobidskii, Slobidsky, Slobidski; Slobodskoy, Slobodskoi*) – administrativt distrikt i staden Charkiv

Slobozjanske (= uk., ry. *Slobozjanskoje, inte Slobozhanske, Slobozhanskoye*) – flera byar

Slovjanoserbsk (= uk., ry. *Slavjanoserbsk, inte Slovyjanoserbsk, Slovianoserbsk, Slavyanoserbsk, Slavianoserbsk*) – by i länet Luhansk

Slovjansk (= uk., ry. *Slavjansk, inte Slaviansk, Slavyansk, Sloviansk, Slovyansk*) – stad i länet Donetsk

Smile (= uk., ry. *Smeloe, inte Smeloye, Smeloie*) – flera byar

Snihurivka (= uk., ry. *Snigirjovka, inte Snigirevka, Snigiriovka, Snigiryovka*) – stad i länet Mykolajiv

Snizjne (= uk., ry. *Snezjnoje, inte Snezhnoye, Snezhnoie, Snezhnoe, Snizhne*) – stad i länet Donetsk

Sofijivka (= uk., ry. *Sofijevka, inte Sofiyivka, Sofiivka, Sofiyevka, Sofievka, Sofievka*) – by i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Karlo-Marksove (= uk., ry. *Karlo-Marksove*).

Soldatske (= uk., ry. *Soldatskoje, inte Soldatskoe, Soldatskoie, Soldatskoye*) – by i länet Cherson

Soledar (= uk. = ry.) – stad i länet Donetsk

Solomjanskyj, distrikten (uk. *Solomjanskyj rajon, ry. Solomenskij rajon, inte Solomjansk, Solomensk, Solomyansk, Solomiansk, Solomianskyi, Solomianskiy, Solomiansky, Solomianski, Solomianskyy, Solomianskii, Solomyanskyi, Solomyanskii, Solomyansky, Solomyanski, Solomyanskyy, Solomenskii; Solomenskyi, Solomenskiy, Solomensky, Solomenski, Solomenskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev

Sorokyne (= uk., ry. *Sorokino*) – stad i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetska namnet Krasnodon (= uk. = ry.).

Stanysia Luhanska (= uk., ry. *Stanitsa Luganskaja, inte Stanytsya Luganskaya Luganskaia*) – by i länet Luhansk
Starobesjeve (= uk., ry. *Starobesjevo, inte Starobesheve, Starobeshevo*) – by i länet Donetsk
Starobilsk (= uk., ry. *Starobel'sk*) – stad och distrikt (*en. Starobilsk Raion, uk. Starobilskyj rajon, ry. Starobel'skij rajon*) i länet Luhansk
Starolaspa (= uk. = ry.) – by i länet Donetsk
Starosillja (= uk, ry. *Staroselje, inte Starosele, Staroselie, Staroselye, Starosilla, Starosillia, Starosillya*) – flera byar
Starytji (= uk., ry. *Staritji, inte Starichi, Starychi*) – by i länet Lviv
Stojanka (= uk. = ry., *inte Stoyanka*) – by i länet Kiev
Stryj (= uk. = ry., *inte Stri, Strii, Striy, Stry, Stryi, Stryy*) – stad och distrikt (*en. Stryi Raion, uk. Stryjskyj rajon, ry. Stryjskij rajon*) i länet Lviv
Suchyj Stavok (= uk. = ry. *Suchoj Stavok, inte Sukhyi, Sukhiy, Sukhyy, Sukhii, Sukhy, Sukhi, Sukhoi, Sukhoy*) – by i länet Cherson
Sumy (= uk. = ry.) – stad, distrikt (*en. Sumy Raion, uk. Sumskij rajon, ry. Sumskij rajon*) och län (*en. Sumy Oblast, uk. Sumska oblast, ry. Sumskaja oblast*)
Suvorovskyj, distriket (*uk. Suvorovskyj rajon, ry. Suvorovskij rajon, inte Suvorov, Suvorovskyi, Suvorovskiy, Suvorovskyy, Suvorovskii, Suvorovsky, Suvorovski*) – administrativt distrikt i staden Odessa
Svatove (= uk., ry. *Svatovo*) – stad och distrikt (*en. Svatove Raion, uk. Svativskyj rajon, Svatovskij rajon*) i länet Luhansk
Svitlodarsk (= uk., ry. *Svetlodarsk*) – stad i länet Donetsk
Svjatosjynskyj, distriket (*uk. Svjatosjynskyj rajon, ry. Svjatosjinskij rajon, inte Svjatosjyn, Svjatosjin, Svyatoshyn, Sviatoshyn, Sviatoshin, Sviatoshynskyi, Sviatoshynskiy, Sviatoshynsky, Sviatoshynski, Sviatoshynskyy, Sviatoshynskii, Svyatoshynskyi, Svyatoshynskiy, Svyatoshynsky, Svyatoshynski, Svyatoshynskyy, Svyatoshinskii, Svyatoshinskyi, Svyatoshinsky, Sviatoshinsky, Sviatoshinski, Sviatoshinsky, Sviatoshinskii, Svyatoshinskyi, Svyatoshinsky, Svyatoshinsky, Svyatoshinsky, Svyatoshinskii*) – administrativt distrikt i staden Kiev
Sychivskyj, distriket (*uk. Sychivskyj rajon, ry. Sychovskij rajon, inte Sychiv, Sykhiv, Sykhivskyi, Sykhivskiy, Sykhivsky, Sykhivski, Sykhivsky, Sykhivski; Sykhovskiy, Sykhovskiy, Sykhovsky, Sykhovski*) – administrativt distrikt i staden Lviv
Synelnykove (= uk., ry. *Sinelnikovo*) – stad och distrikt (*en. Synelnykove Raion, uk. Synelnykivskyj rajon, ry. Sinelnikovskij rajon*) i länet Dnipropetrivsk
Syrotyne (= uk., ry. *Sirotino*) – flera byar
Talakivka (= uk., ry. *Talakovka*) – by i länet Donetsk
Tarchankut-halvön (*ry. Tarchankutskij poluostrov, uk. Tarchankuts'kyj pivostriv, inte Tarkhankut*) – halvö på Krim
Tavrida, värmekraftverket (*en. Tavricheskaya thermal power plant, uk. Tavrytjeska TES, ry. Tavritjeskaja TES*) – värmekraftverk på Krim uppfört av ryska myndigheter
Tavrida-vägen (*en. Tavrida Highway, ry. Tavritjeskoje sjosse*) – motorväg på Krim anlagd av ryska myndigheter
Tavrijsk (= uk. = ry., *inte Tavrijsk, Tavriisk*) – stad i länet Cherson
Tavrijske (= uk., ry. *Tavritjeskoje, inte Tavrijske, Tavriiske. Tavricheskoye, Tavricheskoe*) – by i länet Zaporizjza
Ternopil (= uk., ry. *Ternopol*) – stad, distrikt (*en. Ternopil Raion, uk. Ternopils'kyj rajon, ry. Ternopolskij rajon*) och län (*en. Ternopil Oblast, uk. Ternopilska oblast, ry. Ternopolskaja oblast*)
Ternovi Pody (= uk., ry. *Ternovyje Pody, inte Ternovye, Ternovye, Ternovyye*) – by i länet Mykolajiv
Tiatjiv (= uk, ry. *Tiatjev, inte Tiachev, Tiachiv, Tjatjev, Tjatjiv*) – stad och distrikt (*en. Tiachiv Raion, uk. Tiatjivskyj rajon, ry. Tiatjevskij rajon*) i länet Transkarpatien
Tjasiv Jar (= uk, ry. *Tjasov Jar, inte Chasiv, Chasov, Iar, Yar*) – stad i länet Donetsk

Tjeresjneve (= uk, ry. *Tjeresjnevoje*, inte *Chereshneve*, *Chereshnevoe*, *Chereshnevoie*, *Chereshnevoye*) – flera byar

Tjerkasy (= uk., ry. *Tjerkassy*, inte *Cherkassy*, *Cherkasy*) – stad, distrikt (en. *Cherkasy Raion*, uk. *Tjerkaskyj rajon*, ry. *Tjerkasskij rajon*) och län (en. *Cherkasy Oblast*, uk. *Tjerkaska oblast*, ry. *Tjerkasskaja oblast*)

Tjermalyk (= uk. = ry., inte *Chermalyk*) – by i länet Donetsk

Tjernihiv (= uk., ry. *Tjernigov*, inte *Chernigov*, *Chernihiv*) – stad, distrikt (en. *Chernihiv Raion*, uk. *Tjernihivskij rajon*, ry. *Tjernigovskij rajon*) och län (en. *Chernihiv Oblast*, uk. *Tjernihivska oblast*, ry. *Tjernigovskaja oblast*)

Tjernivtsi (= uk., ry. *Tjernovtsy*, inte *Cernăuți*, *Chernivtsi*, *Chernovtsy*) – stad, distrikt (en. *Chernivtsi Raion*, uk. *Tjernivetskyj rajon*, ry. *Tjernovitskij rajon*) och län (en. *Chernivtsi Oblast*, uk. *Tjernivetska oblast/Tjernivetsjyna*, ry. *Tjernovitskaja oblast*)

Tjernobyl (= ry., uk. *Tjernobyl*, inte *Chernobyl*, *Chornobyl*)

Tjervone (= uk, ry. *Tjervonoje*, inte *Chervone*, *Chervonoe*, *Chervonoie*, *Chervonoie*) – flera byar

Tjervonohrad (= uk, ry. *Tjervonograd*, inte *Chervonograd*, *Chervonohrad*) – stad och distrikt (en. *Chervonohrad Raion*, uk. *Tjervonohradskyj rajon*, ry. *Tjervonogradskij rajon*) i länet Lviv

Tjornobajivka (= uk., ry. *Tjernobajevka*, inte *Chernobaevka*, *Chernobaievka*, *Chernobayevka*, *Chornobaivka*, *Chornobayivka*) – by i länet Cherson

Tjornomorsk (= uk., ry., *Tjernomorsk*, inte *Chernomorsk*, *Chornomorsk*) – stad med hamn i länet Odessa

Tjortkiv (= uk., ry. *Tjortkov*, inte *Chortkiv*, *Chortkev*, *Chortkov*, *Tsjortkiv*) – stad och distrikt (en. *Chortkiv Raion*, uk. *Tjortkivskyj rajon*, ry. *Tjortkovskij rajon*) i länet Ternopil

Tjuhuiv (= uk., ry. *Tjugujev*, inte *Chuhuyiv*, *Chuhuiv*, *Chuguyev*, *Chuguev*) – stad och distrikt (en. *Chuhuiv Raion*, uk. *Tjuhuivskyj rajon*, ry. *Tjugujevskij rajon*) i länet Charkiv

Tjystiakove (= uk., ry. *Tjistiakovo*, inte *Chistyakove*, *Chystiakove*, *Chistyakovo*, *Chistiakovo*) – stad i länet Donetsk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetiska namnet Torez (= uk. = ry.).

Tomyna Balka (= uk., ry. *Tomina Balka*) – by i länet Cherson

Toretsk (= uk. = ry.) – stad i länet Donetsk

Tosjkivka (= uk., ry. *Tosjkovka*, inte *Toshkivka*, *Toshkovka*) – by i länet Luhansk

Transkarpatien, länet (uk. *Zakarpatska oblast*, *Zakarpattia*, ry. *Zakarpatskaja oblast*, *Zakarpatie*, en. *Transcarpathia*, *Transcarpathian Oblast*, *Zakarpatty*, *Zakarpattia*)

Trjochizbenka (= uk. = ry., inte *Tryokhizbenka*, *Triokhizbenka*) – by i länet Luhansk

Trostianets (= uk. = ry., inte *Trostyanets*, *Trostjanets*) – stad och distrikt i länet Sumy

Trudivske (= uk., ry. *Trudovskoje*, inte *Trudovskoye*, *Trudovskoie*) – by i länet Donetsk

Tryfonivka (= uk, ry. *Trifonovka*, inte *Trinofivka*, *Trynofivka*) – by i länet Cherson

Tsentralne (= uk, ry. *Tsentralnoje*, inte *Tsentralnoie*, *Tsentralnoye*) – by i länet Mykolajiv

Tsentralnyj, distrikten (uk. = ry. *Tsentralnyj rajon*, inte *Tsentralnyi*, *Tsentralniy*, *Tsentralnyy*, *Tsentralnii*, *Tsentralny*, *Tsentralni*) – administrativt distrikt i staden Mariupol

Tultjyn (= uk., ry. *Tultjin*, inte *Tulchin*, *Tulchyn*) – stad och distrikt (en. *Tulchyn Raion*, uk. *Tultjynskyj rajon*, ry. *Tultjinskij rajon*) i länet Vinnytsia

Tychotske (= uk., ry. *Tichotskoje*, inte *Tikhotskoye*, *Tikhotskoie*, *Tykhotske*) – by i länet Charkiv

Uman (= uk. = ry.) – stad och distrikt (en. *Uman Raion*, uk. *Umanskyj rajon*, ry. *Umanskij rajon*) i länet Tjerkasy

Uzjhород (= uk., ry. *Uzjgorod*, inte *Ungvár*, *Uzhgorod*, *Uzhhorod*) – stad/huvudort i länet

Transkarpatien samt distrikt (en. *Uzhhorod Raion*, uk. *Uzjhorojskyj rajon*, ry. *Uzjgorodskij rajon*)

Varasj (= uk. = ry., inte *Varash*) – stad och distrikt (en. *Varash Raion*, uk. *Varaskyj rajon*, ry. *Varasjskij rajon*) i länet Rivne

Vasylivka (= uk., ry. *Vasilkov*) – stad och distrikts (en. *Vasylivka Raion*, uk. *Vasylivskyj rajon*, ry. *Vasiljevskij rajon*) i länet Zaporizjzja, by i länet Odessa

Vasylkiv (= uk., ry. *Vasilkov*) – stad med flygbas och oljedepå i länet Kiev

Vasylky (= uk., ry. *Vasilki*) – flera byar

Velyka Komysjuvacha (= uk., ry. *Velikaja Kamysjevacha/Bolsjaja Kamysjevacha, inte Velikaia, Velikaya, Bolshaia, Bolshaya, Kamyshevakha, Komyshuvakha*) – by i länet Charkiv
Velyka Novosilka (= uk., ry. *Velikaja Novosiolka, inte Velikaia, Velikaya, Novosiolka, Novosyolka*)
Velyka Oleksandrivka (= uk., ry. *Velikaja Aleksandrovka, inte Velikaia, Velikaya, Alexandrovka, Olexandrivka*) – by i länet Cherson
Velykyj Burluk (= uk., ry. *Velikij Burluk, inte Velikyi, Velikiy, Velikyy, Velikii, Veliky, Veliki, Velykyi, Velykiy, Velykyy, Velykii, Velyky, Velyki*) – by i länet Charkiv
Verchnjotoretske (= uk., ry. *Verchnetoretskoje, inte Verkhnyotoretske, Verkhniotoretske, Verkhnetoretskoye, Verkhnetoretskoie*) – by i länet Donetsk
Verchovyna (= uk., ry. *Verchovina, inte Verkhovina, Verkhovyna*) – samhälle och distrikt (*en. Verkhovyna Raion, uk. Verchovynskyj rajon, ry. Verchovinskij rajon*) i länet Ivano-Frankivsk
Verhulivka (= uk., ry. *Verguljovka, inte Vergulyovka, Verguliovka*) – by i länet Luhansk
Vesela Dolyna (= uk., ry. *Vesiolaja Dolina, inte Vesiolaia, Vesiolaya, Vesjolaja, Vesylaia, Vesylaya*) – flera byar
Vesele (= uk., ry. *Vesioloje, inte Vesylöye, Vesyołoie, Vesioloie, Vesioloye*) – by i länet Donetsk
Viltja (= uk. = ry., *inte Vilcha*) – (övergiven) by i länet Kiev
Vinnytsia (= uk., ry. *Vinnitsa, inte Vinnytsja, Vinnytsya*) – stad, distrikt (*en. Vinnytsia Raion, uk. Vinnytskyj rajon, ry. Vinnitskij rajon*) och län (*en. Vinnytsia Oblast, uk. Vinnytska oblast, ry. Vinnitskaja oblast*)
Volnovacha (= uk. = ry., *inte Volnovakha*) – stad och distrikt (*en. Volnovakha Raion, uk. Volnovaskyj rajon, ry. Volnovachskij rajon*) i länet Donetsk
Volodymyr (= uk., ry. *Vladimir*) – stad och distrikt (*en. Volodymyr Raion, uk. Volodymyrskyj rajon, ry. Vladimirskij rajon*) i länet Volyn
Volovets – by i länet Transkarpatien
Volyn, länet – län (*en. Volyn Oblast, uk. Volynska oblast, ry. Volynskaja oblast*)
Vorzel (= uk. = ry.) – by i länet Kiev
Vovtjansk (= uk., ry. *Voltjansk, inte Vovchansk, Volchansk*) – stad i länet Charkiv
Voznesenivka (= uk., ry. *Voznesionovka, inte Voznesyonovka, Voznesenovka*) – stad i länet Luhansk. Den ryska ockupationsmakten använder det sovjetska namnet Tjervonopartyzansk (= uk. ry. *Tjervonopartizansk, inte Chervonopartyzansk, Chervonopartizansk*).
Voznesensk (= uk. = ry.) – stad och distrikt (*en. Voznesensk Raion, uk. Voznesenskyj rajon, ry. Voznesenskij rajon*) i länet Mykolajiv
Vuhledar (= uk., ry. *Ugledar*) – stad i länet Donetsk
Vuhlehirsk (= uk., ry. *Uglegorsk*) – stad i länet Donetsk
Vuhlehirsk, värmekraftverket (*uk. Vuhlehirska TES, ry. Uglegorskaja TES, inte Uglegorskaja, Uglegorskaia, Uglegorskaya, Vuhlehirska*) – värmekraftverk i Svitlodarsk i länet Donetsk
Vynarivka (= uk., ry. *Vinarovka*) – flera byar
Vysjhorod (= uk., ry. *Vysjgorod, inte Vyshgorod, Vyshhorod*) – stad och distrikt (*en. Vyshhorod Raion, uk. Vysjhorodskyj rajon, ry. Vysjgorodskij rajon*) i länet Kiev
Vysokopillja (= uk., ry. *Vysokopolje, inte Vysokopole, Vysokopolie, Vysokopolye*) – by i länet Cherson
Vyzjnytsia (= uk., ry. *Vizjnitsa, inte Vizhnitsa, Vyzhnytsia Vyzhnytsya*) – stad och distrikt (*en. Vyzhnytsia Raion, uk. Vyzjnytskyj rajon, ry. Vizjnitskij rajon*) i länet Tjernivtsi
Zahaltsi (= uk., ry. *Zagaltsy*) – by i länet Kiev
Zajtseve (= uk., ry. *Zajtsevo, inte Zaitseve, Zaytseve, Zaitsevo, Zajtseva*) – flera byar
Zaliznytjnyj, distrikten (*uk. Zaliznytjnyj rajon, ry. Zjeleznodorozjnyj rajon, inte Zaliznytsia, Zaliznytsya, Zaliznychnyi, Zaliznychniy, Zaliznychny, Zaliznychni, Zaliznychny, Zaliznychni; Zheleznodorozhnyi, Zheleznodorozhni, Zheleznodorozhny, Zheleznodorozhni, Zheleznodorozhny, Zheleznodorozhni*) – administrativt distrikt i staden Lviv
Zaporizjzja (= uk., ry. *Zaporozje, inte Zaporizhia, Zaporizhhia, Zaporozhye*) – stad, distrikt (*en. Zaporizhzhia Raion, uk. Zaporizkyj rajon, ry. Zaporozjskij rajon*) och län (*en. Zaporizhzhia Oblast, uk. Zaporizka oblast, ry. Zaporozskaja oblast*)

Zaporizjzja, kärnkraftverket (*uk.* *Zaporizka atomna elektrostantsija* (*ZAES*), *ry.* *Zaporozjeskaja atomnaja elektrostantsija* (*ZAES*), *en.* *Zaporizhzhia Nuclear Power Plant (NPP)*) – kärnkraftverk
Zasiadko-gruvan (*en.* *Zasyadko, Zasiadko coal mine*, *uk.* *Sjachta im. O.F. Zasiadka*, *ry.* *Sjachta im. A.F. Zasiadko*) – kolgruva i staden Donetsk
Zavody (= *uk.* = *ry.*) – by i länet Charkiv
Zinkiv (= *uk.*, *ry.* *Zinkov*) – stad i länet Poltava
Zjmerynka (= *uk.*, *ry.* *Zjmerinka*, *inte Zhmerinka, Zhmerynka*) – stad och distrikt (*en.* *Zhmerynka Raion*, *uk.* *Zjmerynskyj rajon*, *ry.* *Zhmerinskij rajon*) i länet Vinnytsia
Zjdanivka (= *uk.*, *ry.* *Zjdanovka*, *inte Zhdanivka, Zhdanovka*) – stad i länet Donetsk
Zjuljany (= *uk.*, *en.* *Igor Sikorsky Kyiv International Airport (Zhuliany)*, *uk.* *Mizjnarodnyj aeroport «Kyjiv» imeni Ihorja Sikorskoho (Zjuljany)*) – internationell flygplats i Kiev
Zjytomyr (= *uk.*, *ry.* *Zjtomir*, *inte Zhitomir, Zhytomyr*) – stad, distrikt (*en.* *Zhytomyr Raion*, *uk.* *Zjytomirskyj rajon*, *ry.* *Zjtomirskij rajon*) och län (*en.* *Zhytomyr Oblast*, *uk.* *Zjytomiryska oblast*, *ry.* *Zjtomirskaja oblast*)
Zolota Balka (= *uk.*, *ry.* *Zolotaja Balka*, *inte Zolotaia, Zolotaya*) – by i länet Cherson
Zolote (= *uk.*, *ry.* *Zolotoje*, *inte Zolotoye, Zolotoie*) – stad i länet Luhansk
Zolotjiv (= *uk.*, *ry.* *Zolotjev*, *inte Zolochev, Zolochiv*) – flera städer samt distrikt (*en.* *Zolochiv Raion*, *uk.* *Zolotjivskij rajon*, *ry.* *Zolotjevskij rajon*)
Zolotonosja (= *uk.* = *ry.*, *inte Zolotonosha*) – stad och distrikt (*en.* *Zolotonosha Raion*, *uk.* *Zolotoniskij rajon*, *ry.* *Zolotonosjskij rajon*) i länet Tjerkasy
Zvjahel (= *uk.*, *ry.* *Zvjagel*, *inte Zviagel, Zviahel, Zvyagel, Zvyahel*) – stad och distrikt (*en.* *Zviahel Raion*, *uk.* *Zvjahelskyj rajon*, *ry.* *Zvjagelskij rajon*) i länet Zjytomyr
Zvenyhorodka (= *uk.*, *ry.* *Zvenigorodka*) – stad och distrikt (*en.* *Zvenyhorodka rajon*, *uk.* *Zvenyhorodskij rajon*, *ry.* *Zvenigorodskij rajon*) i länet Tjerkasy

* Observera också att många orter i Ukraina relativt nyligen har bytt namn. För en förteckning (klicka på Українська i språklistan till vänster för att se de ukrainska formerna), se https://en.wikipedia.org/wiki/List_of_Ukrainian_toponyms_that_were_changed_as_part_of_decommunization_in_2016.

Övrigt

aktiebolag – *en.* *JSC (joint-stock company)* – *uk.* *AT (aktsionerne tovarystvo)*
bolag med begränsat ansvar – *en.* *LLC (limited liability company)* – *uk.* *TOV/TzOV (tovarystvo z obmezjenoju vidpovidalnistiu)*
privat aktiebolag – *en.* *PrJSC (private joint-stock company)* – *uk.* *PrAT (pryvatne aktsionerne tovarystvo)*
publikt aktiebolag – *en.* *PJSC (public joint-stock company)* – *uk.* *PAT (publitjne aktsionerne tovarystvo)*
statligt aktiebolag – *en.* *NJSC (national joint-stock company)* – *uk.* *DAT (derzjavne aktsionerne tovarystvo)*

Aerorozvidka ("flygspaning") – enhet i markstridskrafterna inriktad på spaning och krigföring med drönare
Antimajdan (*en.* *Antimaidan*) – inofficiell beteckning på prorysk verksamhet och stöd för Viktor Janukovyjt
Antiterroristcentrum (vid Ukrainas säkerhetstjänst) – (*en.* *Anti-Terrorist Center, Anti-Terrorist Centre*, *uk.* *Antyterorystytjnyj tsentr*) – permanent organ vid Ukrainas säkerhetstjänst
appellationsdomstol (*en.* *Court of Appeal*, *uk.* *apeljatsijnyj sud*)
ASAP Rescue – icke-statlig organisation
ataman – kosackhövding

Autonoma republiken Krims högsta råd (Krims högsta råd, Verchovna Rada) (*en. Supreme Council of the Autonomous ‘Republic of Crimea’, Crimean Verkhovna Rada, uk. Verchovna Rada Avtonomnoji Respubliky Krym, ry. Verchovnyj Sovet Avtonomnoj Respubliky Krym*) – Krims parlament (före den ryska annekteringen)

Azot (*en. Sievierodonetsk Association ”Azot”, uk. PAT Sieverodonetske objednannja «Azot»*) – fabrik i Sievjerodonetsk

Azovregementet (tidigare: Azovbataljonen) (*en. Azov Special Operations Detachment, Azov Detachment, Azov Regiment, Azov Battalion, uk. Okremyj zahin spetsialnoho pryznatjennja (OZSP) »Azov», polk «Azov»*) – förband som ingår i Ukrainas nationalgarde

Azovstal (*en. Azovstal iron and steel works, Metallurgical Combine Azovstal, uk. «Metalurhitjnyj kombinat (MK) „Azovstal”»*) – stålkombinat i Mariupol

Berkut (= *uk.* = *ry.*) – en upplöst specialstyrka inom polisen

Centrum för strategisk kommunikation (Stratcom) (*en. Centre for strategic communication, uk. Tsentr stratehijnych komunikatsij*)

chef för statsförvaltningen (“guvernör”) (*en. governor, uk. ”hubernator”, i fredstid: holova oblasnoji derjavnoji administratsiji (ODA)* (= chef för statsförvaltningen i länet), *i krigstid: holova oblasnoji vijskovo-tsyvilnoji administratsiji (OVTsA)* (= chef för den militära och civila förvaltningen i länet) eller *holova oblasnoji vijskovoji administratsiji (OVA, oblVA)* (= chef för den militära förvaltningen/militärförvaltningen i länet)

dagen för motståndet mot ockupationen av Autonoma republiken Krim och staden Sevastopol (*en. Day of Resistance to Occupation of the Autonomous Republic of Crimea and the City of Sevastopol, fr. Journée de la résistance à l’occupation de la République autonome de Crimée et de la ville de Sébastopol, uk. Den sprotyvu okupatsiji Avtonomnoji Respubliky Krym ta mista Sevastopolja*) – den 26 februari

distriktsdomstol (*en. District Court, uk. rajonnyj sud*)

DNA (*en. Donetsk News Agency, ry. Donetskoje agentstvo novostej*) – DNR:s nyhetsbyrå

Dnipro-1-regimentet (tidigare Dnipro-bataljonen, *en. Dnipro-1 Regiment, uk. Polk «Dnipro-1»*) – regemente inom Patrulltjänsten vid polisen för särskilda ändamål

Donbataljonen (*en. Don Battalion, ry. «Bataljon Don»*) – prorysk bataljon

Donbasbataljonen (*en. Donbas Battalion, uk. «Bataljon Donbas»*) – enhet inom Ukrainas nationalgarde

Donbass folkmilis (*en. Donbass People's Militia, ry. Narodnoje opoltjenije Donbassa, uk. Narodne opoltjennja Donbasu*) – väpnad separatistgrupp

Donbass juridiska akademi (*en. Donbass Law Academy, ry. Donbasskaja juriditjeskaja akademija*) – högskola som sorterar under ”Folkrepubliken Donetsk”

”Donetskrepubliken”, samhällsrörelsen (*en. Social Movement ’Donetsk Republic’, ry. Obsjtjestvennoje dvizjenije «Donetskaja respublika» (ODDR)*) – politisk rörelse i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Donetsks akademi för administration och offentlig förvaltning (*en. Donetsk Academy of Management and Civil Service, ry. Donetskaja akademija upravlenija i gosudarstvennoj sluzhby (DONAUGIS) pri Glave DNR*) – högskola i Donetsk som sorterar under ”ledaren” för ”Folkrepubliken Donetsk”

DRFO (*uk. Derzjavnyj rejestr fizičnyh osib*) – statliga registret för fysiska personer. DRFO-kod (*en. DRFO code*) = personnummer bestående av tio siffror

Dzerkalo tyzjnja (*en. Mirror Weekly, ry. Zerkalo nedeli*) – nätbaserad tidning

Euromajdan (*en. Euromaidan, uk. Jevromajdan*) – inofficiell beteckning på proteströrelsen för förbindelser med EU

Europeisk solidaritet (*en. European Solidarity, uk. Jevropejska Solidarnist (JeS)*) – politiskt parti ”folkborgmästare” (*en. People’s Mayor, ry. narodnyj mer*) – borgmästare i område kontrollerat av Ryssland som ”valts av folket” i strid med ukrainsk lagstiftning

Folkets tjänare (*en. Servant of the People, uk. Sluha narodu (SN)*) – politiskt parti

Folkfronten (*en. People's Front, uk. Narodnyj front*) – ett politiskt parti

”Folkrepubliken Donetsk” folkmilis (“Folkrepubliken Donetsk” folkmilisavdelning) (*en. People's Militia of the Donetsk People's Republic, People's Militia Department of the DPR, ry. Narodnaja militsija Donetskoj Narodnoj Respubliki*) – den s.k. ”Folkrepubliken Donetsk” ”krigsmakt”

”Folkrepubliken Donetsk” folkråd (“Folkrepubliken Donetsk” nationalråd, ”Folkrepubliken Donetsk” nationalförsamling) (*en. People's Council of the Donetsk People's Republic, National Council of the Donetsk People's Republic, DPR National Assembly, ry. Narodnyj Sovet Donetskoj Narodnoj Respubliki*) – den s.k. ”Folkrepubliken Donetsk” ”parlament”

”Folkrepubliken Donetsk” nationalgarde (*en. National Guard of the Donetsk People's Republic, ry. Narodnaja gvardija Donetskoj Narodnoj Respubliki*)

”Folkrepubliken Luhansks” folkmilis (*en. People's Militia of the Lugansk People's Republic, ry. Narodnaja militsija Luganskoj Narodnoj Respubliki*) – den s.k. ”Folkrepubliken Luhansks” ”krigsmakt”

”Folkrepubliken Luhansks” folkråd (*en. People's Council of the Lugansk People's Republic, ry. Narodnyj Sovet Luganskoj Narodnoj Respubliki*) – den s.k. ”Folkrepubliken Luhansks” ”parlament”

Fosterlandet (äv. Fäderneslandsförbundet; *en. Fatherland, Batkivshchyna; uk. Batkivshtjyna*) – ett politiskt parti

”Fria Donbass”, samhällsrörelsen (*en. Social Movement 'Free Donbas', ry. Obsjtjestvennoje dvizjenije «Svobodnyj Donbass»*) – politisk rörelse i den s.k. Folkrepubliken Donetsk

”Frid åt Luhansjtjyna”, samhällsrörelsen (*en. Social Movement 'Peace to Luhanshchyna', Public movement "Peace to Luhansk Region", ry. Obsjtjestvennoje dvizjenije «Mir Lugansjtjine», uk. hromadskyj ruch «Spokij Lugansjtjyni»*) – politisk rörelse i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

”För Kims försvar”, medaljen (medaljen ”För 'Republiken' Kims försvar”) (*en. medal 'For the defence of Crimea', 'For the defence of the "Republic of Crimea"', ry. medal «Za zasjtitu Kryma»*) – medalj som delas ut av ”Republiken Krim”

”För Kims återbördande”, medaljen (*en. medal 'For the Return of Crimea', ry. medal «Za vozvrashchenije Kryma »*) – medalj som delas ut av ”Republiken Krim”

”För plikttrohet”, orden (*en. 'For loyalty to duty', ry. Orden «Za vernost dolgu»*) – orden som delas ut av ”Republiken Krim”

Förbundet för frivilliga i Donbass (*en. Union of Donbass Volunteers, Union of Donbas volunteers, Union of Volunteers of Donbass, ry. Sojuz Dobrovoltsev Donbassa (SDD)*) – paramilitär organisationhetman – kosackhövding

Huvuddirektoratet för underrättelsetjänsten vid Ukrainas försvarsministerium (*en. Chief Directorate of Intelligence of the Ministry of Defence of Ukraine, uk. Holovne upravlinnja rozvidky Ministerstva oborony Ukrayiny (HUR MO, HUR MOU)*)

Högra sektorn (*en. Right Sector, uk. = ry. Pravyj sektor*) – en ultranationalistisk paraplyorganisation

Integrationskommittén ”Ryssland–Donbass” (*en. Integration Committee 'Russia-Donbass', ry. Integratsionnyj komitet «Rossija-Donbass»*)

Izoljatsija (= uk. = ry., en. *Izolyatsia*) – fängelse i Donetsk som faller under den s.k. Folkrepubliken Donetsk

Jany Kapu (= uk. = ry., en. *Yani Kapu*) – bogserbåt inblandad i incidenten i Kertjsundet i november 2018

kontaklinjen (*en. line of contact, uk. linija zitknennja/rozmezjuvannja, ry. linija soprikošnovenija/razgranitjenija*) – gränsen i Donbass (enligt Minskavtaleten) mellan områden som kontrolleras av ukrainska staten och sådana som kontrolleras av separatister

Kosackernas nationalgarde (*en. Cossack National Guard, ry. Kazatja Natsionalnaja Gvardija Vsevelikogo vojska Donskogo (KNG VVD)*) – separatistisk paramilitär organisation

Krimplattformen (*en. Crimea Platform, fr. la plateforme pour la Crimée, uk. Krymska platforma*) – ett ukrainskt initiativ som syftar till att göra den internationella reaktionen på ockupationen av Krim och på de allt större säkerhetshoten mer effektiv, öka den internationella pressen på Kreml, förebygga ytterligare brott mot de mänskliga rättigheterna och skydda offren för ockupationen

samt uppnå det främsta målet: att få slut på ockupationen av Krim och på fredlig väg återbördas Krim till Ukraina

krimtatarernas rådsförsamling (Mejlis) (en. *Mejlis of the Crimean Tatar People*, ry. *Medzjlis krymskotatarskogo naroda*, uk. *Medzjlis krymskotatarskoho narodu*) – krimtatarernas högsta representativa organ

”lagstiftande församlingen” i staden Sevastopol (en. ‘*Legislative Assembly*’ of *Sevastopol City*, ry. *Zakonodatelnoye sobranije goroda Sevastopolja*) – fullmäktige i det av Ryssland ockuperade Sevastopol

”ledare för Folkrepubliken Donetsk” (en. *Head of the Donetsk People’s Republic*, ry. *glava Donetskoj Narodnoj Respubliki*)

”ledare för Folkrepubliken Luhansk” (en. *Head of the Luhansk People’s Republic*, ry. *glava Luganskoj Narodnoj Respubliki*)

”ledare för Republiken Krim” (en. *Head of the Republic of Crimea*, ry. *glava Respubliki Krym*) – högsta tjänstemannen i den av Ryssland tillsatta ockupationsmyndigheten på Krim

Luftstridskrafterna vid Ukrainas krigsmakt (”Ukrainas flygvapen”) (en. *Ukrainian Air Force*, uk. *Povitrojnyi syly Zbrojnykh syl Ukrayiny*)

Luhanks ekonomiska union (en. *Social Movement ‘Lugansk Economic Union’/‘Luhansk Economic Union’ (LES)*, ry. *Obsjtjestvennoje dvizjenije «Luganskij ekonomitjeskij sojuz» (LES)*) – politisk rörelse i den s.k. Folkrepubliken Luhansk

län (en. *region*, uk. *oblast*) (t.ex. länet Odessa)

”länet Charkovs militär-civila förvaltning” (ry. *Charkovskaja vojenno-grazjdanskaja administratsija (VGA)*, uk. *Charkivska vijskovo-tsyvilna administratsija*, en. *Kharkiv military–civilian administration*) – den av Ryssland tillsatta ockupationsmyndigheten i länet Charkiv

”länet Chersons militär-civila förvaltning” (ry. *Chersonskaja vojenno-grazjdanskaja administratsija (VGA)*, uk. *Chersonska vijskovo-tsyvilna administratsija*, en. *Kherson military–civilian administration, Kherson Civil-Military Administration*) – den av Ryssland tillsatta ockupationsmyndigheten i länet Cherson

Länet Luhanks akademiska ukrainska musikaliska och dramatiska teater (uk. *Luhanskyj oblasnyj akademitjnyj ukrajinskyj muzytjno-dramatitjnyj teater*, ry. *Luganskij oblastnoj akademitjeskij ukrainskij muzykalno-dramatitjeskij teatr*) – teater i Luhansk vars grupp efter 2014 flyttat till Sievierodonetsk och därefter till Sumy. Lokalerna i Luhansk används nu av den teater som av ”Folkrepubliken Luhansk” fått namnet Luhanks akademiska ukrainska musikaliska och dramatiska teater på Oboronnaja-gatan (en. *Luhansk Academic Ukrainian Music and Drama Theatre on Oboronnaya*, ry. *Luganskij akademitjeskij ukrainskij muzykalno-dramatitjeskij teatr na Oboronnej*)

”länet Zaporizjzas militär-civila förvaltning” (ry. *Zaporozjskaja vojenno-grazjdanskaja administratsija (VGA)*, uk. *Zaporizka vijskovo-tsyvilna administratsija*, en. *Zaporizhzhia military–civilian administration*) – den av Ryssland tillsatta ockupationsmyndigheten i länet Zaporizjza

mejlis (”rådet”, en. *Mejlis*, uk. *medzjlis*) – se krimtatarernas rådsförsamling

militärbasen i Javoriv (internationellt centrum för fredsskapande och säkerhet) (en. *Yavoriv military base, International Centre for Peacekeeping and Security*, uk. *Javorivskyj vijskovyyj polihon, Miznarodnyj tsentr myrotvortjosti ta bezpeky*)

militär-civil förvaltning (en. *civil-military administration*, uk. *vijskovo-tsyvilna administratsija (VTsA)*) – provisorisk lokal eller regional enhet i statsförvaltningen i länen Donetsk och Luhansk, sorterar under Antiterroristcentrum vid Ukrainas säkerhetstjänst

ministeriet för frågor som rör återintegrering av de tillfälligt ockuperade områdena i Ukraina (en.

Ministry of Reintegration of Temporarily Occupied Territories, uk. *Ministerstvo z pytan reintehratsiji tymtjasovo okupovanych terytorij Ukrayiny (MinTOT, Minreintehratsiji)*)

Minskavtalet (en. *Minsk agreements*, uk. *Minski uhody*, ry. *Minskije soglasjenija*):

Minsk I-avtalet/Minskprotokollet (en. *Minsk Protocol*) – 5.9.2014

Minsköverenskommelsen (en. *Minsk Memorandum*) – 19.9.2014

Minsk II-avtalet/Minskavtalet från 2015 (en. *Minsk II*) – 12.2.2015

Myrotvorets ("fredsskaparen") (= uk., ry. *Mirotvorets*) – webbplats som publicerar personlig information om personer som anses vara Ukrainas fiender

More Shipyard (en. *PO More Shipyard*, ry. *FGUP Sudostroitelnyj Zavod "More"*) – varv på Krim som tillverkar örlogsfartyg, nationaliserat av Ryska federationen

Myrotvorets-bataljonen (en. *"Myrotvorets" police battalion*, uk. *bataljon PSMOP "Myrotvorets"*) – bataljon inom Patrulltjänsten vid polisen för särskilda ändamål

Myrotvorets-centrumet (en. *Myrotvorets centre*, uk. *tsentr "Myrotvorets"*) – icke-statlig organisation som undersöker brott mot Ukrainas nationella säkerhet

Naftogaz (= ry., uk. *Naftohaz*) – det statliga ukrainska olje- och gasföretaget

Narodna partija el. Folkpartiet (en. *People's Party*) – politiskt parti

Nasji ("de våra", = uk. = ry., *inte Nashi*) – politiskt parti

Nationalhorden (en. *National Militia*, uk. *Natsionalna druzjyna*) – paramilitär organisation

Nationalkåren (en. *National Corps*, uk. *Natsionalnyj korpus*) – politiskt parti

Nationella kärnkraftsproduktionsbolaget Enerhoatom ("Enerhoatom") (en. *National Nuclear Energy Generating Company (NNEG)* 'Energoatom', uk. *"Natsionalna atomna enerhohenerujutja kompanija «Enerhoatom»"*) – statsägt företag som driver landets fyra kärnkraftverk

Nationella sociala och ekonomiska trepartsrådet (en. *National Tripartite Social and Economic Council*, uk. *Natsionalna trystoronna sotsialno-ekonomitjnaja rada*) – råd för social dialog med företrädare för arbetsgivare, arbetstagare och den verkställande makten

Nationella universitetet "Kiev-Mohyla-akademien" ("Kiev-Mohyla-akademien") (en. *National University of Kyiv-Mohyla Academy*, uk. *Natsionalnyj universytet «Kyjevo-Mohyljanska akademija» (NaUKMA)*, *inte Mohylauniversitetet*)

Operativa kommandot Nord (en. *Operational Command North*, uk. *Operatyvne komanduvannja «Pivnitj»*) – militärområde för Ukrainas markstridskrafter

Operativa kommandot Syd (en. *Operational Command South*, uk. *Operatyvne komanduvannja «Pviden»*) – militärområde för Ukrainas markstridskrafter

Operativa kommandot Väst (en. *Operational Command West*, uk. *Operatyvne komanduvannja «Zachid»*) – militärområde för Ukrainas markstridskrafter

Operativa kommandot Öst (en. *Operational Command East*, uk. *Operatyvne komanduvannja «Schid»*) – militärområde för Ukrainas markstridskrafter

Oplotbrigaden ("bålverksbrigaden", tidigare "Oplotbataljonen" (en. *OPLOT battalion*)) – separatistiskt paramilitärt förband

Oppositionsbloket (en. *Opposition Bloc*, uk. *Opozytsijnyj blok (Opoblok)*, ry. *Oppozitsionnyj blok*) – politiskt parti

Oppositionsplattformen – För livet (en. *Opposition Platform — For Life (OPFL)*, *Opposition Platform for Life*, uk. *Opozytsijna platforma – Za zjittia (OPZZj)*, ry. *Oppozitsionnaja platforma – Za zjizn (OPZZj)*) – politiskt parti

Ortodoxa kyrkan i Ukraina (en. *Orthodox Church of Ukraine (OCU)*, uk. *Pravoslavna tserkva Ukrayiny*)

OSSE:s särskilda övervakningsuppdrag i Ukraina (en. *OSCE Special Monitoring Mission to Ukraine*)

Patrulltjänsten vid polisen för särskilda ändamål (en. *Special Tasks Patrol Police*, uk. *Patrulna sluzjba politsiji osoblyvoho pryznatjennja (PSPOP)*, ry. *Patrulnaja sluzjba politsii osobogo naznatjenija*) – organisation bestående av särskilda (frivilliga) polisenheter

Petro Porosjenko-blocket "Solidaritet" (en. *Petro Poroshenko Bloc "Solidarity"*, uk. *Blok Petra Porosjenka (BPP) "Solidarnist"*) - ett politiskt parti

Prizrak-brigaden ("spökbrigaden") (en. *Prizrak Brigade*, ry. *Brigada "Prizrak"*) – separatistisk paramilitär organisation

Regionernas parti (en. *Party of Regions*) – politiskt parti

"Räddningskommittén för fred och ordning" (en. *Committee of Salvation for Peace and Order, Salvation Committee for Peace and Order*, ry. *Komitet spasenija za mir i porjadok (KSZMP)*, uk.

Komitet porjatunku za myr ta porjadok (KPZMP)) – den ryska ockupationsmakten högsta verkställande organ i länet Cherson

Rösten (*en. Voice/Vote, uk. Holos*) – politiskt parti

samförståndsavtalet från Budapest om säkerhetsgarantier (Budapest Memorandum on Security Assurances, Memorandum on Security Assurances in connection with the Republic of Belarus'/Republic of Kazakhstan's/Ukraine's accession to the Treaty on the Non-Proliferation of Nuclear Weapons, 1994)

samhällsrådet för stadens självorganisation ("rådet för självorganisation") (*en. council of self-organization, ry. obsjtjestvennyj sovet samoorganizatsii goroda*) – organ som bildats i staden Enerhodar under rysk kontroll

Seriefabriken Antonov (*en. Antonov Serial Production Plant, uk. Serijnyj zavod «Antonov»*) – flygplansfabrik i Kiev

"självförsvarsmilis" (*en. self-defence militia, ry. militsija samooborony*) – prorysk milis

"självförsvarsstyrkor" (*en. self-defence forces, ry. sily samooborony*) – prorysk militär gruppering

Socialnationalistiska församlingen (*en. Social-National Assembly, uk. Sotsial-Natsionalna Asambleja (SNA)* – politiskt parti

Somali-bataljonen (*en. Somalia Battalion; ry. bataljon "Somali"*) – separatistisk paramilitär organisation

Sparta-bataljonen (*en. Sparta Battalion; ry. bataljon "Sparta"*) – separatistisk paramilitär organisation

statsförvaltningen i länet Kiev (*en. Kyiv Oblast State Administration, uk. Kyjivska oblasna derzjavna administratsija, Kyjivska ODA, KODA*)

statsförvaltningen i staden Kiev (*en. Kyiv City State Administration, uk. Kyjivska miska derzjavna administratsija, Kyjivska MDA, KMDA*)

statsrådet i "Republiken Krim" (*en. State Council of the 'Republic of Crimea', ry. Gosudarstvennyj sovet Respubliki Krym*) – "parlamentet" för "Republiken Krim" (den av Ryssland annekterade Krimhalvön minus Sevastopol)

Studio Kvartal-95 (*en. Kvartal 95 Studio, uk. = ry. Studija «Kvartal-95»*) – tv-produktionsbolag

Styrkorna för särskilda operationer vid Ukrainas krigsmakt (*en. Special Operations Forces, uk. Sily spetsialnykh operatsij Zbrojnych Syl Ukrayiny (SSO ZSU)*)

Styrkorna för territoriellt försvar vid Ukrainas krigsmakt (*en. Territorial Defense Forces, uk. Sily terytorialnoji oborony Zbrojnych Syl Ukrayiny (Syly TrO ZSU)*)

Svoboda ("frihet"; *en. Svoboda, All-Ukrainian Union "Svoboda"*) – ett politiskt parti

territorialförsvarsstyrkorna (vid Ukrainas krigsmakt) (*en. Territorial Defence Forces, uk. Sily terytorialnoji oborony Zbrojnych syl Ukrayiny (Syly TrO ZSU)*)

The Kyiv Independent – engelskspråkig nätbaserad mediekanal

"Till Rysslands barn: adress – Krim", projektet (*the project "To the Children of Russia: Address – Crimea", ry. «Detiam Rossii: adres – Krym»*) – ryskt projekt

Tjernomorneftegaz (= *ry.*, *uk. Tjernomornaftogaz, inte Chernomorneftegaz, Chornomornaftogaz*) – olje- och gasbolag med säte på Krim

Tjesno ("ärligt") (*en. Chesno*) – medborgarrörelse med korruption

trilaterala kontaktgruppen för en fredlig lösning av situationen i östra Ukraina, den

("trepartsgruppen"/"kontaktgruppen för Ukraina", "den trilaterala kontaktgruppen för Ukraina" (*en. Trilateral Contact Group for the peaceful settlement of the situation in eastern Ukraine, tripartite contact group on Ukraine, uk. Trystoronnja kontaktna hrupa z myrnoho vrehuljugannja sytuatsiji na schodi Ukrayiny, ry. Trjochstoronnaja kontaktnaja gruppa (TKG) po mirnomu uregulirovaniyu situatsii na vostoke Ukrayiny*) – kontaktgrupp bestående av företrädare för Ukraina, Ryska federationen och OSSE

Udar (*en. UDAR, Ukrainian Democratic Alliance for Reform*) – ett politiskt parti, numera del av Petro Porosjenko-blocket

Ukrainas arbetsgivarförbund (*en. Federation of Employers of Ukraine (FEU), uk. Federatsija robotodavtsiv Ukrayiny (FRU)*)

- Ukrainas autokefala ortodoxa kyrka (en. Ukrainian Autocephalous Orthodox Church (UAOC), uk. *Ukrajinska avtokefalna pravoslavna tserkov*)
- Ukrainas fond för statlig egendom (en. State Property Fund of Ukraine, uk. *Fond derzjavnoho majna Ukrayiny*)
- Ukrainas fria fackföreningars centralorganisation (en. *Confederation of Free Trade Unions of Ukraine*, uk. *Konfederatsija vilnych profspilok Ukrayiny (KVPU)*) – facklig centralorganisation
- Ukrainas gränsbevakningsmyndighet (en. *State Border Guard Service of Ukraine (SBGS)*, uk. *Derzjavna Prykordonna Sluzjba Ukrayiny (DPSU)*)
- Ukrainas högsta domstol för korruptionsbekämpning (en. *Supreme Anti-Corruption Court of Ukraine/High Anti-Corruption Court of Ukraine (HACC)*, uk. *Vysjtijyj antykoruptsijnyj sud Ukrayiny*)
- Ukrainas nationalbank (en. *National Bank of Ukraine*, uk. *Natsionalnyj bank Ukrayiny*)
- Ukrainas nationalgarde (en. *National Guard of Ukraine*, uk. *Natsionalna hvardija Ukrayiny (NHU)*)
- Ukrainas nationella byrå för korruptionsbekämpning (en. *National Anti-Corruption Bureau of Ukraine*, uk. *Natsionalne antykorupsjine bjuro Ukrayiny (NABU)*)
- Ukrainas nationella församling för personer med funktionsnedsättningar (en. *National Assembly of Persons with Disabilities of Ukraine*, uk. *Natsionalna Asambleja ljudej z invalidnistiu Ukrayiny (NAIU)*)
- Ukrainas nationella säkerhets- och försvarsråd (en. *National Security and Defense Council of Ukraine, National Security and Defence Council of Ukraine, Council for National Defence and Security (NSDC)*, uk. *Rada Natsionalnoji Bezpeky i Oborony Ukrayiny (RNBO/RNBOU)*)
- Ukrainas nationella vetenskapsakademi (en. *National Academy of Sciences of Ukraine*, uk. *Natsionalna akademija nauk (NAN) Ukrayiny*)
- Ukrainas parlament (en. *Verkhovna Rada*, uk. *Verchovna Rada Ukrayiny (VRU)*, ry, *Verchovnaja Rada Ukrayiny*)
- Ukrainas presidentkansli (en. *Office of the President of Ukraine*, uk. *Ofis Prezydenta Ukrayiny (OPU)*)
- Ukrainas regering (en. *Cabinet of Ministers of Ukraine*, uk. *Kabinet Ministriv (Kabmin) Ukrayiny*)
- Ukrainas statliga gränsbevakningstjänst (en. *State Border Guard Service of Ukraine*, uk. *Derzjavna prykordonna sluzjba Ukrayinuy (DPSU)*)
- Ukrainas statliga tjänst för nödsituationer (en. *State Emergency Service of Ukraine*, uk. *Derzjavna sluzjba Ukrayiny z nadzvytajnych sytuatsij (DSNS), Gosudarstvennaja sluzjba po terezvytajnym situatsijam (GSTjS)*)
- Ukrainas säkerhetstjänst (en. *Security Service of Ukraine (SSU)*, uk. *Sluzjba bezpeky Ukrayiny (SBU)*)
- Ukrainas väpnade styrkor (en. *Armed Forces of Ukraine*, uk. *Zbrojni syly Ukrayiny (ZSU)*)
- Ukrainas yttre underrättelsetjänst (en. *Foreign Intelligence Service of Ukraine*, uk. *Sluzjba zovnisjnjoji rozvidky Ukrayiny (SZR)*)
- Ukrainska fackföreningarnas förbund (en. *Federation of Trade Unions of Ukraine*, uk. *Federatsija profspilok Ukrayiny (FPU)*) – fackförbund
- ukrainska handels- och industrikammaren, den (en. *Ukrainian Chamber of Commerce and Industry*, uk. *Torhovo-promyslova palata Ukrayiny (TPP Ukrayiny)*)
- Ukrainska industriidkarnas och företagarnas parti (en. *Party of Industrialists and Entrepreneurs of Ukraine*, uk. *Partija promyslovtsiv i pidpryjemtsiv Ukrayiny (PPPU)*) – politiskt parti
- Ukrainska järnvägarna (en. *JSC "Ukrainian Railways*", uk. *AT «Ukrajinska zaliznytsia», AT «Ukrzaliznytsia», AT UZ*)
- Ukrainska ortodoxa kyrkan – Kievpatriarkatet (en. *Ukrainian Orthodox Church – Kyiv Patriarchate (UOC-KP)*, uk. *Ukrajinska pravoslavna tserkva Kyjivskoho patriarchatu (UPTs-KP)*, ry. *Ukrainskaja pravoslavnaja tserkov Kijevskogo patriarchate (UPTs-KP)*)
- Ukrainska ortodoxa kyrkan – Moskvapatriarkatet (en. *Ukrainian Orthodox Church (Moscow Patriarchate) (UOC-MP)*, uk. *Ukrajinska pravoslavna tserkva Moskovskoho patriarchatu (UPTs-MP)*, ry. *Ukrainskaja pravoslavnaja tserkov Moskovskogo patriarchata*)

ukrainska territoriförsvarets internationella legion, det (*en. International Legion of Territorial Defense of Ukraine, Ukrainian Foreign Legion, International Legion of Defense of Ukraine, uk. Internatsionalnyj lehion terytorialnoj oborony Ukrayiny*) – den ukrainska främlingslegionen
Ukrainskt val – folkets rätt (*en. Ukrainian Choice – People's Right, uk. Ukrayinskyj vybir – Pravo narodu, ry. Ukrainskij vybor – Pravo naroda*) – prorysk politisk rörelse
Ukrainska pravda (*en. Ukrayinska Pravda*) – nättidning
Ukrinform – Ukrainas nationella nyhetsbyrå
Ukrtelekom (= *uk.*, *en. JSC Ukrtelecom*) – Ukrainas telekommunikationsbolag
Ukrtransgaz (= *ry.*, *uk. Ukrtranshaz*) – ett dotterföretag till Naftogaz
Vostok-brigaden ("östbrigaden") (*en. Vostok Brigade, ry. Brigada "Vostok"*) – separatistisk paramilitär organisation
Vårt Ukraina (*en. Our Ukraine, uk. Nasja Ukrayina, ry. Nasja Ukraina*) – ett politiskt parti
värdighetens revolution (*en. Revolution of Dignity, uk. Revoljutsija hidnosti*) – alternativ benämning
på protesterna på Självständighetstorget i februari 2014
Zarja-bataljonen (*en. Zarya Battalion*) – en väpnad separatistgrupp

UZBEKISTAN

Personer

Islam (*uz. eg. Islom*) Karimov – president
Mutabar Tojibayeva (*inte Tojibaeva, Tadjibaeva*) – människorättsaktivist
Nig'matilla Yo'ldoshev (*inte Nigmatilla Yuldashev*) – politiker, talman i senaten
Rustam Azimov – finansminister
Shavkat Mirziyoyev (*inte Mirzijajev, Mirzijojev*) – tf. president, premiärminister

Städer och andra geografiska namn

Andizjan (*inte Andijon; en. Andijan, Andizhan*)
Buchara (*inte Buxoro; en. Bukhara, Bokhara*)
Chust (*ry. Tjust*)
Karakalpakiska autonoma socialistiska sovjetrepubliken (Karakalpakiska ASSR) (*en. Karakalpak Autonomous Soviet Socialist Republic (Karakalpak ASSR), uz. Qoraqalpoq Avtonom Sovet Sotsialistik Respublikasi (Qoraqalpoq ASSR), ry. Karakalpakskaia Avtonomnaja Sovetskaja Sotsialistitjeskaja Respublika (Karakalpakskaia ASSR)*) – f.d. ASSR i Uzbekiska SSR
Tasjkent (*inte Tosjkent; en. Tashkent*) – huvudstad

VÄSTSAHARA

Personer

Aminatou Haidar (*inte Aminetou, Aminatu, Aminetu*) – människorättsaktivist
Mohamed Abdelaziz – generalsekreterare för Polisario

Städer och andra geografiska namn

al-Dakhla (*en. Dakhla*)
El-Aaiún (*en. Laayoune; inte Laâyoune*) – huvudstad

Övrigt

Polisario (*inte Front Polisario; en. Polisario, Polisario Front, Frente Polisario, FRELISARIO, POLISARIO*) – frihetsrörelse

västsaharisk (*en. Sahrawi; inte sahrawisk*) – adjektiv

TIDIGARE AKTUELLA ORTNAMN

GREKLAND

Thessaloniki

GUINEA-BISSAU (obs! bindestreck)

KENYA

Städer och andra geografiska namn

Lamu – en stad på en ö med samma namn i ett distrikt med samma namn inom Coast Province

KOMORERNA

Städer och andra geografiska namn

Anjouan (*numera eg. Nzwani*) – en av huvudöarna

Moroni – huvudstad

Mohéli (*numera eg. Mwali*) – en av huvudöarna

Grande Comore (*numera eg. Ngazidja*) – en av huvudöarna

MADAGASKAR

Städer och andra geografiska namn

Antananarivo – huvudstad

Antsiranana (*inte Diego-Suarez*)

Mahajanga (*inte Majunga*)

Toamasina (*inte Tamatave*)

SPANIEN

Städer och andra geografiska namn

Madrid – huvudstad

Teneriffa (*inte Tenerife*) – en av Kanarieöarna

SYDSUDAN

Städer och andra geografiska namn

Övre Nilen (*inte Upper Nile*) – delstat

ZIMBABWE

Städer och andra geografiska namn

Centrala Mashonaland (*en. Mashonaland Central*) – provins

Norra Matabeleland (*en. Matabeleland North*) – provins

Södra Matabeleland (*en. Matabeleland South*) – provins

Västra Mashonaland (*en. Mashonaland West*) – provins

Östra Mashonaland (*en. Mashonaland East*) – provins